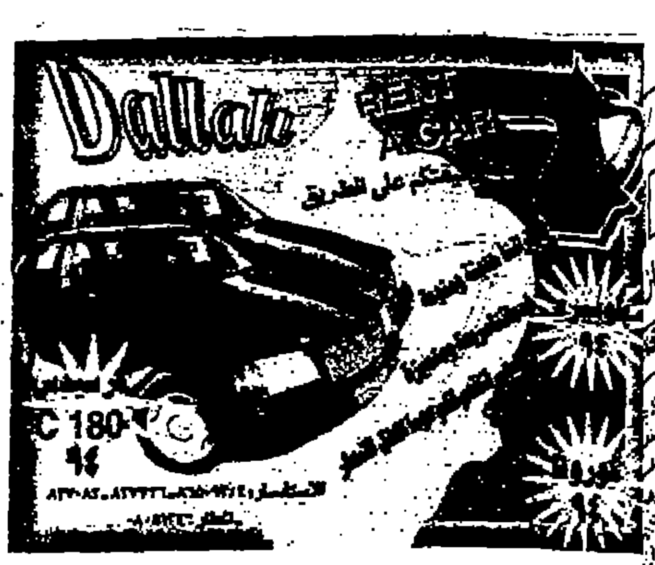




الخميس ١٥ جمادى الاولى ١٤١٥هـ الموافق ٢٠ تشرين الاول ١٩٩٤ م/ رقم العدد ٩٧٥٦ /السنة الثامنة والعشرون /عمان
AD-DUSTOUR NEWSPAPER THURSDAY 20, OCTOBER - 1994, NO 9756- VOL 28 - AMMAN


# النص الكامل لمعاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية ص ١٠، ١١

## في رسالة الى رئيس الوزراء.. جلالته ينصف المعلم الاردني في يوم «المعلم العالمي»

# الحسين يأمر بعلاوة تعليم وقرض لصندوق اسكان المعلمين بـ ٢٠ مليون دينار

عمان ـ بترا: قال جلالة الملك الحسين لقد كان اصرارنا متواصلا منذ تولينا سلطاتنا الدستورية على نشر العلم والمعرفة كما ونوعا للنهوض بمستوى الانسان الاردني الذي كان وما يزال اغلى ما نملك.

ولقد حققت تلك الرؤية في ديمقراطية التعليم اهدافها بحيث اصبح المواطن الاردني يتمتع بمستوى تعليمي وثقافي قل مثيله في المنطقة وظل الركيزة الاولى التي استند اليها الوطن وهو يخوض معارك البناء والحرب والسلام.

واكد جلالته ان تميز مستوى التعليم قد ظل هدفنا على المدى البعيد لاكساب ابنائنا خبرات وقدرات ومهارات تعينهم على مواجهة عصر جديد صار البقاء فيه للاصلح وهو الاكثر علما والانصع التزاما والاوضح رؤية.

جاءت اقوال جلالته هذه في رسالة بعث بها الى الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء

البقية ص ١٧

## ابناء الوطن يباركون خطوات الحسين لحماية الاردن وصيانة حقوقه وسيادته

عمان/ بترا/ تلقى الديوان الملكي الهاشمي فيضا من برقيات التهنئة والتاييد المرفوعة الى مقام حضرة صاحب الجلالة الهاشمية الملك الحسين المفدى قائد الوطن وباني نهضته الحديثة والتي تثمن وتبارك الخطوات والجهود الكبيرة التي قام بها جلالة الملك الحسين في سبيل احلال السلام والاستقرار في المنطقة وحماية الاردن وصيانة حقوقه واستعادة سيادته الكاملة على ارضه ومياهه وما تمخضت عنه هذه الجهود المباركة من توقيع بالاحرف الاولى على مسودة الاتفاق الاردني الاسرائيلي.

فقد تلقى الديوان الملكي الهاشمي برقيات التاييد من مختلف الفعاليات الشعبية والرسمية عبر فيها مرسلوها عن صادق مشاعر الولاء والتاييد للقيادة الهاشمية مؤكدين وقوفهم ودعمهم لكل ما تتخذه من اجل الدفاع عن حقوق الاردن ومن اجل ان يعم السلام والامن في ربوع هذه المنطقة.

كما اكد مرسلو هذه البرقيات ان هذا الانجاز الكبير ما كان ليكون لولا جهود جلالة الحسين الدؤوبة ومثابرته من اجل رفعة وتقدم شعبه الابي وامته المجيدة، وقالوا ان شعبكم بكل فئاته الذي ما خذلكم دوما سيبقى الى جانبكم ومعكم من اجل بناء الاردن النموذج.

و عبر عدد من الشخصيات وممثلو الفعاليات الرسمية والشعبية والاهلية والدينية عن تاييدهم وولائهم المطلق لجلالة الملك الحسين ومباركتهم مساعي جلالته في احلال السلام في ربوع المنطقة.

فقد تلقى جلالة الملك الحسين البرقية التالية من نيافة المطران فاضان طوبليان مطران الارمن في الاردن.

حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم ايده الله ورعاه.

بكل التاييد والولاء نرفع الى مقامكم السامي ارق واجمل التهاني بمناسبة توقيع جلالتكم على معاهدة السلام ونبارك خطواتكم الجريئة في اخذ القرار الذي

البقية ص ١٧



## وما تؤكد دعمها لبرامج التنمية الاردنية
## رسالة للحسين من رئيس وزراء ايطاليا

عمان/ بترا/ استقبل جلالة الملك الحسين في قصر رغدان العامر امس السيد لنتونيو مارتينو وزير خارجية ايطاليا الذي سلم الى جلالته رسالة خطية من رئيس وزراء ايطاليا.

وقد اجتمع جلالته مع الوزير الضيف لفترة من الوقت ثم عقد اجتماع موسع حضره عدد من المسؤولين من الجانبين.

البقية ص ١٧



## كلينتون يلقي خطابين الاربعاء والخميس امام البرلمان الاردني والكنيست الاسرائيلي

القدس المحتلة ـ (اف ب): افادت الاذاعة الاسرائيلية ان الرئيس بيل كلينتون سيصل يوم الاربعاء في ٢٦ تشرين الاول الحالي الى العقبة للمشاركة بعد ظهر ذلك اليوم في حفل التوقيع على معاهدة السلام الاسرائيلية الاردنية.

وسيجري حفل التوقيع بين الساعة ١٤٫٠٠ و١٥٫٠٠ بالتوقيت المحلي قرب مركز وادي العربة الحدودي بين اسرائيل والاردن في حضور خمسة آلاف مدعو (٢٠٠٠ اسرائيلي و٢٠٠٠ اردني و١٠٠٠ اميركي).

وتابعت الاذاعة ان الاعمال لبناء منصة قد بدات في موقع الحفل.

وقبيل التوقيع سيزور كلينتون منطقة بترا الاثرية. ويلقي بعد الحفل مباشرة خطابا في مجلس النواب الاردني في عمان.

وتبدا زيارة كلينتون الى اسرائيل الخميس المقبل قرابة الساعة ١٢٫٠٠ بالتوقيت المحلي. ولدى وصوله الى مطار بن غوريون الدولي سيجري محادثات مع الرئيس الاسرائيلي عازر وايزمان.

ويتوجه بعد ذلك الى نصب محرقة اليهود قبل ان يلقي خطابا في الكنيست.

وتنتهي زيارة كلينتون بمؤتمر صحفي يليه عشاء عمل مع رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين ووزير الخارجية شيمون بيريز.

البقية ص ١٧

# مقتل وجرح ٧٠ اسرائيليا في عملية لـ «حماس»

## رابين قطع زيارته للندن واغلق الضفة والقطاع حتى اشعار اخر



● مشهد مروع لحطام الباص وبعض القتلى (ا.ف.ب)

تل ابيب ـ وكالات الانباء: شهد الشارع التجاري المعروف باسم ديزنيكوف في تل ابيب امس اعنف الهجمات دموية في تاريخ اسرائيل عندما انفجرت كمية من المواد الشديدة الانفجار قدرت زنتها بعشرة كيلوغرامات في حافلة مما ادى الى مقتل «٢٢» واصابة «٤٨» اخرين وصفت جراح اربعة منهم بانها خطرة وحالتهم ميؤوس منها.

وتبنت حركة المقاومة الاسلامية «حماس» هذه العملية وقطع اسحق رابين رئيس الوزراء الاسرائيلي زيارته للندن وعاد مسرعا الى تل ابيب حيث ترأس في وزارة الدفاع اجتماعا للقيادات الامنية الاسرائيلية تلاه بعد ذلك بعقد اجتماع طارىء لحكومته.

وقد ادانت السلطة الوطنية الفلسطينية الحادث الذي لقي ايضا ادانة على نطاق واسع من الولايات المتحدة وبريطانيا وفرنسا والنمسا وامين عام الامم المتحدة وقد اطلقت «حماس» على هذه العملية اسم «عملية مرج الزهور» نسبة الى نحو «٤٠٠» فلسطيني كانت السلطات الاسرائيلية ابعدتهم في وقت سابق الى جنوب لبنان.

واغلقت السلطات الاسرائيلية الضفة الغربية وقطاع غزة حتى اشعار اخر وامرت العمال الفلسطينيين الذين يعملون داخل اسرائيل بالعودة الى الضفة او القطاع فيما تصاعدت اصوات اسرائيلية تدعو الى عدم تشغيل الفلسطينيين في تل ابيب.

تفاصيل وافية ص ٢٥

## مقتل جندي بحريني وجرح اميركي بالكويت

الكويت ـ (اف ب) - ذكرت مصادر عسكرية كويتية واميركية امس ان جنديا بحرينيا قتل بطريق الخطا واصيب جندي اميركي اخر بجروح اثناء تدريبات في الكويت في اول حادثين من نوعهما منذ بدء انتشار قوات خليجية واميركية في الكويت قبل اكثر من اسبوع.

البقية ص ١٧

## رأي الدستور

### واثقون بحاضرنا مطمئنون الى مستقبلنا

عبر جلالة الحسين يوم امس عن عميق تفاؤله بمستقبل مسيرة السلام في الشرق الاوسط. التي توشك في هذه الاونة ان تبلغ احدى اهم محطاتها الرئيسية. بالتوقيع على معاهدة السلام الاردنية ـ الاسرائيلية. وشدد جلالته على تطلع الاردنيين كافة الى غد يسوده الامن والسلام والازدهار.

ذلك ان ما يتحقق الان على الصعيد الاردني ـ الاسرائيلي هو بمثابة ثمرة ملموسة لذلك الكفاح المضني، وذلك العمل الدؤوب الذي واصل الاردن المضي به، سنة بعد اخرى، ومرحلة اثر مرحلة. الى ان غدا السلام المنشود حقيقة ممكنة المنال، على ذلك النحو الذي عملنا له ورغبنا فيه.

اذ بعد نحو ثلاث سنوات من بدء العملية السلمية في مدريد. وتتويجا لتلك الجهود الدبلوماسية الحثيثة التي ظل الاردن يبذلها على كل صعيد، انفتح الطريق في نهاية الامر. وتم تذليل الصعاب الكثيرة، ثم تقدمت المسيرة على ارضية صلبة من الثقة العميقة بالنفس.

فها هو الاردن يظفر بعد كل ما بذله من جهود حثيثة، بكل ما كان يطالب به من حقوق سيادية كاملة، ويترجم على ارض الواقع كل ما تمسك به من مبادىء ظلت توجه حركته السياسية وتضبط خطواته الدبلوماسية، الامر الذي يحملنا على الشعور العميق بالرضى عن النفس والاطمئنان الى صحة كل ما دعونا اليه وصواب كل ما تمسكنا به من مبادىء.

واليوم ونحن نرنو بابصارنا الى يوم توقيع معاهدة

البقية ص ١٧

## السجن من ١٠ سنوات الى مدى الحياة على قتلة المرحوم نائب المعايطة

بيروت - (اف ب) - صدرت امس في بيروت احكام بالسجن تراوح بين ١٠ سنوات والسجن المؤبد على ستة اعضاء في حركة فتح - المجلس الثوري (بزعامة ابو نضال) ادينوا باغتيال الدبلوماسي الاردني المرحوم نائب المعايطة.

وحكم على المتهم الرئيسي الموقوف يوسف محمد شعبان بالاعدام الا انه تم تخفيف الحكم الى السجن المؤبد مع الاشغال الشاقة. وحكم غيابيا على المتهمين وصفي عبد الرحيم وسليم خليل احمد بالسجن مدى الحياة.

وحكم على ثلاثة متهمين اخرين بالسجن لمدة عشر سنوات بتهمة المشاركة في الجريمة وبابعادهم من لبنان فور انتهاء مدة عقوبتهم. وهؤلاء المتهمون هم: يوسف عبواتي وبسام عطية وثائر محمود علي الذي لا يزال فارا وصدر الحكم بحقه غيابيا.

وكان تم اعتقال المتهمين الاربعة الموقوفين بعد اسبوع على اغتيال السكرتير الاول في السفارة الاردنية في لبنان نائب عمران المعايطة في ٢٩ من كانون الثاني الماضي في بيروت.

واصدر المجلس العدلي هذه الاحكام التي لا يمكن استئنافها.

وتبت هذه المحكمة عادة بالجرائم التي تمس امن الدولة ولم تاخذ بالاعتبار الدوافع السياسية التي قدمها الدفاع.

وانكر المتهمون تنفيذ هذه الجريمة..

وشارك مسؤولون اردنيون في التحقيقات في جريمة الاغتيال وتوصل التحقيق الى توجيه التهمة رسميا الى حركة فتح المجلس الثوري.

وكانت هذه المنظمة

البقية ص ١٧

## وجهة نظر

### ملاحظتان من المعاهدة

اتيح لي القاء نظرة سريعة على النص العربي لمعاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية قبل نشره في الصحف اليومية، وقبل التمكن من دراسة النص دراسة متأنية ولان هاجس الكثير من الناس والقوى السياسية في البلد ان الاتفاقية ستكبت اصواتهم وآراءهم لصالح الاسرائيليين، فقد استوقفني نص المادة الرابعة (٥ب) الذي يضمن عدم المس بالحريات الاساسية في التعبير عن الرأي والتنظيم.

لقد احسن المفاوض الاردني صنعا بايراد مثل هذا النص في المعاهدة باعتبار ان نصوص أي معاهدة تبرمها الحكومة مع طرف اخر لا يجوز ان تكون متعارضة مع نص دستوري، وبما ان الدستور كفل للاردنيين حق التعبير والتنظيم الحزبي، فانه لا يمكن ان نترك المجال مفتوحا للاسرائيليين بالاحتجاج كلما اصدر حزب جبهة العمل الاسلامي مثلا بيانا يندد فيه بالسياسة الاسرائيلية او يرفض الاعتراف بالاحتلال او ما شابه من المواقف التي تراها اي قوة سياسية اردنية تتفق مع مبادئها واهدافها.

هناك اشخاص و تنظيمات في اسرائيل تعتبر الاردن جزءا من ارض اسرائيل وهناك قوى اردنية كثيرة ترى ان وجود اسرائيل ذاته غير شرعي، ومن هنا فانه من غير المقبول ان يقف الاردن شرطيا لكبت السنة الناس وقمع افكارهم ما دامت تتكلم ضمن احكام القانون، ولذلك فلتطمئن القوى السياسية الاردنية المعارضة بأن احدا لن يرغمها على تغيير قناعاتها.

اما الملاحظة الثانية التي استوقفتني فهي النص في المادة الرابعة (٧ ب) على ان الطرفين يسعيان لايجاد منطقة خالية من اسلحة الدمار الشامل التقليدية وغير التقليدية في الشرق الاوسط ضمن سلام شامل ودائم ومستقر.

وبالطبع فاننا نعرف من الذي يمتلك اسلحة الدمار الشامل، ومن هنا فان هذا النص سيكون بعد توقيع معاهدة سلام سورية اسرائيلية لبنانية مدخلا لمطالبة اسرائيل دوليا لاخضاع برامجها النووية ومفاعلاتها الذرية للرقابة الدولية لضمان شرق اوسط خال من اسلحة الدمار الشامل.

هناك الكثير يمكن قوله والتساؤل حوله في هذه الاتفاقية، والحكومة وبالذات وزير الاعلام مطالب بالشرح الوافي، واظنه سيفعل ذلك.

محمد الصبيحي

## متابعات محلية

### سياسة زراعية

يكتبها: احمد الحسبان

من الملفت للنظر اننا عندما نتحدث عن ارتفاع اسعار الحمص والفول في الدول التي نستورد منها هاتين المادتين، نتحدث عن ما يسمى بـ«دول المنشأ»، الامر الذي يعطي نوعا من المقارنة بين هاتين المادتين، وبين قطع الغيار، او صناعة السيارات، او الطائرات او غير ذلك، وكأن مسألة انتاج الحمص والفول تعتبر قضية كبرى، قد لا نستطيع الالمام بها.

فأذكر، ويذكر الكثيرون، ان بلادنا كانت حتى وقت قريب، منتجا كبيرا لمادتي الحمص والفول، وكانت جميع مروج المفرق، واربد، والسلط، تزرع عادة الحمص، ومثل ذلك مادة الفول.

وأذكر.. وما ازال اذكر ان مادة الحمص، لا تزال تنتج في بلادنا، ولكن بكميات قليلة تذهب جميعها الى التسلية، من خلال قطف الحمص الاخضر، «حاملة»، وبيعه الى المواطنين، وبخاصة الذين يهوون المشي على الطرقات خلال مواسم الصيف.

هذه العادة تستنزف جزءا اساسيا من المحصول من مادة الحمص بحيث تذهب سدى في وقت نستورد فيه مئات الاصناف من هذه المادة سنويا.

في المقابل، فان نمطنا الزراعي اصبح معروفا، بحيث نزرع دائما البندورة، والخيار، والباذنجان، والكوسا. بحيث يصبح انتاجنا وفيرا من هذه المواد، لدرجة ان جزءا كبيرا منه يتم اتلافه اذا لم نقم بتصديره. وقد اعتدنا على ان تكون اسعار هذه المنتجات اما «بحال البلاش» او في «العلالي».

واما ان نعدم كميات كبيرة من هذه المنتجات، او ان نحلم بشراء كميات بسيطة منها. هذا الحال يقودنا الى التأكيد بان سياستنا الزراعية غير موفقة، هذا اذا كانت لدينا سياسة زراعية، فالوزارة مهتمة بالشكليات، وما تزال بعيدة كل البعد عن الدخول في المسائل الاساسية، مثل محاولة رسم سياسة شاملة، يتم من خلالها توجيه المزارع نحو مجالات الانتاج وفق الاحتياجات العامة، او في مجال وضع سياسات تسويقية، تجنب المزارع الخسارات الكبيرة التي يتعرض لها نتيجة تدهور الاسعار. وتجنب المستهلك فحش ارتفاع اسعار هذه المواد.

فكيف يمكن ان نصف الوضع، ونحن نعاني من ارتفاع اسعار الحمص في الدول التي نستورد منها، في وقت نتلف عشرات الاطنان من هذه المادة بطريقة «التسلية» - حاملة - ؟

وكيف يمكن ان نصف الوضع ونحن نقوم باتلاف المحصول من الخضار، في وقت نعاني فيه من ارتفاع اسعار الحمص والفول؟

أليس من الاجدر ان نوجه المزارع نحو انتاج مثل هذه الحبوب التي اصبحت اساسية، بدلا من انتاج محاصيل تقليدية يكون مصيرها الاتلاف او مرتعا للمواشي.

السؤال الكبير.. اين وزارة الزراعة من كل ما يجري؟. وأين سياستنا الزراعية؟.

سؤال تصعب الاجابة عليه في ضوء الواقع.

## الدولة والمجتمع

**وزير الدولة**

استقبل السيد محمد الذويب وزير الدولة في مكتبه امس السيد عمر الخطيب القائم بأعمال سفارة فلسطين في عمان وجرى خلال اللقاء بحث الامور المتعلقة بمعاملات الاهل في الضفة الغربية.

واكد السيد الوزير خلال المقابلة حرص الحكومة الاردنية على تقديم كافة التسهيلات للاهل في الاراضي المحتلة.

**د. فؤاد العايد**

قرر مجلس الوزراء ترفيع الدكتور فؤاد العايد مدير التخطيط والمشاريع في وزارة الصحة الى الدرجة الاولى.

**احمد المقدادي**

تقرر ترفيع السيد احمد المقدادي مدير الدائرة القانونية وسكرتير رئيس لجنة بلدية الزرقاء الى الدرجة الرابعة.

**احمد ابوطالب**

تقرر احالة السيد احمد مفضي ابوطالب مدير عام مسجد الشهيد الملك عبدالله بن الحسين على التقاعد.

**الزميل نعيم صويص**

باشر الزميل نعيم صويص رئيس قسم الكمبيوتر عمله امس بعد اجازة استغرقت عشرة ايام.

**المحامي حمدي الجغبير**

تقرر تسجيل المحامي المتدرب السيد حمدي غالب الجغبير في سجل المحامين الاساتذة.

**فراس عازر**

عاد الى عمان المحامي فراس غازي عازر من قبرص بعد ان مثل الاردن في مؤتمر حقوق الانسان الذي عقد هناك مؤخرا.

**حسين الدباس**

حصل السيد حسين علي الدباس من موظفي دائرة الاحوال المدنية والجوازات العامة على بكالوريوس حقوق بن جامعة بيروت العربية.

**كوثر حداد**

باشرت السيدة كوثر حداد مديرة مدرسة الفحيص الثانوية عملها بعد زيارة قامت بها الى مدارس «جان مونيه» في فرنسا استغرقت اسبوعين.

**خديجة الباز**

تقرر ترفيع السيدة خديجة الباز من ملاك وزارة الصحة الى الدرجة السادسة.

**فتحية محمود**

باشرت السيدة فتحية محمود مسؤولة التمريض في المديرية العامة لصحة محافظة الزرقاء عملها بعد اجازة مرضية استغرقت شهرا.

**ابتسام القواريق**

تقرر ترفيع السيدة ابتسام يوسف القواريق من موظفي المديرية العامة لصحة محافظة الزرقاء الى الدرجة السابعة.

**شهناز رحاحلة**

تقرر ترفيع الانسة شهناز رحاحلة من موظفي المديرية العامة لصحة محافظة الزرقاء الى الدرجة الثامنة.

# الاميرة عائشة بنت الحسين ترعى تخريج دورة في الكلية العسكرية الملكية

● من حفل التخريج

عمان / بترا / رعت سمو الاميرة عائشة بنت الحسين صباح امس الاحتفال بتخريج دورة الضابطات والمجندات الثالثة عشرة في الكلية العسكرية الملكية وبدىء الاحتفال بالسلام الملكي ثم قام طابور الخريجات بالاستعراض من امام المنصة بنظام المسير البطيء والعادي.

والقت امر جناح الاميرة عائشة بنت الحسين لتدريب الضابطات والمجندات في الكلية العسكرية الملكية كلمة خلال الاحتفال رحبت فيها بسمو الاميرة عائشة بنت الحسين.

وقالت يتجدد لقاؤنا معك في هذا المعهد العسكري الذي صنع رجالا اشداء امناء حملوا على عاتقهم نهضة جيشنا العربي الباسل ورفعته والذي في حرمه تم انشاء جناح تدريبي خاص بفتياتنا في القوات المسلحة الاردنية يعمل على تأهيل الضابطات والمجندات تأهيلا عسكريا تأسيسيا يشتمل على الامور التي تهيؤهن ليكن ذوات كفاءة عسكرية واكاديمية عالية. ثم وزعت سمو الاميرة عائشة بنت الحسين الجوائز التقديرية على مستحقاتها والشهادات على الخريجات.

وحضر حفل التخريج سمو الاميرة بسمة بنت علي بن نايف ومساعد رئيس الاركان للعمليات والتدريب وعدد من كبار ضباط القوات المسلحة وعدد من المدعوين وذوي الخريجات.

### برعاية الحسن الاحتفال بيوم الامم المتحدة الاثنين

عمان - الدستور - يرعى سمو الامير الحسن، ولي العهد، الحفل الذي يقيمه برنامج الامم المتحدة الانمائي بيوم الامم المتحدة الذي يصادف يوم الاثنين المقبل، وذلك الساعة الثانية عشرة ظهرا بمكتب البرنامج الكائن في الشميساني.

### الصقور يزور مراكز التأهيل ورعاية الاطفال

اربد / بترا / زار الدكتور محمد الصقور وزير التنمية الاجتماعية أول امس مركز محمد بن القاسم لاصلاح وتأهيل الاحداث في اربد ودار الحنان / اربد ودار رعاية الطفل في عمان.

وتفقد الدكتور الصقور واقع الخدمات المقدمة للاطفال النزلاء في تلك المؤسسات.

واكد على ضرورة مراعاة النقص الذي يعاني منه الاطفال النزلاء في تلك المؤسسات لا سيما الجانب الرعائي والنفسي مشيرا الى ان هذه المؤسسات وجدت كبديل للاسرة وعلينا مسؤولية كبيرة في الرعاية والتأهيل والحماية والتنشئة السوية للاطفال مما يحتم ضرورة توفر الكوادر المؤهلة والمدربة للتعامل مع هؤلاء الاطفال.

# عقيلة وزير خارجية ايطاليا تزور مؤسسة نور الحسين

عمان الدستور - استقبلت السيدة انعام المفتي مستشارة جلالة الملكة نور الحسين في مبنى مؤسسة نور الحسين صباح امس السيدة مارتينو انطونيو عقيلة وزير خارجية ايطاليا وقدمت لها شرحا حول مؤسسة نور الحسين ومجالات عملها التي تعمل على الاسهام في تحقيق التنمية الشاملة والنهوض بالمجتمع الاردني.

وقد تحدثت السيدة المفتي حول اهداف المؤسسة وفلسفتها التكاملية الشمولية، واستعرضت مجالات عملها التي تهدف الى تحسين نوعية حياة الافراد في المجتمعات المحلية اقتصاديا واجتماعيا، والتي تعمل على احياء وتطوير ثقافتنا وتراثنا، وايلاء المرأة الاردنية الاهمية التي تستحق لاشراكها في عملية التنمية بشكل فاعل وخلاق، وكذلك بما يخلق الاستقرار النفسي والاقتصادي لدى الاهالي وبالتالي الاستقرار الاجتماعي في المجتمع ككل.

كما قامت السيدة انطونيو بجولة في مركز التصميم والتسويق الاردني الذي يعمل في اطار المشروع الوطني لتطوير الحرف اليدوية التابع لمؤسسة نور الحسين.

واستمعت الى شرح حول نشاطات المركز المتمثلة في توفير التدريب والمساعدة الفنية والمادية للحرفيين الاردنيين وتسويق منتجاتهم محليا ودوليا، حيث استفاد من ذلك ما يقارب (٧٥٠) سيدة وثلاثة الاف حرفي في مناطق المملكة المختلفة.

## في التقرير الشهري لوزارة البريد والاتصالات

# اضافة ١٥٦٠ صندوق بريد وافتتاح مراكز بريدية جديدة بالمملكة

عمان - بترا: انجزت وزارة البريد والاتصالات خلال الشهر الماضي مشروع قانون موازنتها للنفقات الجارية والرأسمالية للعام القادم.

وذكر التقرير الشهري للوزارة ان تقديرات النفقات الجارية بلغت ٣٤٠ ر ٥٥٧ ر٨ دينارا والنفقات الرأسمالية ٠٠٠ ر ٧٠٧ ر ٢ دينار مشيرا الى ان الوزارة شاركت خلال الشهر المذكور في اجتماعات مؤتمر الاتحاد البريدي العالمي الذي عقد في كوريا الجنوبية ومؤتمر المندوبين المفوضين الذي عقده الاتحاد الدولي للاتصالات في اليابان ومؤتمر الشرق الاوسط للهواتف المتنقلة في البحرين.

واوضح التقرير انه تم اضافة ١٥٦٠ صندوق بريد في كل من بريد جبل الحسين الشرقي والمقابلين والشميساني وتدريب العديد من الموظفين على خدمة البريد الممتاز تمهيدا لادخال هذه الخدمة الى مكاتب بريد الكرك والطفيلة ومادبا والسلط وعجلون ومعان وجرش والمفرق.

وافاد التقرير ان قيمة مبيعات طوابع البريد التذكارية للهواة بلغت ٢٦٢٩ دينارا وبلغ حجم الحركة البريدية الصادرة والواردة خلال اب الماضي ٤٣٣ ر ٩٦٣ ر ٦ مادة بريدية وكانت الايرادات الفعلية من الخدمات البريدية والمالية ٧٢٥ ر ١٧٩ دينارا وبلغت الايرادات لحساب جهات رسمية اخرى ٢٩٣ ر ٧٩٣ دينارا.

واشار الى انه تم افتتاح عدد من المراكز البريدية منها وكالة بريد في الثغرة ووكالة بريد في عصفور في محافظة جرش ووكالة بريد في الحي الغربي في المزار الشمالي ومكتب بريد في الراشدية ومكتب بريد في المامونية الجنوبية في الكرك.

وتقرر احداث مكتب بريد في قرية المشرفة والمنشية واحداث وكالتي بريد في الجبل الشرقي في منجا وحي الحراحشة في الرياشي بمحافظة جرش.

وبين التقرير انه تم تسلم قطع الاراضي المنوي اقامة ابنية بريدية عليها في الحسا واليزيدية والمضري والمصطبة للمباشرة بالتنفيذ وتمت الموافقة على استئجار مقرين في حي نزال والنزهة في العاصمة لاحداث مكتبي بريد فيهما. واوضح التقرير انه تمت احالة عطاء من اجل تنفيذ الاعمال اللازمة لحماية صالة مقسم الهواتف اللاسلكية من الحريق واحالة عطاء صيانة واجهات المباني في كلية الاتصالات واحالة عطاء لتوريد كوابل هاتفية اضافة الى احالة عطاء لتوريد وتركيب وتشغيل مقسم الكتروني..

وبين التقرير ان ايرادات مؤسسة المواصلات السلكية واللاسلكية من خدمات الهاتف والتلكس والبرق بلغت خلال الشهر الماضي ٤٨٢ ر ٥٠٠ ر ٨ دينارا ومن المقاصات الدولية ٠٨٨ ر ٦٤٧ ر ١ دينارا وبذلك يصبح مجموع الايرادات ٥٧٠ ر ١٤٧ ر ١٠ دينارا في حين بلغ مجموع النفقات الرأسمالية والجارية ٢٤٠ ر ٨٨٦ ر ١ دينارا من اصل المبلغ المخصص في موازنة العام الحالي.

وافاد التقرير انه تم اصدار ٣٦٣ ر ١٤٦ فاتورة لمشتركي الهاتف في جميع المحافظات بقيمة ٠٠٠ ر ٢٢٦ ر ٨ دينار واصدار ٤٦٩ رخصة جديدة للهواتف اللاسلكية و ٦٠٠ رخصة جديدة للمحطات الارضية للاستقبال التلفزيوني.

واشار الى ان مؤسسة المواصلات قامت باصلاح ٨١٩٠ عطلا مختلفا في خطوط المشتركين والكوابل الارضية وتشغيل ١٨٤٣ رقما هاتفيا ما بين تركيب جديد ونقل من مكان الى اخر.

# خبير سياسي الماني يحاضر حول خيارات السلام والتغيرات في المنطقة

عمان - الدستور - القى الخبير السياسي الالماني الدكتور فولكر بيرتس الذي يزور الاردن حاليا محاضرة امس الاول بدعوة من جمعية الشؤون الدولية بعنوان «سوريا وخيارات السلام».

وقال الدكتور بيرتس ان سوريا استطاعت التوفيق بين المستلزمات العالية للدفاع وبين مستوى المعيشة مشيرا الى ان الحسابات البنكية للسوريين في الخارج تصل الى حوالي ٢٦ مليار دولار، وهذا المبلغ ضعف ما يقدم لسوريا من مساعدات طوال العقدين الماضيين.

واشار الى ان بامكان سوريا اللجوء الى استيراد المنتجات الاوروبية واليابانية بدلا من الاسرائيلية التي تعتبرها اسرائيل ميزة من ميزات السلام.

وتطرق الدكتور بيرتس خلال المحاضرة الى مواقف سوريا السياسية تجاه مختلف القضايا الاقليمية والدولية منذ عام ١٩٧٣.

وكان الدكتور بيرتس قد القى محاضرة يوم الاحد الماضي بدعوة من معهد غوته الالماني في الجامعة الاردنية حول التغيرات الاقتصادية والسياسي في الشرق وتحديدا في دول المنطقة.

د. فولكر بيرتس

ويذكر ان الدكتور بيرتس يعمل حاليا في معهد ايبهاوزن في ميونخ والذي يعد من اهم المعاهد المتخصصة في العلوم السياسية الدولية بالمانيا.

كما عمل سابقا استاذا للعلوم السياسية في الجامعة الامريكية في بيروت.

# المكتب الدائم لاتحاد الاطباء البيطريين العرب يختتم اجتماعاته في عمان

عمان / بترا / قرر المكتب الدائم لاتحاد الاطباء البيطريين العرب في ختام اجتماعهم في عمان امس عقد المؤتمر العلمي السابع في مدينة تونس في شهر تشرين الثاني من العام القادم وعقد ندوة في الاردن حول موضوع الخصخصة واتفاقية التجارة الدولية / / الجات / / ودعوة خبير اقتصادي في هذا الموضوع.

وسيتم عرض توصيات هذه الندوة ليتم تعميمها على النقابات والجمعيات المهنية البيطرية العربية وتكليف الامين العام للاتحاد بتزويد هذه النقابات والجمعيات بالمعلومات المتوفرة لدى الامانه العامه عن موضوع خصخصة المواد البيطرية العربية.

كما دعا المكتب عمداء ومسؤولي الكليات والمعاهد البيطرية العربية للمشاركة في الاجتماع الذي سيعقد في جامعة العلوم والتكنولوجيا الاردنية خلال العام القادم لبحث مختلف القضايا المتعلقة بمهنة البيطرة والنهوض بها.

واشاد المؤتمرون بالنشاطات المهنية والعلمية التي تمت بالتنسيق مابين الامانة العامة للاتحاد والهيئات البيطرية العربية.

وقرر المشاركون في اجتماعات المكتب قبول عضوية الجمعية الطبية البيطرية الفلسطينية عضوا في الاتحاد كهيئة طبية بيطرية تمثل دولة فلسطين وطالب المكتب الدائم كافة الاعضاء في الاتحاد عقد الدورات التدريبية وتقديم المنح الدراسية للاطباء البيطريين الفلسطينيين اضافة الى تقديم الدعم اللازم لهم.

وكان المكتب الدائم للاتحاد قد عقد اجتماعه في عمان لمدة يومين تم خلالة مناقشة تقرير الامانه العامه عن نشاطاتها واعمالها والمؤتمر العلمي السابع للاتحاد الذي سيعقد في تونس في العام القادم.

كما ناقشوا النظام الاساسي والداخلي المعدل للمكتب الدائم اضافة الى النشاطات المهنية والعلمية للنقابات العربية ومستقبل الخدمات البيطرية في الوطن العربي على ضوء المستجدات العالمية المتعلقة باتفاقية / الجات / والامور المالية والنشاطات المستقبلية للاتحاد.

# هيئة ادارية جديدة لمجلس الامهات والمعلمات في مدرسة الزميلة

عمان - الدستور - عقدت الهيئة العامة لمجلس الامهات والمعلمات في مدرسة الزميلة الثانوية للبنات اجتماعا تم خلاله مناقشة بعض الامور التربوية.

وفي نهاية الاجتماع تم انتخاب هيئة ادارية للمجلس على النحو التالي:

ياسمين زواهرة مديرة المدرسة رئيسا وغازية هليل القليح نائبا للرئيس وجهاد الرحيلة امينا للسر وهدى ابو هيض وفاطمة الحسن ونجاح ابو ارميله واربع سيدات من امهات الطالبات اعضاء.

### جولة تفقدية للاحياء الغربية في الزرقاء

الزرقاء - الدستور - قام السيدان احمد الفاضل ومحمد الدقس عضوا لجنة بلدية الزرقاء يوم امس الاول بجولة تفقدية للاحياء الغربية في مدينة الزرقاء اطلعا خلالها على واقع الخدمات المقدمة للمواطنين واستمعا الى شرح من سكان المنطقة حول احتياجاتهم من الخدمات.

كما تفقدا عبارات تصريف مياه الامطار والمناهل الموجودة في المنطقة استعدادا لموسم الشتاء.

ورافقهما في الجولة السيد عدنان الخلايلة مدير المنطقة الجنوبية.

# العين ليلى شرف تفتتح اليوم اعمال ندوة تفعيل دور المنظمات غير الحكومية من اجل حقوق الطفل

عمان - الدستور - تفتتح العين ليلى شرف اليوم في فندق الاردن اعمال ندوة تفعيل دور المنظمات غير الحكومية من اجل حقوق الطفل والتي تنظمها منظمة الامم المتحدة للاطفال «اليونسيف».

وذكرت الدكتورة سيما بحوث مديرة الاعلام في اليونسيف ان الندوة تهدف الى ابراز التكامل في الاهداف الخاصة بالاطفال خلال التسعينات.

واشارت الى ان قسم البرامج وقسم الشؤون العامة في اليونسيف قام بتطوير منظومة معلومات تبرز العلاقة الترابطية بين الاهداف وبين اتفاقية حقوق الطفل.

واستعرضت د. بحوث الاهداف الرئيسية لحقوق الاطفال خلال التسعينات والتي حددتها بتخفيض نسبة وفيات الاطفال دون سن الخامسة وتخفيض نسبة وفيات الامهات وسوء التغذية وتعميم سبل الوصول الى مصادر المياه النظيفة ومرافق الصرف الصحي وتوفير التعليم الاساسي للجميع واكمال التعليم الابتدائي وتخفيض امية الكبار وتحسين حماية الاطفال وخاصة في الظروف الصعبة.



ليلى شرف

واكدت ان الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل تنص على ان تقوم الحكومات ببذل كافة الجهود اللازمة للحفاظ على وحدة العائلة وسلامتها وتقديم العون والدعم للاهالي في سبيل تأدية واجبهم والقيام بمسؤولياتهم الاولية في تنشئة اطفالهم وتنمية قدراتهم وان تعزيز حقوق الاطفال لا يعني وضعهم في نزاع مع الكبار بل تشجيع جميع المواطنين للعمل معا من اجل مستقبل آمن وصحي ومثمر للاطفال.

### غوشة يستقبل الهيئة الادارية لمجلس الكنائس في الشرق الادنى

عمان /بترا / استقبل المهندس عاصم غوشه مدير عام دائرة الشؤون الفلسطينية في مكتبه امس رئيس واعضاء الهيئة الادارية في مجلس الكنائس في الشرق الادنى.

وجرى خلال اللقاء بحث سبل توسيع افاق التعاون بين دائرة الشؤون الفلسطينية والمجلس حيال عدد من المشاريع التي ينوي المجلس تنفيذها في مخيمي الطالبية وسوف.

وتم الاتفاق على توفير قطعتي ارض في المخيمين لغايات بناء مركزين لتدريب وتعليم فتيات من المخيمين مهارات في الخياطة والاعمال المنزليه.

وثمن رئيس واعضاء المجلس دور الحكومة الاردنية ممثلة بدائرة الشؤون الفلسطينية في التخفيف من معاناة اللاجئين.. وتقديم التسهيلات للمنظمات الدولية والاقليمية بهدف تقديم المزيد من الخدمات للمخيمات.



## ادان حملة الاعتقالات الاسرائيلية والحكم الذاتي

# اعتصام امام مبنى الصليب الاحمر للمطالبة بالافراج عن المعتقلين الفلسطينيين

عمان - الدستور: اعتصم ممثلون عن ثمانية احزاب سياسية يوم امس امام مبنى الصليب الاحمر مطالبين السلطة الاسرائيلية وسلطة الحكم الذاتي بالافراج عن المعتقلين الفلسطينيين رافعين شعارات ولافتات تدين حملة الاعتقالات الواسعة بين صفوف الشعب الفلسطيني، وتطالب بحق العودة وترفض التوطين.

وقد سلم وفد من ممثلي احزاب المعتصمين ممثل الصليب الاحمر في عمان مذكرة موقعة تدين فيها اعمال الارهاب والاعتقال ضد الشعب الفلسطيني مؤكدة ان ما يحصل من حملات عشوائية خلال عمليات الاعتقال ومن قبل الجهات الفلسطينية هي خرق لقواعد الوحدة الوطنية، وانتهاك صارخ لحرية الشعب وحق التعبير.

وطالب المعتصمون بضرورة الافراج الفوري عن المعتقلين مؤكدين (ان الاستمرار في تلك الاعتقالات سيولد توترا داخل الشعب الفلسطيني ويؤدي بالوضع الفلسطيني الى واقع اكثر سوءا وألما).

وكانت الاحزاب المعتصمة قد وزعت خلال الاعتصام الذي استمر ساعة في بيانات حول معاهدات السلام الحالية التي تنتهك حق الشعب بالعودة وتؤدي الى مزيد من الاحتقان والتوتر وعدم الاستقرار في المنطقة ككل.

وطالبت الاحزاب في مذكراتها الشعب الاردني بالتلاحم والوقوف صفا واحدا امام اي محاولة للمس بوحدته الوطنية.

# تمديد فترة الاشتراك في مسابقة الصور البيئية للفنانين المحترفين

عمان / بترا / اعلنت دائرة البيئة في وزارة الشؤون البلدية والقروية والبيئة عن تمديد فترة الاشتراك في مسابقة الصور البيئية للفنانين الاردنيين المحترفين بمناسبة احتفالات المملكة بيوم البيئة واسبوع البيئة العربي لهذا العام.

وحددت الدائرة يوم الحادي والثلاثين من شهر كانون الاول المقبل اخر موعد للاشتراك.

وقالت مصادر دائرة البيئة ان من اهم شروط المسابقة ان تعالج الصور المشاركة احد مواضيع البيئة المختلفة في المملكة من طبيعة ومياه وهواء وتلوث وزراعة وصناعة وثروة نباتية وثروة حيوانية وان ترفق الصور بالمسودة / / النيجاتيف / / وان تكون ملونة ومكتوب عليها الاسم والعنوان كما سيتم قبول المشاركات الجماعية واكثر من صورة.

وطلبت دائرة البيئة من المشاركين ارسال مشاركاتهم الى قسم التربية والتوعية والاعلام البيئي في دائرة البيئة.

واشارت المصادر الى انه ستخصص جوائز مالية مجزية لافضل خمس مشاركات في المسابقة وان جميع المشاركات ستنظم على شكل معرض دائم للبيئة الاردنية.

كما اعلنت الدائرة عن فتح باب الترشيح للمسابقة الدولية للصور الفوتوغرافية للمصورين المحترفين والهواة من جميع الاعمار التي ينظمها برنامج الامم المتحدة للبيئة ضمن انشطة الاحتفال بالعيد الخمسين لمنظمة الامم المتحدة.

وحدد موضوع المسابقة حول البيئة والانسان والكائنات الحية على هذا الكوكب وكيفية رؤية العالم اليوم من خلال عدسة الكاميرا.

وتضمنت شروط المسابقة تقديم الصور الفوتوغرافية الملتقطة ما بين ١٩٩٤/١/١ الى ١٩٩٥/٤/٣٠ حيث سيكون اخر موعد للتقدم للمسابقة هو نهاية شهر نيسان من العام المقبل.

وطلبت دائرة البيئة ارسال المشاركات الى قسم التربية والتوعية والاعلام البيئي ص.ب ١٧٩٩.

# دورة تثقيفية لسائقي المركبات العمومية

عمان / بترا / بدأت في نقابة اصحاب السيارات العمومية امس دورة التوعية والتثقيف المروري الاولى لسائقي المركبات العمومية.

وتحدث المقدم محمد المعايطة مساعد مدير ادارة السير حول اجراءات مديرية الامن العام التي تهدف الى الحد من حوادث الطرق الناجمة عن التصرفات الخاطئة لحماية الوطن والمواطن.

واشار الى اهمية الدورة في توعية وتثقيف سائقي المركبات العمومية لما لهم من مساس مباشر مع كافة متطلبات المجتمع وللعمل الذي يساهمون من خلاله في خدمة المواطنين.

وتحدث اللواء المتقاعد احمد ابو السعود رئيس اتحاد استثمار نقل المركبات فقال ان تجنب المخالفات تتأتى من خلال السلوك الصحيح والقواعد المرورية السليمة وتحقيق شعار الجميع في خدمة الجميع حتى نحقق السلامة على الطريق ونمنع انفسنا من ارتكاب الاخطاء والتصرفات التي تؤدي الى الحوادث.

وتأتي هذه الدورة في نطاق برنامج تتبناه مديرية الامن العام ممثلة بادارة السير بالتعاون مع نقابة اصحاب السيارات العمومية ونقابة العاملين بالنقل البري والميكانيك واتحاد استثمار نقل الركاب ونادي السيارات الملكي ومؤسسة التدريب المهني لزيادة وعي وثقافة السائق مروريا.

## الباب المفتوح

### القرارات الادارية الخاطئة

كثيرا ما نسمع ونقرا ان هناك قرارات ادارية صادرة عن وزراء او مدراء دوائر يتم الاعتراض عليها لدى محكمة العدل العليا، ونسمع ان القرارات الغيت واسباب الطعن ان القرار باطل ومخالف للقانون ولا يستند الى سبب مقنع، وعليه يتم الزام المستدعى ضده بدفع رواتب المستدعي وعلاواته عن المدة التي قضاها خارج وظيفته استنادا للقرار، وكذلك يتم الزام المستدعى ضده بالرسوم والمصاريف واتعاب المحاماة.

هذه الكلف التي ترتبت على قرار باطل ومخالف للقانون، من يدفع ثمنها؟! المسؤول الذي اتخذ القرار ام الدائرة نفسها التي يراسها المدير؟

الم يكن من الاجدر ان يتم خصم هذه المصاريف من راتب متخذ القرار الخطأ جزاء له على سوء تصرفه غير القانوني؟ وفي هذه الحالة الا يعتبر بانه اخطأ ماديا ومعنويا... الم يكن من الاجدر ان يتخذ القرارات الصحيحة؟ فلماذا يتخذ مثل هذه القرارات؟

الا يوجد الكثير من هذه القرارات الخاطئة قد اتخذ بعضها لمآرب شخصية وتصفية حسابات لا علاقة لها بمتطلبات العمل وضروراته... الا يتيح مثل هذا الامر مجالا اوسع لاطلاق يد المسؤول في استعمال الحق الممنوح له وباستعمال السلطة بشكل تعسفي؟

وما ذنب دافعي الضرائب الابرياء ان يقوموا ضمنيا بدفع ثمن اخطاء بعض المسؤولين الشخصية ونزواتهم ورغباتهم او حتى باحسن حالات الظن نقص كفاءتهم وخبرتهم ومعرفتهم.

ولماذا لا يتكلف الشخص نفسه بمصاريف سوء القرار الصادر عنه... لو كان الامر هكذا... الا تعتقدون بان المسؤول سوف يراجع نفسه عدة مرات قبل ان يقدم على اي قرار من هذا النوع المشكوك فيه ويماريه والذي يجري تغليفه بمبررات ضعيفة واهية.

اما الان وفي هذا الوقت وفي زمن الديمقراطية فان الامر اختلف ولم يعد هناك قرار اداري محصن... فلكل الناس حق التقاضي والاعتراض لدى المحاكم المختصة، وعليه فانني اعتقد ان المسؤول المخطىء يجب ان يتحمل ثمن الخطأ الذي يرتكبه ماديا. اما من الناحية المعنوية والشرفية فهذا موضوع شخصي متعلق بصاحب الدعوة نفسها... ولكن الموضوع المادي موضوع عام حيث يتعلق الامر بالمواطنين واموالهم المودعة في الخزينة العامة والتي يتم زيادتها بالضرائب والرسوم من اجل تقديم الخدمات للمواطنين وليس من اجل الصرف على اخطاء بعض المسؤولين وتسرعهم في اتخاذ بعض القرارات.

زياد الذنيبات

## افتتاح دورتين بالجامعة الاردنية

عمان - الدستور - بدات في مركز الاستشارات والخدمات الفنية والدراسات في الجامعة الاردنية دورتان تعاقديتان متخصصتان في مجال التخطيط والارشاد والاعلام الزراعي تستمر كل منهما مدة ستة اسابيع يشارك فيهما مجموعة من العاملين في وزارة الزراعة والموارد المائية في الجمهورية اليمنية.

وتهدف الدورة الاولى الى تزويد المشاركين بمفهوم التخطيط الزراعي من حيث نشاته ودوافعه وانواعه واعداد الخطط والبرمجة والموازنات وتقييم المشاريع والمتابعة ونظم المعلومات مع استعمالات للحاسوب وزيارات ميدانية.

ويتضمن برنامج الدورة الثانية موضوعات حول دور الارشاد في التنمية الزراعية وتخطيط الحملة الاعلامية ووسائل الارشاد والاعلام المختلفة مع تدريبات في مركز التقنيات التعليمية على نظم التدريب والزيارة الارشادية.

## هموم و قضايا

### لانصاف اولئك الذين لا يسألون الناس الحافا

# حان الوقت لتنسيق عمل الجمعيات والمؤسسات الخيرية لضمان وصول المساعدات بكرامة الى مستحقيها

كتب - نبيل عزاوي:

قد يكون الاردن في مصاف دول المنطقة التي حققت انجازات ملموسة في مجالات العمل الخيري التطوعي وتقديم العون لكل اسرة اردنية محتاجة وتخصيص الرواتب الشهرية لاحد افرادها بهدف تمويل مشاريع انتاجية تساعدهم على العيش الكريم.

ومن هذا المنطلق فقد حان الوقت لتنسيق عمل المؤسسات والجمعيات الخيرية المشتت عملها حاليا ضمن مؤسسة وطنية تعنى بالرفاه الاجتماعي.. فمثلا لماذا لا يتم ربط عمل جميع الفعاليات الخيرية بصندوق الملكة علياء للعمل التطوعي الذي تشرف على رئاسته سمو الاميرة بسمة التي تقضي معظم اوقاتها في دعم عمل الخير، او ربط هذه المؤسسات التطوعية بشخص سمو الامير رعد بن زيد كبير الامناء الذي لا يالو جهدا في تقديم المساعدات للاسر المحتاجة على مختلف الاصعدة.

ان هذا المطلب لتوحيد هذا العمل التطوعي الخيري تحت مؤسسة وطنية كبرى تعمل تحت مظلة الرفاه الاجتماعي الهدف منه توزيع المساعدات المالية والعينية على المواطنين المحتاجين واعطاء كل ذي حق حقه، وان لا يكون تقديم هذا العون مزاجيا وان يعمل الجميع ضمن الفريق الواحد الحريص بدل ان لا يكون لكل مؤسسة خيرية او تطوعية او عامة موازنة وادارة ورئيس لها كل على حدة.

لا شك ان تجميع وتوحيد المؤسسات الخيرية في المملكة يكفل وصول المساعدات الى مستحقيها ويحول دون تكرار المساعدات لاناس معينين وحرمان اخرين، وبالتالي نحفظ ماء وجه وكرامة المشمولين بها، لان في تجميعها وتوحيدها يلجا المحتاج الى جهة واحدة، لا ان يريق ماء وجهه امام كل جمعية خيرية اومؤسسة او صندوق يعنى بشؤون المساعدات. وبعد فاننا ننتظر من الجهات المعنية المسؤولة عن هذه الاعمال الخيرية المبادرة الى وضع الية تضمن تحقيق هذا الهدف وتطبيقه بغض النظر عن تبعاته.

### في محاضرة لوزير الداخلية حول الانتخابات البلدية والنيابية

# حماد: الاردن بفضل قيادته الشجاعة اصبح رمزاً للامن والتقدم والديمقراطية



سلامة حماد وزير الداخلية يلقي محاضرته

- الحضور

عمان / بترا / قال السيد سلامه حماد وزير الداخلية ان الاردن اصبح بفضل قيادته الهاشمية الشجاعة رمزا للامن والتقدم وعنوانا للحرية والديمقراطية في المنطقة.

واضاف السيد حماد خلال محاضرة بعنوان / الانتخابات النيابية والبلدية في الاردن / القاها امس في اكاديمية الشرطة الملكية بحضور الفريق عبد الرحمن العدوان مدير الامن العام ان جهاز الامن العام اصبح محط اعتزاز وثقة كل مواطن في هذا البلد بما [illegible] وصل اليه من مستوى جعله في مصاف الاجهزة المتطورة.

وحول المسيرة الديمقراطية في الاردن قال.. اننا في الاردن قطعنا شوطا كبيرا على طريق الحرية والديمقراطية التي ارسى قواعدها جلالة القائد وعملنا على صيانتها وحمايتها بالاستناد الى وعي المواطن وكانت الانتخابات النيابية ثمرة من ثمار هذا النهج الذي اختطه هذا البلد لنفسه.

واضاف اننا في وزارة الداخلية عملنا على فتح قنوات من الحوار والنقاش مع الاحزاب الاردنية ايماننا منا باهمية الدور الذي يمكن لهذه الاحزاب ان تقوم به وتهيئة الاجواء المناسبة لتمكين هذه الاحزاب من القيام بدورها على الوجه الاكمل الذي يخدم امن الوطن ويحافظ لاستقراره.

وفي نهاية المحاضرة جرى حوار اجاب خلاله السيد الوزير على اسئلة واستفسارات الحضور.

واستمع للمحاضرة مساعد مدير الامن العام للعمليات والتخطيط ومدير اكاديمية الشرطة الملكية وعدد من كبار الضباط.

### الامير فراس يزور صندوق المعونة الوطنية

عمان - بترا - زار سمو الامير فراس بن رعد امس صندوق المعونة الوطنية واستمع الى شرح من المهندس فرج الهاشم مدير عام الصندوق حول انشطة الصندوق والخدمات التي يقدمها. كما اطلع على نماذج الدراسة الاجتماعية التي تجرى في الصندوق لغايات الاعانات.

### القضاة يلتقي مديري المكاتب البريدية

عمان الدستور - التقى السيد هاشم القضاة امين عام وزارة البريد والاتصالات مدراء البريد في مديرية مواصلات الضواحي البالغ عددهم (٣٥) مديرا وقد اهاب السيد القضاة امين عام وزارة البريد والاتصالات مدراء البريد في مديرية مواصلات الضواحي البالغ عددهم (٣٥) مديرا وقد اهاب السيد القضاة بالمجتمعين ضرورة الاهتمام برسالة البريد ودعا الى مواكبة التطورات والخدمات الجديدة وتحسين السبل التي تخدم المواطن.

## سمعت ورأيت

### التوقعات الاقتصادية للتطورات السياسية

ليس من الحكمة او المصلحة في شيء الافراط في التشاؤم او التفاؤل بالنسبة للتوقعات الاقتصادية المترتبة على التطورات السياسية التي ادت الى التوصل الى معاهدة الصلح الاردنية الاسرائيلية لان المسافة شاسعة جدا بين التنظير والتطبيق.

ولذا فان الواجب يفرض على الجهات المعنية اجراء كافة الدراسات والاعداد والاستعداد لكل الاحتمالات تجنبا لحدوث مفاجآت او تعثر الجهود التي تتطلبها العملية الاقتصادية.

فبعد توقيع معاهدة كامب ديفيد بين مصر واسرائيل فشلت كل الجهود في تحقيق وانجاح ما سمي بعصر الانفتاح كما ان التفاؤل الاقتصادي الذي راج بعد توقيع اتفاق المبادىء بين منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل لم يلبث ان خبا وانقلب الى حالة من التشاؤم القريب من الاحباط.

ومع الاخذ بالاعتبار الفوارق بين الحالتين السابقتين وبين الواقع الراهن الا ان الحكمة تفرض التريث قبل الحكم على ايجابية او سلبية التوقعات الاقتصادية بل التعامل مع المقترحات والاراء بجدية وحذر بهدف التصرف ما هو ممكن وقابل للتنفيذ وما هو متعذر لاسباب سياسي ومالية.

لقد تسبب الافراط في التشاؤم الذي رافقه الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي في الحاق الضرر والاذى بالنشاط الاقتصادي في الاردن وهو امر ما كان يجب ان يحدث لو ان المنظرين الاقتصاديين كانوا اكثر حرصا على المصلحة العامة واقل اندفاعا وراء نزعات اقليمية ضيقة.

ورغم ان الاجواء الاقتصادية تبدو الان اكثر ملائمة وانفراجا الا ان ذلك لا يبرر التفاؤل الزائد بل على العكس يفرض التريث والتاني في التعامل مع التوقعات المختلفة بعقلية علمية وخبرة ميدانية كافية للسير في عملية التنفيذ والتطبيق بما يضمن النجاح ويحقق افضل النتائج.

محمد ابراهيم داود

# حلقة عمل حول دور المرأة في ترشيد استهلاك المياه

عمان / بترا / تقيم جمعية البيئة الاردنية بعد غد السبت في مقر الاتحاد النسائي الاردني حلقة عمل حول دور المراة في ترشيد استهلاك المياه.

وتاتي هذه الحلقة التي هي واحدة من مجموعة متكاملة ومتواصلة من الحلقات وتشمل جميع فروع الاتحاد النسائي الاردني العام في المحافظات مشاركة من الاتحاد النسائي في برنامج التوعية حول المياه باعتبار المراة تمثل شريحة كبيرة من شرائح المجتمع وتساهم بشكل كبير بادارة المياه في المنزل والمجتمع.

وتهدف الحلقة الى تحقيق اهداف برنامج التوعية المائي في جمعية البيئة الاردنية التي يقع على عاتقها التخطيط والقيام بالانشطة المختلفة وتفعيل المشاركة الشعبية لتبني سلوكيات مرغوبة وحضارية في طرق استخدام المياه وتنمية الكفاءة في المحافظة عليها.

وتناقش الحلقة اوراقا علمية حول المياه منها ورقة حول مصادر المياه في الاردن، واخرى حول ادارة المياه في الاردن والثالثة حول وسائل ترشيد استهلاك المياه اما الورقة الرابعة فهي حول دور المراة في المحافظة على المياه هذا بالاضافة الى التدريب على تنظيم حملات التوعية المائية على مستوى المجتمع المحلي ودورها في التوعية المائية.



### لقاء علمي حول رقابة الاجهزة العليا السبت المقبل

عمان - بترا: تبدا يوم السبت المقبل فعاليات اللقاء العلمي حول رقابة الاجهزة العليا للرقابة المالية والمحاسبة على نشاط الاعداد والتدريب المهني والذي ينظمه ديوان المحاسبة بالتعاون مع المجموعة العربية للاجهزة العليا للرقابة المالية والمحاسبة وذلك في فندق عمرة.

وياتي عقد هذا اللقاء الذي يفتتحه الدكتور عبد خرابشة رئيس ديوان المحاسبة انطلاقا من الاهداف التي انشئت من اجلها المجموعة العربية للاجهزة العليا للرقابة المالية والمحاسبة والمتمثلة برفع سوية اداء العاملين في اجهزة الرقابة المالية وتنفيذ خطة عمل المجموعة في مجال التدريب والبحث العلمي.

ويهدف هذا اللقاء الذي يستمر ستة ايام الى تطوير قدرات وخبرات المشاركين فيه في مجال الرقابة المالية على فعاليات الاجهزة القائمة على نشاط التدريب وكذلك على الاعداد والتدريب المهني من حيث الاهداف والوسائل والاساليب والتعرف على المشاكل والاجراءات التي يمكن اتخاذها في هذا الصدد.

يشتمل برنامج اللقاء على محاضرات حول ماهية الرقابة على نشاط الاعداد والتدريب المهني وانواع الرقابة المالية على نشاط الاعداد والتدريب المهني واهدافها والرقابة الداخلية وتخطيط وتقييم نشاط الاعداد والتدريب وزيارة ميدانية لمؤسسة التدريب المهني.

ويشارك في هذا اللقاء موظفو الادارة العليا في اجهزة الرقابة الاعضاء في المجموعة العربية للاجهزة العليا للرقابة المالية والمحاسبة.

### محاولة انتحار

عمان - الدستور - اقدمت المواطنة (س-ع-ح) ٢٦ سنة من عمان منطقة المصدار على الانتحار بان اطلقت عيارا ناريا صوب منطقة القلب وقد نقلت الى مستشفى البشير واجريت لها عملية وحالتها العامة متوسطة.

## في الصميم

# الاشاعة.. وجمركة السيارات!!

من البديهي ان تقوم الحكومة، باستشارة مختلف القطاعات الاقتصادية والاجتماعية والثقافية عندما تقدم على اي اجراء من شأنه ان يمس هذه القطاعات لتكون النتيجة مرضية لجميع الاطراف ولاستمزاج آراء اصحاب الاختصاص في قضايا عديدة لها اهميتها ووقعها في هذا البلد الذي طالما تأثر من الاشاعات غير الصحيحة التي اثارت البلبلة وعدم الارتياح في قطاعات عديدة، خاصة الاقتصادية منها.

فالاستمرار في اطلاق الشائعات حول تخفيض جمرك السيارات في الاونة الاخيرة، سواء من قبل المسؤولين او بعض السفراء ام غيرهم، ثبت انها لم تستند الى اي اساس، بل كان الغرض منها اطلاق «بالونات» في الهواء من اجل معرفة ردود فعل بعض الجهات الخاصة.. او العامة.. هذه «البالونات» غير الصحيحة وغير المدروسة، تضر بالطبع بقطاع كبير، هو قطاع بيع السيارات، او قطع الغيار، الامر الذي يرهق الكثير من العاملين في هذا القطاع والذي يبلغ مجمل تداوله في البلاد ما يوازي ثلاثين مليون دولار، فضلا عن ان هذه الشريحة بذلت الكثير من اجل تطوير اعمالها.. ورفع مستوى العمل في قطاع السيارات بشكل مرض، ومربح للاردن ولاقتصاده في مختلف المجالات.

المطلوب من المسؤولين في ادارة الجمارك، وفي وزارة المالية بالذات اشراك قطاع السيارات، في اي اجتماع يعقد في المستقبل لبحث مستقبل العمل بهذا القطاع سواء لجهة زيادة الجمارك او انخفاضها حتى لا يظل هؤلاء الاخوة من ذوي القطاع بعيدين كل البعد عن تحركات الحكومة حيال هذا الاتجاه، دون ان يكون لهم رأي واضح ازاء هذه المشكلة الحساسة والتي كان لبعض الاخبار غير الصحيحة والدقيقة بشأن تخفيض جمرك السيارات اثرها السلبي على بيع السيارات، وبالتالي على تجميد القوة الشرائية لهذه الشريحة المهمة من المواطنين..

لقد اتيحت لي الفرصة ان التقي عددا من وكلاء السيارات العاملين في الاردن الذين بذلوا جهدا كبيرا من اجل النهوض بمستوى هذا القطاع عبر السنوات الثلاثين الماضية حيث اكدوا استعدادهم للتعاون مع الحكومة حيال كل القضايا.. كما ابدوا استعدادهم ايضا كما هي عادتهم.. بالتفاهم مع غرفة التجارة ازاء اية قضية يرغبون في بحثها او طرحها على بساط البحث، غير انه يلاحظ ان هناك تجاهلا وتقاعسا من بعض المسؤولين في اشراك هذه الشريحة في مختلف اللقاءات او الاجتماعات كما هو الحال في الدول الشقيقة او الصديقة بغية وضع خطة لأي عمل مشترك من شأنه ان يخدم مختلف القطاعات وبخاصة قطاع وكلاء السيارات وقطع الغيار.. الذين تتجاهلهم الجهات الرسمية بل وتتكتم على قراراتها التي تهم هذا القطاع بشكل ملحوظ!

الامل كبير في وضع حد لمثل هذه الشائعات او «بالونات» الاختبار التي يطلقها البعض بين فترة واخرى، وبخاصة بالنسبة لجمركة السيارات، حتى لا تكون لهذه الشائعات الاثر السلبي على اقتصادنا بشكل عام، خاصة وان قطاع السيارات وقطع الغيار له دور بارز وملحوظ في دعم وتطوير اقتصادنا بشكل ملحوظ وعلينا اشراكه يا وزارة المالية، وغرفة تجارة عمان بأي لقاء او اجتماع من شأنه ان يعود بالفائدة المرجوة على هذا البلد، ومختلف شرائحه في كل مجال، وبخاصة قطاع السيارات الذي لم يعد استخدام السيارات للترفيه.. بل لقضاء حاجة رئيسية بعد اتساع رقعة البلاد، واصبحت شوارعنا جيدة وطويلة تصل الى عشرة آلاف كيلومتر.

عبدالله القاق

# بيان لمجلس المنظمات حول اوقاف المسلمين في فلسطين ١٩٤٨

عمان ـ الدستور ـ اصدر مجلس المنظمات الاسلامية بيانا اوضح فيه بان اوقاف ومساجد ومقابر المسلمين في فلسطين المحتلة عام ١٩٤٨ تتعرض الى تعديات ومصادرات تقوم بها الحكومة الاسرائيلية هدفها تملك الاراضي الوقفية الاسلامية وهدم ما فوقها من مساجد ومقابر وانشاء بدلا منها ابنية سكنية لغير المسلمين.

وتقوم اسرائيل بهذا التصرف دون مراعاة حرمة الاماكن المقدسة والموتى المسلمين وابرز ما قامت به مصادرة وقف الاستقلال في حيفا وتدمير مقبرة سيدنا علي في هرتسهليا شمال يافا وكذلك تدمير مقبرة «طاسو» في يافا تمهيدا لانشاء ابنية سكنية وتجارية عليها وهذا يتعارض مع تعاليم الاسلام والديانات السماوية الاخرى وحقوق الانسان والقانون الدولي العام.

# مدعوون لمراجعة تربية عمان الثانية لتحديد مراكز عملهم

عمان ـ الدستور ـ يطلب السيد عقلة خليفات مدير التربية والتعليم لعمان الكبرى الثانية من المعلمين والمعلمات التعيينات الجديدة التالية اسماؤهم مراجعة قسم شؤون الموظفين في المديرية لتعبئة نموذج ترجمة الحال تمهيدا لتحديد مراكز عملهم وبالسرعة الممكنة وهم:

علي الحميدي وعلي قردن وابراهيم الشرع ورأفت القواسمي ومحمد جابر وماهر رباح واسامة الصالح وسعيد الدمهورية وغازي احمد ومحمد بدار وحسام حسن ورشدي يوسف وعبدالفتاح البكري وغادة خربط وطرب محمد وميسون ابورميله ونادية الديش.

## و لمراجعة وزارة التعليم العالي

عمان ـ الدستور ـ تطلب وزارة التعليم العالي/ قسم الدارسين بالخارج من الطالب خالد محمد عبدالرحيم حسين مراجعة القسم لاستلام شهادته العلمية من الجامعات الباكستانية.

# ولمراجعة وزارة الداخلية لاستكمال اجراءات التعيين

عمان ـ الدستور ـ تطلب وزارة الداخلية من التالية اسماؤهم مراجعة الوزارة للمقابلة من اجل التعيين يوم الاثنين المقبل الساعة الثانية عشرة ظهرا وهم:

هشام خليل وحمدان الحسامي وطارق السباتين واشرف حسين وعيسى قندح وقادي خليفة ومحمد ابوزينه وابراهيم النابلسي ومحمد ابوزعنونه وجهاد خضر وخالد القشاش وخالد الصيرفي وحامد نيروخ ومحمد عبدالله وابراهيم الخشمان وهتاف صبرا وحسن السمنه واسمهان العطار ونداء الصالحي وسناء صبحة وكفاية الناطور ومحمد الشرفاء ومحمد البوات وعيسى الحنانية.

وتطلب من التالية اسماؤهم مراجعة الوزارة يوم الاحد المقبل الساعة الثانية عشرة ظهرا وهم:

طلال الفايز وساير الزبن واحمد السحيم وماجد المحادين وفراس زيادين وعبدالحميد السحيمات وعبدالفتاح ابوعاقولة ومحمد المعيط وفيصل البشير ومخلد السردية وتيمور القوامه وخالد الصبيحات ومحمد البكار ومحمد العون وفلاح المحسن وعبدالفتاح قضيله واسامه عبدالفتاح وحسام الحوراني ووليد الشرع وعارف الوريدات وعصام حمدان.

## و للمقابلة في وزارة الثقافة

عمان ـ الدستور ـ تطلب وزارة الثقافة من الاشخاص التالية اسماؤهم الحضور الى مبناها الكائن في شارع وصفي التل (الجاردنز سابقا) للمقابلة من اجل التعيين وذلك في تمام الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء ٢٥/١٠/١٩٩٤ وهم:

بكالوريوس فنون/ مسرح ـ محافظة اربد

سامر سلطان حمزة الشريدة ورانية ابراهيم احمد الخطيب وعبدالكريم يحيى عبدالله الجراح.

بكالوريوس لغة انجليزية:

محمود محمد علي قاسم وعلي فريد الحميدي وسالم محمد سالم شراري.

دبلوم لوازم ومستودعات ـ اوائل محافظات

محمود موسى عبدالكريم غانم ومحمود عقله الجعافرة وزيد حسين سلامة الطراونة.

## لدى زيارته لوزارة البريد والمواصلات

# رئيس الوزراء يؤكد على حل المشاكل التي تعترض العمل بروح من المسؤولية الجماعية والمصارحة



● من الزيارة

عمان ـ بترا: زار الدكتور عبد السلام المجالي رئيس الوزراء امس وزارة البريد والاتصالات وحضر جانبا من الاجتماع الاسبوعي للجنة التخطيط في الوزارة •

وفي بداية الاجتماع قدم الدكتور هاشم الدباس وزير البريد والاتصالات ايجازا عن الاعمال التي تقدمها الوزارة للمواطنين في مجال الخدمات البريدية والهاتفية مشيرا ان الوزارة اعدت خطة لتوفير مائتي الف خط هاتفي بحلول عام ١٩٩٧ •

وابدى السيد رئيس الوزراء توجيهاته مؤكدا على ضرورة ان تهدف اللقاءات الاسبوعية الى تحقيق الحرية والمشاركة وحل المشاكل التي تعترض العمل بروح من الاحساس بالمسؤولية الجماعية والمصارحة •

واستعرض السيد رئيس الوزراء عملية التوقيع على معاهدة سلام مع اسرائيل بالاحرف الاولى مشيرا ان الاردن كان حريصا للحفاظ على حقوقه في مجالات المياه والاقتصاد والارض والامن • ودعا الى تكثيف اللقاءات الاسبوعية من اجل توطيد العلاقة بين المسؤولين والموظفين بهدف تحقيق المشاركة المنشودة وحل القضايا التي تواجة سير العمل •

وقال السيد رئيس الوزراء ان الاردن دأب على تنسيق مواقفه مع الاشقاء العرب تجاه مختلف القضايا واننا لن نألو جهدا في التشاور معهم حرصا من الاردن على حماية الحقوق العربية والحفاظ عليها •

وحضر اللقاء السيد هاشم القضاة امين عام الوزارة والمهندس وليد الدويك مدير عام مؤسسة الاتصالات السلكية واللاسلكية بالوكالة وكبار المسؤولين في الوزارة •

# ورشة التثقيف الصحي والوقاية من مرض الايدز تواصل اعمالها

عمان ـ بترا: واصلت ورشة عمل التثقيف الصحي والوقاية من مرض الايدز التي ينظمها نادي صاحبات الاعمال والمهن بالتعاون مع منظمة الصحة العالمية في غرفة تجارة عمان اعمالها امس •

والقت الدكتورة سيما بحوث من منظمة اليونسيف محاضرة حول مهارات الاتصال والتفاوض واساليب التعامل مع مرضى الايدز ومجالات الوقاية من هذا المرض •

والقت الدكتورة سوسن المجالي نائب عميد كلية التمريض في الجامعة الاردنية محاضرة حول دور المثقف الصحي وغايات برامج التثقيف الصحي وطريقة التعلم بالمشاركة وتعميمها في اطار العادات والتقاليد السائدة في المجتمع •

ودعت الى اعادة النظر في برامج التثقيف الصحي بحيث تركز على عناصر المعرفة والاتجاهات والسلوك من خلال مشاركة الافراد في عملية التعلم والتعليم وطرق الوقاية من الايدز •

والقت السيدة منى حمزة رئيس قسم التثقيف الصحي بمديرية السلامة الصحية في وزارة الصحة محاضرة حول دور التثقيف الصحي في مكافحة الايدز من حيث التخطيط والتثقيف والتقييم لبرامج التوعية على مستوى التجمعات السكانية ومهارات ايصال المعلومات باساليب تناسب كل فئة من فئات المجتمع •

## بالعيد المئوي للجمعية العالمية

# حفل استقبال بمقر الاتحاد العام لجمعيات الشابات المسيحية اليوم

عمان ـ الدستور ـ بمناسبة العيد المئوي لجمعية الشابات المسيحية العالمية يقيم الاتحاد العام لجمعيات الشابات المسيحية في الاردن حفل استقبال الساعة السابعة من مساء اليوم الخميس في مقره الكائن بجبل عمان ـ الدوار الثالث.

وقالت السيدة ليلى نجار رئيسة الاتحاد انه في مثل هذا اليوم من عام ١٨٩٤ تم تأسيس جمعية الشابات المسيحية العالمية، وذلك عندما كونت جمعيات الشابات المسيحية في كل من بريطانيا والولايات المتحدة والنرويج والسويد جمعية الشابات المسيحية العالمية ومقرها في جنيف بسويسرا.

واضافت ان الجمعية العالمية تعد اكبر جمعية نسائية في العالم وتضم في عضويتها ٢٥ مليون عضو في ٩١ بلدا وكل جمعية في هذه البلدان تضم عدة فروع.

وقالت ان الجمعية تهدف الى تنمية شؤون المرأة وتثقيفها لتتبوأ المناصب العليا، كما تساهم مساهمة فاعلة في التنظيم والاعداد والمشاركة في المؤتمرات والندوات الدولية كمؤتمر البيئة الذي عقد في البرازيل عام ١٩٩١ ومؤتمر المرأة الذي سيعقد في بكين العام المقبل مشيرة الى ان الجمعية تتمتع بمنصب مراقب في الامم المتحدة.

وقالت السيدة نجار ان اول جمعية للشابات المسيحية قد تأسست في لندن عام ١٨٨٥، وبمناسبة العيد المئوي للجمعية العالمية يقام احتفال في كتدرائية وستمنستر في لندن تحضره ملكة بريطانيا.

واضافت انه بهذه المناسبة سيصدر كتاب حول تاريخ جمعيات الشابات المسيحية في العالم للخمسين سنة الاخيرة.

## تشكيل لجان بالكلية الجامعية المتوسطة

عمان ـ الدستور ـ تم في الكلية الجامعية المتوسطة تشكيل لجان للنشاطات اللامنهجية في الكلية وهي لجنة المسجد، اللجنة الثقافية، الاجتماعية، الرياضية والخدمة العامة والرحلات، الكفتيريا. وتم ضم عدد من الطلبة الى هذه اللجان بما يتناسب مع طبيعة عملها.

## نشاطات مدرسة أم حبيبة الثانوية للبنات

عمان ـ الدستور ـ اقام مجلس الطلبة في مدرسة أم حبيبة الثانوية للبنات التابعة لمديرية تربية عمان الثانية احتفالا بعيد المعلم تضمن تهيئة واعداد غرفة المعلمات بما يوحي بالعيد واعداد بطاقات تهنئة من تصميم الطالبات واهداء ورود تعبيرا رمزيا لكل معلمة وتسلم مهام المناوبة واعفاء المعلمات من هذه المهمة في عيدهن واحتفالا اذاعيا في ساحة المدرسة تضمن الكلمات والاشعار والاناشيد الخاصة بالمعلم كما احتوى على برقيات هادفة من الطالبات للمعلمات ومن المعلمات للطالبات احتوى على مطالب كل من الطرفين من الآخر بطريقة فكاهية.

## دعوة مديريات التربية لوضع خطة دفاع مدني لمواجهة فصل الشتاء

عمان ـ الدستور ـ طلبت وزارة التربية والتعليم من مديريات التربية والتعليم في المحافظات والالوية ضرورة وضع خطة متكاملة للدفاع المدني لمواجهة فصل الشتاء والحالات الطارئة حفاظا على سلامة الطلبة واستمرارية العملية التربوية بشكل سليم.

وتشمل الخطة تسمية فرق للاسعاف والحالات الطارئة وضرورة التنسيق مع المجالس المحلية والقطاع الخاص لتقديم كافة الخدمات الضرورية لمواجهة الحالات التي يمكن ان تحدث خلال موسم الشتاء وتخصيص مدارس تستخدم كمراكز للاسعاف والانقاذ.

## انتداب الخطيب للاشراف على انتخابات غرفة تجارة عمان

عمان ـ الدستور ـ قرر السيد محافظ العاصمة انتداب مساعده المتصرف السيد عصام الخطيب للاشراف على انتخابات اعضاء مجلس ادارة غرفة تجارة عمان للدورة ١٩٩٤ ـ ١٩٩٨.

وكانت وزارة الصناعة والتجارة قد حددت يوم الخامس من شهر كانون الاول المقبل موعدا لاجراء هذه الانتخابات.

## تنقلات محدودة بين موظفي المكاتب البريدية

عمان ـ الدستور ـ قرر الدكتور هاشم الدباس وزير البريد والاتصالات اجراء التنقلات التالية بين موظفي المكاتب البريدية وهم:

حمد الحجايا ومعزوزة تيم الى الشؤون الادارية في الوزارة وعطاف حريثان الى مديرية مواصلات العاصمة ونهضة الرماضين الى مديرية مواصلات العقبة وخالد ابراهيم عيسى الى مكتب بريد السخنة وفهمية حسن الى مكتب بريد الغويرية وميساء الهلسة الى مكتب بريد الكرك وريم القطامين الى مكتب بريد الهاشمية واسماء العموري الى مكتب بريد المرج وليلى الطراونة الى مكتب بريد الحسينية وعواد مطيع الى مكتب بريد ذيبان.

## اختتام فعاليات مخيم تعاوني

عمان ـ الدستور ـ اختتمت فعاليات المخيم التعاوني الذي اقيم في مديرية تربية عمان الكبرى الثانية في مدرسة جميل شاكر الثانوية للبنين وعلى مستوى وزارة التربية والتعليم، بعد ان اتم جميع الاعمال الموكلة اليه من تعريف المشاركين باهمية العمل التعاوني ومهام لجنة الادارة ومحاسبة المقاصف وتقديم خدمة عامة لموقع المخيم.

وقد قام السيد عقلة خليفات مدير التربية والتعليم لعمان الثانية بتفقد فعاليات المخيم التعاوني كما قام مدير شؤون الطلبة في الوزارة بزيارة تفقدية للمخيم يرافقه رئيس قسم المقاصف. واشرف قسم شؤون الطلبة في المديرية على ادارة فعاليات المخيم التعاوني من خلال مسؤول المقاصف السيد عمر ابو رمان وقد شاركت فيه ست مديريات تربية في المملكة.

## وزير العمل يفتتح اليوم مركز بلو من للعناية بالبشرة

عمان ـ الدستور ـ يرعى السيد خالد الغزاوي وزير العمل حفل افتتاح مركز بلو من للعناية بالبشرة الذي سيقام الساعة الرابعة من بعد ظهر اليوم الخميس في مقره الكائن بالدوار الخامس.

## متابعة ملك التل

### وراء الحدث

تأتي هذه الزاوية ترجمة للعهد الذي قطعته «الدستور» على نفسها لخدمة القراء الكرام واغناء معلوماتهم ووضعهم في صورة المستجدات حول مختلف القضايا وخاصة المحلية من خلال متابعتها مع المسؤولين المعنيين مباشرة.

## الهواتف المتنقلة واهميتها

يتم اليوم التوقيع على عطاء الهواتف المتنقلة.. «وراء الحدث» تابعت الموضوع مع الدكتور هاشم الدباس وزير البريد والاتصالات لمعرفة مزايا واهمية وكلفة هذه الهواتف المتنقلة فقال:

يستطيع الشخص استعمال الهواتف المتنقلة في جميع الاماكن التي يتواجد فيها سواء اكان في السيارة او في المزرعة. وهذه الهواتف اصبحت لا شك ضرورة خاصة لدى رجال الاعمال وهي تحل محل هواتف السيارات الموصلة بين المركز وبين السيارة حيث ينقطع الاتصال الهاتفي في هواتف السيارات اذا بعدت السيارة عن المنطقة، في الوقت الذي تغطي فيه الهواتف المتنقلة المملكة كاملة وذلك خلال السنتين القادمتين وكلفتها حتى الآن بداية ٧٥ دينارا اضافة الى ٢٠ دينارا يدفعها المشترك شهريا اضافة ايضا الى ثمن الهاتف (الجهاز) نفسه وليس لدي علم بثمنه. وبكل الاحوال فهي ارخص من تلفون السيارة اما استخدامها لكل المواطنين فلا اعتقد ان كل مواطن يحتاج لها حتى في امريكا التي تعتبر دولة عريقة بتقدمها التكنولوجي لا يستخدمها كل مواطن، فهي تعتمد على دخل الفرد فاذا كان دخله محدودا فلا يستطيع استخدام هذا الهاتف المتنقل اضافة ايضا كما ذكرت ان اهمية هذا الهاتف تكمن باهمية عمل الشخص نفسه لتلبية حاجاته بسرعة ومن المكان الذي يتواجد به فاستخدامه لرجال الاعمال تخفف جهدا ووقتا بتلبية ومتابعة اعمالهم بشكل سريع.

## لحظة

# نجيب محفوظ وطعن الرواية العربية

● *طلعت شناعة*

رغم قناعة كثير من الناس بان جائزة نوبل «يهودية» وفي احسن الاحوال «متصهينة» وهذا يتضح من سلوك واختيارات اللجنة المانحة للجائزة وتقريرها واستقالة احد اعضائها محتجا على منحها للسيد ياسر عرفات وفي ظل اختطاف العريف الاسرائيلي.

رغم كل الشبهات والحقائق التي تحوم حول جائزة نوبل والحائزين عليها فان تصفية الحاصلين عليها مسالة غريبة ومستهجنة. وهنا احدد الكاتب الكبير نجيب محفوظ الذي تعرض للطعن يوم اعلان الجائزة، وبعد مرور ست سنوات على فوز الادب العربي بها لاول مرة.

ان الاختلاف مع السلطة ـ اية سلطة ـ ينبغي الا يتحول الى مشروع تصفية للكتاب والادباء والفنانين بحجة ان الدولة «راضية» عنهم.

ما الذي فعله نجيب محفوظ حتى يعاقب بالطعن وهو العجوز الذي يتحرك بالكاد بعد ان فقد متع الحياة بسبب صعوبة النظر وصعوبة السمع. ولا اظنه يكتب شيئا باستثناء بعض المقالات والقليل جدا من القصص منذ حصل على «نوبل» للاداب قبل سنوات ست.

اذا كان المقصود عقابه لروايته «أولاد حارتنا» فقد تم تجاوز مضمونها في الروايات العربية وبالتالي هل ينبغي «طعن» كل الادباء الذين تناولوا «المسائل الفكرية» في اعمالهم؟

نجيب محفوظ اديب وفنان وسلاحه القلم والفن والدراما وتصوير واقع الحارة المصرية وهو قيمة روائية كبيرة نعتز بها. ولهذا نشعر بالحزن لمحاولة طعنه التي تعني طعن الفن الروائي العربي واثارة التساؤلات حول اهداف اغتياله والنتائج التي سيحصدها الفاعلون.

فموت نجيب محفوظ لا يحل مشاكل الامة العربية والاسلامية. بالعكس سوف يستغلها «بعض الكارهين للفكر الاسلامي» لتشويه الصورة والمبالغة في سوداويتها، يعني سينطبق المثل القائل «مبغوضة وجابت بنت». مؤكد ان الذين سعوا لاغتيال نجيب محفوظ لم يفهموا «ثلاثيته» ولا «حرافيشه» ولا «ميرامارة» ولا «لص وكلاب» ولا اعماله الاخرى.

مؤكدا ان اليأس في حياتهم اعماهم عن التمييز بين العدو الحقيقي للامة وبين مبدعيها وفنانيها.

ستظل اعمال نجيب محفوظ شامخة، وسيظل فنه ورواياته رايات جمال وروعة في عالم مليء بالحقد والكراهية والانحطاط. وستظل شخصية «سي السيد» ابرز الشخصيات الروائية العربية بل.. والعالمية.

## في ندوة حول العادات والتقاليد اقيمت بالسلط

# القطارنة : بعض الاعراف والتقاليد بحاجة الى اعادة نظر في ضوء الواقع والمستجدات

السلط / بترا/ عقدت في قاعة مجمع النقابات المهنية في السلط امس الاول ندوة حول العادات والتقاليد السائدة الواقع والطموحات •

وتحدث السيد عيد القطارنة محافظ البلقاء الذي ترأس الندوة بحضور عدد من وجهاء وابناء المحافظة عن عدد من الظواهر الاجتماعية السائدة في المجتمع الاردني ومسوغات وجودها في السابق وضرورة اعادة النظر ببعضها في ضوء الواقع والمستجدات خاصة وان بعضها اصبح عبئا على المواطنين ويزيد من الاثار المترتبة عليهم مما يتناقض مع الهدف الذي وجدت من اجله •

وقال ان كثيرا من العادات والاعراف والتقاليد لم تعد تصلح للحياة المعيشة وان ما كان سائدا من قبل لم يعد صالحا هذه الايام مشيرا الى ان الحكومة مثلها في ذلك مثل المواطنين تحترم العادات والتقاليد الايجابية والتي تنم عن دوافع خيرة لتطويق اي خلاف وفض اي نزاع ولكن التطبيق العملي لكثير من هذه العادات والتقاليد يجب تنظيمها وتوظيفها لما فيه خير الصالح العام ولا سيما من قبل الفئة التي تتعامل مع هذه العادات وهي فئة لها احترامها ومكانتها بين الناس ولذلك فلا بد من توجيه هذه العادات نحو فعل الخير واصلاح ذات البين بين الناس ••

واضاف ان هذا مطلب محمود ويرضى به الجميع الا ان ذلك يجب الا يلغي الاحتكام للقوانين وتطبيقها مما يجعل المواطن يأخذ حقه في المحاكم ويمنع ازدواجية اصدار الاحكام •

واشار السيد المحافظ الى ان اللجنة التي تم تشكيلها في الاجتماع الذي عقد في الاسبوع الماضي في قاعة المركز الثقافي في / السلط وحضره الحكام الاداريون والمجلس الاستشاري والتنفيذي والوجهاء في المحافظة توصلت الى عدة مقترحات ستتم مناقشتها تمهيدا لاقرارها والعمل بموجبها بعد الاتفاق التام عليها •

● عيد القطارنة

ودعا المشاركون في الندوة ان تكون العادات والتقاليد العشائرية مستمدة من اصول شريعتنا السمحة خوفا من ازدواجية الاحكام او الوقوع في الخطأ وتحميل الاطراف في القضية العشائرية اعباء لا يتحملون تبعاتها •

كما بين السيد المحافظ القضايا العشائرية التي تناولتها المقترحات وهي قضايا القتل والعرض والسرقة والاجراءات المتخذة ازاءها

وتناولت الندوة موضوع اطلاق العيارات النارية في المناسبات العامة والافراح والتي اودت بحياة الكثيرين من ابناء الوطن وتركت اثارا سلبية على العائلات التي تضررت جراء ذلك اضافة للاثار السلبية الاقتصادية والاجتماعية على المجتمع •

وطالب المشاركون بانزال اقصى العقوبات بحق هذه الفئة التي لا تقيم وزنا لحياة الاخرين ولا تتجاوب مع التعليمات التي تصدرها الجهات ذات العلاقة للحد من هذه الظاهرة التي لا بد من التعامل معها بما تستحق من الاهتمام والرعاية •

وحول مواكب الاعراس ومكبرات الصوت والاساءة لحرية الاخرين دعا المشاركون الى ضرورة احترام مشاعر المواطنين وعدم اثقال كواهلهم بمزيد من التصرفات التي تنم عن الطيش وعدم المسؤولية •

وطلب الحضور من الحكام الاداريين وجهاز الامن العام اتخاذ الاجراءات اللازمة للحد من مثل هذه التصرفات •

وتأتي هذه الندوة بدعوة من منتدى الشباب العربي / فرع محافظة البلقاء •

# تورينو تؤسس شركة استثمارية سياحية مساهمة عامة

بعد عام من دخول تورينو الى السوق الاردني كمؤسسة سياحية رائدة بافكار متطورة، ارتأت مؤسسة تورينو الى توسيع مجال خدماتها وحجمها لتصبح شركة مساهمة عامة برأسمال وقدره عشرة ملايين دينار اردني في المرحلة الاولى حيث سيضاعف في مرحلة لاحقة حسب الحاجة.

وقد قامت احدى الشركات المتخصصة بدراسة وتقييم المؤسسة وقدمت تقريرا في شهر ايلول ١٩٩٤. ولتطوير الدراسة وتوسيع قاعدة المستفيدين من الشركة قرر المهندس رجا حلزون رئيس مجلس ادارة المؤسسة تكليف مؤسسة طلال ابوغزالة لتقديم الدراسة الكاملة والشاملة لتتمكن الشركة المساهمة من البدء بالعمل قبل نهاية هذا العام.

ان مؤسسة تورينو طرحت شعارا شيقا عنوانه (تورينو مركز قيادة التغيير) وتأمل شركة تورينو ان تصبح من ضمن اكبر الشركات الاقليمية لتشغيل وادارة الفنادق المملوكة من قبلها او من قبل الغير وستعمل في الاردن وفلسطين وستستعين بالخبرات الاجنبية لتطوير برامج الكمبيوتر وستركز تورينو على ثلاث ركائز سياحية اولها الضيافة الفندقية والثاني الطعام والشراب بمرافق متميزة ومتخصصة والثالث مراكز الخدمات السياحية والمتنزهات الراقية والوجبات السريعة.

وستقيم تورينو سلسلة من الفنادق الصغيرة على نظام الاجنحة التي اقامتها في الصويفية مع التميز الفريد للخدمة المتميزة والراقية.

ومن المتوقع ان تقدم قائمة المؤسسين الى وزارة الصناعة والتجارة في الاسابيع القادمة لاستكمال الاوراق الرسمية لمحاولة المباشرة في العمل مع بداية العام القادم.

## اليوم في التاريخ

١٩١١ – ايطاليا تحتل طرابلس في ليبيا.

١٩٢٠ – وفاة جون ريد مؤلف "عشرة ايام هزت العالم" في روسيا عن ٣٣ عاما.

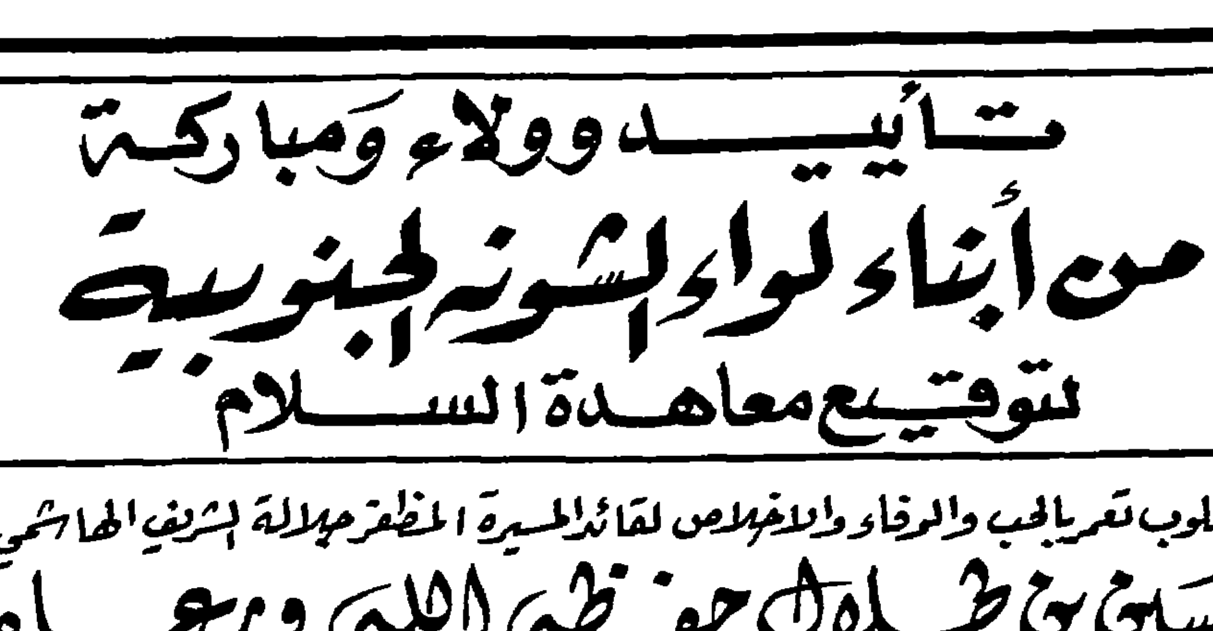
١٩٣٠ – بريطانيا تطلب وقف هجرة اليهود الى فلسطين لخفض البطالة بين السكان العرب.

١٩٦٧ – تتويج شاه ايران رضا بهلوي "ملك الملوك وشمس الاريين" في برسيبوليس.

١٩٨١ – الاتحاد السوفياتي يمنح بعثة منظمة التحرير الفلسطينية صفة دبلوماسية.

١٩٨٩ – الكاتب الاسباني كاميلو خوسي سيلا يحوز على جائزة نوبل للاداب.

حكمة احمد الأنصل




من قلوب تعمرها الحب والوفاء والاخلاص لقائد المسيرة المظفر جلالة الشريف الهاشمي

## الحسين بن طلال حفظه الله ورعاه

اسمى آيات الولاء والتبريك والتأييد لمواقف جلالته الجريئة والشجاعة التي عودنا عليها بتوقيع اتفاقية السلام مع اسرائيل وانهاء حالة الحرب، فمن بطحاء الشونة الجنوبية وتلال الكرامة والروضة وسويمة والجوفة والكفرين والرامة والعجاجرة والشونة الجديدة ولاؤنا وبيعتنا الصادقة للحسين وتأييدنا لمواقفه النضالية والى ولي عهده المحبوب سمو الأمير الحسن رعاه الله، فرياً مولانا ونحن خلفكم سائرون، ونحن جندكم الاوفياء والله على ما نقول شهيد.

## محمد الصبيحات

متصرف لواء الشونة الجنوبية، وموظفو المتصرفية - رئيس لجنة بلدية الشونة الجنوبية واعضاء اللجنة واهالي البلدة وموظفو البلدية.

## شركة عمون للصناعات البلاستيكية

لأصحابها / محمد رمضان وشركاه..

## عوني نوفان

رئيس لجنة بلدية سويمة واعضاء اللجنة واهالي البلدة وموظفو البلدية.

## شركة الكرامة الزراعية

لأصحابها / محمد رمضان وشركاه

## المهندس محمد الحباشنة

رئيس لجنة بلدية الجوفة واعضاء اللجنة واهالي البلدة.

## محلات الشونة الجنوبية

لأصحابها / فائق جبريل عبدالسلام واخوانه

## المهندس سالم الحياري

رئيس لجنة بلدية الشونة الجديدة وأعضاء اللجنة واهالي البلدة وموظفو البلدية

## المهندس طارق الهنداوي

رئيس لجنة بلدية الرامة واعضاء اللجنة وموظفو البلدية واهالي البلدة

## محلات الأمل لمواد البناء

لأصحابها / ابو سميح وأولاده

## المهندس غالب ابوعبود

رئيس لجنة بلدية الكرامة واعضاء اللجنة وموظفو البلدية واهالي البلدة.

## شركة الآليات / الكرامة

لأصحابها يوسف عبدالقادر عمر، وخليل عبدالقادر عمر، ومحمود عبدالقادر عمر.

## خالد كلوب

رئيس لجنة بلدية الروضة وأعضاء اللجنة وموظفو البلدية واهالي البلدة

## جمال النصيرات

رئيس لجنة بلدية الكفرين واعضاء اللجنة وموظفو البلدية واهالي البلدة

---

بسم الله الرحمن الرحيم

### اعلان توظيف

على التالية اسماؤهن الحضور الى مبنى المعهد القضائي الاردني الواقع في جبل الحسين/ شارع الرازي، وذلك في تمام الساعة التاسعة من صباح يوم الاحد الموافق ٢٣/١٠/١٩٩٤ لاجراء الاختبار التنافسي.

١ - نائلة محمود محمد عبيدات
٢ - راوية عبدالكريم جرادات
٣ - باسمة يوسف الخطيب
٤ - ليلى فارس سليمان الخضور
٥ - رفاه خليفة ميخائيل حداد
٦ - نزهة احمد سليمان داود
٧ - سرى محمد هاني ارشيدات
٨ - زين وفيق ميشان العبداللات
٩ - رئيسة يوسف ابراهيم مجدلاوي
١٠ - كفاح فايز اسعد السوري
١١ - رائدة محمد موسى ابو حزيمة

### اعلان صادر عن بلدية الزرقاء

تعلن بلدية الزرقاء عن استمرار طرح عطاء مزايدة مخازن مجمع سفريات الجنوب اعتبارا من يوم السبت الموافق ٢٢/١٠/١٩٩٤ وذلك حسب الشروط والمواصفات السابقة التي تم الاعلان عنها وذلك على المخازن الامامية والخلفية.

ملاحظة: سيتم اعادة المزاد على المخازن ذوات الارقام التالية: (٢٧، ٢٩، ٣٠، ٣٥، ٤٤، ٥٧، ٥٩، ٦١) وذلك لعدم قناعة لجنة المزاد بسعر الالتزام المقدم لهذه المخازن علما بانه سيتم اعادة للمزاد على هذه المخازن يوم الاحد الموافق ٢٣/١٠/١٩٩٤ ابتداء من اخر مزاد قد وصل اليه.

١ - اجور الاعلان على من يرسو عليه المزاد.
٢ - بموجب المادة رقم (٤٨) من قانون البلديات تستوفي البلدية رسوم الدلالة من المزاود الاخير.

الدكتور مامون مغايرة
رئيس لجنة بلدية الزرقاء بالانابة

### شركة كهرباء محافظة اربد المساهمة العامة

اعلان تمديد العطاء رقم ١١/٩٤

تعلن شركة كهرباء محافظة اربد عن تمديد طرح العطاء رقم ١١/٩٤ والمتضمن توريد عوازل ثابتة وعوازل شد ولغاية الساعة الثانية عشر من ظهر يوم ٢/١١/١٩٩٤ بدلا من ٢٤/١٠/١٩٩٤.

الادارة

### اعلان

يعلن للعموم بمقتضى احكام المادة (٢٥) من قانون تنظيم المدن والقرى والابنية رقم (٧٩) لسنة ١٩٦٦ ان مجلس التنظيم الاعلى قد قرر بقراره رقم ٢/٧٦٨ تاريخ ١١/٩/١٩٩٤ الموافقة على اعتماد الطريق الزراعي المار بين القطعتين ٥ - ١، ٨٧٤ حوض رقم (٤) طريقا تنظيميا، وذلك في بلدة جرينة / محافظة مادبا وحسب المخطط التعديلي رقم (٣٦) تاريخ ١٣/٩/١٩٩٤ ووضعه موضع التنفيذ.

توفيق محمود كريشان
وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة
رئيس مجلس التنظيم الاعلى

### اعلان طرح عطاء

تعلن لجنة تحسين خدمات مخيم مادبا عن طرح عطاء صبات خرسانية لشوارع ودخلات مخيم مادبا.

فعلى المتعهدين المصنفين والراغبين بالاشتراك في العطاء مراجعة بقالة احمد خالد يعقوب - قرب صيدلية سامر للحصول على نسخة العطاء مقابل مبلغ عشرة دنانير غير مستردة مرفقة بتأمين مالي قدره ٣٠٠ دينار وذلك اما شيك مصدق او كفالة بنكية.

آخر موعد لفتح العروض الساعة العاشرة من صباح يوم السبت الموافق ٢٩/١٠/١٩٩٤ في منزل السيد علي محمد علي عواد رئيس اللجنة. علما بان اجور الاعلانات على من يرسو عليه العطاء.

علي محمد علي عواد
رئيس لجنة تحسين خدمات مخيم مادبا

### اعلان

تعلن بلدية سوف عن طرح عطاء فتح وتعبيد شوارع في بلدة سوف بمساحة ١٥٠٠٠م٢ بطريقة الفرشيات السيليكوت على المتعهدين الراغبين دخول العطاء ومن الفئة الخامسة مراجعة بلدية سوف لشراء نسخ العطاء مقابل ١٥ خمسة عشر دينارا للنسخة الواحدة غير مستردة مع تقديم كفالة دخول عطاء بقيمة ٥٪ من قيمة العطاء اخر موعد لتسلم العروض هو يوم الثلاثاء الموافق ٢٥/١٠/١٩٩٤ الساعة الحادية عشر صباحا.

اجور الاعلان على من يرسو عليه العطاء.

رئيس لجنة بلدية سوف
سامح المجالي

بسم الله الرحمن الرحيم

### اعلان

١ - تعلن القيادة العامة للقوات المسلحة الاردنية/ مديرية سلاح الهندسة الملكي عن طرح عطاء رقم (س هـ/ ا/ ٩٤) لانشاء خط تصريف مياه جهاز المعالجة/ المدينة الطبية.

٢ - فعلى المتعهدين والشركات المختصة في هذه الاعمال حتى الدرجة الخامسة مياه ومجاري والراغبين بالاشتراك بالمناقصة مراجعة مديرية سلاح الهندسة الملكي/ شعبة البرامج والعطاءات خلال ساعات الدوام الرسمي للحصول على نسخة من وثائق العطاء مقابل دفع مبلغ وقدره (١٠) عشرة دنانير غير مستردة اعتبارا من يوم الاربعاء الموافق ١٩/١٠/١٩٩٤ وحتى يوم الثلاثاء الموافق ٢٥/١٠/١٩٩٤.

٣ - على المتعهدين احضار ما يثبت تخصصهم في هذا المجال مع احضار شهادة التصنيف الاصلية.

٤ - يتم ارفاق كفالة او شيك مصدق بمبلغ (٥٪) من قيمة العرض.

٥ - تعاد كافة المناقصات غير متاخرة عن الساعة الحادية عشر من صباح يوم السبت الموافق ٢٩/١٠/١٩٩٤ حيث تسلم لرئيس اللجنة وكل مناقصة ترد بعد هذا الوقت والتاريخ المحددين تهمل ولا ينظر بها.

### اعلان

يعلن لاطلاع العموم في بلدة جرينه ان لجنة التنظيم اللوائية في محافظة مادبا قد قررت بقرارها رقم (٢٠٧) تاريخ ١٤/٩/١٩٩٤م. الموافقة على قرار لجنة التنظيم المحلية لبلدة جرينه رقم (١٠٥) تاريخ ٢٠/٧/١٩٩٤م المتضمن الموافقة على الغاء الشارع التنظيمي سعة ١٢م المار من منتصف القطعة رقم (١٠٦) حوض رقم (٤) من اراضي بلدة جرينه وتوسيع الطريق الزراعي سعة ثلاثة امتار الى ستة ستة امتار مناصفة بين القطعتين ذوات الارقام (١٠٦ - ١٠٧) على ان تكون التوسعة متر ونصف من كل قطعة. كما هي مرسمة على المخطط المعد لهذه الغاية وايداع اعلانه للاعتراض لمدة شهرين اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين. ويجوز لذوي العلاقة تقديم اعتراضاتهم واقتراحاتهم الى لجنة التنظيم المحلية في بلدة جرينه خلال المدة القانونية مرفقة بالمخططات التوضيحية والاوراق الثبوتية اللازمة.

تحريرا في ١٤/٩/١٩٩٤م.

عبد القادر الهياهبه
محافظ مادبا رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية

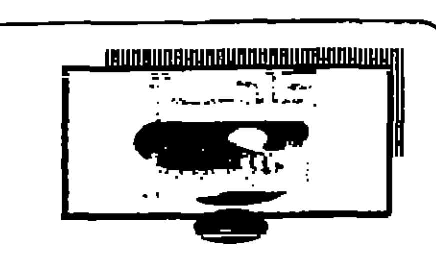
### اعلان طرح عطاء للمرة الثانية

تعلن بلدية عيرا عن طرح عطاء لبناء مظلة للمقبرة الاسلامية في بلدة عيرا. فعلى المتعهدين الراغبين الدخول في العطاء ان لا يقل تصنيفهم عن فئة سادسة اشغال عامة فما فوق.

مراجعة سكرتير البلدية اثناء ساعات الدوام الرسمي لاستلام نسخ العطاء مقابل (١٠) عشرة دنانير غير مستردة مع تقديم شيك مالي مصدق او كفالة بنكية بقيمة (٤٠٠) اربعمائة دينار. علما بان اخر موعد لتسليم العروض الساعة العاشرة من صباح يوم الثلاثاء الموافق ٢٥/١٠/١٩٩٤ حيث ان البلدية غير ملزمة باقل الاسعار.

ملاحظة: اجور نشر الاعلان على من يرسو عليه العطاء

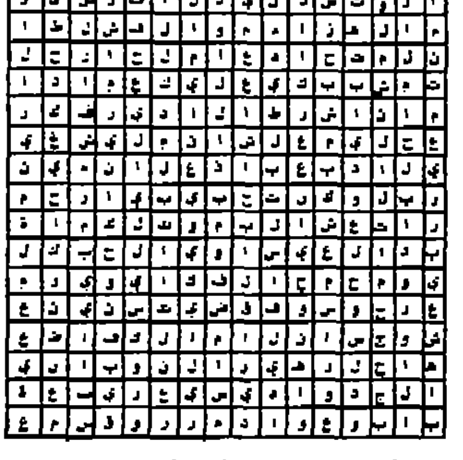
رئيس لجنة بلدية عيرا
هاني النحلة



اعداد: لينا حافظ / عمان

اغنية لام كلثوم تتكون من مقطعين و٧ احرف

ربيع شهاب، ابو عواد، مرزوق، سمعه، عبير عيسى، داود جلاجل، زهير النوباني، عطاف، كلام الناس، جورج وسوف، قضيت سنين عمري وياك فلاح، محمود العيساوي، الحب كله، ام كلثوم، بلاش عتاب لو كنت حبيبي ارحمني من العذاب، عبد الحليم، علشان، مليش غيرك، فريد الاطرش، لنا مش بيكي عليك، عماد الجراح، لم اعد احتمل الهزائم والفشل، طارق شرف الدين، دستور، م.



## الصلاة

| | | | |
|---|---|---|---|
| الظهر | ١١,٢٠ | العشاء | ٦,٢٠ |
| العصر | ٢,٣٢ | الفجر ليوم غد | ٤,٢٠ |
| المغرب | ٥,٠٣ | الشمس ليوم غد | ٥,٣٩ |

## كلمات

اعداد: طارق محمد رخا

افقي وعمودي:

١. عائلة اردنية، حرف ٢. عاصمة اوروبية. صوت النعل ٣. ضروري للزراعة معكوسة. مقياس للمسافة. نعم بالانجليزية معكوسة ٤. غزال. حرف. تجدها في باركل ٥. نقيض يسر. مبعوث ٦. يرشد. م. نصف الهرة ٧. شتم، لقب مستشار المانيا. نجم معكوسة ٨. يستهل، دولة اوروبية ٩. ثنائي فني اردني.

### حل الشبكة السابقة

**افقي:**

١. الجداول. ل. ث. ا. حلم ٢. جحافل معكوسة. عم معكوسة. ب، صادق معكوسة ٣. ابو معكوس. سحاب. ا. سامر ٤. تر. ر. ر. ا. ث. مد. ع ٥. نام. ن. ع ٦. ب. علي بن ابي طالب معكوس. لا معكوسة ٧. ي ي. حليمة. ابني. ب. ي ٨. اراك عصي الدمع معكوسة. من. و ٩. س. يرتو. تيسير ناقص الحرف الاخير. س ١٠. ي. ل. ع. محمد معكوسة. يا ١١. ع. يوسف العظم ناقص الحرف الاخير. تحت ١٢. ر. مد. ل. ل. بار ١٣. ي. سد معكوسة. هـ ١٤. ابو فراس الحمداني ١٥. معلم حافظ ابراهيم ناقص الحرف الاخير.

**عمودي:**

١. المتنبي. ع. ام ٢. ل. فارابي. م. عبير عيسى معكوس ٣. ج. ا. ملحد. لو معكوسة ٤. د. ح. ال ليل. ليم. قم ٥. اجس. طيار. عود. ر ٦. و. ح. يمين. س. اح ٧. لمار. ب هـ ص و. ف. سا ٨. لعبة اعتدال. اف ٩. نيكي. مل. ظل معكوس ١٠. حسان بن ثابت معكوس. ع. اح معكوسة ١١. ي ي. ريم. ظل. بم معكوسة ١٢. القسم. ل. ا. د. ر ١٣. حداد. ع. م. عبد. اا ١٤. لا. ح. ابن سينا. ستة ١٥. مصرع كيلوباترد. ي ي.

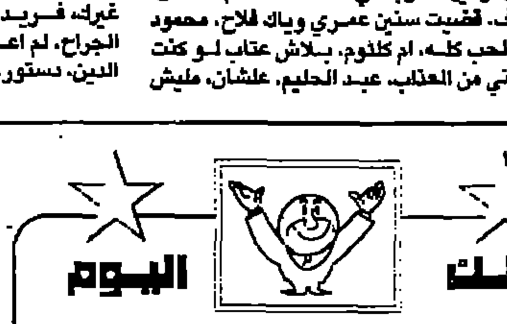
## التلفزيون

### القناة الاولى

٩,٠٠ القرآن الكريم + من فيض النبوة
٩,١٠ فترة الاطفال / توم وجيري. الشجعان الثلاثة / ح٩. فرفشة / ح١١. اوراق الصقار / ح٥
١٠,٣٥ صحتين وعافية / كعكة القرشلة
١١,٠٠ الزراعة المنزلية / السماد البلدي
١١,١٠ المسلسل الكوميدي / اهلا جدو العزيز
١٢,٠٠ الموسيقى لغة العالم
١٢,٣٠ رحلة سياحية / لم فيس
١,٠٠ نشرة الاخبار الموجزة
١,١٥ المسلسل العربي / الحطب والنار / ح٤
٢,٠٠ منوعات غنائية
٢,١٥ الفيديو المنزلي
٢,٤٥ فكر واربح / اتحاد الجمعيات الخيرية / ح٢
٣,٤٥ فترة الاطفال / الصياد الصغير ح٧. اسالوا لبيبة / ح٣٨. جولة ستوديو الاطفال
٥,٠٠ حوار الاجيال
٥,٤٥ المجلة الاخبارية
٦,٠٠ نشرة الصم والبكم + راي الصحافة
٦,٣٠ مسلسل المساء / الرجل الاخير / ح٤
٧,٣٠ فكر وثقافة
٨,٠٠ نشرة الاخبار الرئيسية
٨,٣٠ استراحة
٩,٠٠ المسلسل اليومي / المرأة اصلها تمر / ح٤
١٠,٠٠ اعزائي المشاهدين ...... اهلا
١١,٠٠ نشرة الاخبار الاخيرة
١١,١٥ فيلم السهرة العربي / المتهمة / صلاح قابيل، معالي زايد
البرنامج الديني / ذكر ودعاء
السلام الملكي

### القناة الثانية

٨,٥٥ اللغة الانجليزية / العاشر
٩,٤٥ مباحث مختلفة / ثاني اساسي
١١,٠٠ التربية الفنية / الحادي عشر
١١,٥٠ التربية الفنية / العاشر
١٢,٤٠ الجغرافيا / الحادي عشر
٢,٣٠ مجلة التلتكست
٣,٣٠ اللغة الانجليزية / العاشر
٤,٠٠ مباحث مختلفة / ثالث اساسي
٤,٣٠ التربية الفنية / الحادي عشر
٥,٠٠ فيلم فرنسي
٦,٣٠ نشرة الاخبار بالفرنسية
٦,٤٥ كوكبنا تحت المجهر / وثائقي
٧,٠٠ نشرة الاخبار بالعبرية
٧,١٥ اصداء عالمية
٨,٠٠ نشرة الاخبار الرئيسية
٨,٣٠ الطالب الخارق
٩,٠٠ برنامج وثائقي
٩,١٠ سنووي ريفر
١٠,٢٠ فيلم السهرة الاجنبي / روميو وجوليا
١٢,٠٠ لا يلتقي النقيضان / كوميدي



## حظك اليوم

الحمل: اخرج من شرنقة المواقف الصلبة المتشنجة واستمع الى صوت العقل.

الثور: يجب ان تفتح قلبك للشريك وتصارحه بكل ما يقلقك لانه قادر على مساعدتك.

الجوزاء: اقبل بالكلمة الطوة البسيطة التي تلت لان رفضها لن يفيدك في شيء.

السرطان: لا تحمل اعباء تفوق قدرتك لانك ستصاب بالارهاق وستعجز عن اكمال المسيرة.

الاسد: من حسنات الشوق الى اشخاص من الماضي القيام بمبادرات ايجابية اجتماعيا لاعادة وصل ما انقطع.

العذراء: حساباتك قد تسقط كلها اذا هبت رياح قوية بفاجئك اتجاهها.

الميزان: لكل موقف احكامه ووسائل التعامل معه. وعليك ان تتحلى بنظرة واقعية وحس عملي.

العقرب: توقعاتك ستتحقق تباعا واسباب الكرب والتوتر ستزول.

القوس: يجب ان تمد جسور التعاون مع الاشخاص الذين ستضعك الظروف في خندق واحد معهم.

الجدي: الجو غير ملائم لتحقيق التقدم في المجال المهني ومن الضروري انتظار فرصة اخرى.

الدلو: لا تسقط من حساباتك شخصا غاب طويلا لانه قد يظهر على الساحة من حيث لا يدري احد.

الحوت: شدد فيما تفعل على استقلالية قراراتك وشخصيتك ولا تكن تابعا لاحد.

## الطائرات

### الملكية القادمة

| | |
|---|---|
| سنغافورة كوالالمبور | ٣,٢٥ فجرا |
| عدن | ٥,٠٠ صباحا |
| صنعاء | ٧,١٥ صباحا |
| دلهي | ٨,٤٥ صباحا |
| دبي ابو ظبي | ٩,٠٠ صباحا |
| الرياض | ٩,١٥ صباحا |
| العقبة | ٩,١٥ صباحا |
| بيروت | ١٠,٠٠ صباحا |
| كولومبو | ١٠,٠٠ صباحا |
| نيويورك امستردام | ٥,٠٠ مساء |
| بانكوك كلكتا | ٦,١٥ مساء |
| القاهرة العقبة | ٦,٠٠ مساء |
| لندن برلين | ٦,٣٠ مساء |
| كازابلانكا تونس | ٦,٣٥ مساء |
| اثينا | ٦,٣٥ مساء |
| ابو ظبي العين | ٦,٤٥ مساء |
| روما | ١٠,٠٠ مساء |
| لارنكا | ١١,٣٠ ليلا |

### الشركات الاخرى القادمة

| | |
|---|---|
| الجزائرية الشارقة | ١٢,١٠ ظهرا |
| الخليج ابوظبي | ١٢,٣٠ ظهرا |
| السعودية الرياض | ١,٠٠ ظهرا |
| الامارات دبي | ٤,١٥ بعد الظهر |
| القطرية الدوحة | ٥,٠٠ مساء |
| المصرية القاهرة | ٧,٢٠ مساء |
| الشرق الاوسط بيروت | ٨,١٥ مساء |
| الهولندية امستردام | ١,٢٥ ليلا |
| التركية استنبول | ١١,٢٠ ليلا |

### الملكية المغادرة

| | |
|---|---|
| بيروت | ٥,٤٥ صباحا |
| العقبة | ٧,٠٠ صباحا |
| ابوظبي العين | ١٠,٥٥ صباحا |
| مونتريال تورنتو | ١١,١٥ ظهرا |
| امستردام شيكاغو | ١١,٢٠ ظهرا |
| اثينا | ١٢,٠٠ ظهرا |
| لندن | ١٢,١٥ بعد الظهر |
| القاهرة | ١٢,٤٥ ظهرا |
| روما | ١,٠٠ بعد الظهر |
| باريس | ١,٣٠ بعد الظهر |
| لارنكا | ٧,١٥ مساء |
| البحرين الدوحة | ٨,١٥ مساء |
| جدة | ٨,٣٠ صباحا |
| كوالالمبور جاكارتا | ٩,٤٥ مساء |
| دبي مسقط | ٩,٣٠ مساء |

### الشركات الاخرى المغادرة

| | |
|---|---|
| الفرنسية دمشق باريس | ٥,٥٥ صباحا |
| الشرق الاوسط بيروت | ٨,١٥ صباحا |
| الجزائرية الجزائر | ١,١٠ ظهرا |
| الخليج الدوحة البحرين | ١,٣٠ بعد الظهر |
| السعودية الرياض | ٢,٠٠ مساء |
| الامارات دبي | ٥,١٥ مساء |
| القطرية القاهرة | ٥,٣٠ مساء |
| المصرية القاهرة | ٨,١٥ مساء |
| الهولندية امستردام | ٢,٢٥ ليلا |

## الصيدليات المناوبة

### ٢٤ ساعة

عمان: اياد ٧٧٤٨٢٢، الفردوس ٧٨٧٣٣٦، السلام ٦٣٦٧٣٠، معين ٦٠٠٥١١، نيروخ ٦١٤٧٢٤، شوكت ٦٧٧٦٦٦، فراس ٦٦١٩١٢، عين جالوت ٦١٦١٥٢، ابن النفيس ٧٤٥١٠٥، ديما ٧٨٧٠٤٠، ابو نصير ٨٤٠٦٢٦، عقل ٦٨٧٥٨٥، الروابدة ٦٦٠٣٣، فداء ٨٨١١٩٨، سكينة ٨٩٤٧٧٩، الميدان ٧٣١٨٦٩، ابو شريف ٧٧٠٥٩٥، البريق ٧٨٩٤٤٧، نجيب ٨٤٧٦٣٢، خلف ٧٧٨٦٥٣.

الكريم ٩٩٣٥٤٦، رمزي ٩٩٥١١٩، خليفة ٩٨٥٤١٧، العليان ٩١١٣٨٨، الصمادي ٩١١٠٩١ (الرصيفة)، دودين ٩٥٢٧٠٦ (اربد) الشرع ٢٧٥٨٢٥، وهران ٢٧٢٣١٧ (مادبا)، الفلاح ٥٤٤١٨٠ (الكرك) مؤاب ٣٥٢١٧٠ (البقعة)، طبيلة ٣١٥٠٥٠ (المخيم الجديدة).

### الثابتة حتى ١٢ ليلا

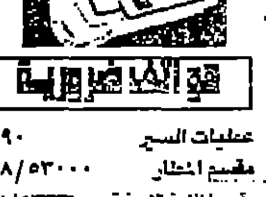
الصفاء ٧٧٤٠٥٤، دعاء ٨١٠٤٣٠، سعد ٨١٩٨٣٧، وسام ٨١٦٩١١، العمد ٦٠٣٤٤٠، خالد بن الوليد ٦٧٤٧٠٥، لسيا ٦٩١٢٣٧، سمير ٦٦١٨٩٨، صنوبر ٦٨٥٢٠٤، المثنى ٦٦٧٢٠٠، الخولي ٨١٢٤٦٧، يعقوب ٦٤٤٩٤٥، الدوار الخامس ٨١٣١٤١، الحياة ٦٢٤٦٣٦، الانيب ٧٤٨١٩٤، البر ٧٥٣٩٦٧، خليل الرحمن ٦٤٨٨٥٥، سخاء ٦٩٥٥٧٥، رؤى ٦٩٢٦٢٤، ورود ٨٩٠٧٧٧، الجبل الاخضر ٧٩٥٩٢٦، الشفاء ٦٩٣٤٦٨، رأس العين ٧٨٦٣٢٦، الصديق ٨٩٥٢٦٦، صابرين ٦٨٣٦٢١، اليرموك ٦٧٥٣٣٧، المرج الدولية ٧١٤٣٨٣، راتب الرصيفة / يونس ٩٥١٠٦٤، الرصيفة / البتول ٩٥٠١٣٤، اربد / طيبشات ٢٧٣١٤١، اربد / فؤاد ٢٧٥٣٦٠، الزرقاء / عقانة ٩٠٦٣٤٤، الزرقاء / الانفال ٩٠٠٩١٢، اربد / الرازي ٢٤٢٠٨١.

### عمان

فيلادلفيا ٦٥٤١١١، الصاحب ٦٠٩٠٨٨، خالد بن الوليد ٦٧٤٧٠٥، كفكوفة ٧٩١٤٧٧، موسى ٧٧١٣٢٦، العنان ٧٧٣٧٩٨، ابو شاويش ٦٧٠٦٢٣، الدولية ٦٦٥٤٨٩.

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| وادي السير | القدة | الجبيهة | يورين | خريبة السوق | [illegible] |
| ناعور | المايطة | الطفيلة الطفيلة الجديدة + العقيرة | | البادوديات | [illegible] |
| مرج الحمام | نصر الله | اربد | التل | سحاب الوحدات | [illegible] |
| ام السماق | البشاير | جرش | يزيد | الشهيد | |
| تلاع العلي | اليوبيل | ابو علندا | الرقيم | المقابلين | [illegible] |
| صويلح | سيف | القويسمة | وسيم | الجيزة | [illegible] |
| | | | | المفرق | [illegible] |






| | |
|---|---|
| عمليات السير | ١٩٠ |
| مقسم المطار | ٠٨/٥٣٠٠٠ |
| مقسم الملكية الاردنية | ٠٨/٥٣٣٣٣ |
| شرطة السير | ٩٨٦٣٩٠ |
| شكاوي الامانة | ٧٨٧١١١ |
| شكاوي الصرف الصحي | ٨٩١٨٩٣ - ٨٩١٨٩٢ |
| شكاوي الفنادق | ٦٤٧٨٩٥ |
| استعلامات دليل الهاتف | ١٢١ |

خدمة الجمهور

| | |
|---|---|
| ضريبة الدخل | ٦٨٥٦١٣ |

شكاوي مؤسسة النقل العام

٦٦٦١٧٢ / ٦٦٦١٨٦

| | |
|---|---|
| شرطة العاصمة | ١٩٢ |
| شرطة النجدة | ١٩١ |
| دوريات الخارجية | ٨٤٣٤٠٢ |
| شكاوي المياه | ٨٩٧٤٦٨ |
| تموين عمان | ٦٦١١٧٦ |
| تموين اربد | ٢٧٧٧١٥ |
| تموين الزرقاء | ٩٨٣٧٦٦ |
| تموين الكرك | ٣٥١١٣٢ |

جمعية حماية المستهلك

٦٩٢٢١١

دائرة الاحوال المدنية والجوازات

| | |
|---|---|
| العلاقات العامة | ٦٤٤٤٩٤ |
| طوارئ الكهرباء | ٧٥٠٩٨١ |

طوارىء الدفاع المدني

١٩٩



## الطبيب المناوب

### عمان

| | |
|---|---|
| نضال اسعد | ٧٥١٦٧٢ |
| عصام الاسمر | ٦٩٠٥٠٤ |
| رزق ابو زينه | ٨٩٤٢٩٥ |
| صلاح العسود | ٦٤٩٠٢٨ |
| محمد العجم | ٨٩٤١٨٤ |
| يوسف سمور | ٦١٥٦٤٨ |
| مادبا | صليبا جعنيني |
| الزرقاء | فرح حمدان |
| الرصيفة | محمد حجاج |
| مخيم حطين | احمد عبيد |
| السلط | عبد الرحيم الحديدي |
| البقعة | اسماعيل واكيم ابو عبيله |
| المفرق | عيسى شبيلات |
| اربد | فايز القاضي |
| الرمثا | محمد زعيتر |
| الاغوار الشمالية | ابراهيم الشوبكي |
| الكرك | احمد المحادين |
| مؤتة - الكرك | حامد علاوي |

### اطباء الاسنان

#### عمان

| | |
|---|---|
| عماد الموسوس | ٨٤١١٧٦ شارع وصفي التل |
| طارق ابو لبدة | ٨٨١٥٥٢ ماركا الشمالية |
| ماهر ثوبة | ٧٣٦٠١١ العلية |
| محمد الصوص | الزرقاء |
| ايمن الحموري | اربد |
| اشرف العملوي | الرصيفة |
| محمد الطبيشات | السلط |
| نايف الرفاعي | العقبة |
| خالد [illegible] | الكرك |
| عوني العلم | مادبا |
| علي خزاعلة | المفرق |
| طارق الشريف | جرش |

## التاكسي المناوب

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| طلال | ٦٤٠٠٣١ | الشرق الاوسط | ٦٠٤٦١٥ | بسمان | ٧٥٣٨١١ | منور | [illegible] |
| امين | ٦٥٥٧٥٧ | بسام | ٨١١٨٥٧ | الامان | يلا | الدوليمة | ٦١١٦١٦ |
| لينيسيا | ٦٤٤٥٨٤ | رغدان - صويلح | ٨٤٢٤٠٠ | المارج | ٨٣٢٢٠٠ | لانا | [illegible] |
| عصفور | ٦٢٣٢٣٠ | شادي | ٨٢٣٧٤٥ | معين | ٨٩٥٣٦٤ | الشريدة | ٨٨٦١١٧ |
| تامر | ٨١٣٥٨١ | مرج الحمام | ٧١١١٦٤ | زين | ٧٧٣٧٢٣ | هاكوز | ٨١٣٣١١ |
| الجبل | ٦٦٢٣٢٧ | السيد | ٦٠٤٤٢٢ | الرموتي | ٧٩٣١٨٧ | سمر | [illegible] |
| النهضة | ٦٦٣٠٠٣ | فلسطين | ٦٨٧٠٥٤ | الزهرة | ٧٧١٤٥٠ | | |
| دولتي ان | ٦٦٣١٠٠ | امية | ٧٧٥٧٨٠ | الدروبي | ٧٨٦٤٥٧ | | |
| | | نادي السباق | ٦٥١٤٢٤ | النورس | ٧٨٢٩٥٤ | | |

## اسعار الخضار والفواكه والدجاج

المملكة الاردنية الهاشمية
وزارة التموين
مديرية الشؤون والاسعار والتموين اسعار الخضار والفواكه للمستهلك ليوم الخميس ..... التاريخ ٢٠/١٠/١٩٩٤ فلس: كغ

| اسعار الدجاج الطازج والمجمد للكيلو غرام للمستهلك بالفلس | |
|---|---|
| دجاج حي لاحم وتنظيف محلات التنظيف مع الطعمة / كغم | ٩٠٠ |
| دجاج منظف طازج كاملا / كغم | ١٢٠٠ |
| دجاج مسلخ المنازل / كغم | ١٣٦٠ |

اسعار بيض المائدة ـ بالفلس للمستهلك الطبق سعة ٣٠ بيضة

| | |
|---|---|
| طبق وزن اكثر من ١٩٥٠ غم | ١٢٠٠ |
| طبق وزن من ١٧٥٠ ـ ١٩٠٠ غم | ١١٠٠ |
| طبق وزن من ١٥٠٠ ـ ١٧٠٠ غم | ١٠٠٠ |
| طبق وزن اقل من ١٥٠٠ غم | ٨٥٠ |

| الصنف | عمان اعلى | عمان ادنى | اربد اعلى | اربد ادنى | السلط اعلى | السلط ادنى | الكرك اعلى | الكرك ادنى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

وزارة التموين - مديرية الشؤون والاسعار

# يعرض اليوم على شاشة دار سينما

| مسرح الكونكورد | سينما بلازا | سينما فيلادلفيا | سينما الكونكورد | سينما الحسين | سينما رغدان | سينما بسمان | سينما الخيام | سينما [illegible] | سينما غرناطة | مسرح جبل الحسين | مسرح جبل عمان | مسرح [illegible] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| ت: ٦٧٧٤٢٠ | ت: ٦٩٩٢٣٨ | ت: ٦٣٤١٤٩ | ت: ٦٧٧٤٢٠ | ت: ٦٢٢١١٧ | ت: ٦٢٢١٩٨ | ت: ٦٣٠١٣٦ | ت: ٦٢٢٩٥٠ | ت: ٦٢٢١١٩ | ت: ٦٣٥٣٠٤ | ت: ٦٧٥٥٧١ | ت: ٦٢٥١٥٥ | ت: ٦١٨٢٧٤/٥ |
| مسرحية ماهو الصحيح يا عليوه بطولة ربيع شهاب • انور خليل • نرمين عبدالكريم • يوسف يوسف • شاكر جابر. ترفع الستارة الساعة ٨,٣٠ مساء. العطلة الاسبوعية الثلاثاء | • شرطيان وامرأة CRIMINAL INTENT. مواعيد الحفلات ١٢,٣٠ ـ ٣,٣٠ ـ ٦,٣٠ ـ ٨,٣٠ ـ ١٠,٣٠ | يسرا.. صفية العمري.. محمود حميدة / في المهاجر من اخراج يوسف شاهين. الحفلات: ١٢,٣٠ ـ ٣,٣٠ ـ ٦,١٥ ـ ٨,٣٠ ـ ١٠,٤٥ مساء | كونكورد ١: السرعة speed. الحفلات: ١٢,٣٠ ـ ٣,٣٠ ـ ٦ ـ ٨,١٥ ـ ١٠,٣٠ مساء. كونكورد ٢: الثاء مراهقة CRUCH. الحفلات ٣,٣٠ ـ ٨,٣٠ فقط | ١) يا تحب يا تقب ٢) سام جونز / القوة الخارقة. الحفلات: ١٠,٣٠ ـ ١,٣٠ ـ ٤,٣٠ ـ ٧,٣٠ مساء | ١) السفاح جزء ٢ ارنولد شوارزنجر ٢) كراكون في الشارع: عادل امام، يسرا ٣) المفترس / ارنولد شوارزنجر ٤) خط النار الهامي جزء ١٥ [illegible] | ١) المتعة الدموية / ايرون وان ٢) فوق العدالة / ستنيارو ترولك ٣) غضب الانتقام / اجمل افلام النينجا ٤) بليتا / ميتون شكرابورتي | ١) انا الرابلر ٢) حسناء من اليونان ٣) الحزام ٤) حلبه من نار. ١٠ ـ ١٠,٣٠ ـ ٣ ـ ٦ مساء. ١٠,٢٠ ـ ١٠,٣٠ ـ ١ ـ ٤ ـ ٧ مساء | ١) اللعب مع الكبار / عادل امام ٢) السفاح / ارنولد شوارزنجر ٣) النابع الكاسر / جاكي شان ٤) الاصدقاء الثلاثة / جاكي شريف ٥) العقرب القاتل / ريتشارد هاريسون | ١) وداعا للاندلس / اغراء ٢) لا مكان للهروب / فان دام ٣) وقت للحب ٤) دم العمالقة | ابو عواد في المسرحية الكوميدية الاجتماعية قرية مخزوقة. ترفع الستارة الساعة ٨,٣٠ مساء. الحجز هاتف: ٦٧٥٥٧١. عطلة المسرح الاثنين | يقدم العرض السياسي الساخر السلام يا سلام يوميا الساعة ٨,٣٠ مساء. عطلة المسرح السبت والاحد | يقدم مسرح [illegible] [illegible] |

## اعلان صادر عن مراقب الشركات

استنادا لاحكام المادة ٢٨ /١/١ من قانون الشركات رقم «١» لسنة ١٩٨٩ يعلن مراقب الشركات في وزارة الصناعة والتجارة بان السيد جمال احمد حسين ابو رياد الشريك في شركة عمر محمد المناصرة وشركاه المسجلة لدينا تحت الرقم ٢٩٣٨٦ بتاريخ ٢٨/٤/١٩٩٢ كشركة تضامن قد تقدم بطلب لانسحابه من الشركة المذكورة اعلاه بتاريخ ١٦/١٠/١٩٩٤ وقد قام بابلاغ شركائه في الشركة اشعارا بالبريد المسجل يتضمن رغبة بالانسحاب من الشركة واستنادا لاحكام القانون فان حكم انسحابه يسري اعتبارا من اليوم التالي من نشر الاعلان.

مراقب الشركات
سعيد حياصات

## اعلان صادر عن وزارة الصحة

ترجو وزارة الصحة من الاخوة المواطنين مراجعة المديرية العامة للتأمين الصحي في مبناها الجديد الكائن في شارع وصفي التل خلف مجمع جبري بجانب وزارة الثقافة ودائرة قاضي القضاة. وذلك اعتبارا من يوم الاحد الموافق ٢٣/١٠/١٩٩٤.

بسم الله الرحمن الرحيم

## اعـــــلان

١ـ تعلن مديرية المشتريات في القيادة العامة للقوات المسلحة الاردنية/ لجنة العطاءات عن اعادة طرح عطاء (تطلي معلب) فعلى المتعهدين الراغبين بالاشتراك بهذا العطاء مراجعة سكرتير لجنة العطاءات لشراء نسخة من المناقصة مقابل دفع مبلغ (٤٠) اربعون دينارا غير مستردة ومجانا لمن سبق له شراء نسخة مصطحبين معهم رخص المهن سارية المفعول وصورة عنها.

٢ـ يتم بيع المناقصات اعتبارا من اليوم ولغاية الساعة العاشرة من صباح يوم السبت الموافق ٥/١١/١٩٩٤.

٣ـ تعاد المناقصات بواسطة الظرف المختوم يوم الاحد الموافق ٦/١١/١٩٩٤ لغاية الساعة العاشرة صباحا ومرفق بها تامين مالي مصدق بقيمة (٥٪) من قيمة العطاء وكل مناقصة ترد بعد هذا التاريخ او غير مرفق بها التامين المالي او بدون عينات تهمل ولا ينظر بها.

## اعلان طرح عطاء للمرة الثانية
## صادر عن مديرية اشغال محافظة البلقاء

يدعى المقاولون المصنفون في مجال الطرق بالدرجة الرابعة والخامسة والراغبون بالاشتراك في المناقصة المذكورة اعلاه مراجعة مديرية اشغال محافظة البلقاء يوم الاربعاء الموافق ١٩/١٠/١٩٩٤ ولغاية الساعة الثانية عشرة ظهر يوم السبت الموافق ٢٢/١٠/٩٤ لاستلام نسخ العطاء على ان تودع العروض في صندوق العطاءات في المديرية في موعد اقصاه الساعة العاشرة من صباح يوم الاحد الموافق ٢٣/١٠/٩٤.

| رقم العطاء | الموضوع | قيمة كفالة المناقصة | ثمن نسخة العطاء |
|---|---|---|---|
| ب/٨١/٩٤ | اعادة انشاء الطريق الزراعي الصبيحي/ بيوضة الشمالية | ٣٠٠ دينار ثلاثمائة دينار | ١٠ دنانير |

ـ على المناقصين المتقدمين للعطاءات تعبئة نموذج التزامات المقاول المرفق مع نسخ العطاءات وخلاف ذلك يرفض العرض.

ـ سيتم ترتيب زيارة للموقع الساعة العاشرة صباح يوم السبت الموافق ٢٢/١٠/١٩٩٤.

رئيس لجنة عطاءات محافظة البلقاء
مدير اشغال محافظة البلقاء
المهندس غازي العبادي

## اعـــــلان
## صادر عن وزارة المالية

تطلب وزارة المالية وديوان الخدمة المدنية من السادة التالية اسماؤهم الحضور الى مبنى الوزارة ـ عمان شارع الملك حسين من اجل اجراء المقابلات لغايات التعيين وذلك وفق الترتيب التالي.

أ ـ التالية اسماؤهم من حملة شهادة دبلوم كليات المجتمع في تمام الساعة التاسعة من صباح يوم الاحد الموافق ٢٣/١٠/١٩٩٤.

**١ ـ دبلوم سكرتاريا وادارة مكاتب ـ عمان.**
١ ـ نجوى سعيد خالد العتال
٢ ـ سميرة عبد الكريم يوسف رمضان.
٣ ـ اميرة عبد الرحمن عبد الفتاح احمد
٤ ـ منى سعدات يوسف النادي
٥ ـ احلام احمد موسى ابو دية.
٦ ـ شريفه حسن علي خليفة.

**٢ ـ دبلوم كمبيوتر ـ عمان**
١ ـ محمد سامي نوري الكيلاني
٢ ـ ناصر يوسف محمد كنعان
٣ ـ نايل علي يوسف القضاني
٤ ـ محمد اسماعيل محمود صالح
٥ ـ حامد غازي سليمان يعقوب
٦ ـ نعيم عبد ابراهيم ابو حطب

**٣ ـ دبلوم محاسبة / عمان**
١ ـ عزمي شوقي محمد نافع
٢ ـ خضر خليل خضر احمد
٣ ـ جمال محمد عبد القادر العضايلة
٤ ـ محمد عبد الواحد ابراهيم ابو ريد
٥ ـ حسن خيري حسن الزغل
٦ ـ سامر سليمان ياسين سليمان.

**٤ ـ دبلوم علوم مصرفية ومالية ـ عمان**
١ ـ جمال طلب عيسى الرواشده
٢ ـ رشيد عطا رشيد دار عطا
٣ ـ عبد الحكيم عثمان حسين شقير

**٥ ـ دبلوم مساحة ـ عمان**
١ ـ مصطفى احمد محمد حماد
٢ ـ محمد ابراهيم حسين ابو عواد
٣ ـ فايز محمود محمد بنات

**٦ ـ دبلوم طباعة وسكرتاريا ـ اربد**
١ ـ فاطمه سلامه عبدالرحمن ابو دولة
٢ ـ وردة عبد الكريم علي طعامنه
٣ ـ ليلى تسيم محمد جراح

**٧ ـ دبلوم محاسبة ـ اربد**
١ ـ عبد الله راضي محمد الشياب
٢ ـ عبدالله احمد عبدالله محمد
٣ ـ عايد سامي حمدان الشوبكي

**٨ ـ دبلوم محاسبة ـ الزرقاء**
١ ـ محمد علي ابراهيم العين
٢ ـ عبد العزيز محمد عبد العزيز البرغوثي
٣ ـ باسل يحيى توفيق ابو الهيجاء
٤ ـ احمد عبد الفتاح احمد رمضان
٥ ـ خالد اسماعيل محمد مزيان
٦ ـ ابراهيم حسن محمد حموده
٧ ـ تيسير حسين حامد بدر
٨ ـ شريف محمد سليمان الحيح
٩ ـ نوفان عبد العزيز سلام ابو العماش.

**٩ ـ دبلوم كمبيوتر ـ الكرك**
١ ـ علي ابراهيم احمد الطراونه
٢ ـ وائل عبد الفتاح احمد الشرفاء
٣ ـ محمد موسى احمد ابو نصار

**١٠ ـ دبلوم كمبيوتر ـ العقبة**
١ ـ محمد رشدي ابراهيم ياسين
٢ ـ جهاد عبد الخالق ذياب ابو غزاله

**١١ ـ دبلوم محاسبة ـ العقبة**
١ ـ عادل علي عادل طبيان
٢ ـ مأمون نواف رزق الذيبان
٣ ـ محمد احمد محمد خاطر

**١٢ ـ دبلوم كمبيوتر ـ البلقاء**
١ ـ نادر ابراهيم حسن مصطفى
٢ ـ حمد محمود حمد ابو صالح
٣ ـ ابراهيم محمد حسين رمضان

**١٣ ـ دبلوم محاسبة ـ البلقاء**
١ ـ محمود محمد عبد المحسن ابو دية
٢ ـ خليل عبد الله جبر درويش
٣ ـ محمد عبد المجيد محمد عربيات
٤ ـ ابراهيم صالح عبدالله العقيلي
٥ ـ نزار فريد ادريس علان
٦ ـ رزق محمود عبد العزيز فرهود

**١٤ ـ دبلوم محاسبه ـ معن**
١ ـ صلاح سالم مغنم الخليفات
٢ ـ مشهور جميل عيسى العجلوني
٣ ـ علي احمد هارون الطورة.

**١٥ ـ دبلوم محاسبة ـ المفرق**
١ ـ محمد عبود ضيب حراحله
٢ ـ مصطفى فهمي عوض عبد
٣ ـ ياسر عمر كليب البيسي

**١٦ ـ ثانوية عامة + طباعة ـ عمان**
١ ـ هنا خميس محمود برهم حماد
٢ ـ سهام اسماعيل محمد حلاوه
٣ ـ هنا محمود عبدالله برهومه
٤ ـ مرام سالم موسى زريقات
٥ ـ يسرى صالح عبد الغني حسين عطيه

٢ ـ التالية اسماؤهم من حملة شهادة البكالوريوس في تمام الساعة التاسعة من صباح يوم الاثنين الموافق ٢٤/١٠/١٩٩٤

**١ ـ بكالوريوس محاسبة ـ عمان**
١ ـ فراس نعيم دهمش
٢ ـ عامر محمد حسين ابو حمدي
٣ ـ ناصر طالب علي ابو ظاهر
٤ ـ وائل محمد محمود محسن
٥ ـ محمد رضا محمود حميده
٦ ـ مفيد حسني مصطفى رمضان
٧ ـ عدلي نسيم عقل
٨ ـ احمد اسعد قاسم احمد
٩ ـ ايمن نجم الدين ابو غزالة

**٢ ـ بكالوريوس محاسبة ـ الزرقاء**
١ ـ محمد احمد المرص
٢ ـ فايز عبد يوسف سماره
٣ ـ سمير احمد مصطفى حموده

**٣ ـ بكالوريوس محاسبة ـ البلقاء**
١ ـ خالد جمال الكايد
٢ ـ محمد عبد الرحيم الحياري.

**٤ ـ بكالوريوس محاسبة ـ اربد**
جعفر عبد الرحمن صباح

**٥ ـ بكالوريوس محاسبة ـ العقبة**
عماد عمر يوسف عواد

**٦ ـ بكالوريوس محاسبة ـ الكرك**
ابراهيم احمد الطراونه

**٧ ـ بكالوريوس محاسبة ـ المفرق**
عطاالله احمد سويلم الحسبان

**٨ ـ بكالوريوس ادارة عامة**
١ ـ محمود سلمان احمد الخلايله
٢ ـ خالد محمد اسحق العجو
٣ ـ محمد مصطفى النويري
٤ ـ غسان محمد حسين الراعي
٥ ـ سعيد رشيد قريع
٦ ـ علي محمد خليل زيد الكيلاني

**٩ ـ بكالوريوس حقوق**
١ ـ محمد ضيف الله الجازي
٢ ـ محمد سامي محمد ابو ناعمة
٣ ـ ناجي محمد عبد المعطي الصعوب
٤ ـ صادق ابراهيم صادق محمود
٥ ـ محمد عنتر الذهبي

**١٠ ـ بكالوريوس اقتصاد ـ عمان**
١ ـ صلاح نمر شكري حرز الله
٢ ـ يسرى اسماعيل سعيد عيسى

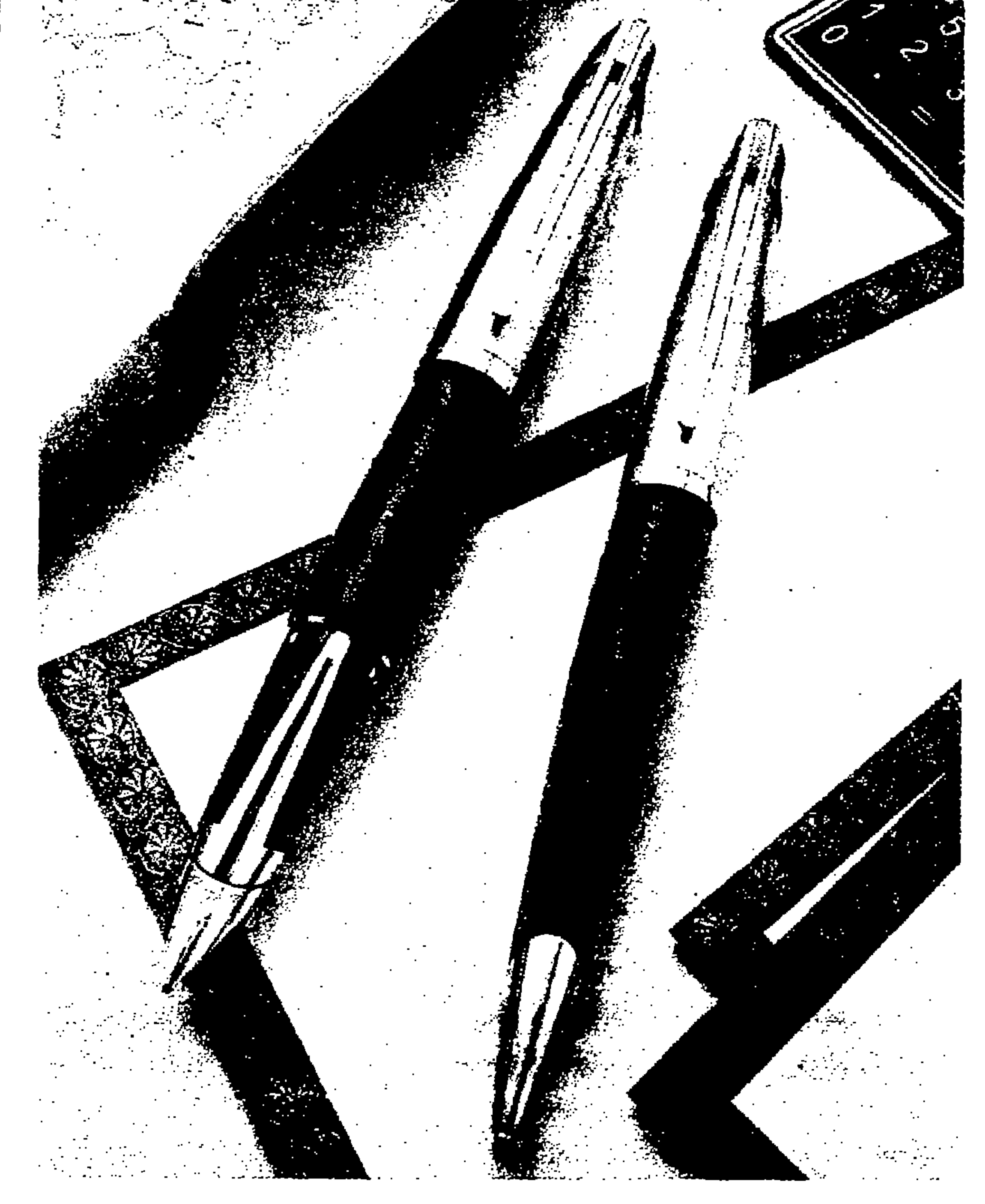
**١١ ـ بكالوريوس اقتصاد ـ الزرقاء**
١ ـ عصام محمد خضر ابو ماريا
٢ ـ غازي عبد الرحمن عودة عبد النبي
٣ ـ خليل حسن عبد الرحمن ثوبه

**١٢ ـ بكالوريوس اقتصاد ـ بدو الوسط**
عواد جليل الذهلان

**١٣ ـ بكالوريوس احصاء ـ عمان**
محمود محمد امين صالح

**١٤ ـ بكالوريوس اقتصاد ـ الطفيلة**
خالد عبد الرحمن محارب عيال سلمان.

وزير المالية




• مؤسسة استرا للوكالات التجارية، ت ٨٢٤٣٠١ • معارض أبو شقرة: فرع اليادر، ت ٨١٧١١٣ – فرع الشميساني، ت ٦٩٧١٠٠ – فرع البلد، ت ٦١٧١٧٣ – فرع عمارة البرج، ت ٦٥٩٠٣٠ – فرع الجاردنز، ت ٦٩٦٦٠٢ – فرع مجمع بنك الإسكان، ت ٦٠٦١٣٠ • محلات إبراهيم وخالد أبو شقرة: فرع أم اذينه، ت ٨١٩٠٤ – فرع الصويفيه، ت ٨١٦٦٢٩ – فرع الصين، ت ٦٠٣٩٠٠

## اعـــــلان

تعلن اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية في محافظة العاصمة بانها اقرت الموافقة على قرار اللجنة المحلية لمجلس قروي ابديان رقم ٣/٩٣ تاريخ ٩/٩/١٩٩٣ المتضمن احداث تعديل شوارع وتغيير صفة استعمال في القطعة رقم ١٢ من حوض رقم ٢٦ ابو العساكر من اراضي ابديان.

بحيث يمكن لذوي العلاقة الاطلاع على القرار المذكور في مكتب اللجنة المحلية في مجلس قروي ابديان اثناء الدوام الرسمي ولمدة شهرين من تاريخ نشره للاعلان في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين حتى اذا كان هناك ما يوجب الاعتراض تقديم اعتراضاتهم الى اللجنة المحلية في المكان المشار اليه اعلاه خلال المدة السالفة الذكر.

محافظ العاصمة
رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية
لمحافظة العاصمة
طلعت النوايسة

## اعـــــلان

تعلن مؤسسة المناطق الحرة عن رغبتها بتنفيذ انشاء مبنى شركات التخليص في المنطقة الحرة/ الزرقاء، فعلى الشركات والمؤسسات الراغبة بدخول دعوة العطاء والمختصة بالابنية من الفئة الاولى وحتى الثالثة مراجعة (سكرتير العطاءات) في مركز المؤسسة الكائن في جبل عمان ـ الدوار الثالث بجانب مستشفى الخالدي للحصول على نسخة دعوة العطاء مصطحبين معهم شهادة التصنيف ورخصة المهن الاصلية سارية المفعول علما بان ثمن نسخة دعوة العطاء (٥٠) دينارا غير مستردة، واخر موعد للحصول على دعوة العطاء هو يوم الاربعاء الموافق ٢٦/١٠/١٩٩٤ وان اخر موعد لايداع العروض في صندوق عطاءات المؤسسة هو الساعة الثانية عشر من ظهيرة يوم الاربعاء الموافق ٢/١١/١٩٩٤.

المدير العام
موسى عبدالرزاق الجغبير

## مدعوون لمراجعة دائرة المطبوعات والنشر من اجل التعيين

تطلب دائرة المطبوعات والنشر من التالية اسماؤهم من حملة البكالوريوس والدبلوم مراجعتها يوم الاحد القادم الموافق ٢٣/١٠/١٩٩٤م وذلك في تمام الساعة التاسعة صباحا في مركز الدائرة ـ جبل عمان ـ الدوار الثالث، وذلك لمقابلة اللجنة الخاصة بالتعيين.

**ـ بكالوريوس حاسب الي**
١ ـ منى خالد توفيق طبيلة
٢ ـ مها صبري محمد العمري
٣ ـ زينب محمود يوسف حسن

**دبلوم حاسب الالي**
١ ـ خلود محمد يحيى عبدالهادي
٢ ـ نجلاء محمود ابراهيم حسن
٣ ـ سعاد عادل محمد الكيلاني
٤ ـ نجوى شاكر محمد الطالب ٥ ـ خلود معروف فايز بلال
٦ ـ اسراء علي يوسف ابو حيمور

**دبلوم سكرتاريا وادارة مكاتب**
١ ـ سميرة عبدالكريم يوسف رمضان
٢ ـ نادية محمود محمود القطيش
٣ ـ رابعة فرحان مفلح الجراح

**بكالوريوس مكتبات وتوثيق**
١ ـ حمدان محمد خلف خليل

محكمة بداية حقوق اربد
رقم الدعوى ٧٣٩/٩٤

### مذكرة دعوى

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته نايف موسى محمد ابو عيلس ـ مجهول مكان الاقامة واخر مكان اقامة له اربد ـ حنينا بجانب مدرسة زيد للبنين.

يقتضي حضورك لمحكمة بداية حقوق اربد يوم الاثنين الواقع في ٢٤/١٠/٩٤ الساعة التاسعة صباحا للنظر في الدعوى التي اقامها عليك محمد علي احمد علاء وكيله المحامي كامل احمد لبابنة.

## اعلان للمرة الثانية

تعلن بلدية معان عن رغبتها بتاجير مستودعين في حي الوحدات فعلى الراغبين المزاودة الحضور الى الموقع وذلك الساعة الحادية عشر من صباح يوم الاربعاء الموافق ٢٦/١٠/٩٤م مصطحبين معهم تامين نقدي بقيمة ١٠٪ من المزاودة.

واقبلوا فائق الاحترام

رئيس لجنة بلدية معان

## اعلان صادر عن سلطة الكهرباء الاردنية

تعلن سلطة الكهرباء الاردنية عن طرح العطاء رقم ٩٤/١٣٠ والخاص بتوريد عراضيات حديدية لخطوط الجهد المتوسط لمشروع كهربة الريف.

يمكن للمتعهدين الراغبين بالاشتراك في هذا العطاء مراجعة دائرة اللوازم في مبنى سلطة الكهرباء الاردنية شارع زهران ـ الصويفية وذلك للحصول على نسخة المواصفات والشروط العامة مقابل دفع مبلغ خمسة عشرة دينارا غير مستردة.

تسلم العروض لسكرتير لجنة العطاءات في موعد اقصاه الساعة الثانية عشرة من ظهر يوم الاثنين الموافق ٧/١١/١٩٩٤ على العنوان المذكور اعلاه مرفقا بها كفالة بنكية او شيك مصدق بنسبة ٥٪ من قيمة العرض.

## بسم الله الرحمن الرحيم



## اعـــــلان

ترغب المؤسسة الاقتصادية والاجتماعية للمتقاعدين العسكريين الاردنيين باستئجار مزرعة دواجن بياض في محافظة اربد على ان تكون مساحة البناء اكثر من سبعة الاف متر مربع وان تكون موصولة بطريق معبد وتتوفر فيها خدمات الماء والكهرباء.

على الراغبين بذلك الاتصال بمكتب المؤسسة في مدينة اربد على الهواتف ٢٧١٤٤٨ ـ ٢٤٠٧٥٤ ـ لتقديم عروضهم، ويمكن استئجار مزرعتين متجاورتين تغطيان المساحة المطلوبة.

## طرح عطاءات صادرة عن مديرية اشغال محافظة اربد

يدعى المقاولون لدى دائرة العطاءات الحكومية في اعمال (الابنية) من الفئة (الخامسة وما فوق) والراغبين بالاشتراك في هذه المناقصة مراجعة مديرية اشغال محافظة اربد يوم (الاربعاء) الموافق ١٩/١٠/١٩٩٤ لتسلم نسخ المناقصة وحسب الشروط التالية:

١ـ اخر موعد لبيع نسخ المناقصة هو يوم (الخميس) الموافق ٢٧/١٠/١٩٩٤.

٢ـ تودع العروض في صندوق العطاءات بمديرية اشغال محافظة اربد في موعد اقصاه الساعة الواحدة من ظهر يوم (السبت) الموافق ٢٩/١٠/١٩٩٤.

٣ـ على كل مناقص ان يرفق بعرضه كفالة بنكية او شيك مصدق وبقيمة كفالة المناقصة والمبينة ازاء كل عطاء من العطاءات ادناه وبخلاف ذلك يرفض عرضه.

٤ـ على كل مناقص ان يبرز شهادة تصنيف سارية المفعول عند شراء نسخ المناقصة.

٥ـ على المناقص ان يكون لديه اطلاع تام على نظام الاشغال الحكومية رقم ٧١ لسنة ١٩٨٦ وعلى دفتر عقد المقاولة للمشاريع الانشائية الجزء الاول والثاني.

٦ـ لجنة عطاءات المحافظة غير ملزمة باحالة العطاء على مقدم اقل الاسعار.

٧ـ لجنة عطاءات المحافظة غير ملزمة باحالة العطاء على المتعهدين الملتزمين بعطاءات لاي دائرة كانت وبلغت قيمة العطاءات المحالة عليهم الحد الاقصى المسموح به.

رئيس لجنة عطاءات المحافظة
مدير اشغال محافظة اربد
المهندس عبدالله ابو عليم

| وصف العمل | ثمن نسخة العطاء بالدينار | قيمة كفالة المناقصة بالدينار |
|---|---|---|
| (١) تعديلات في كلية نسيبة المازنية للتمريض والقبالة | ١٠ | ٥٠٠ |







# تأييد وولاء وإخلاص لجلالة الملك الحسين المعظم

إربد - سيدي ومولاي باسم الآلاف من السواقين والهيئة الإدارية ورئيس نقابة السواقين بإربد والشمال نقف خلف قيادتكم فارساً عربياً هاشمياً بطلاً بالحرب والسلام وها هو جوادك ينطلق بخطى ثابتة على طريق السلام معيداً لشعب الأردن الوفي أرضه ومياهه وحدوده الجغرافية التي طالما بذلت وما زلت من الجهد لإحقاق الحق ورفع مستوى المواطن وكرامته وعزته ولتبقى الجباه عالية لا تنحني إلا لله عز وجل بفضل وتوجيه من قيادتكم الهاشمية الملهمة.

فسيروا ونحن من خلفكم نؤيد وندعم خطواتكم المباركة في عملية السلام وتوقيع المعاهدة التي أعادت حقوقنا ورسمت الطريق أمام الأجيال القادمة لمستقبل واعد من أجل الأردن وأهله الكرام.

عارف سمور
رئيس نقابة السواقين - الشمال

---

بسم الله الرحمن الرحيم

## شكر وتقدير

من عشيرة المراعية الى عشيرة الهنداوي

مادبا - تتقدم عشيرة المراعية بالشكر الجزيل الى عشيرة الهنداوي في الزرقاء - جبل الرحمة باعطاء عطوة عشائرية اثر الحادث الذي تسبب بوفاة المرحوم حسن عبدالله اسماعيل الهنداوي وذلك بالحادث الذي وقع مع السيارة العسكرية التي يقودها السائق فؤاد علي موسى المراعية والده أب الذي يقوده السائق عدنان سعيد ويخصون بالشكر السيد رافع الهنداوي وذوي المرحوم حسن كما وتشكر عشيرة المراعية الجاهة الكريمة برئاسة الشيخ حمود سلمان الخلايلة والشيخ صالح ضيف الله الخلايلة الذين لبوا النداء بأخذ العطوة العشائرية من آل الهنداوي وقد تكرم آل الهنداوي باعطاء العطوة لكرامة الله عز وجل ولرسوله الكريم والى الشريف الحسين المفدى وللجاهة الكريمة كما وتسأل عشيرة المراعية الله عز وجل ان يحفظ هذا البلد الابي في ظل قائد المسيرة الحسين المفدى.

---

# تأييد و ولاء

سلامة الغويري رئيس لجنة كرة القدم في محافظة الزرقاء وأعضاء اللجنة ورؤساء وأعضاء الهيئات الإدارية والعامة واللاعبين في أندية محافظة الزرقاء يباركون خطوات

## جلالة الملك الحسين المعظم

ويعلنون تأييدهم المطلق للقيادة الهاشمية الحكيمة ويثمنون عالياً هدية الحسين لشعبه الوفي وجهد **سمو الأمير الحسن المعظم**

ودولة رئيس الوزراء الدكتور عبدالسلام المجالي

لتحقيق السلام العادل والمشرف، مؤكدين اننا سنكون مع الحسين القائد والرائد في مسيرة السلام المباركة.

---

# تأييد و ولاء

إلى مقام صاحب الجلالة

## الملك الحسين المعظم

رئيس وأعضاء لجنة بلدية الزرقاء

وموظفو البلدية وأهالي المدينة يؤكدون خالص الولاء والتأييد ويرفعون أسمى معاني الوفاء والانتماء الى مقام

## جلالة الملك الحسين المعظم

حفظه الله

مؤيدين ومباركين جهود جلالته

## وسمو ولي عهده المحبوب الأمير الحسن المعظم

المخلصة والشجاعة من أجل إحلال السلام الشامل والعادل، ولما فيه خير واستقرار وطننا وشعبنا.

نؤيد خطواتكم التاريخية المباركة لاستعادة حقوقنا الوطنية الثابتة ونثمن هدية جلالتكم عالياً، مؤكدين أننا سنبقى على ما عهدتمونا عليه جندكم الأوفياء،

سائلين الله سبحانه وتعالى أن يحفظ جلالتكم وأن يسدد على طريق الخير خطاكم.

مصلح الطراونه
رئيس لجنة بلدية الزرقاء

---

محكمة الحقوق صلح حقوق الكرك
رقم الدعوى ٨٧٨/٩٤
مذكرة دعوة

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته محمد سميح عنيزان القطيفان مجهول مكان الاقامة.

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق الكرك يوم السبت الواقع ٢٢/١٠/٩٤ الساعة ٨ صباحا للنظر في الدعوى التي اقامتها عليك شركة النسر العربي للتامين وكيلها المحامي ياسر بكر.

---

دائرة اجراء عمان
الرقم ٩٦٨/٩٤ ص

اعلان صادر عن دائرة اجراء عمان

الى المحكوم عليه المجهول محل الاقامة علي عوض سهيل المساعيد يجب عليك ان تحضر لدائرة اجراء عمان في غضون شهر واحد اعتبارا من تاريخ نشر هذا الاعلان وذلك لتتمكن من تنفيذ اعلام الحكم رقم ٣٠٠٠/٩٣ تاريخ ٢٨/٤/١٩٩٤ الصادر عن محكمة صلح حقوق عمان والمتضمن الزامك لدفع مبلغ ٦٢٧ دينار الى المحكوم لها جمعية المركز الاسلامي الخيرية صاحبة المستشفى الاسلامي وكيلها المحامي عبدالفتاح لافي.

فان لم تحضر خلال المدة المذكورة تعد ممتنعا عن تنفيذ حكم اعلام برضاك وستباشر دائرة الاجراء باجراء المعاملات التنفيذية اللازمة قانونا بحقك.

مامور اجراء عمان

---

# تأييد وولاء



النقابة العامة للعاملين بالنقل البري والميكانيك، السواقين، فرع عمان وكافة فروعها ولجانها النقابية العاملة على خطوط السرفيس والنقل البري وجميع السواقين وعمال الميكانيك المنتسبين اليها وهيئتها الادارية والعامة وعيادات الحسين العمالية التابعة لها بفروعها وطاقمها الادارية والفنية والتمريضية تؤكد ولاءها واخلاصها لقائد الوطن وراعي المسيرة

## جلالة الملك الحسين المعظم

وسمو ولي عهده المحبوب الأمير الحسن والأسرة الهاشمية والحكومة الرشيدة

ونؤيد جميع خطوات جلالته المباركة في عملية السلام العادل والمشرف والذي أعاد لنا حقوقنا في الأرض والمياه والحدود

بارك الله فيكم وسدد على الهدى خطاكم وسيروا على خطى اجدادكم قادة الثورة العربية الكبرى.

ونحن بكم ومعكم ماضون،

ابراهيم حسن القيسي
أمين سر فرع عمان

---

# تأييد و ولاء

فرقة الزرقاء للفنون الشعبية والمرحة تهنئ

## جلالة الملك الحسين المعظم

وسمو الأمير الحسن المعظم

والحكومة الرشيدة

والشعب الأردني على الانجاز التاريخي في تحقيق السلام العادل والمشرف

ونعم الهدية من القائد لشعبه الوفي

---

# تأييد و ولاء

فرقة وعود في الطل للفنون الشعبية والمرحة في الزرقاء تتقدم من مقام الشريف الهاشمي جلالة

## الملك الحسين المفدى

بالتأييد والولاء والتهاني على الانجاز التاريخي على طريق السلام والأمن والاستقرار والازدهار

أدام الله الحسين

القائد والرائد للوطن والأمة

---

## وظيفة شاغرة

ترغب شركة اتحاد المقاولين العالمية في توظيف مدير مشروع لانجاز احد مشاريع الطرق الجديدة لديها في افريقيا.

يشترط في المتقدم لاشغال هذه الوظيفة ان يكون مهندسا مدنيا متخرجا من احدى الجامعات المعروفة بدرجة بكالوريوس او ماجستير، وان يكون قد عمل في تنفيذ مشاريع مماثلة في الاردن او الشرق الاوسط مدة تتراوح بين خمسة عشر وعشرين عاما، على ان يكون قد امضى الاعوام الخمسة الاخيرة منها بصفة مدير مشروع لدى احدى شركات المقاولات الكبرى ونفذ بنجاح مشروعا كاملا في مجال الطرق والجسور لا تقل قيمته عن عشرين مليون دولارا امريكيا.

لذا يرجى ممن تتوفر لديهم الرغبة والمؤهلات المطلوبة ان يتقدموا بطلبات التوظيف لدى مكاتب هذه الشركة على ان ترسل السيرة الذاتية مسبقا بالفاكس على العنوان التالي:

شركة اتحاد المقاولين (سي. سي. سي) الكائنة في جبل عمان بين الدوارين الثالث والرابع مقابل مركز بريد زهران - فاكس رقم (٦٤٣٠٧٣) وهاتف رقم (٦٤٣٠٧١).

علما بان آخر موعد لتقديم الطلبات هو الثلاثون من هذا الشهر.

---

# تأييد وولاء

الزرقاء:

منتدى الزرقاء للثقافة والفنون يتقدم من مقام صاحب الجلالة

## الملك الحسين المعظم

بأسمى آيات التأييد والولاء لمواقف جلالته المشرقة الصادقة الى تحقيق السلام الشامل والعادل وصولاً الى السيادة الكاملة على حقنا في الأرض والمياه ويثمن عالياً هدية الحسين لشعبه الوفي مؤكداً التفافه الدائم والمطلق حول قيادتكم الشجاعة والحكيمة فسر على بركة الله ونحن جندكم الأوفياء لعرشكم الهاشمي المفدى.

رئيس المنتدى
محمد طه ارسلان

---

## اعلان

تعلن جمعية درة الاسراء التعاونية للاسكان ... الحدائق ومكاتب المهندسين الزراعيين عن رغبتها ... احدها لتقديم النصح والارشاد للجمعية في مجال ... والعناية بالاشجار المثمرة والحرجية والشجار ... التي تنوي الجمعية زراعتها في مشروعيها بالقرب من ...

على المهتمين مراجعة المؤسسة الوطنية للاستشارات

هاتف: ٦١٩٥٠٦ / ٦٩١٥٠٧

جبل عمان - مقابل عمارة البرج - مجمع ... التجاري - الطابق الثاني

---

## اعلان للمرة الثالثة

تعلن بلدية جرش للمرة الثالثة عن طرحها عطاء تقديم وتوريد عشرة حاويات معدنية منزلقة سعة (١ر١م٣).

فعلى الراغبين دخول العطاء مراجعة البلدية لشراء نسخة العطاء خلال الدوام الرسمي

ثمن النسخة الواحدة مبلغ (خمسة دنانير) غير مستردة مرفق بالعطاء شيك مصدق او كفالة بنكية بقيمة (٤٠٠) دينار.

آخر موعد لقبول العروض الساعة التاسعة من صباح يوم الاربعاء الواقع في ٢٦/١٠/١٩٩٤م

تحريرا في ١٩/١٠/١٩٩٤م

ملاحظة: اجور الاعلانات على من يرسو عليه العطاء.

رئيس لجنة بلدية جرش
عبدالغني العبداللات

---

المؤسسة الاستهلاكية المدنية

## عطاء لوازم رقم ٩٤/٧

تعلن المؤسسة الاستهلاكية المدنية عن طرح عطاء اللوازم رقم ٩٤/٧ والخاص بطباعة وتوريد ورق كمبيوتر للبطاقات التموينية الصادرة عن المؤسسة الاستهلاكية المدنية.

يرجى من الراغبين في الاشتراك بهذا العطاء مراجعة المديرية العامة للمؤسسة - الدائرة الادارية - قسم اللوازم اعتبارا من تاريخه لاستلام نسخة الشروط والمواصفات المقررة مصطحبين معهم رخصة مهن سارية المفعول وذلك لقاء مبلغ خمسة دنانير غير مستردة.

تودع العروض في صندوق عطاءات اللوازم خلال مدة اقصاها تمام الساعة الثانية عشر من ظهر يوم الخميس الموافق ٢٧/١٠/٩٤.

---

## اعلان طرح عطاء

تعلن بلدية الشونة الشمالية عن رغبتها بطرح عطاء بناء مخازن تجارية فعلى المتعهدين الذين لا يقل تصنيفهم عن فئة خامسة ابنية والراغبين بدخول هذا العطاء مراجعة القسم الفني في البلدية لاستلام وثائق العطاء مقابل خمسة عشر دينارا للنسخة الواحدة غير مستردة وعلى ان تسلم العروض الى سكرتير البلدية قبل الساعة العاشرة من يوم الاثنين الموافق ٣١/١٠/١٩٩٤ موعد فتح العطاء. مرفقا بها كفالة بنكية بقيمة (٣٠٠ر٢) دينار.

ملاحظة: اجور الاعلانات على من يرسو عليه العطاء مهما بلغت

نائل العزب
متصرف لواء الاغوار الشمالية
رئيس لجنة بلدية الشونة الشمالية

---

## اعلان تصفية تركة صادر عن محكمة صويلح الشرعية

يعلن للعموم بان هذه المحكمة قامت بضبط وتحرير تركة المرحوم علي مصطفى حسن حمدان عبدالقادر فمن له حق او دين على هذه التركة عليه مراجعة هذه المحكمة خلال عشرة ايام من تاريخ نشر هذا الاعلان باحدى الصحف المحلية اليومية لاثبات حقه وعليه صار هذا الاعلان حسب الاصول تحريرا في ١٤/٥/١٤١٥هـ وفي ٢٠/١٠/١٩٩٤م

---

## اعلان رابع

صادر عن دائرة تسجيل اراضي ناعور

مطروح للبيع بالمزاد العلني كامل قطع الاراضي ذوات الارقام ٣٠، ٣١، ٣٢، ٣٣ من الحوض رقم ١٩ السليط من اراضي ناعور ومساحة كل قطعة على التوالي ٠٣٦ر١١ دونم، ٠١١ر١٠ دونم، ٠٤٩ر١٠ دونم، ٨٨٨ر١١ دونم ملك الكفيل بسلم توفيق محمد ابو خجيل لقاء الدين الممنوح لوالده لصالح الدائن بنك الاسكان بموجب طلبات وضع اشارات الحجز رقم ٦٦ تاريخ ٢٦/٨/١٩٨٩ و٢٤٦ و٢٤٧ تاريخ ١٦/١٢/١٩٩١ وهي اراضي سليخ خالية من الابنية وبلغت قيمتها المقررة عند وضع اليد عشرة الاف وستمائة وعشرون دينارا وقد احيلت القطع المذكورة احالة اولية لعهدة المزاود الدائن بنك الاسكان بمبلغ وقدره خمسة الاف وثمانمائة دينار.

فمن له رغبة في الشراء عليه مراجعة مدير تسجيل اراضي ناعور خلال مدة ١٥ يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان في احدى الصحف المحلية على ان لا يقل القسم عن ٣٪.

مدير تسجيل اراضي ناعور

---

## اعلان للمرة الثانية

تعلن المؤسسة الاقتصادية والاجتماعية للمتقاعدين ... الاردنيين عن حاجتها الى متعهدين لتوريد رخام ... كندرين لمشاريعها الانشائية في منطقة الطيبة / ضواحي ...

على المتعهدين الذين لديهم الرغبة في شراء هذا العطاء ... المؤسسة في مبناها الكائن في منطقة المقابلين / طريق ... وثائق العطاء مقابل (١٠) عشرة دنانير غير مستردة.

آخر موعد لتقديم العطاء بالظرف المختوم هو الساعة ... الاربعاء الموافق ٢٦/١٠/١٩٩٤.

اجور الاعلان والرسوم القانونية على من يرسو عليه العطاء.

هواتف المؤسسة
٧٩٢١٥٢-٧٩٢١٥١-٧٩٦٦٣٩

لجنة العطاءات

---

## فقدان جواز سفر مصري ووثائق ثبوتية

اعلن انا محمد المهدي علي احمد (مصري الجنسية) عن فقدان جواز سفري الصادر عن محافظة المنصورة / جمهورية مصر العربية واجهل رقمه والصادر بتاريخ ١/١/١٩٨٦ ووثائق ثبوتية.

يرجى ممن يعثر عليه تسليمه الى اقرب مخفر للشرطة وله جزيل الشكر.

---

محكمة صلح حقوق الكرك
رقم الدعوى ٩٣٢/٩٤
القاضي السيد عبدالحفيظ الرواشده
مذكرة دعوة

اسم المدعى عليها وشهرتها ومحل اقامتها هنيه مسعود زوجة المرحوم اسعد سعيد جنان بصفتها الشخصية وبصفتها ولي امر القاصرين معالي وتهاني اولادها من المرحوم القاطنين معه عند وفاته.

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق صلح الكرك يوم الاربعاء الواقع ٢٦/١٠/٩٤ الساعة ٨،٣٠ صباحا للنظر في الدعوى التي اقامها عليك جميل خليل الهلسا وكيله المحامي احمد البيايضة.



# تأييد وولاء وتهنئة وتبريك

## إلى مقام صاحب الجلالة الهاشمية

# الملك الحسين المعظم

## سليل الدوحة النبوية المشرفة

## وولي عهده المحبوب سمو الامير الحسن المعظم

بكل معاني الحب والوفاء والتقدير تلقينا هدية جلالتكم الغالية، هدية السلام والأمن والمحبة والمساواة دون أن ننقص من حقوقنا شيئاً، واننا اذ نتقبل هديتكم الثمينة عن نفس طيبة راضية، لنؤيد ونبارك خطوات جلالتكم والتي هي دوماً لصالحنا في الحاضر والمستقبل، ونعلنها صريحة جلية بأننا معك وبك ماضون، فسر على درب الخير والسلام، واننا لقراركم مؤيدون ولعهدكم حافظون ولمسيرتكم داعمون

«أدامك الله لنا سنداً وذخراً وقائداً وسيداً»

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| مصلح الطراونة<br>محافظ الزرقاء<br>رئيس لجنة بلدية الزرقاء | هاشم الواكد<br>نائب محافظ الزرقاء<br>محافظ الزرقاء بالوكالة | فارس اللوزي<br>مساعد محافظ الزرقاء | محمد بريكات<br>مساعد محافظ الزرقاء | ناجي محمود<br>مساعد محافظ الزرقاء | قدر العدوان<br>مدير ناحية بيرين<br>رئيس لجنة بلدية ام رمانة<br>رئيس مجلس قروي صروت |
| عبدالنعيم الشرمان<br>مدير ناحية الازرق<br>رئيس لجنة بلدية الازرق الشمالي<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | المهندس محمود ابو رمان<br>رئيس لجنة بلدية الرصيفة<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | يحيى الخوالدة<br>رئيس لجنة بلدية الهاشمية<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | سامي الهبارنة<br>رئيس لجنة بلدية ام الصليح وغريسا<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | قاسم مهيدات<br>رئيس لجنة بلدية السخنة<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | عبدالكريم الزيود<br>رئيس لجنة بلدية الضليل<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة |
| المهندس غسان زريقات<br>رئيس لجنة بلدية العالوك والبراق<br>واعضاء اللجنة واهالي البلدة | عرار الخطيب<br>رئيس مجلس قروي مرحب<br>واعضاء المجلس واهالي البلدة | عبدالجليل ابو بكر<br>رئيس مجلس قروي الازرق الجنوبي<br>واعضاء المجلس واهالي البلدة | عوض صافي المحمد<br>رئيس مجلس قروي الحلابات الشرقي واعضاء المجلس<br>واهالي البلدة | مبارك شامان<br>رئيس مجلس قروي الحلابات الغربي واعضاء المجلس<br>واهالي البلدة | محمد جابر الزواهرة<br>رئيس مجلس قروي الكمشة والميدان والبيرة واعضاء المجلس<br>واهالي البلدة |
| علي خلف الشرقي<br>رئيس مجلس قروي الناصرية<br>واعضاء المجلس واهالي البلدة | علي سلمان سليمان<br>رئيس مجلس قروي القنية<br>واعضاء المجلس واهالي البلدة | محمد ابراهيم الزواهرة<br>رئيس مجلس قروي المكمات الشمالي والجنوبي واعضاء المجلس واهالي البلدة | محمود خلف مقبل<br>رئيس مجلس قروي بيرين واعضاء المجلس واهالي البلدة | | |

---

## مطلوب مدرس لغة انجليزية

للمرحلة الثانوية براتب مغري

المراجعة اليوم فقط / هاتف ٦٨٠١٢٣

---

## اعلان للمرة الثانية

تعلن بلدية جرش للمرة الثانية عن طرحها عطاء بيع لوازم غير صالحة بالمزاد العلني الذي سيجري الساعة التاسعة من صباح يوم الاربعاء الواقع في ٢٦/١٠/١٩٩٤م.

على الراغبين بدخول المزاد والحضور لدار البلدية في الوقت المحدد اعلاه مصطحبين معهم تامين دخول العطاء بمبلغ (٥٠) خمسون دينارا ويمكن للراغبين بالاطلاع على اللوازم المعنية مراجعة مامور مستودع البلدية خلال ساعات الدوام الرسمي.

تحريرا في ١٩/١٠/١٩٩٤م

ملاحظة: اجور الاعلانات على من يرسو عليه المزاد.

رئيس لجنة بلدية جرش

عبدالغني العبداللات

---

## اعـــــلان

يعلن للعموم بمقتضى لاحكام المادة رقم (٢٥) من قانون تنظيم المدن والقرى والابنية رقم (٧٩) لسنة ١٩٦٦ ان مجلس التنظيم الاعلى قد قرر بقراره رقم (٨٣٦) تاريخ ٢٥/٩/١٩٩٤ الموافقة على تعديلات تنظيمية ضمن الحوض رقم (٢٦) وذلك في بلدة ابيان/ محافظة العاصمة وحسب المخطط التعديلي رقم (٢) تاريخ ٢٦/٩/١٩٩٤. ووضعه موضع التنفيذ استنادا الى المادة ٢٥ من قانون ت نظيم المدن والقرى والابنية رقم ٧٩ لسنة ١٩٦٦.

توفيق محمود كريشان

وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة

رئيس مجلس التنظيم الاعلى

---

## اعلان من كلية القدس

**تلفون - ٦٩٢٩٣٦**

تعلن كلية القدس عن حاجتها الى باصات سعة (٢٤) راكبا كوستر حديثة

الصنع والموديل فعلى من تتوفر عنده مراجعة الكلية خلال الدوام الرسمي

من الساعة (٨) صباحا وحتى (٢,٣٠) بعد الظهر.

---

## اعـــــلان

### من الجمعية الأردنية للوقاية من حوادث الطرق بالعقبة

العقبة/ تعلن الجمعية الاردنية للوقاية من حوادث الطرق فرع العقبة عن دعوتها الهيئة العامة للاجتماع في مقرها الكائن في عمارة عرموش سنتر في الساعة السابعة من مساء اليوم الخميس الموافق ٢٠/١٠/٩٤ وذلك لانتخاب هيئة ادارية جديدة للجمعية والمصادقة على التقريرين المالي والاداري للهيئة السابقة.

وعليه ترجو الجمعية من الاخوة اعضاء الهيئة العامة المسددين للاشتراك السنوي لعام ٩٤ حضور هذا الاجتماع للضرورة.

أمين سر الجمعية

جميل ابراهيم عناية

---

## اعلان صادر

## عن مؤسسة الاتصالات السلكية واللاسلكية

تعلن مؤسسة الاتصالات السلكية واللاسلكية للسادة المشتركين بالخدمة الهاتفية في منطقة عمان الكبرى وضواحيها بان المؤسسة قد بدأت بتوزيع فاتورة شهر ايلول ١٩٩٤م كما انها قامت بتوزيع فاتورة آب على المحافظات والالوية. وبهذه المناسبة تتوجه مؤسسة الاتصالات بالشكر والتقدير للمشتركين الذين قاموا بتسديد ما عليهم من التزامات مالية لهذه المؤسسة وتذكر المشتركين غير المسددين للالتزامات المستحقة عليهم المبادرة للايفاء بهذه الالتزامات وذلك تجنبا لحجب الخدمة عن هواتفهم وتوفيرا للوقت والجهد.

المدير العام بالوكالة

المهندس وليد الدويك

---

## CONSOLIDATED CONTRACTORS INTERNATIONAL COMPANY S.A.L.

HAS IMMEDIATE VACANCIES FOR THE FOLLOWING PERSONNEL WITH EXPERIENCE IN PETROCHEMICAL PLANTS CONSTRUCTION PROJECTS FOR ITS GAS PROJECT IN ABU DHABI.

| POST | NO. REQ. |
|---|---|
| **PIPING MECHANICAL ENGINEER**<br>GRADUATE IN MECHANICAL ENGINEERING FROM A REPUTABLE UNIVERSITY WITH MIN. 5-8 YEARS EXPERIENCE IN PIPING/EQUIPMENT ERECTION. | 7 |
| **STRUCTURAL ENGINEER**<br>GRADUATE IN MECHANICAL OR CIVIL ENGINEERING FROM A REPUTABLE UNIVERSITY WITH MIN. 5-8 YEARS EXPERIENCE IN STRUCTURAL STEEL ERECTION. | 2 |
| **SECTION/SITE ENGINEER PIPING**<br>GRADUATE IN MECHANICAL ENGINEERING FROM A REPUTABLE UNIVERSITY WITH MIN. 4-6 EXPERIENCE IN PIPING ERECTION. | 2 |
| **EQUIPMENT ENGINEER**<br>GRADUATE IN MECHANICAL ENGINEERING FROM A REPUTABLE UNIVERSITY WITH MIN. 5-8 YEARS EXPERIENCE IN INSTALLATION/ERECTION OF HEAVY INDUSTRIAL EQUIPMENT. | 1 |
| **SUPERINTENDENT MECHANICAL**<br>MIN. 15 YEARS EXPERIENCE IN ERECTION OF PIPING AND EQUIPMENT. | 2 |
| **GENERAL FOREMAN PIPING**<br>MIN. 10 YEARS EXPERIENCE IN ERECTION OF PIPING. | 10 |
| **PIPING SUPERVISOR**<br>MIN. 5-8 YEARS EXPERIENCE IN PIPING FABRICATION/ERECTION. | 1 |
| **WELDING SUPERVISOR**<br>MIN. 15 YEARS EXPERIENCE IN PIPING WELDING AND SUPERVISION OF WELDERS. | 2 |
| **FOREMAN PIPING**<br>MIN. 10 YEARS EXPERIENCE IN PIPING. FABRICATIONS AND ERECTION. | 21 |
| **FOREMAN WELDING**<br>MIN. 10 YEARS EXPERIENCE IN PIPE WELDING | 9 |
| **FOREMAN STRUCTURAL STEEL**<br>MIN 10 YEARS EXPERIENCE IN STRUCTURAL STEEL ERECTION | 4 |
| **FOREMAN PAINTING**<br>MIN. 10 YEARS EXPERIENCE IN BLASTING/PAINTING OF STEEL/PIPING | 5 |
| **FOREMAN SCAFFOLDING**<br>MIN 10 YEARS EXPERIENCE IN SCAFFOLDING ERECTION. | 8 |
| **FOREMAN RIGGING**<br>MIN. 10 YEARS EXPERIENCE LIFTING OF HEAVY INDUSTRIAL EQUIPMENT AND PIPING. | 10 |
| **FOREMAN MILLWRIGHT**<br>MIN. 5-8 YEARS EXPERIENCE IN EQUIPMENT INSTALLATION. | 6 |

DETAILED RESUME WITH ACADEMIC AND EXPERIENCE QUALIFICATION CREDENTIALS TO BE SENT TO CCC P.O. BOX 830392 AMMAN 11183-JORDAN OR TO BE SUBMITTED IN PERSON TO CCC OFFICE, 9 IBIN SINAN KHAFAJI STREET, JABAL AMMAN, TEL. NO. 625827 OR 630827. QUALIFIED APPLICANTS WILL BE CONTACTED BY US AND ADVISED ABOUT THE TIMES AND DATES FOR THEIR INTERVIEWS

---

رقم الدعوى ٢٦٤٦/٩٤

القاضي احمد عطوان

محكمة صلح حقوق

عمان

مذكرة دعوة

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته امجد محمد عبداللطيف الصالح مجهول محل الاقامة ولخر عنوان له الرصيفة - شارع صلاح الدين - قرب المخفر.

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق صلح عمان يوم الثلاثاء الموافق ٨/١١/١٩٩٤ الساعة التاسعة صباحا للنظر في الدعوى التي اقامتها عليك جمعية المركز الاسلامي الخيرية / صاحبة المستشفى الاسلامي وكيلها المحامي عبد الفتاح لافي.

---

## اعـــــلان

يعلن للعموم بان اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية لمحافظة الكرك قد اطلعت على المخطط التنظيمي الهيكلي لبلدة ادر وعلى قرار اللجنة المحلية لمجلس بلدي ادر رقم (٥٨) لسنة ١٩٩٤م والمتضمن الغاء الدخلة المرسمه ضمن القطع ذوات الارقام (٦٨، ٥٨، ٦٩، ٣٥١)، حوض رقم ١٢ من اراضي بلدة ادر وبعد التداول قررت اللجنة اللوائية الموافقة على الغاء الصفة التنظيمية عن الطريق مدار البحث لكون القطع المذكورة اعلاه مخدومة وتعود لنفس المالك على ان يتم بيعها (الطريق) لاصحاب القطع المجاورة وان يتم توحيد القطع (٥٨، ٦٨) كحد ادنى وتقرر اللجنة ايداع اعلان التعديل للاعتراض لمدة شهرين من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين ويحق لمن له مصلحة الاطلاع على التعديل والاعتراض لدى مكتب رئيس لجنة بلدية ادر وضمن المدة القانونية المذكورة اعلاه مدعمة بالمخططات التوضيحية والاوراق الثبوتية.

خلف المحاسنة

رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية لمحافظة الكرك

---

بسم الله الرحمن الرحيم

## محكمة الجمارك البدائية

مذكرة جلب رقم (٣٤٧/٩٤) مختصة بالمتهم: عمر حسن ذيب علي مجهول مكان الاقامة.

يقتضي حضورك الى محكمة الجمارك البدائية صباح يوم الاربعاء الواقع ٢٦/١٠/١٩٩٤ الساعة الثامنة صباحا للنظر في القضية الجزائية رقم ٣٤٧/٩٤.

التي اقامها عليك مدعي عام الجمارك بجرم تهريب اجهزة تخطيط قلب خلافا لاحكام المادة (٢٣٢) من قانون الجمارك رقم (١٦ لسنة ١٩٨٣).

واذا لم تحضر في الوقت المحدد يجري بحقك الاحكام المنصوص عليها في قانون اصول المحاكمات الجزائية.

رئيس ديوان محكمة الجمارك البدائية

تيسير قاسم

---

اعلان بيع بالمزاد العلني الصادر عن دائرة اجراء عمان بالقضية رقم ١٩١٣/٩٣ش + ١٩١٤/٩٣ش

والمتكونة بين المحكوم لها: حنان عوض يوسف.

والمحكوم عليه: رائد محمد خالد.

تعلن دائرة اجراء عمان بانه سيباع بالمزاد العلني وفي تمام الساعة الثانية عشرة ظهرا من يوم الاحد الموافق ٣٠/١٠/١٩٩٤ المحجوزات التالية:

١ - طقم كنبايات لون ملكم قطعتين كبيرتين + اربع كراسي.

٢ - بوفيه لون ابيض.

٣ - ثلاجة جنرال لون بيج ٢٥ قدم.

٤ - تلفزيون ناشونال ١٤ بوصة مستعمل.

٥ - فريزر لون ابيض ١٦ قدم.

فعلى من يرغب بالشراء الحضور الى مكان البيع الكائن في مخيم حطين - شارع يالو - مخبز العزازمة. مصطحبا معه تامين ١٥٪ من قيمة البيع علما بان رسم الطوابع والدلالة على المشتري.

مامور اجراء عمان

---

## محكمة الجمارك البدائية

اعلان تبليغ حكم رقم ٢٥٧/٩٤جزاء صادر غيابيا بحق الظنين تامر محمود محمد سعيد وصبحي عباس فاضل علي / مجهول مكان الاقامة.

اسندت النيابة العامة الجمركية للظنين المذكور اعلاه بالقضية الجزائية رقم ٢٥٧/٩٤ جرم تهريب (١٠) اجهزة فيديو و (١٠) اجهزة ريموت كونترول وعشرة فيش فيديو من الرسوم الجمركية خلافا لاحكام المادتين ٢٣٣،٢٣٢ من قانون الجمارك رقم (١٦) لسنة ١٩٨٣.

ونتيجة المحاكمة فقد اصدرت هذه المحكمة قرارا يقضي بادانة الظنينين بالجرم المسند اليهما ومجازاتهما بمايلي:

١ - الحكم على الظنينين بالغرامة ومقدارها خمسون دينارا والرسوم كغرامة جزائية لكل واحد منهما

٢ - الحكم على الظنينين بمبلغ مقداره (٢٧٨٤) دينارا و (-) فلسا كغرامة جمركية وذلك بالتكافل والتضامن مع مصادرة البضاعة المضبوطة.

لذلك فان المحكمة تبلغكما مضمون هذا القرار في العدد الصادر هذا اليوم ولكما حق الاعتراض او الاستئناف خلال مدة شهر من تاريخ نشر هذا الاعلان واذا لم تقدما اعتراضا او استئنافا خلال المدة القانونية فان الحكم سيعتبر قطعيا وسيصار لتنفيذه وفق احكام القانون.

رئيس ديوان محكمة الجمارك البدائية

تيسير قاسم

---

بسم الله الرحمن الرحيم

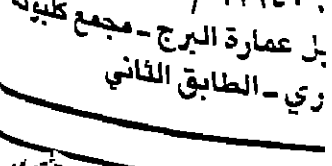
## اعلان بيع

تعلن القيادة العامة للقوات المسلحة الاردنية عن طرح كميات من فوارغ الذخائر النحاسية تقدر بنحو (١٤٠) طن للبيع بطريقة الظرف المختوم، فعلى الراغبين بالشراء مراجعة رئيس لجنة البيع لدى مديرية المشتريات خلال ساعات الدوام الرسمي للحصول على نسخة من عروض البيع مقابل (١٠) عشرة دنانير (غير مستردة) تدفع للدائرة المالية نقدا للنسخة الواحدة وتسلم العروض بعد تعبئتها الى لجنة البيع في مديرية المشتريات وآخر موعد لقبولها الساعة (١٠٠٠) من يوم ٢٧/١٠/٩٤.

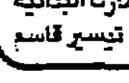
---

## فقدان جواز سفر

اعلن انا محمد يونس صالح وادي عن فقدان جواز سفري الاردني والذي اجهل رقمه وتاريخ صدوره والصادر من جوازات عمان (قطاع غزة) فعلى من يعثر عليه الاتصال بهاتف ٧٩٠٤٠٨ او تسليمه لاقرب مخفر للشرطة وله جزيل الشكر.







## ترجمة غير رسمية لمسودة معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل

# اعتبار السلام قائماً بين الطرفين من تاريخ تبادل وثائق التصديق

# الاعتراف بالسيادة الاقليمية والاستقلال السياسي لكل من البلدين

عمان – بترا: فيما يلي ترجمة غير رسمية لنص مسودة معاهدة السلام بين المملكة الاردنية الهاشمية ودولة اسرائيل٠٠ ان حكومة المملكة الاردنية الهاشمية وحكومة دولة اسرائيل٠

اذ تأخذان بعين الاعتبار اعلان واشنطن٠٠ الموقع من قبلهما في ٢٥ تموز ١٩٩٤ والذي تتعهدان بالوفاء به٠ واذ تهدفان الى تحقيق سلام عادل ودائم وشامل في الشرق الاوسط مبني على قراري مجلس الامن ٢٤٢ و٣٣٨ بكل جوانبهما٠ واذ تأخذان بعين الاعتبار اهمية المحافظة على السلام وتقويته على اسس من الحرية والمساواة والعدل واحترام حقوق الانسان الاساسية متخطيتين بذلك الحواجز النفسية ومعززتين للكرامة الانسانية٠ واذ توكدان ايمانهما باهداف ومبادىء ميثاق الامم المتحدة وتعترفان بحقهما وواجبهما في العيش بسلام بينهما ومع كافة الدول ضمن حدود امنة ومعترف بها٠

واذ ترغبان في تنمية علاقات صداقة وتعاون بينهما حسب مبادىء القانون الدولي التي تحكم العلاقات الدولية في وقت السلم٠

واذ ترغبان ايضا بضمان امن دائم لدولتيهما وبشكل خاص بتجنب التهديد بالقوة واستعمالها فيما بينهما٠ واذ تأخذان بعين الاعتبار انهما اعلنا انتهاء حالة العداء بينهما بموجب اعلان واشنطن الموقع في ٢٥ تموز ١٩٩٤ ٠ واذ تقرران اقامة سلام بينهما بموجب معاهدة السلام هذه فقد اتفقتا على مايلي:

### المادة ١/ اقامة السلام

يعتبر السلام قائما بين المملكة الاردنية الهاشمية ودولة اسرائيل / الطرفين / اعتبارا من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة٠

### المادة ٢/ المبادىء العامة

سيطبق الطرفان فيما بينهما احكام ميثاق الامم المتحدة ومبادىء القانون الدولي التي تحكم العلاقات بين الدول وقت السلم٠٠ وبشكل خاص ٠٠٠

١ / يعترفان بسيادة كل منهما وسلامته الاقليمية واستقلاله السياسي وسوف يحترمانها٠

٢ / يعترفان بحق كل منهما بالعيش بسلام ضمن حدود امنة ومعترف بها وسوف يحترمان ذلك الحق٠

٣ / سينميان علاقات حسن الجوار والتعاون بينهما لضمان امن دائم وسيمتنعان عن التهديد بالقوة وعن استعمالها وسيحلان كل النزاعات بينهما بالوسائل السلمية٠

٤ / يحترمان ويعترفان بسيادة كل دولة في المنطقة وبسلامتها الاقليمية واستقلالها السياسي٠

٥ / يحترمان ويعترفان بالدور الاساسي للتنمية والكرامة الانسانية في العلاقات الاقليمية والدولية.

٦ / ويعتقدان ايضا ان تحركات السكان القسرية ضمن نفوذهما بشكل قد يؤثر سلبا على الطرف الاخر ينبغي الا يسمح بها٠

### المادة ٣ الحدود الدولية

١ تحدد الحدود الدولية بين الاردن واسرائيل على اساس تعريف الحدود زمن الانتداب كما هو مبين في الملحق ١ / أ/ المشار اليها في المواد الخرائطية المضافة اليه والاحداثيات٠

٢ تعتبر الحدود٠٠ كما هي محددة في الملحق ١ /أ/ ٠٠ الحدود الدولية الدائمة والامنه والمعترف بها دوليا بين الاردن واسرائيل دون المساس بوضع الاراضي التي دخلت تحت سيطرة الحكم العسكري الاسرائيلي عام ١٩٦٧٠

٣ يعتبر الطرفان ان الحدود الدولية بما فيها المياه الاقليمية والمجال الجوي حدود لا يجوز اختراقها وسوف يحترمانها٠

٤ سيتم ترسيم الحدود حسبما هو منصوص عليه في الملحق ١ من الملحق ١ /أ/ وسيتم الانتهاء منه في فترة لا تزيد عن تسعة اشهر٠

٥ من المتفق عليه انه حيثما تبعت الحدود مجرى نهر فانه اذا تغير مسيل مجرى النهر تغيرا طبيعيا كما هو موضح في الملحق ١ / أ/ فان الحدود تتبع المجرى الجديد للمسيل٠٠ وانه في حالة حدوث اي تغييرات اخرى فان الحدود لن تتأثر الا اذا اتفق على خلاف ذلك٠

٦ مباشرة عند تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة سيعيد كل طرف الانتشار الى جهته من الحدود الدولية حسبما هو معرف في الملحق ١ /أ/ ٠

٧ مباشرة عند تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة سيدخل الطرفان في مفاوضات للوصول الى اتفاقية خلال ٩ اشهر حول تحديد حدودهما البحرية في خليج العقبة٠

٨ اخذين بعين الاعتبار الاوضاع الخاصة بمنطقة الباقورة / نهاريم والتي هي تحت السيادة الاردنية٠٠ وفيها حقوق امتلاك خاصة اسرائيلية ٠٠يقرر الطرفان تطبيق المواد المنصوص عليها في الملحق ١ /ب/ ٠

٩ فيما يتعلق بنمطقة تسوفار تطبق المواد المنصوص عليها في الملحق ١ /ج/ ٠

### المادة ٤ الامن

١ أ اذ يتقبل الطرفان ان التفاهم المشترك والتعاون بينهما في المسائل المتعلقة بالامن سيكون جزءا مهما من علاقاتهما وسيؤدي ايضا الى تعزيز امن المنطقة ٠٠ فانهما يأخذان على عاتقيهما ان يؤسسا علاقتهما في مجال الامن على الثقة المتبادلة وتطوير المصالح المشتركة والتعاون وان يهدفا الى اقامة بنيان اقليمي من الشراكة في السلام٠

ب نحو ذلك الهدف يعترف الطرفان بمنجزات المجموعة الاوروبية والاتحاد الاوروبي في تطوير موتمر الامن والتعاون في اوروبا ويلتزمان باقامة مؤتمر الامن والسلام في الشرق الاوسط٠ ويعني هذا الالتزام تبني اطر اقليمية بالشكل الذي تم تنفيذه بنجاح في فترة ما بعد الحرب العالمية / على نفس الخطوط التي سار عليها مؤتمر هلسنكي / بما يتوج بمنطقة امن واستقرار٠

٢ لا تمس الالتزامات المنصوص عليها في هذه المادة بالحق الطبيعي في الدفاع عن النفس بموجب ميثاق الامم المتحدة٠

٣ يتعهد الطرفان٠٠ بمقتضى هذه المادة بما يلي: الامتناع عن التهديد بالقوه واستعمالها او استعمال الاسلحة التقليدية او غير التقليدية او من اي نوع ضد بعضهما وعن الاعمال والانشطة الاخرى التي تضر بأمن الطرف الاخر٠

ب الامتناع عن تنظيم الاعمال والتهديدات العدائية او المعادية او ذات الطبيعة التخريبية او العنيفة وعن التحريض عليها والمساهمة او المشاركة فيها ضد الطرف الاخر٠

ج اتخاذ الاجراءات الضرورية والفعالة للتأكد من ان الاعمال او التهديدات بالعداء او المعاداة او التخريب او العنف لا ترتكب من اراضيها / وحيثما وردت كلمة اراض بعد هذه الفقرة فانها تعني المجال الجوي والمياه الاقليمية / او من خلال او فوق اراضيها٠

٤ بما يتماشى مع حقبة السلام ومع الجهود لبناء امن اقليمي وما يمنع ويحول دون العدوان والعنف٠٠ يتفق الطرفان ايضا على الامتناع عما يلي:

أ الدخول في اي ائتلاف او تنظيم او حلف ذي صفة عسكرية او امنية مع طرف ثالث او مساعدته باي طريقة من الطرق او الترويج له او التعاون معه اذا كانت اهدافه او نشاطاته تتضمن شن العدوان او اية اعمال اخرى من العداء العسكري ضد الطرف الاخر بما يتناقض مع مواد هذه المعاهدة٠

ب السماح بدخول او اقامة او عمل قوى عسكرية او عسكريين او معدات تعود لطرف ثالث على اراضيها في احوال يمكن ان تخل بسلامة الطرف الاخر٠

٥ يتخذ الطرفان اجراءات ضرورية وفعالة وسيتعاونان في مكافحة الارهاب بكل اشكاله٠٠ ويتعهد الطرفان٠٠ أ باتخاذ اجراءات ضرورية وفعالة لمنع اعمال الارهاب والتخريب والعنف من ان تشن من اراضيها او من خلال اراضيها وباتخاذ اجراءات ضرورية وفعالة لمكافحة هذه النشاطات ومرتكبيها٠

ب دون المساس بالحريات الاساسية بالتعبير عن الرأي وبالتنظيم٠٠ اتخاذ اجراءات ضرورية وفعالة لمنع دخول ووجود وعمل اي منظمة او مجموعه او بنيتها الاساسية في اراضيها اذا كانت تهدد امن الطرف الاخر باستعمال وسائل العنف او التحريض على استعمال وسائله٠

ج التعاون بمنع ومكافحة التسلل عبر الحدود٠

٦ اي مسالة تتعلق بتنفيذ هذه المادة تتم معالجتها ضمن الية للتشاور والتي ستضم جهاز ارتباط والتحقق٠٠ والاشراف وحيثما كان ذلك ضروريا مشاورات على مستوى اعلى٠٠ وستضم اتفاقية سيجري الانتهاء منها ضمن مدة ثلاثة اشهر من تبادل وثائق التصديق على هذه الاتفاقية التفاصيل المتعلقة بالية المشاورات٠

٧ العمل على اساس الاولوية وبالسرعة الممكنة٠٠ ضمن المجموعة المتعددة

الاطراف المتعلقة بضبط التسلح والامن الاقليمي٠٠٠٠ وبشكل مشترك

لما يلي:

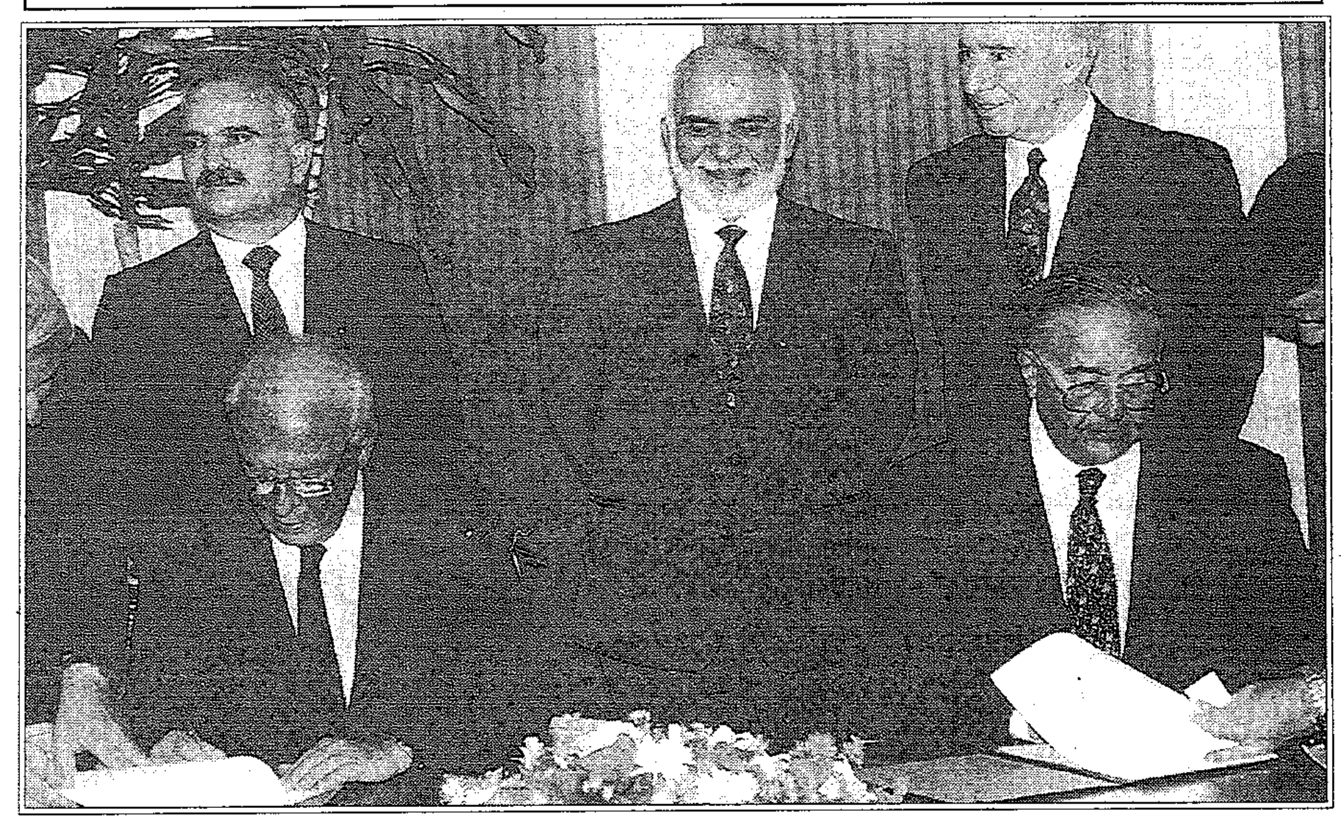
أ ايجاد منطقة خالية من التحالفات والائتلافات العدائية في الشرق الاوسط ٠

ب ايجاد منطقة خالية من اسلحة الدمار الشامل سواء منها التقليدية وغير التقليدية في الشرق الاوسط ضمن سلام شامل ودائم ومستقر يتصف بالامتناع عن استعمال القوه٠٠ والتوفيق والنوايا الحسنة٠

## ترسيم الحدود الدولية على اساس تعريف الحدود زمن الانتداب بفترة لا تزيد عن ٩ اشهر

## الاتفاق على اقامة علاقات دبلوماسية وقنصلية كاملة وتبادل السفراء خلال شهر من تاريخ التوقيع على المعاهدة

## الاعتراف بتخصيصات عادلة لكل من البلدين من مياه نهري الاردن واليرموك ووادي عربة



من حفل التوقيع

### المادة ٥/ الدبلوماسية والعلاقات الثنائية الاخرى

١ / يتفق الطرفان على اقامة علاقات دبلوماسية وقنصلية كاملة وتبادل السفراء المقيمين وذلك في خلال مدة شهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة٠

٢ / يتفق الطرفان على ان العلاقة الطبيعية بينهما تشمل ايضا العلاقات الاقتصادية والثقافية٠

## ازالة كافة اوجه التمييز ضد تحقيق علاقات اقتصادية وانهاء المقاطعات الاقتصادية الموجهة من الطرف الاخر

### المادة ٦/ المياه

بهدف تحقيق تسوية شاملة ودائمة لكافة مشاكل المياه القائمة بين الطرفين ٠٠٠

١ / يتفق الطرفان بالتبادل على الاعتراف بتخصيصات عادلة لكل منهما وذلك من مياه نهري الاردن واليرموك٠٠ ومن المياه الجوفية لوداي عربة٠٠ وذلك بموجب المبادىء المقبولة والمتفق عليها٠٠ وحسب الكميات والنوعية المبينة في الملحق رقم / / ٢ / / والتي يصار الى احترامها والعمل بموجبها على الوجه الاتم٠

٢ / انطلاقا من اعتراف الطرفين بضرورة ايجاد حل عملي ٠٠ عادل٠٠ ومتفق عليه لمشاكلهما المائية بهدف ان يشكل موضوع الماء اساسا لتطوير التعاون بينهما٠٠ فان الطرفين يتعهدان٠٠ بالتعاون بالعمل على ضمان عدم تسبب ادارة وتنمية الموارد المائية لاحدهما٠٠ باي شكل من الاشكال ٠٠ بالاضرار بالموارد المائية للطرف الاخر٠

٣ / يعترف الطرفان بان مواردهما المائية غير كافية للايفاء باحتياجاتهما الامر الذي يتوجب من خلاله تجهيز كميات اضافية بغية استخدامها وذلك عبر وسائل وطرق مختلفة ٠٠ بما فيها مشاريع التعاون على الصعيدين الاقليمي والدولي٠

٤ / في ضوء احكام الفقرة / / ٣ / / اعلاه٠٠ وعلى اساس ان التعاون في المواضيع المتعلقة بالمياه تكون لمنفعة الطرفين٠٠ الامر الذي من شأنه التخفيف من حدة ما يعانيانه من شح في المياه٠٠ وان قضايا المياه على امتداد الحدود بينهما لا بد ان تتم معالجتها بوصفها وحدة كاملة٠٠ بما في ذلك امكانية نقل كميات المياه عبر الحدود الدولية٠٠ فان الطرفين يتفقان على القيام بالبحث عن وسائل من شأنها التخفيف من حدة شح المياه٠٠ وعلى العمل في ضمن اطر المجالات التالية:

أ/ تنمية الموارد المائية الموجودة منها والجديدة٠٠ والعمل على زيادة وفرة كميات المياه٠٠ بما في ذلك تحقيق التعاون على المستوى الاقليمي٠٠ كما هو ملائم٠٠ وجعل ما يهدر من الموارد المائية بالحد الادنى ٠٠ وذلك من خلال مراحل استخدامها٠

ب / منع تلوث الموارد المائية٠

ج / التعاون المتبادل في مجال التخفيف من حدة النقص في كميات المياه٠

د/ نقل المعلومات والقيام بنشاطات البحوث والتطوير المشتركة في المواضيع المتعلقة بالمياه٠٠ فضلا عن استعراض امكانات تعزيز عملية تنمية الموارد المائية واستخدامها٠

٥ / يضم الملحق رقم / / ٢ / / كافة التفاصيل المتعلقة بتنفيذ التزامات كلا الدولتين بموجب احكام هذه المادة٠

### المادة ٧ العلاقات الاقتصادية

١ / انطلاقا من النظر الى التنمية الاقتصادية والرفاهية باعتبارهما دعامتين للسلام والامن والعلاقات المنسجمة فيما بين الدول والشعوب والافراد من بني البشر٠٠ فان الطرفين٠٠ في ضوء اوجه التفاهم التي تم التوصل اليها٠٠ يؤكد ان على رغبتيهما المتبادلتين في ترويج التعاون الاقتصادي لابينهما وحسب بل وفي ضمن الاطار الاوسع للتعاون الاقتصادي الاقليمي كذلك٠٠

## يسعى الطرفان لدى المحافل المناسبة لتسوية موضوع النازحين بمشاركة مصر والفلسطينيين

٢ / لتحقيق هذا الهدف يتفق الطرفان على ما يلي:

أ/ ازالة كافة اوجه التمييز التي تعتبر حواجز ضد تحقيق علاقات اقتصادية طبيعية٠٠ وانهاء المقاطعات الاقتصادية الموجهة ضد الطرف الاخر ٠٠ والتعاون في مجال انهاء المقاطعات الاقتصادية المقامة ضد احدهما الاخر من قبل اطراف ثالثة٠

ب / اعترافا من الطرفين بان العلاقات بينهما ينبغي لها ان تسير بهدى مبادىء الانسياب الحر الذي لايعترض شيء سبيله٠٠ يدخل الطرفان في مفاوضات بهدف التوصل الى عقد اتفاقيات تتعلق بالتعاون الاقتصادي٠٠ بما في ذلك التجارة واقامة منطقة تجارة حرة٠٠ والاستثمار٠٠ والعمل المصرفي٠٠ والتعاون الصناعي والعمالة وذلك لاغراض ترويج علاقات اقتصادية مفيدة تقوم على مبادىء يتم الاتفاق حولها٠٠ كما تقوم على اعتبارات اقليمية خاصة بالتنمية البشرية٠٠ وسيتم اختتام هذه المفاوضات في موعد لايتجاوز فترة ستة اشهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على المعاهدة٠

ج / التعاون ثنائيا ٠٠ وفي المجالات متعددة الاطراف كذلك٠٠ باتجاه ترويج اقتصادياتهما وكذلك تعزيز علاقات الجوار الاقتصادية مع اطراف اقليمية اخرى٠

### المادة ٨ اللاجئون والنازحون

١ / اعترافا من الطرفين بالمشاكل الانسانية الكبيرة التي تسببها النزاع في الشرق الاوسط بالنسبة للطرفين٠٠ وبما لهما من اسهام في التخفيف من شدة المعاناة الانسانية٠٠ فانهما يسعيان الى تحقيق مزيد من التخفيف من حدة المشاكل الناجمة على صعيد ثنائي٠

٢ / اعترافا من الطرفين بان المشاكل البشرية المشار اليها اعلاه٠٠ التي تسببها النزاع في الشرق الاوسط٠٠ لايمكن تسويتها بشكل كامل على الصعيد الثنائي٠٠ يسعى الطرفان الى تسويتها في المحافل والمنابر المناسبة٠٠ وبمقتضى احكام القانون الدولي بمافي ذلك ما يلي:

أ/ بقدر تعلق الامر بالنازحين ٠٠ في ضمن أطار لجنة رباعية بالاشتراك مع مصر والفلسطينيين٠

ب / فيما يتعلق باللاجئين٠٠

١ / في ضمن اطار عمل المجموعة متعددة الاطراف حول اللاجئين ٠

٢ / من خلال اجراء حوار ثنائي ٠٠ او غير ذلك ٠٠ يتم في ضمن اطار يتفق عليه وياتي مقترنا بالمفاوضات الخاصة بالوضع القانوني الدائم او متزامنا معها٠٠ وذلك فيما يتعلق بالمناطق المشار اليها في المادة الثالثة من هذه المعاهدة٠

٣ / من خلال تطبيق برامج الامم المتحدة المتفق عليها٠٠ بما في ذلك المساعدة في مضمار العمل على توطينهم٠

### المادة ٩ الاماكن ذات الاهمية التاريخية والدينية٠

١ / سيمنح كل طرف للطرف الاخر حرية الدخول للاماكن ذات الاهمية الدينية والتاريخية٠

٢ / وبهذا الخصوص ٠٠ وبما يتماشى مع اعلان واشنطن٠٠ تحترم اسرائيل الدور الحالي الخاص للمملكة الاردنية الهاشمية في الاماكن الاسلامية المقدسة في القدس٠٠ وعند انعقاد مفاوضات الوضع النهائي ستولي اسرائيل اولوية كبرى للدور الاردني التاريخي في هذه الاماكن٠

٣ / سيقوم الطرفان بالعمل معا لتعزيز حوار الاديان بين الاديان التوحيدية الثلاثة ٠٠ بهدف العمل باتجاه تفاهم ديني ٠٠ والتزام اخلاقي٠٠ وحرية العبادة والتسامح والسلام٠

### المادة ١٠ اوجه التبادل الثقافي والعلمي٠

انطلاقا من رغبة الطرفين في ازالة كافة حالات التمييز التي تراكمت عبر فترات الصراع٠٠ فانهما يعترفان بمرغوبية اوجه التبادل الثقافي والعلمي في كافة الحقول٠٠ ويتفقان على اقامة علاقات ثقافية طبيعية بينهما٠٠ وعليه فانهما يقومان ٠٠ باسرع وقت ممكن٠٠ على ان لا يتجاوز ذلك فترة تسعة اشهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة٠٠ باختتام المفاوضات حول الاتفاقيات الثقافية والعلمية.

### المادة ١١ التفاهم المتبادل وعلاقات حسن الجوار

١ / يسعى الطرفان الى تعزيز التفاهم المتبادل فيما بينهما٠٠ والتسامح القائم على ما لديهما من القيم التاريخية المشتركة٠٠ وبموجب ذلك فانهما يتعهدان بما يلي:

أ/ الامتناع عن القيام ببث الدعايات المعادية٠٠ القائمة على التعصب والتميز٠٠ واتخاذ كافة الاجراءات القانونية والادارية الممكنة التي من شانها منع انتشار مثل هذه الدعايات وذلك من قبل اي تنظيم او فرد موجود في المناطق التابعة لاي منهما٠

ب / القيام باسرع وقت ممكن ٠٠ وبفترة لاتتجاوز ثلاثة اشهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة٠٠ بالغاء كافة ما من شانه الاشارة الى الجوانب المعادية وتلك التي تعكس التعصب والتميز٠٠ والعبارات العدائية في نصوص التشريعات الخاصة بكل منهما٠

ج / أن يمتنعا عن مثل هذه الاشارات او التعبيرات في كافة المطبوعات الحكومية٠

د / التاكيد على تمتع مواطني كل طرف بالمعاملة القانونية الاصولية في الانظمة القانونية للطرف الاخر وامام محاكم ذلك الطرف٠

٢ / تطبق الفقرة ١ / أ / بما لا يتعارض مع الحق في حرية التعبير والمنصوص عليها في العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية ٠

### المادة ١٢ محاربة الجريمة والمخدرات

سيتعاون الطرفان في محاربة الجريمة وبخاصة التهريب٠٠ وسيتخذان كافة الاجراءات الضرورية لمحاربة ومنع نشاطات انتاج المخدرات المحظورة والاتجار بها٠٠ وسيقومان بتقديم مرتكبي مثل هذه النشاطات الى المحاكمة٠٠ وفي هذا الخصوص سيأخذان بعين الاعتبار مجالات التفاهم التي توصلا اليها٠٠مثل ملحق ٣ من هذه الاتفاقية٠٠ كما يلتزم الطرفان باتمام الاتفاقات المرتبطة بهذا المجال في فترة لا تزيد عن ٩ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة٠

### المادة ١٣ النقل والطرق

يأخذ الطرفان بعين الاعتبار التقدم المحرز في مجال النقل٠٠ ولهذا يعترف الطرفان بالاهتمام المتبادل في اقامة علاقات جوار طبيعية في مجال النقل ولتعزيز العلاقات في هذا المجال يتفق الطرفان على ما يلي:

أ سيسمح كل طرف لمواطني الطرف الاخر ووسائل نقلهم حرية الحركة في اراضيه٠ وفقا للقواعد المطبقة على مواطني الدول الاخرى ووسائل نقلهم ٠٠ ولن يفرض اي طرف ضرائب تمييزية او قيود على حرية الحركة على الاشخاص ووسائل النقل من اراضيه الى اراضي الطرف الاخر٠

ب سيقوم الطرفان بفتح واقامة طرق ونقاط عبور بين بلديهما٠٠ وسيأخذان بالاعتبار اقامة اتصالات برية والاتصالات بالسكك الحديدية بينهما٠

ج سيتسمر الطرفان بالتفاوض بشأن اتفاقيات النقل المتبادل في المجالات السابقة والاخرى٠٠ مثل المشاريع المشتركة٠٠ والامان على الطرق / المروري/ ٠٠ ومعايير النقل٠٠ وترخيص المركبات٠٠ وممرات برية٠٠ وشحن البضائع ٠٠ الحمولات٠٠ والقضايات المتعلقة بالارصاد الجوية على ان تتم هذه الاتفاقيات فيما لا يزيد عن ٦ اشهر من تاريخ تبادل الطرفين وثائق تصديق هذه المعاهدة٠

د سيستمر الطرفان بالتفاوض لاقامة طريق سريع يربط الاردن ومصر واسرائيل بالقرب من ايلات٠

### المادة ١٤ حرية الملاحة والوصول الى الموانىء

١ بما لا يتعارض مع الفقرة ٣ ٠٠ يعترف كل طرف بحق سفن الطرف الاخر بالمرور البحري في مياهه الاقليمية وفقا لقواعد القانون الدولي٠

٢ سيمنح كل طرف لسفن الطرف الاخر وحمولاتها منفذا عاديا الى موانئه٠٠ وكذلك الى السفن والبضائع المتجهه الى الطرف الاخر او التي تاتي منها٠ وسيمنح هذا المنفذ وفقا لنفس الشروط المطبقة عادة على سفن وبضائع الدول الاخرى٠

٣ يعتبر الطرفان مضيق تيران وخليج العقبة ممرات مائية دولية مفتوحة لكل الامم للملاحة فيها والطيران فوقها بدون اعاقة او توقف٠٠ وسيحترم كل طرف حق الطرف الاخر بالملاحة والمرور الجوي للوصول الى اقليم اي من الطرفين من خلال مضيق تيران وخليج العقبة٠

### المادة ١٥ الطيران المدني

١ يعترف الطرفان بتطبيق الحقوق والامتيازات والالتزامات المنصوص عليها في الاتفاقيات متعددة الاطراف والتي يكونا اطرافا فيها٠٠ فيما بينهما وبشكل خاص اتفاقية الطيران المدني الدولي لعام ١٩٤٤ / اتفاقية شيكاغو / واتفاقية خدمات المرور الجوي الدولي / الترانزيت / لعام ١٩٤٤ ٠

٢ في حال اعلان حالة الطوارىء الوطنية في اي طرف ووفقا للمادة ٨٩ من اتفاقية شيكاغو فلن يطبق هذا الاعلان على الطرف الاخر على اساس تمييزي٠

٣ يأخذ الطرفان بعين الاعتبار المفاوضات فيما بينهما حول افتتاح ممر جوي بينهما وفقا لاعلان واشنطن٠٠ بالاضافة لذلك ٠٠ وبعد تصديق هذه المعاهدة٠٠ سيدخل الطرفان في مفاوضات تهدف الى الوصول الى اتفاقية نقل مدني بينهما وسيجري اتمام هذه المفاوضات خلال فترة لا تزيد عن ٦ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة٠

### المادة ١٦ البريد والاتصالات

يأخذ الطرفان بعين الاعتبار افتتاح خطوط الهاتف والفاكسيميلي فيما بينهما تنفيذا لاعلان واشنطن٠٠ اما فيما يتعلق بالربط البريدي٠٠ فسيجري تشغيله عند توقيع هذه المعاهدة٠ كما يتفق الطرفان على انشاء اتصالات لاسلكية وسلكية عادية وعلى انشاء خدمات الربط التلفزيوني بالاسلاك والراديو والاطباق اللاقطة / ساتلايت/ وفقاللمعاهدات والانظمة الدولية في هذا المجال٠٠ وسيجري المفاوضات في هذه المواضيع في فترة لا تزيد عن ٩ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة٠

## الدخول في مفاوضات لعقد اتفاقيات اقتصادية وتجارية ومصرفية واقامة منطقة حرة

صورة عن الأصل

# الحسن يفتتح ندوة التعليم للجميع..

## سموه يدعو الى تطوير اساليب التدريس ووضع سياسات تعليمية تعزز دور التربية والتعليم في التنمية

## لا يمكن للغزو الثقافي المساس بالهوية العربية ذات النهضة الكبيرة في القرنين الماضي والحاضر



# تسوية مشكلة اللاجئين من خلال تطبيق برامج الامم المتحدة بما في ذلك المساعدة على توطينهم

## السماح لكل طرف للطرف الاخر حرية الدخول للاماكن ذات الاهمية الدينية والتاريخية

### المادة ١٧ السياحة

يؤكد الطرفان رغبتهما المتبادلة لتعزيز التعاون فيما بينهما في حقل السياحة. ولتحقيق مثل هذا الهدف وهنا يأخذ الطرفان بعين الاعتبار التفاهم المشترك الذي توصلا اليه فيما يتعلق بالسياحة يتفق الطرفان على التفاوض.. في اقصى وقت ممكن.. والوصول الى اتفاق في فترة لا تزيد عن ٣ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة وذلك بهدف تسهيل وتشجيع السياحة المتبادلة والسياحة من الدول الاخرى.

### المادة ١٨ البيئه

يتعاون الطرفان في المواضيع المرتبطة بالبيئه.. لما يوليه الطرفان لهذا الموضوع من اهمية كبرى.. وفي مواضيع منها المحافظة على الطبيعة ومحاربة التلوث.. وكما هو موجود في الملحق رقم ٤ وسيدخل الطرفان في مفاوضات ليتوصلا الى اتفاق نهائي بهذا الشأن في فترة لا تزيد عن ٦ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة.

### المادة ١٩ الطاقة

١ سيتعاون الطرفان في تنمية موارد الطاقة بما في ذلك تنمية المشاريع ذات العلاقة بالطاقة كاستخراج الطاقة الشمسية. ٢ نظرا لكون الطرفين قد اتما التفاوض حول الربط المشترك لشبكات الكهرباء في منطقة ايلات العقبة.. لذا فسيقومان بتنفيذ هذا الربط عند توقيع هذه المعاهدة. ويعتبر الطرفان هذه الخطوة بوصفها جزءا من مفهوم ثنائي واقليمي اوسع مدى. ويتفق الطرفان على استئناف المفاوضات بينهما بأقصى وقت ممكن لتوسيع مجال الربط المشترك للشبكات الكهربائية. ٣ سيتوصل الطرفان الى اتفاقيات مشتركة في مجال الطاقة خلال ٦ اشهر من تاريخ تبادل وثائق تصديق هذه المعاهدة.

### المادة ٢٠ تنمية اخدود وادي الاردن

يولي الطرفان اهمية كبرى للتنمية التكاملية لمنطقة اخدود وادي الاردن ليشمل ذلك مشاريع مشتركة في المجالات الاقتصادية والبيئه.. والمشاريع المرتبطة بالطاقة والسياحة اخذين بعين الاعتبار الاطار المرجعي الذي صور في اطار اللجنة الاقتصادية الثلاثية الاسرائيلية /الاردنية/ الامريكية بهدف الوصول الى خطة رئيسة لتنمية اخدود وادي الاردن لذلك سيبذل الطرفان قصارى جهدهما لاتمام التخطيط والسير في التطبيق.

### المادة ٢١ الصحة

سيتعاون الطرفان في مجال الصحة.. وسيقومان بالتفاوض بهدف التوصل الى اتفاق خلال فترة لا تزيد عن ٩ اشهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة.

### المادة ٢٢ الزراعة

سيتعاون الطرفان في مجال الزراعة.. بما في ذلك الخدمات البيطرية.. وحماية النباتات.. والتقنية الحيوية.. والتسويق.. وسيقومان بالتفاوض بهدف التوصل الى اتفاق في غضون ٦ اشهر من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة.

### المادة ٢٣ العقبة وايلات

يتفق الطرفان على الدخول في مفاوضات في اقرب وقت ممكن.. وفي مدة لا تتجاوز شهرا واحدا من تاريخ تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة.. على الترتيبات التي ستمكنهما من التنمية المشتركة لمدينتي العقبة وايلات في مجالات من ضمنها تنمية السياحة المشتركة.. والرسوم الجمركية المشتركة.. ومنطقة تجارة حرة.. والتعاون في الطيران.. ومحاربة التلوث.. والامور البحرية.. والشرطة.. والرسوم الجمركية.

### المادة ٢٤ التعويضات

يتفق الطرفان على اقامة لجنة تعويضات لحل كافة التعويضات المالية على اساس متبادل.

### المادة ٢٥ الحقوق والواجبات

١/ لاتؤثر هذه المعاهدة ويجب ان لا تفسر على انها تؤثر بأي شكل من الاشكال على حقوق وواجبات الطرفين بموجب ميثاق الامم المتحدة.

٢/ يتعهد الطرفان بتنفيذ التزاماتهما بموجب هذه الاتفاقية بحسن نية ودون الالتفات الى الافعال او الامتناع عن الافعال من قبل اي طرف اخر وبشكل مستقل عن اي وثيقة لاتتماشى مع هذه المعاهدة.. ولاغراض هذه الفقرة يبين كل طرف للاخر انه حسب رأيه وتفسيره لايوجد اي تعارض بين التزاماته التعاقدية القائمة وبين هذه المعاهدة.

٣/ يتعهد الطرفان ايضا باتخاذ كافة الاجراءات اللازمة لتطبيق مواد المعاهدات المتعددة الاطراف التي هما طرفان فيها.. على علاقاتهما بما في ذلك تقديم اشعارات مناسبة للامين العام للامم المتحدة وغيره ممن يمارسون مهام الودعاء على المعاهدات الدولية.

٤/ سيتخذ الطرفان كل الاجراءات اللازمة لازالة الاشارات التحقيرية التي تتعلق بالطرف الاخر في المعاهدات الدولية التي هما طرفان فيها الى الحد الذي توجد فيه اشارات كهذه.

٥/ يتعهد الطرفان بعدم الدخول في اية التزامات تتعارض مع هذه المعاهدة.

٦/ مع مراعاة المادة ١٠٣ من ميثاق الامم المتحدة.. في حالة تعارض بين التزامات الطرفين بموجب هذه المعاهدة واي من التزاماتهما الاخرى، فان الالتزامات بموجب هذه المعاهدة ستكون ملزمة وستنفذ.

**الاتفاق على عدم الدخول باي ائتلاف او حلف ذي صبغة عسكرية اذا كانت اهدافه عدوانية**

### المادة ٢٦ التشريعات

يتعهد الطرفان خلال ثلاثة اشهر من تبادل وثائق التصديق على هذه المعاهدة بتبني التشريعات الضرورية لتنفيذ هذه المعاهدة و لانهاء اي التزامات دولية والغاء اي تشريعات تتناقض مع هذه المعاهدة.

### المادة ٢٧ التصديق

١/ يتم التصديق على هذه المعاهدة من قبل الطرفين كل حسب اجراءاته الوطنية.. وتدخل حيز التنفيذ بتبادل وثائق التصديق.

٢/ تعتبر الملاحق.. والملحوق.. والخرائط والمرفقات لهذه المعاهدة جزء لايتجزأ منها.

### المادة ٢٨ الاجراءات المؤقتة

سيطبق الطرفان في بعض المجالات والتي سيتفق عليها اجراءات مؤقتة ستنفذ حين عقد الاتفاقيات ذات العلاقة المنصوص عليها في هذه المعاهدة وذلك حسب الملحق ٥.

### المادة ٢٩ حل النزاعات

١/ تحل المنازعات الناتجة عن تطبيق هذه المعاهدة او تطبيقها بالتفاوض.

٢/ اية منازعات لايمكن حلها بواسطة التفاوض ستحل بالتوفيق او تحال الى التحكيم.

### المادة ٣٠ / التسجيل

ترسل هذه المعاهدة الى الامين العام للامم المتحدة لتسجيلها بمقتضى المادة ١٠٢ من ميثاق الامم المتحدة.

# الانسان يجب ان يكون محور التنمية الشاملة في الوطن العربي واداتها وغايتها

عمان ـ بترا: من سعد طويحين..

قال سمو الامير الحسن ولي العهد ان الغزو الثقافي الذي يسبب قلقا للاوساط العربية المثقفة بين الحين والاخر لا يمكن له المساس بالهوية العربية ذات النهضة الكبيرة بدءا من القرن الماضي وعبر القرن الحالي. واضاف سموه اننا نتحدث عن اعوام ٢٠٠٠ و ٢٠١٠ واذا ما استعرضنا بموضوعية الانجازات العربية في التعبير ثقافيا عن الهوية العربية لقلنا ان هناك انجازات نفتخر بها وعلينا لزاما تعظيم الايجابيات واحتواء السلبيات.

وقال انه عندما نقول الناطقين باللغة العربية / لغة الضاد / نستذكر اننا لا نتحدث فقط عن المواطنين العرب القاطنين في الرقعة العربية اي الدول ذات السيادة فقط.. ولكننا نتحدث عن الملايين من العرب اينما وحيثما كانوا في اي بقعة خارج هذه الرقعة.. عن كيفية الوصول الى الوسائل الحديثة والمتاحة كالاقمار الصناعية والتعليم عن بعد وغيرها من الوسائل الى الجاليات العربية التي تعشق الاتصال بالوطن مما يتطلب منا مسؤولية كبيرة في توثيق الصلات معهم.

#### التنمية الشاملة

واكد سمو الامير الحسن في كلمة القاها خلال حفل افتتاح ندوة / وزراء التربية... التعليم للجميع.. لربع سنوات بعد جومتيان / في عمان اليوم اهمية التنمية الشاملة في الوطن بجوانبها الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والسياسية ولن يكون الانسان محورها واداتها وغايتها.

وقال اننا في الاردن وقبل سنوات عديدة طرحنا قضية اساسية تتعلق بالنظام الانساني العالمي الجديد موكدا ان المبادرات التي طرحت في النظام الانساني العالمي الجديد كانت صرخة ضمير باسم المنظمات غير الحكومية التي تتعامل مع البعد الانساني في صراع الانسان مع اخيه الانسان من جانب وفي صراع الانسان مع البيئة من جانب اخر.

واضاف سموه يقول اننا في الاردن نؤمن بمبدأ القياس.. وعلينا ان ننظر الى العالم من حولنا نظرة العولمة عندما نتحدث عن عولمة التعليم الاساسي.

وقال سمو ولي العهد عندما نتحدث عن التربية والتعليم بطبيعة الحال نتجاوز اهمية وزارة التربية والتعليم كنطاق وزارة.. ونتحدث عن القطاع الاجتماعي في اطار اوسع ونحو التكامل الاجتماعي والاقتصادي معربا عن امله في ان تأخذ هذه الاولوية حقها من الحكومات ذات السيادة في دول الشرق الاوسط وشمال افريقيا.

واضاف سموه انه يتوجب علينا ان نستذكر ان نشر التعليم على نطاق اوسع منذ القرن التاسع عشر كان مصحوبا بنشأة صيغة الدولة القومية مشيرا الى اهمية الحاجة لتماسك مواطنيها وبناء قوتها وتحقيق نهضتها اذ نبه كثير من المفكرين في شؤون الاقتصاد والاجتماع الى اهمية سوق العمل والحاجة الى الارتقاء بمستوى المعارف والمهارات للعاملين في ميدان الانتاج.. وكأنما هنالك تناقض او تكامل بين احترام الانسان وحقوقه والنهوض بكرامته وقدرته على المشاركة الثقافية الى جانب الحديث عن مشاركة هذا الانسان بسوق العمل كارقام واحصائيات تضاف الى الصورة الانتاجية لدول الشرق الاوسط وشمال افريقيا.

#### التربية والتنمية

واكد سموه اننا نكتشف بصورة قاطعة الصلة الوثيقة بين التربية والتنمية والتكنولوجيا وما بينها من تبادل التأثيرات في سائر المجالات حيثما توافرت لها سلامة الاهداف والسياسات وصحة الاجراءات والعمليات. واشار سموه الى ان نظرة سريعة لبعض المؤشرات المتعلقة بالموارد البشرية في منطقتنا تكشف عن ان هناك مجالا كبيرا للتطوير والتحسين النوعي والكمي رغم جهودنا المبذولة للتصدي لمشكلات التربية مبينا سموه ان متوسط نسبة الامية بين الاناث في منطقتنا لا زالت عالية تصل الى ٥٠٪ كما ان ٦٤٪ من دول المنطقة فقط حققت التحاقا صافيا في الصف الاول يزيد عن ٨٠٪.

وقال سموه ان بعض المؤشرات الايجابية الاخرى للتعليم الاساسي تخفي وراءها ظاهرة غير مرغوبة في حين شهدت بعض الدول تزايدا في نسب التسرب والاعادة رغم جهود التشريعات التي تجعل من التعليم الاساسي تعليما الزاميا اذ ان شعار التعليم الالزامي ما زال شعارا نتغنى به سياسيا ولكن حقيقة التسرب حقيقة مقلقة.

#### الاولوية للسياسات

واشار سموه الى ان المناهج الدراسية غير مناسبة واساليب التدريس تقليدية والاتجاهات السلبية نحو التعليم كلها بلا شك اسباب لتسرب الاطفال من المدارس الامر الذي يتطلب ان تكون الاولوية للاجراءات والسياسات اذا ما اردنا ان يكون التطوير التربوي اساسا للتنمية في منطقتنا مؤكدا على اهمية السياسات الكلية على مستوى الدولة ولا على مستويات السياسات المحظورة على الدوائر التربوية والتعليم.. السياسات التي تحافظ على بقاء الطلبة في المدارس فترة كافية لتمكينهم من اكتساب مهارات القراءة والحساب الاساسية اضافة الى اكتساب الاتجاهات الايجابية والمهارات التي تساعدهم للاسهام ايجابيا في تقدم مجتمعاتهم. كما اشار سموه الى بعض التوصيات التي وردت باطفال الشوارع واللاجئين والفئات المحرومة من التعليم الاساسي لاسباب عديدة وضرورة الحفاظ على مستواهم التعليمي.

و قال سموه ان هنالك دراسة اردنية بريطانية في الوقت الحاضر مع المركز الجغرافي البريطاني حول معالجة التصحر بكل معناه... والتعامل مع البدو الرحل تعاملا كريما يعينهم على رفع مستويات التعليم في الصحراء الشاسعة من اراضي الدول ذات السيادة في اطار الشرق الاوسط وشمال افريقيا.

وقال ان مساهمة التربية في تمكين المتعلمين من امتلاك ناصية العلم وما يترتب عليه من تقنيات او منهجيات وتوجيهه نحو خير الانسان وصيانة الارض من استنفاد الموارد وتلوث البيئة امر اساسي في تنمية الثروة البشرية باعتبارها ركنا اساسيا من التنمية الشاملة واضطلاعها بمهمة ريادية تتجلى باستشراف المستقبل واشار سموه الى اننا عندما نتحدث عن موازنات التربية والتعليم السنوية كاننا في سباق مع انفسنا.. سباق سياسي محلي ضيق.. متسائلا سموه عن المستقبل واعوام ٢٠٠٠ و ٢٠١٠ وماهية المجتمع الذي نريد بناءه. كما اشار سموه الى بعض ما تحدث به المشاركون عن هذه الماهية اي الدعوة الى المشاركة والاستشارة فيما بيننا ودراسة النماذج الناجحة

والحديث عن بناء قاعدة من المعلوماتية والمعرفة متسائلا سموه عن امكانية الخروج من هذا اللقاء بدعوة مشتركة لتعزيز القدرات المختلفة.

#### ساروجيني فيناتشي

والقت السيدة ساروجيني فيناتشي المدير الاقليمي لمكتب اليونسيف في الشرق الاوسط وشمال افريقيا كلمة اعربت فيها عن املها في ان يتيح هذا اللقاء لكافة الحضور وخاصة على المستوى الوزاري فرصة نادرة للاشتراك في نقاش مفتوح في القضايا التي نعتبرها في صميم عملية اتخاذ القرار التربوي واننا نأمل ان تسهم المستجدات الفنية في تنشيط تصميمنا على وضع سياساتنا الوطنية الشحيحة في الاستخدام الامثل للوصول الى تعليم اساسي ذي نوعية عالية لجميع اطفالنا.

وقالت ان مستويات الالتحاق العالية في الصفوف الابتدائية قد انعكست في الاعداد المتزايدة من الطلبة في بلدان الشرق الاوسط وتتراوح نسبة التسجيل النهائي في بلدان الشرق الاوسط وشمال افريقيا ما بين ١٠٠٪ في اعلى مستوياتها و ٣٥٪ في ادناها ولاننا لنجد اليوم ولاول مرة في تاريخنا ان اغلب الاطفال يبدأون نوعا من التعليم الابتدائي على اقل تقدير ونظرة سريعة على الاتجاهات التاريخية الاخيرة ترينا انه كان من المفروض ان يكون ٧٦٪ من اطفال العالم الثالث والذين تتراوح اعمارهم ما بين ٦ ـ ١١ سنة والبالغ عددهم ٥٣٨ مليونا ملتحقين بالمدارس بحلول سنة ١٩٩٠ وتبين هذه الارقام زيادة مطردة في عقد الثمانينات في اعداد الاطفال الذين يبلغون سن الالتحاق في المدارس الابتدائية ولكافة البلدان ما عدا افريقيا.

والقى السيد كارون كبير منسقي برامج المركز الدولي للتخطيط التربوي كلمة قال فيها انه سيتم تنظيم الندوة حول ثلاثة عناصر متلاحقة هي التمعن في اهمية اعلان جومتيان.. اخذين بعين الاعتبار الصعوبات التي تواجه التوسع والتحسين في التعليم الاساسي في المنطقة والقاء نظرة شاملة لاهم الانجازات التي تم تحقيقها في الدول الممثلة في الندوة والتعرف على الاستراتيجيات الواعدة لتحقيق اهداف التعليم للجميع واستخلاص مضمون النقاش حول الاجراءات المتخذة على المستوى الوطني.. الاقليمي والدولي.

واضاف ان مجريات هذه الندوة ستكون بشكل رئيسي من تبادل الخبرات ما بين الدول المختلفة المشاركة ولكي يكون هذا التبادل عمليا ومثمرا قدر الامكان قام كل فريق وطني بتعريف اثنين او ثلاثة مشاريع وطنية كان لها نتائج واعدة يقومون باطلاع زملائهم من الفرق الوطنية الاخرى على تفاصيلها... هذه العروض والمناقشات التي ستتبعها ستساعد المشاركين على التفكير باربع قضايا رئيسية في تخطيط وتطبيق استراتيجيات التعليم للجميع وهي تكافؤ الفرص التعليمية ومشاركة المجتمع والحاجات التنموية ونوعية التحسين.

وتهدف هذه الندوة التي تستمر اربعة ايام الى متابعة وتقييم المستوى الثقافي والتحصيل الذي وصلت اليه الانظمة التعليمية في الدول المشاركة بعد مؤتمر جومتيان الذي عقد عام ١٩٩٠ في تايلاند.

ويناقش المشاركون في الندوة التي تعقد على مستوى الوزراء دراسات عن تجارب فريدة مرت بها كل دولة من الدول المشاركة بهدف تحقيق التعليم للجميع.. حيث سيقوم المشاركون بمناقشة حالتين من كل دولة اضافة الى المشاكل التي تعترض التعليم فيها تمهيدا للخروج بتوصيات ووضع خطط عملية نحو تحقيق التعليم سنة ٢٠٠٠.

ويشارك في الندوة التي تنظمها منظمة الامم المتحدة للاطفال / اليونسيف و المعهد الدولي للتخطيط التربوي عدة دول عربية هي السودان ومصر والمغرب وسلطنة عمان وفلسطين اضافة الى الاردن. وحضر حفل الافتتاح السادة عبد الرؤوف الروابدة وزير التربية والتعليم ووزير الدولة لشؤون رئاسة الوزراء والدكتور راتب السعود وزير التعليم العالي وعدد من المسؤولين.

## مدعوون لمراجعة صندوق التنمية والتشغيل

عمان ـ الدستور ـ يطلب مدير عام صندوق التنمية والتشغيل من السادة التالية اسماؤهم والذين حصلوا على موافقات لتمويل مشاريع انتاجية، مراجعة مقر الصندوق الكائن في جبل الحسين ـ مقابل مستشفى الامل للتوليد ـ بناية مجمع النداء التجاري، خلال (٢١) يوما من تاريخه، وذلك لاستكمال اجراءات معاملاتهم وهم:

سعاد محمود عثمان عبدالله، محمود هلال سالم عماقة، محمود حمد عبدالرحمن الدبابية، رائد عيد يعقوب الساعدة، جعفر علي عقيلان الشعار، عماد محمد احمد الشعيبي، علي عبدالكريم محمد العاصي، فواز محمود عبدالمجيد شعلان، خالد محمود احمد الزغول، خضر علي يوسف شحادة، عمر عبدالقادر علي القناص، ماهر عزيز كامل سمارة، يوسف عبدالعزيز بدر الرماضين، محمد مصطفى احمد ابوديه، محمود صادق محمد رضوان، عوني محمد يوسف اسماعيل، قاسم احمد قاسم البرغوثي، نضال موسى عواد الحلايبة، خلدون زهير رضا مومني، اسيد عادل ضرغام يونس، ابراهيم عيسى شلبي عياصرة، قاسم محمد حسين المصطفى، فواز ابراهيم سليمان دعابس، زيد قاسم محمد التميمي، بسام محمد دخيل المومني، سالم سلامة طلاق حرلحشة، اياد تيسير عبدالعزيز عبيد، فؤاد رفائيل سالم مخامرة، سميرة عرفات اسماعيل ابوسكران، رائد سالم احمد الكركي، هارون عمر خليل ابوعودة، غصاب محمد هارون الفرجات، حامد هاشم ابوعودة، تيسير عبدالقادر الخطيب، فلاح عبدالله الجازي، ويوسف عودة احمد كريم.

## د. عطيات يتفقد السكن الوظيفي لجامعة مؤتة

مؤته / بترا / تفقد الدكتور عبدالرحمن عطيات رئيس جامعة مؤته صباح امس سير العمل في مشروع السكن الوظيفي الذي تقيمه الجامعه لاعضاء هيئة التدريس فيها.

ويشتمل المشروع الذي من المقرر الانتهاء منه في ايلول المقبل على ٧٢ شقه سكنيه بالاضافه الى المرافق والخدمات المختلفه المرافقه للمشروع. واكد الدكتور عطيات لوكالة الانباء الاردنيه اهمية هذا المشروع في تأمين السكن الملائم لاعضاء هيئة التدريس وجذب اعضاء جدد للجامعة مبينا ان خطة الجامعه تهدف الى بناء قرية سكنيه لاعضاء هيئة التدريس تضم ٣٥٠ شقة سكنيه.

## ورشة عمل حول الطرق والسدود

عمان / بترا / عقدت في وزارة الاشغال العامة امس ورشة عمل لمهندسين من القطاع العام والخاص والجامعات الاردنية ومهندسي الوزارة حول تعميم مناطق القطع والردم في منشآت الطرق والابنية والسدود.

وتحدث المهندس صخر الكلوب مدير المختبرات والبحوث حول اهمية البحث العلمي والندوات والمحاضرات المشتركة والتي تنشر فيها مواضيع مهمة تفيد المجتمع مبينا اهمية التركيز على ابحاث مناطق الانزلاقات والردم والقطع واهمية تشجيع الوزارة للبحث العلمي.

والقى الدكتور المهندس عزم الحمود من جامعة العلوم والتكنولوجيا محاضرة تحدث فيها عن الاسس الهندسية التحليلية والتصميمية الجيوتقنية لمشاريع الطرق والابنية والسدود مشيرا الى الطرق المتبعة على المستوى العالمي والمحلي في هذه المواضيع والى خلاصة مشاريع بحث تطبيقية قام بها بدعم من جامعة العلوم والتكنولوجيا ووزارة الاشغال العامة في مواضيع الانزلاقات والسدود والتربة.

واكد على ضرورة ايلاء تصريف المياه السطحية والجوفية الاهتمام الكامل عند تصميم الطرق وضرورة عمل تحاليل لكافة مقاطع الطريق. واوصى بضرورة ايلاء دراسة نماذج انهيار السدود بالعالم اهمية قصوى لتطبيقها على سدودنا والابتعاد عن اي خلل في تصميمها وتنفيذها واهمية دعم مناطق القطع لمنشآت الابنية مشيرا الى ان المرحلة الاتية ستشهد مشاريع ضخمة تتطلب تضافر كافة الاختصاصات من جيولوجية مساحية وجيوتقنية وانشاء تصاميم هندسية سليمة متكاملة اقتصادية واعتماد عمل تجارب وخبرات الماضي واخر نتائج البحث العلمي التطبيقي.

## ـ ضمن تقرير الامن العام

# وفاة ٧ اشخاص واصابة آخرين جراء حوادث مختلفة

عمان ـ الدستور ـ وقعت حوادث عديدة في مناطق مختلفة من المملكة خلال ٢٤ ساعة الماضية.

وقد تضمن التقرير الذي تعده ادارة العلاقات العامة في مديرية الامن العام اهم هذه الحوادث:

في الحي الجنوبي في المفرق توفيت الطفلة (أ. أ) عمرها ٣ سنوات اثر سقوطها في طنجرة شراب لحمة ساخن اثناء لعبها بالقرب من الطنجرة. الا انها توفيت متأثرة بجراحها.

وعلى طريق جابر بالبادية تدهورت سيارة خصوصي لوحة سعودية يقودها (أ.أ. د) عمره ٣٠ سنة وهو تركي الجنسية ويركب معه الشاب (م. ح) اردني الجنسية و (ر.ي) تركي الجنسية. مما ادى الى وفاة (م.ح) واصابة (ر) وحالته الصحية العامة سيئة في حين كانت الحالة الصحية للسائق حسنة.

علل سبب الحادث بعدم السيطرة نتيجة انفجار الاطار الخلفي الايسر للسيارة.

وفي الحسا بمحافظة الطفيلة اصيب الطفل (ع.م) عمره سنتان بلدغة عقرب، وحالته العامة سيئة.

وفي بني كنانة بمحافظة اربد دعست الشابة (ص.س) ١٩ سنة من قبل باص عمومي وحالتها العامة سيئة وعلل سبب الحادث بعدم اعطاء اولوية المرور للمشاة.

وفي القصبة بمحافظة البلقاء توفي الطفل (س.أ) ٤ سنوات اثر غرقه في بركة بالقرب من منزل ذويه.

* ادخل لمستشفى الاميرة بسمة في اربد المدعو (م. ط) عمره ٦٠ سنة اثر اصابته بعيار ناري في الرأس.

وقد حصل على تقرير طبي يفيد ان حالته سيئة، وما لبث بعد ذلك ان فارق الحياة متأثرا باصابته.

وقالت زوجته انه اثناء قيام زوجها بتنظيف المسدس خرجت منه طلقة اصابته في رأسه.

* وقع حادث تصادم بين السيارة رقم ٢٢١١٦٥ يقودها (خ. ع) والسيارة رقم ١٢٨٥٣١ يقودها (م. ع) نتج عن الحادث اصابة السائقين المذكورين توفي على اثرها المدعو (خ) واصيب المدعو (م) وحالته حسنة.

وحصل كل من المدعو (ف. م) والمدعو (ب. ح) باصابات وحالتهما حسنة.

* ودهس المدعو (ا. ح) عمره ٣٨ سنة من قبل التريلا رقم ٥٦٦٤٦ يقودها (م. ص) عمره ٣٠ سنة.

وقد نتج عن الحادث وفاة (ا) المذكور وقد قبض على السائق وتم الكشف على الحادث من قبل رجال السير.

* واسعف لمستشفى جرش الحكومي المدعو (م. ع) ٥٥ سنة و (ع. ا) ٣١ سنة بسبب اصابتهما بحجر اثناء ركوبهما السيارة العمومي رقم ٢١٠٢٦ ونتج عن الحادث اصابة المذكورين وحالتهما متوسطة.

وبالتحقيق مع السائق قال انه اثناء قيادته السيارة صادفه قلاب حيث تطاير حجر كان بين عجلاته الخلفية على الزجاج مما ادى الى اصابة المذكورين ولم يتم القبض على السائق الذي لاذ بالفرار.

* وادخل لمستشفى الاميرة هيا في العقبة كل من المدعوة (ع. س. س) وابنتها (ح. ن. س) اثر اصابتهما بحروق نتيجة اشتعال النار في المنزل حالة الاولى جيدة وحالة الثانية متوسطة وقالت (ع) انه اثناء وجودها في المنزل فوجئت بالنيران تشتعل في المنزل مما ادى الى اصابتها هي وابنتها.

* ووصل لمستشفى البشير متوفى المدعو (ا. ع) عمره ٢٤ سنة اثر اصابته بعيار ناري.

## اجتماع لجنة بلدية المزار الشمالي استعدادا للشتاء

المزار الشمالي / بترا / بحثت لجنة بلدية المزار الشمالي في اجتماع امس الاجراءات والترتيبات اللازمة استعدادا لفصل الشتاء.

واشار السيد عصام الشرع مدير القضاء رئيس اللجنة الى ان لجنة الدفاع المدني واجهزة البلدية انتهت من عمليات الكشف على محطات الوقود والمخابز ومراكز توزيع الغاز في منطقة القضاء للتأكد من جاهزيتها والاحتياطات اللازمة لحماية الاماكن القريبة من السيول والانخفاضات.

## احتفال بيوم المعلم في تربية الزرقاء

الزرقاء / بترا / احتفلت مديرية تربية الزرقاء الثانية اول امس بيوم المعلم. والقى السيد عطا الله الدوجان مدير التربية والتعليم كلمة في الاحتفال الذي رعاه الدكتور منذر المصري امين عام وزارة التربية والتعليم قال فيها ان الاحتفال بالمعلم دلالة ايجابية على وعي الامم والشعوب لدور المعلم في بناء نهضة الامم وانه العامل الهام في برامج التنمية الاقتصادية مشيرا الى ان الاردن وعى دور المعلم من خلال الوزارة التربية التي تبذل جهودا مكثفة لتحسين اوضاع المعلمين.

وتحدث عدد من الخطباء فاشادوا بدور المعلم في تنشئة وتربية الاجيال. ووزع الدكتور المصري شهادات التقدير على المكرمين.

... رائيل

التصديق

... البلدين

منطقة حرة

## استمع الى احتياجات المواطنين ومطالبهم
# جولة تفقدية لمحافظ المفرق في قضاء صبحا

المفرق ـ من علي العرقان

قام السيد قفطان المجالي محافظ المفرق بجولة تفقدية لقرية منشية القبلان وبعض المناطق في قضاء صبحا رافقه فيها المهندس جازي الغرايبه مدير اشغال محافظة المفرق والمقدم فارس القاضي مدير منطقة البادية الشمالية والسيد احمد الحوامده المدير الفني في تربية المفرق الثانية حيث التقى خلالها بالسيد حيدر الكايد مدير قضاء صبحا وبحث معه اوضاع المنطقة واحتياجاتها واوضاع الطرق والعبارات والجسور ومن ثم التقى مع السيد فهد عواد الماضي رئيس مجلس قروي منشية القبلان واعضاء المجلس وبحث معهم احتياجات القرية والتي كان اهمها الوضع الحالي لمدرسة القرية حيث قام المحافظ ومن معه بزيارة المدرسة وتبين ان احدى الغرف الصفية يجب اخلاؤها من الطلبة وذلك للتصدع الحاصل فيها وحرصا على الطلبة وقد قام المجلس القروي بتقديم غرفتين على حسابه لاستعمالهما الى ان تتم صيانة المبنى او استبداله وبعد ذلك قام المحافظ ومرافقوها بجولة على شوارع القرية تفقدوا خلالها العبارات الموجودة واطلعوا على مدى صلاحيتها واحتياجها للاصلاح وقد اوعز المحافظ بانشاء بعض العبارات مع عمل الصيانة الكاملة للعبارات الموجودة وعمل مسارات للمياه لتصل الى بركة القرية وذلك للاستفادة من مياه الامطار في فصل الصيف. وقد ابلغ المحافظ رئيس واعضاء المجلس القروي بأن الجهات الرسمية قد صدقت مخطط القرية التنظيمي الذي سيوضع موضع التنفيذ.

وبعد ذلك قام المحافظ ومرافقوه بزيارة الى مدرسة الامير حمزة بن الحسين في صبحا التابعة للقوات المسلحة حيث التقى بمدير المدرسة والهيئة التدريسية وبحث معهم احتياجات المدرسة حيث تقرر ارسال فنيين واليات الاشغال العامة وذلك من اجل تسوية ملعب المدرسة وتجهيزه كما تقرر ان يقوم مجلس الخدمات المشتركة في صبحا بحملة رش للمبيدات الحشرية في ساحة المدرسة والمناطق المحيطة بها وبعد ذلك قام السيد قفطان المجالي محافظ المفرق بزيارة الى مصنع البندورة والتقى مع ادارة المصنع واطلع على سير العمل به. ومما يذكر ان المصنع قد عاد للعمل لاستقبال انتاج المزارعين من البندوة وقد افادت ادارة المصنع بان العمل يستمر في المصنع ما دام المزارعون يوردون له الكمية الكافية لتشغيله.

وكان السيد قفطان المجالي محافظ المفرق قد قام في مطلع هذا الاسبوع بزيارة الى قريتي الحصب في المنطقة الغربية وجابر السرحان في المنطقة الشمالية تفقد خلالها اوضاع المدارس في هاتين القريتين ومدى احتياجاتهما للصيانة كما اطلع على اوضاع الطرق في هاتين المنطقتين والعبارات والجسور وذلك من اجل الاطلاع على مدى تحمل هذه العبارات لمياه الامطار والاطمئنان على امور السلامة العامة.

## المحافظات

## قضايا المحافظات

### مبروك للزرقاء هذه الجامعة

نبارك للزرقاء هذه الجامعة الفتية التي افتتحت ابوبها للدراسة العام الحالي. آملين ان تساهم كغيرها من المؤسسات العامة والخاصة في المحافظة في عملية التشييد والبناء التي تشهدها المحافظة.

نبارك للزرقاء جامعة الزرقاء الاهلية. كأول جامعة في محافظة الزرقاء ونأمل ان ترى جامعة الزرقاء الحكومية النور في وقت قريب لتصبحا معا منارتان مضيئتان في سماء الزرقاء التي طال انتظار ابنائها لمثل هذه الصروح العلمية الشامخة.

ونبارك للزرقاء هذه الجامعة الحديثة لان في خططها وبرامجها الكثير من الطموحات والامال التي تنعكس ايجابيا على المجتمع الزرقاوي بكافة فئات. ولديها العديد من الطموحات في مسار الخدمة العامة والمساهمة بنهوض المجتمع المحلي.

نبارك ونبارك للكثير من الاسباب التي لا حصر لها ومنها ان الجامعة ستوفر لابناء الزرقاء فرصة متابعة دراساتهم الجامعية في مدينتهم دون تكبيدهم عناء السفر ومشاقة ولانها ستكون مستقطبة للشباب وقدراتهم من المدن الاردنيين ومن البلدان العربية والاسلامية، وبذلك يمكن الاستفادة من هذه القدرات ومن طاقات الشباب محليا.

واذا كنا نبارك للزرقاء هذه الجامعة الفتية، كصرح علمي سيكون له شأن واضح في محافظة الزرقاء اجتماعا وعلميا وثقافيا فاننا نأمل من القائمين على الجامعة وضع البرامج الواضحة والصريحة التي تساعد على الوصول الى مثل هذه الاهداف تحقيقا لهذه الطموحات والامال، لتستطيع الجامعة القيام بدورها جنبا الى جنب مع المؤسسات الاخرى التي بذلت جهدها في الارتقاء بالزرقاء والتقدم بواقعها.

زاهي رجا

## الى متى الاعتداء على الثروات الطبيعية؟
# في عجلون: الماعز تأكل الاشجار


الماعز تلتهم الاشجار

عجلون ـ من علي القضاة

تعتبر الطبيعة بما فيها من مكونات، من ضرورات ومستلزمات الحياة بالنسبة للانسان، صاحب الدور الكبير والهام في الحفاظ على الطبيعة جميلة نظيفة، يحميها من اي اعتداء مقصود او غير مقصود، بل حارس امين، والطبيعة واخص هنا مناطق الغابات والاشجار تعتبر من اهم المناطق التي يجب الاعتناء بها والمحافظة عليها من اي عبث سواء كان ذلك بقطع الاشجار لغايات واغراض عشوائية وشخصية حيث يلحق مثل هذا الامر الضرر بهذه الثروة التي غالبا ما تكون متنفسا ورئة للوطن، اما جانب الاعتداء الاخر فيتمثل بالسكوت والسماح للاغنام والماعز ان تعيث في هذه الغابات، تأكل وتتلف، ويساعد اصحابها كذلك في خلع الاشجار والاعتداء على اهم مرافقها وكيانها من اجل ثروتهم الحيوانية، واعتقد ان مثل هذا الاسلوب غير الحضاري والذي يشكل اعتداء صارخا لا بد له من عقاب، ان مراقبي وزارة الزراعة والمواطنين مدعوون ان يساهموا ويكونوا يدا قوية للحد من ظاهرة الاعتداء على هذه الثروة التي فيها سلامة الانسان وبقائه، واعتقد ان هناك مراع ومناطق يسمح فيها بالرعي في مواسم محددة، فلماذا لا يكون هناك التوجيه السليم والنصح للمزارعين مربي مثل هذه الثروة الهامة ايضا. لننا ونحن على ابواب القرن الحادي والعشرين لا بد ان يكون الاردن الاخضر حلم قائد الوطن حقيقة واقعة ليس مجرد شعار نرفعه عند كل عيد او يوم للشجرة في السنة... فكيف نرفع شعارنا هذا وهناك اعتداء مستمر على ثروتنا الحرجية خاصة والطبيعية عامة؟.. اننا مدعوون جميعا كل حسب موقعه وطبيعة عمله ان يكون عونا وعينا ساهرة على هذه الثروة الوطنية نصونها من الانسان وعبثه.

## اجتماع في معان لمناقشة الجلوه واطلاق النار في الافراح

معان ـ من قاسم الخطيب

ترأس السيد حسين الحباشنه محافظ معان اجتماعا حضره شيوخ ووجهاء العشائر في مدينة معان. وفي بداية الاجتماع رحب المحافظ بالحضور موضحا اهمية مثل هذه الاجتماعات التي تهدف الى الحفاظ على حياة المواطن والتخفيف من المعاناة التي تتسبب في تشتيت الاسرة، حيث بين السيد المحافظ ان هذه الاجتماعات تأتي ضمن سلسلة اجتماعات عقدت مع شيوخ ووجهاء العشائر في مختلف مناطق المحافظة من اجل بحث موضوع (الجلوه العشائرية) وتقطيع الوجوه وظاهرة اطلاق الاعيرة النارية، ليتم التوصل الى اتفاق يجنب كل المواطنين الآثار السلبية، الناجمة عن هذه الامور، مستمدين عزمنا في تطبيق الافضل الامين في هذا المجال من توصيات جلالة الملك وسمو ولي عهده الامين، والخروج بتوصيات تكون على شكل وثيقة يلتزم بها الجميع، عند حدوث اي حادث لا سمح الله.

مؤكدا ان الدوائر المعنية تتخذ اشد الاجراءات بحق المخالفين يقومون باطلاق الاعيرة النارية في المناسبات والافراح.

السيد المحافظ اوضح ان جميع الاجتماعات كانت وجهات النظر فيها متقاربة مبدئيا في هذا الموضوع.

## ورشة عمل عن المجتمع المحلي في مأدبا

مأدبا ـ الدستور ـ اقيمت في مركز الاميرة بسمة للخدمات الاجتماعية ـ مأدبا، ورشة عمل حول اساليب جمع المعلومات والبيانات عن المجتمع بغية المساهمة في رفع كفاءة واداء العاملين في المراكز الاجتماعية وغيرها من الهيئات الاجتماعية الرسمية والاهلية، بالاضافة الى توفير الفرصة المناسبة للمشاركين لتبادل الخبرات حول اهمية توفير وتوظيف المعلومات والبيانات في مجال تخطيط واعداد البرامج والمشروعات ذات الصلة بطبيعة اعمالها.

وقد بلغ عدد المشاركين من موظفات المراكز واعضاء اللجان النسوية وموظفي مديرية التنمية ورؤساء الجمعيات الخيرية في محافظة مأدبا ٣٠ مشاركا ومشاركة، وقد تضمنت الورشة عددا من المواضيع من ابرزها، دور المنظمات غير الحكومية في جمع وتوظيف المعلومات والبيانات عن المجتمع المحلي، وخصائص بنية المجتمع الريفي والبدوي في الاردن، وتقييم الادوات والاساليب المستخدمة في جمع المعلومات والبيانات عن المجتمع المحلي.

وقد استمرت هذه الدورة لمدة يومين، واقيمت بالتعاون بين مركز الاميرة بسمة للخدمات الاجتماعية في مادبا ومجمع الملكية زين الشرف التنموي التابع لصندوق الملكة علياء [illegible]

## اجتماع لمجلس تنفيذي المفرق

المفرق ـ الدستور ـ ترأس السيد قفطان المجالي محافظ المفرق اجتماعا للمجلس التنفيذي تحدث خلاله عن وضع الترتيبات اللازمة للاحتفال باسبوع البيئة العربي بحيث تتضمن موضوع البيئة من خلال المحاضرات والاذاعة المدرسية وخطباء المساجد حيث سيتم عقد اجتماع اليوم الاربعاء لرؤساء اللجان المحلية ومديري الدوائر في المحافظة حيث يستمعون الى محاضرة عن البيئة لاحد موظفي دائرة البيئة في وزارة الشؤون البلدية. كما اشار المحافظ الى ان معظم مدارس المحافظة بحاجة الى صيانة وبعضها بحاجة الى صيانة مستعجلة خاصة تلك الغرف المتصدعة كما دعى الى ضرورة اخذ الاحتياطات الكفلة لمواجهة فصل الشتاء واجراء اعمال الصيانة للعبارات ومعالجة اوضاع المناطق المنخفضة كما اوعز الى الحكام الاداريين بضرورة القيام بزيارات الى المدارس والواقعة ضمن مناطقهم وتقديم تقارير شاملة عن اوضاع هذه المدارس وسيتم تشكيل لجنة لدراسة اوضاع هذه المدارس وتقديم تقارير بشأن صيانتها. كما تم تشكيل لجنة برئاسة السيد قاسم بني هاني مساعد المحافظ وعضوية مدراء التربية والشباب والثقافة لوضع الخطوط الرئيسية للاطفال بعيد ميلاد جلالة الملك الحسين حيث ستبدأ اللجنة اجتماعاتها خلال الايام القليلة القادمة وتقديم تقرير بذلك الى المجلس في جلسته القادمة.

## مدير تموين المفرق يهيب بالمواطنين لاستلام الكوبونات

المفرق الدستور ـ ذكر السيد احمد فليح العموش مدير تموين محافظة المفرق بأن المديرية قد باشرت منذ بداية هذا الشهر بتوزيع الكوبونات على المواطنين وذلك من خلال خمسة مراكز هي مركز مديرية التموين ومركز الخدمات المشتركة والتي تقوم لجنته بجولة على القرى وحسب البرنامج الذي وضع لهذه الغاية ولجنة مركز صما والتي تقوم بجولات على قرى القضاء ومن خلال برنامج تم تعميمه على المجالس البلدية والقروية ومركز الخالدية ومركز ناحية بلعما.

علما بأن الصرف يتم عن سنة ١٩٩٥ كاملة وان الصرف ينتهي خلال المدة المحددة وبعد انتهاء هذه المدة فلن يتم صرف الكوبونات ولهذا فاننا نهيب بالمواطنين مراجعة هذه المراكز لاستلام كوبوناتهم قبل انقضاء المدة المحددة وهي نهاية شهر كانون الاول لهذا العام.

## احتفاء بيوم الطفل واسبوع البيئة مسيرة في الفحيص.. غدا

السلط ـ الدستور ـ ترعى صاحبة السمو الملكي الاميرة عالية بنت الحسين المسيرة التي تقام بمناسبة يوم الطفل العربي العالمي واسبوع البيئة العربي التي تنظمها جمعية سيدات الفحيص العاملات ومدرسة الفحيص الثانوية للبنات بالتعاون مع جامعة عمان الاهلية وشركة كارولين يوم غدا الجمعة.

ويتجمع المشاركون في المسيرة في ساحة مبنى بيت الفحيص الساعة السابعة صباحا لنقلهم الى جامعة عمان الاهلية مركز الانطلاق. وتنتهي المسيرة في ساحة بيت الفحيص.

## عودة طالبات الفحيص من ستراسبورغ

السلط الدستور ـ عاد الوفد الطلابي الذي يمثل مدارس بلدة الفحيص بعد زيارة الى مدرسة جان مونيه في مدينة ستراسبورغ في فرنسا باشراف السيدة كوثر حداد مديرة مدرسة الفحيص الثانوية للبنات وعدد من مديري ومديرات المدارس وذلك ضمن نطاق التبادل الثقافي بين مدينة الفحيص ومدرسة جان مونيه وتم خلال الزيارة توزيع الطالبات على عائلات فرنسية اطلعن خلالها على النظام التعليمي في فرنسا والمعالم الاثرية والحضارية فيها.

وضم الوفد ١٦ طالبة رافقهن المهندس جمال حتر رئيس بلدية الفحيص السابق.

وتأتي هذه الزيارة ردا على الزيارة التي قام بها وفد من طلبة مدرسة جان مونيه واستمرت اسبوعين.

## ناقش خطط مواجهة طوارىء الشتاء المحتملة
# اجتماع في ادارة الدفاع المدني في البلقاء

السلط ـ من عدنان خريسات

عقد اجتماع امس في ادارة الدفاع المدني بمحافظة البلقاء بحضور السيد عيد القطارنة محافظ البلقاء ومدراء دوائر الخدمات لمناقشة خطة الدفاع المدني المقترحة لمواجهة الاثار التي قد تنجم عن الاحوال الجوية خلال فصل الشتاء.

واكد السيد القطارنة اهمية التعاون والتنسيق بين مختلف الدوائر المعنية والفعاليات التطوعية وتضافر كافة الجهود من اجل تقديم افضل الخدمات للمواطنين وديمومتها معربا عن شكره للاجهزة التي تعمل من اجل سلامة المواطن وراحته.

ثم استعرض الرائد نظام السعد مدير ادارة الدفاع المدني اهم خطوط وجوانب هذه الخطة مشيرا في البداية الى ان محافظة البلقاء تعتبر من اكثر مناطق المملكة تعرضا لتساقط الامطار والثلوج خاصة في المناطق المرتفعة والتي تكتظ بالتجمعات السكانية وهي في الغالب تجمعات تقع على السفوح الجبلية مما يجعل الوصول اليها احيانا في غاية الصعوبة.

كما اشار الى ان التجارب الماضية بينت ان المناطق الاكثر تضررا كانت المناطق المنخفضة والتي تقع قرب السيول الجارفة او في الاودية مما يعرض المنشآت والمرافق السكنية وغير السكنية فيها الى مخاطر الانجرافات خاصة تلك المناطق المشرقة والمحاذية لسد الملك طلال والاغوار الوسطى، ولذلك فان التخطيط المسبق وتنسيق الجهود مع الاجهزة الحكومية وغير الحكومية يعتبران عاملين حاسمين لمواجهة الموقف بفاعلية وباقل الاضرار. وقال الرائد السعد ان معظم المناطق المرتفعة تكون عند تساقط الثلوج مغطاة بالثلج مما يعرض المناطق المجاورة للانهيارات ومن بينها الطرق المؤدية الى ارجاء المحافظة من جهة والى الضفة الغربية ومناطق الشمال من جهة اخرى وهي تعتبر طرقا دولية هامة، كما ان معدلات الثلوج وتراكمها قد تساهم في تجميد المياه وتفجر الانابيب وانقطاع التيار الكهربائي والهواتف فيها، كما اشار الى ان التجارب الماضية دلت على اقبال غير عادي للمواطنين على محطات الوقود خلال فصل الشتاء مما يؤدي الى نفاد هذه الكميات سريعا مما يتطلب وجود احتياط كاف من الوقود في المحطات او في صهاريج معتمدة.

كما استعرض السيد مدير ادارة الدفاع المدني المخاطر التي قد تنجم عن السيول سواء على الثروة الحيوانية او الاسمدة او المبيدات التي قد تساهم الامطار بنقلها من على المزروعات الى المياه الجوفية محدثة بذلك تلوثا وتسممات فضلا عن زيادة عدد الحوادث المرورية خلال فصل الشتاء.

وعرض الرائد السعد عددا من الحلول لمواجهة تلك الامور من اهمها ضرورة اجراء مسح ميداني لكافة العبارات ومنافذ تصريف المياه وازالة العوائق منها وعمل قنوات تصريف جانبية للطرق ذات الاكتاف العالية وتامين كميات احتياطية من المواد التموينية لدى مستودعات التموين وكذلك اعلاف للثروة الحيوانية لدى المنظمة التعاونية والابقاء على غرفة مناوبة من الاتصالات والكهرباء في غرفة العمليات الرئيسية على مدار الساعة والطلب من اصحاب محطات المحروقات عمل جدول مناوبات على مدار الـ ٢٤ ساعة والابقاء على مخزون كاف في المحطات والايعاز لبقاء سيارات الدوريات الخارجية على الطرق الرئيسية واعطاء المعلومات اولا بأول عن الاوضاع لغرفة العمليات.

### اجراءات لمواجهة الثلوج

وتحدث مدير الادارة عن الاجراءات التي لا بد منها لمواجهة الثلوج منها توعية المواطنين بضرورة الاحتفاظ بكميات مناسبة من الوقود والمواد الغذائية لعدة ايام والتعامل مع الطرق والمركبات بحذر شديد والتأكد من وصول ابنائهم الى المدارس بسلام مع ضرورة الاتصال مع الادارة التربوية للاعتذار عن ارسال ابنائهم في الحالات الصعبة والخطرة.

وبالنسبة للالغام التي قد تجرفها السيول خاصة في منطقة مثلث العارضة فلا بد من حملة توعية للطلبة في المدارس بمفعول ذلك.

كما تضمنت خطة ادارة الدفاع المدني واجبات دوائر الخدمات خلال العواصف الثلجية سواء من النواحي الصحية او الطرق والتموين وتجهيز قوائم باسماء الفرق التطوعية والجمعيات الخيرية القادرة على تقديم العون والمساعدة للدوائر المعنية بالخدمات وكذلك الاستعانة بالخطباء والوعاظ في المساجد والاذاعة المدرسية ووسائل الاعلام المختلفة لنشر المفاهيم المتعلقة بالسلامة العامة بين المواطنين.

كما اكدت الخطة دور القوات المسلحة في الظروف الجوية نظرا لتوفر الآليات المناسبة عندها للتعامل مع الثلوج وقدرتها على المساهمة في نقل الحالات الطارئة الى المستشفيات. كما تناولت اهمية تمرير المعلومات الدقيقة الى غرف العمليات والاحتفاظ باسماء السائقين وانواع الاليات التي يمكن استخدامها والاستفادة منها سواء في القطاع العام او الخاص.

ودعت الخطة الى اهمية تفعيل دور المواطن وتوعيته بالدور المنوط به في مثل هذه الظروف وتعاونه مع الاجهزة المختلفة لضمان تامين الخدمات المطلوبة منه.

واشارت الخطة الى ان هناك تناسبا واضحا ما بين وعي المواطن وقلة عدد الحوادث فكلما زاد الوعي عنده كلما قلت نسبة الحوادث وهذا يؤكد ضرورة توجيه العناية في كل الاحتياطات والترتيبات نحو المواطن بالدرجة الاولى الذي وجدت كل هذه الاجهزة لخدمته.

## في اجتماع في متصرفية الاغوار الشمالية
# مناقشة اوضاع الشوارع بعد الفيضانات الاخيرة

الاغوار ـ الدستور ـ ترأس السيد نائل العزب متصرف لواء الاغوار الشمالية اجتماعا امس الاول في دار بلدية المشارع حضره السادة المهندس عبدالله ابو عليم مدير اشغال محافظة اربد والرائد جمال عربيات رئيس شرطة اللواء والمهندس خالد بني هاني مدير مديرية ري شمال وادي الاردن والمهندس محمود ابو جابر مدير الشؤون البلدية والقروية والبيئة تم فيه استعراض اوضاع الشوارع في البلدة في ضوء الفيضانات الشديدة التي تعرضت لها يومي الاحد والاثنين الماضيين، وتم اتخاذ الترتيبات اللازمة لازالة آثار الفيضانات بحيث تقوم مديرية اشغال محافظة اربد بتأمين كافة العمال للقيام بتنظيف الشوارع من الاتربة والحجارة وتسليك العبارات في منطقة المشارع، وتأمين اربعة قلابات ولودر وكريدر وبلدوزر وتنك ماء للغاية ذاتها، وتقوم سلطة وادي الاردن بتأمين لودرين وباكو جنزير وكريدر وتنك ماء، وتكون الآليات جميعها موجودة في بلدة المشارع امام مركز الشرطة، وعلى ان تتولى الاشغال العامة الاشراف التام والكامل على تحرك الاليات لمواجهة اي طارىء نتيجة لهطول الامطار والسيول، وتتولى ايضا مديرية الشؤون البلدية والقروية والبيئة في اللواء تأمين القلابات والآليات اللازمة حسب الطلب.

وتبقى كافة الدوائر المعنية بالاتصال الدائم والمستمر مع غرفة العمليات في مركز امن الاغوار الشمالية لمتابعة الاجراءات اللازمة والمحتملة والمتعلقة بالظروف الجوية ويطلب من الاشغال العامة وسلطة وادي الاردن ومديرية الشؤون البلدية وبلدية المشارع بتزويد غرفة العمليات باعداد الاليات واسماء السائقين وعناوينهم بشكل واضح.

وعلى هامش هذا الاجتماع اجرى كل من السيدين متصرف اللواء ومدير اشغال اربد اتصالين هاتفيين مع الدكتور عبدالرزاق النسور وزير الاشغال العامة اطلعاه فيهما على حجم مشكلة الفيضانات في بلدة المشارع ومعاناة المواطنين منها، وقد وعد الدكتور النسور ببحث المشكلة في اجتماع مجلس الوزراء (امس الثلاثاء) لرسم الحلول الجذرية لهذه المشكلة.

وقد واصلت آليات وعمال اشغال محافظة اربد وسلطة الوادي عملها في تنظيف الشوارع والاودية في البلدة.

## انقطاع البث التلفزيوني في الاغوار

الاغوار ـ الدستور ـ شكا سكان بلدة المشارع من انقطاع البث التلفزيوني عن بلدتهم منذ اسبوع بسبب تعرض المنطقة لرياح شديدة وصلت سرعتها الى نحو مئة كيلو متر في الساعة وطالبوا في شكواهم (للدستور) مؤسسة التلفزيون بالاسراع باعادة البث التلفزيوني للمنطقة وذلك باصلاح برج الارسال التلفزيوني في منطقة الشيخ حسين/ تل الاربعين.

## لجنة سير في الاغوار

الاغوار ـ الدستور ـ قرر السيد نائل العزب متصرف لواء الاغوار الشمالية تشكيل لجنة لتحديد مسار جديد لخطوط سرفيس الشونة الشمالية بحيث يشمل المسار الجديد حي الرصافة واسكان الصحابي معاذ بن جبل وتضم اللجنة مندوبين عن الشرطة ومهندس بلدية الشونة والمتصرفية.

## مدعوون لمراجعة تربية العقبة

العقبة الدستور ـ يطلب السيد مدير التربية والتعليم لمحافظة العقبة من التالية اسماؤهم مراجعة المديرية لامور تتعلق بتعيينهم وهم:
اسامة محمد ابو نصير واحمد سليم الزعبي وعبدالله مقلح جراح وخالد وليد قاسم.

## مشروعات بلدية السلط

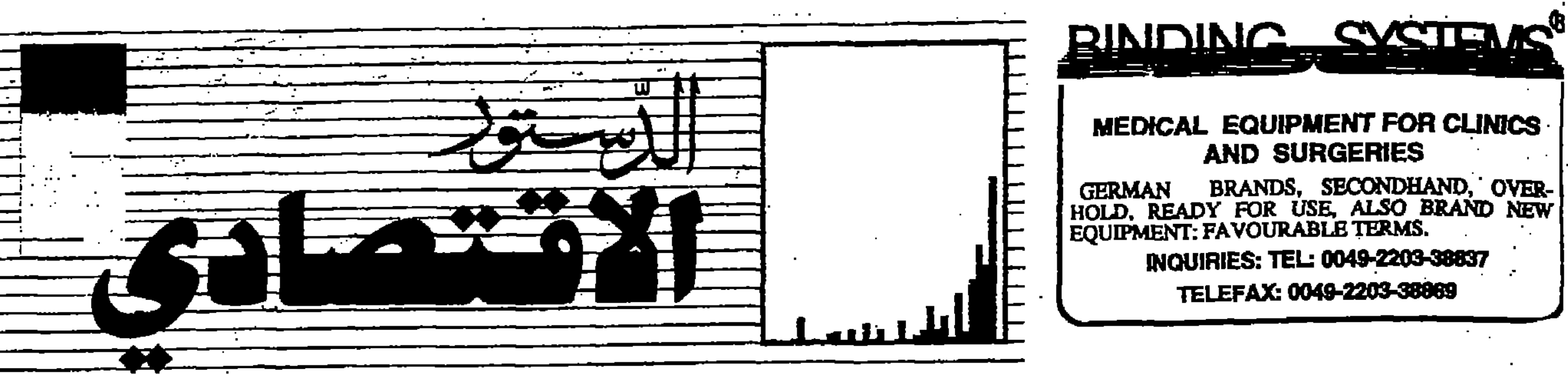
السلط ـ الدستور ـ ذكر السيد عيد القطارنة محافظ البلقاء رئيس لجنة بلدية السلط انه قد بوشر العمل باحداث شارع بطول ٨٠٠ متر تقريبا يربط منطقة حزير بشارع السلط ـ عمان الرئيسي مرورا بمنطقة السوق المركزي وذلك لتسهيل حركة المرور امام الحافلات التي تنقل الركاب.

واوضح السيد القطارنة ان كلفة الطريق التي تتضمن انشاء عبارة صندوقية تبلغ ١٠٠ الف دينار.

من جهة ثانية اوعز السيد المحافظ الى المعنيين في لجنة السلامة العامة في المحافظة بالتعاون مع مديرية صحة البلقاء والبلدية وقسم الصحة المدرسية في مديرية تربية البلقاء للقيام بجولات على المدارس والتأكد من توافر الشروط الصحية فيها.

وكانت عدة مدارس قد اشتكت من تواجد غير عادي للقوارض فيها.

صدك اعد الأصل






في لقاء بين الفعاليات الصناعية ووفد غرفة التجارة الامريكية في مصر

# ابو حسان : المناخ الاستثماري في الاردن يجذب الشركات الدولية

عمان / بترا/ نظمت غرفة صناعة عمان لقاء موسعا بين الفعاليات الصناعية في الاردن برئاسة السيد خلدون ابو حسان رئيس غرفة صناعة عمان ووفد غرفة التجارة الامريكية في مصر برئاسة السيد محمد شفيق جبر نائب رئيس الغرفة والذي يزور الاردن حاليا .

وكان موضوع بلورة رؤية اقتصادية مشتركة بين القطاعين الخاصين الاردني والمصري وتوسيع آفاق التعاون الاقتصادي الاقليمي في مرحلة السلام محور اللقاء .. حيث اكد الجانبان على استمرارية اللقاءات والمشاورات بين ممثلي القطاع الخاص والفعاليات الصناعية في الاردن ومصر لتوسيع حجم التجارة البينية بين الاردن ومصر وبلورة رؤية مشتركة للتصورات الاقتصادية الاقليمية .. واتفق الجانبان على تبادل الزيارات بين رجال الاعمال الاردنيين والمصريين .

خلدون ابو حسان

وكان السيد خلدون ابو حسان رئيس غرفة صناعة عمان القى كلمة استعرض فيها دور الغرفة في التنمية الصناعية وتوفير المعلومات لخدمة القطاع الصناعي والباحثين واعداد الدراسات والمسوحات الميدانية عن الاستثمار في القطاع الصناعي ومشاركة الحكومة في سن التشريعات ذات العلاقة بالصناعة وتنظيم الندوات والمؤتمرات حول القضايا الاقتصادية .

وقال ان قطاع الصناعة في الاردن يضم قطاعات الطاقة والمعادن والصناعات التحويلية ويساهم في ٢٠ بالمائة من الناتج القومي ويوظف ١٢٠ الف عامل وان قطاع الصناعة التحويلية متنوع يشمل الدواء والمنظفات والنسيج والملابس والورق والمواد الغذائية والدهانات والصناعات الهندسية وغيرها وتشكل صادرات الصناعة ٩٠ بالمائة من مجمل صادراتنا وتصل الى اكثر من سبعين دولة .

واضاف ان المناخ الاستثماري في الاردن من حيث الاستقرار وانفتاحه وتوفر البنية التحتية وقوة العمل المتعلمة والحوافز التشريعية ضمن قانون تشجيع الاستثمار قد جذب ذلك شركات دولية للاستثمار في الاردن .

واوضح انه وبسبب محدودية مصادر الاردن الطبيعية من جهة ووفرة اليد العاملة المتعلمة فان القطاعات الاكثر جدوى في الاردن هي التي تعتمد التكنولوجيا والايدي الماهرة لخدمة المنطقة كلها ومن بين ذلك خطوط التجميع للسيارات والتلفزيونات والحاسبات الآلية وهي صناعات لها بدايات ناجحة مشجعة .

وقال ان صناعة قطع غيار السيارات والتوسع في الصناعات الغذائية لها مجال واسع في الاردن كما ان صناعة الدواء قد نمت بما يبعث على الاعتزاز لتغطية احتياجات السوق المحلي والتصدير وحصلت صادراتنا ما يزيد عن المائة مليون دولار ويوجد في الاردن مدينتان صناعيتان والمنطقة الحرة لخدمة الصناعة وتشجيعها .

واعرب عن امله في ان يتطور التعاون بين الغرفة وغرفة التجارة الامريكية في مصر .

موسى الجغبير

وقال السيد موسى الجغبير مدير عام المناطق الحرة ان ما ينتظر المنطقة من تطورات جعلت الحكومة تسرع الخطى لتهيئة المملكة للمرحلة المقبلة لتوفر لها مناخا استثماريا متميزا وجانبا يقوم بدوره القيادي في مجال الاستثمار والخدمات ويلعب دورا رئيسا في التنمية المحلية والاقليمية نظرا لموقع الاردن الجغرافي وللمستوى الاجتماعي الذي يتمتع به الشعب الاردني ومن خلال اجواء الحرية والديمقراطية والاستقرار الامني والسياسي الذي يرعاه جلالة الملك الحسين وسمو ولي العهد الامير الحسن ولي العهد .

واعرب عن ترحيب المناطق الحرة الاردنية بالمستثمرين ورجال الاعمال من مختلف الجنسيات وقال ان مديرية المناطق الحرة تعمل جاهدة لتامين كل وسائل النجاح والاستمرار لمشاريعهم .

واستعرض اهم الاعفاءات والحوافز التي تقدمها المناطق الحرة في الاردن .

محمد شفيق جبر

من جهته عرض السيد محمد شفيق جبر نائب رئيس غرفة التجارة الامريكية في مصر اهداف زيارة الوفد الى الاردن لتوسيع التعاون التجاري الاردني المصري من منطلق اقليمي .

وقال ان الغرفة التجارية الامريكية في مصر تضع خدمات مركز المعلومات في خدمة رجال الاعمال لتسهيل وتطوير العلاقات التجارية لهذه الشركات والقطاع الخاص .

وزار السيد شفيق واعضاء الوفد المعرض الصناعي الاردني الدائم في غرفة صناعة عمان حيث تجولوا في اقسامه واطلعوا على نماذج الصناعات الاردنية فيه .



– عدد من الحضور

– جانب من اللقاء

تصوير : جورج كززيان

## الجغبير : المناطق الحرة تسعى لتأمين وسائل النجاح للمستثمرين

## جبر : نهدف لتوسيع التعاون التجاري الاردني المصري

## انشاء شركة سياحية اردنية اقليمية جديدة

الدستور الاقتصادي – تشهد الاسواق الاردنية حركة نشطة في مجال الاستثمارات وانشاء الشركات الصناعية والتجارية والخدمات السياحية، وذلك ناتج عن التحديات والتوقعات التي تفرضها عملية السلام الجارية في المنطقة والمتوقع معها ان يكون هناك مزيد من حركة الاستثمار وانتقال الاموال ومن ضمنها نشاط حركة السياحة وتدفق مجموعات كبيرة من السياح من مختلف مناطق العالم، واخر نشاطات الاستثمار التي يشهدها السوق في مجال السياحة هي انشاء شركة سياحية اردنية اقليمية ستعمل في نطاق الاردن والدول المجاورة. ويقوم بتأسيسها مجموعة من رجال الاعمال الاردنيين والعرب والاجانب وبرأسمال قدره ١٠ ملايين دينار اردني، وهذه الشركة الجديدة ستعمل على انشاء وتقديم الخدمات الفندقية والمطاعم والمرافق السياحية الراقية.هذا وقد صرح المهندس رجا حلزون رئيس مجلس ادارة شركة تورينو للاجنحة الفندقية والمطاعم السياحية واحد اكبر المساهمين في هذه الشركة انه قد تم تكليف مكاتب السادة مجموعة طلال ابوغزالة الدولية للاشراف على عملية تأسيس الشركة المذكورة. واضاف المهندس حلزون ان مجموعة المستثمرين يرون ان مثل هذه المشاريع ستشكل رافدا قويا لدعم الاقتصاد الاردني وسيكون له مردود ايجابي على حركة الاسواق في مجال تشجيع السياحة.

## الطاقة غير الذرية لن تكفي لتلبية الطلب مستقبلا

الامم المتحدة /رويتر/ قال المدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية ان الطاقة النووية تشهد ركودا في الدول الغربية الصناعية لكن من غير المرجح ان تلبي مصادر الطاقة البديلة حجم الطلب المتوقع مستقبلا.

وقال هانز بليكس في كلمة امام الجمعية العامة للامم المتحدة ان تقليل الاعتماد على الطاقة النووية يرجع في جانب منه الى استقرار امدادات الكهرباء في دول عديدة وفي جانب اخر للمعارضة للمشروعات النووية وخاصة بعد حادث انفجار مفاعل تشرنوبيل باوكرانيا عام ١٩٨٦.

واشار بليكس الى ان عددا من دول شرق اسيا تعمل على تنفيذ برامج نشطة لانشاء مفاعلات نووية واضاف ان استمرار الركود في هذا القطاع في مناطق اخرى قد يصبح مشكلة.

واضاف ان خططا طموحة للاقتصاد في استهلاك الطاقة وزيادة استغلال مصادر الطاقة المتجددة مثل الطاقة الشمسية وطاقة الرياح لن يكفي لتلبية الطلب المتوقع على نطاق واسع ان يتزايد.

واوضح ان حرق المزيد من انواع الوقود الحفري مثل الفحم والغاز لتلبية الطلب على الكهرباء نتيجة الزيادة السكانية والتوسع الاقتصادي سيزيد من تلوث الجو.

وفي حين انه قال ان الطاقة النووية وحدها ليست مقترحة كحل للخروج من هذا المأزق فقد اعرب عن رأيه بضرورة مساهمة الطاقة النووية في تلبية الزيادة في الطلب.

منبر الاقتصاد

## السوق المالي ينتظر اجراءات حكومية!

● محمد امين

بعكس كل التوقعات فقد ظلت اوضاع سوق عمان المالي على حالها بعد التوقيع على مسودة معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية اذ كانت اوضاع السوق قبل التوقيع غير مرضية بسبب عدة عوامل وكان التوقع ان تتحسن بعد ذلك الا ان الاستجابة كانت ضعيفة واستمر الضعف في حركة التداول والهبوط في الاسعار.

قد نرى ان من شان اتفاقية السلام بين الاردن واسرائيل تحسين الاجواء النفسية للمتعاملين الا ان هؤلاء ما زالوا ينظرون الى المستقبل بحذر شديد وترقب ليس له مثيل وبما اننا نعيش في مجتمع يكثر فيه المحللون للاوضاع المختلفة فقد اصبح كل مستثمر او مضارب في السوق محللا لما ستؤول اليه الامور وهذا بالتالي ينعكس على مجريات التداول في السوق المالي.

ولكن الذين يعون حقيقة مشكلة السوق يقولون ان حل الازمة اذا ما جاز لنا اعتبار ذلك ازمة هو بيد الحكومة اي ان عدة اجراءات حكومية قادرة على ان تعيد سوق عمان المالي الى سابق مجده وانتعاشه.

وعلى رأس تلك الاجراءات صدور تصريح واضح يؤكد ان تعديل مواد قانون ضريبة الدخل بما يتعلق بفرض ضريبة على ارباح المتاجرة بالاسهم للشركات لم يعد امرا قائما وانه لم يؤجل بل تم الغاؤه ومن تلك الاجراءات ايضا السماح بزيادة سقف التسهيلات الائتمانية للبنوك التي كان وضع سقف لها السبب الرئيسي لهبوط اسعار الاسهم قبل اكثر من عام ومنها ايضا ان تدفع الحكومات بالمؤسسات والصناديق الحكومية لتعزيز تواجدها في السوق بالاستثمار في الاسهم اذ يعتبر المتعاملون في السوق هذه الامور من الاساسيات التي يجب ان تدفع السوق باتجاه الانتعاش الى جانب الحد من تأسيس الشركات المساهمة العامة.

## انخفاض الاسهم الامريكية

نيويورك رويتر- سجلت اسعار الاسهم الامريكية الممتازة هبوطا طفيفا عند الاغلاق يوم الثلاثاء بسبب عمليات بيع لجني الارباح بعد المكاسب الاخيرة التي شهدتها السوق بينما تركزت الانظار على سلسلة من تقارير الارباح الجيدة للشركات في الربع الثالث.

وقال متعاملون ومحللون انه كان من المتوقع ان ينخفض مؤشر داو جونز الصناعي بعد ان قفز اكثر من ١٤٨ نقطة منذ بدات موجة الارتفاع الاخيرة في السابع من تشرين الاول الجاري.

لكنهم اضافوا ان من الاسباب التي قلصت حجم الانخفاض عمليات شراء شجعت عليها تقارير الارباح الجيدة من شركات منها فيليب موريس وسيتي كورب وابل كمبيوتر.

وانخفض مؤشر داو جونز للاسهم الصناعية عند الاغلاق ست نقاط الى ٣٩١٧٫٥ نقطة بعد ان هبط في وقت سابق الى ٣٩٠٤ نقطة.

## تقرير للبنك الدولي يوصي بمنح الاردن ٨٠٠ مليون دولار سنويا

كتب امجد معلا

اوصى احدث تقرير للبنك الدولي حول اوضاع الاقتصاد الاردني وسبل تدعيمه واطلعت الدستور على مضمونه حيث اوصى بتقديم مساعدات ومنح مالية للاردن تصل الى ٨٠٠ مليون دولار سنويا وذلك لتعويضه عن الاعباء والخسائر المالية التي لحقت باقتصاده جراء الاحداث التي مرت بها المنطقة خلال السنوات الاخيرة.

وعلمت الدستور ان الاردن قد تسلم نسخة من مسودة التقرير وناقشتها الجهات الرسمية المالية مبدية ملاحظات عليها وتم رفع المسودة الى البنك الدولي الذي سيصدر تقريره بصيغته النهائية خلال الايام المقبلة ليتم توزيعه على مختلف الدول ليتسنى للدول الكبرى التعامل مع الاقتصاد الاردني على ضوء توصيات واقتراحات هذا التقرير.

واستعرض تقرير البنك الدولي الذي اعده طاقم من كبار الخبراء الاقتصاديين الدوليين الاوضاع الاقتصادية في الاردن والعقبات التي واجهها وما زال يواجهها والسبل الكفيلة بدعمه بما يكفل تحقيق تقدم وازدهار يلمسه المواطن الاردني في حياته اليومية وتعين الاقتصاد الاردني على مواجهة التحديات المستقبلية.

ويوصي التقرير بان يتم تخفيض او شطب الديون الخارجية على الاردن وتقديم مساعدات ومنح مالية سنوية.

حيث اكد التقرير على ضرورة ان تصل نسبة تخفيض الدين الاردني الى ٧٥ في المئة من الناتج القومي الاجمالي وهي النسبة المقبولة دوليا.

ومن جهته قال السيد سامي قموة وزير المالية للدستور امس حول الانباء التي تناقلتها بعض وسائل الاعلام حول نية الحكومة الامريكية تقديم دعم للاردن بقيمة ٤٠ مليون دولار سنويا انه يمكن ان تكون هذه المنحة قد جاءت تنفيذا لتوصيات البنك الدولي التي وردت في تقريره الاخير.

وفي نفس السياق نفت مصادر مالية ان تكون هناك اية صفقات مالية عقدها الاردن مع الاسرائيليين او الولايات المتحدة الامريكية لتوقيع معاهدة سلام.

ومن جهة اخرى يامل الاردن بان يحظى تقرير البنك الدولي باهتمام الدول الكبرى وان تتعامل مع اقتصاده على ضوء توصيات التقرير وتنفيذ اقتراحاته حتى يتمكن من اجتياز تحديات المرحلة المقبلة.

واستعرض التقرير كذلك الفرص الاستثمارية في الاردن واضعا تصورات وتوقعات لمدى نجاح هذه الفرص مع الاشارة الى حجم التاثيرات الايجابية المتوقعة لها على الاقتصاد الاردني وحل مشكلاته وخاصة في مجال معالجة مشكلات البطالة والمديونية العالية.

انتخابات غرفة تجارة عمان

## اغلاق باب الترشيح وفتح باب الانسحاب!!

## ٤٦ مرشحا يتنافسون على ١٢ مقعدا

كتب محمد امين

اغلقت غرفة تجارة عمان امس باب الترشيح لانتخابات مجلس ادارة غرفة تجارة عمان للدورة العشرين ١٩٩٤ – ١٩٩٨ حيث بلغ عدد المرشحين النهائي حسب سجلات الغرفة ٤٨ مرشحا ولكن بانسحاب المرشحين حمدي غنيم ووليد الخطيب يظل العدد النهائي ٤٦ مرشحا. وسوف تبحث لجنة الاشراف على الانتخابات التي يمكن ان يتم تشكيلها اليوم في موضوع انسحاب المرشحين.

وفيما يلي اسماء المرشحين حسبما هي في سجلات الغرفة:

محمد عصفور، سليم خرفان، محمد الحمصي، خالد حبكة، نافذ عليان، يحيى المناصرة، زياد غيث، حمدي غنيم (الذي اعلن انسحابه) ،زياد المصري، لطفي تماري، محمد صرصور، سموال عنبتاوي، محمد الحاج ديب، اياد علاء الدين، عبدالسلام السعودي، محمد نبيل الرجبي، يعقوب ناصر الدين، رشاد مامون طوقان، حيدر عيسى مراد، رياض الصيفي، يوسف السردي، اسماعيل الطرايرة، محمد المحتسب، بنال بسطامي، طاهر الطاهر، غازي قعوار، سلمان القضاه، مروان سلطان، محمد سطعان الحسن، هشام الحاج حسن، خالد سعد الدين، عبدالله ابو عساف، السيدة حكمت قطب قطيشات، وفي البيشاوي، عمر المحيسن، وليد الخطيب (الذي اعلن انسحابه)، عادل رمضان، حامد عبيدو، محمود العساف، مظير ابو الراغب، يوسف طوطح، محمد سعيد عصفور، جمال ابو سمرة، طلال فراعين، شكيب الجنيدي، عبدالمطلب ابو حجلة، محمد خير الكيلاني، نضال محمد السعودي.ومن الجدير بالذكر ان هناك ٣ كتل قد تشكلت سابقا لخوض هذه الانتخابات الاولى كتلة الوفاق برئاسة السيد حيدر عيسى مراد نائب رئيس الغرفة حاليا، والثانية كتلة العمل برئاسة السيد محمد عصفور رئيس الغرفة حاليا، والثالثة كتلة التطوير والتحديث برئاسة السيد محمد الحاج ديب، وهناك مجموعة من المستقلين.

والشيء الجديد في انتخابات هذه الدورة هو ان احدى السيدات وهي السيدة حكمت قطب قطيشات هي اول سيدة اردنية ترشح نفسها لانتخابات الغرفة منذ ٧٠ عاما عمر الغرفة، فيما ترشح ٩ من اعضاء مجلس الادارة الحالي للغرفة.

وسوف يتم تشكيل لجنة الاشراف على الانتخابات برئاسة المحافظ او من ينيبه، ثم تشكل لجان تدقيق، وستعرض عليها طلبات المرشحين لدراسة مدى قانونيتها، كما ستعرض عليها اسماء المرشحين الذين يرغبون بسحب ترشيحهم، وكذلك سجلات الناخبين.ويذكر ان عدد التجار المسجلين في الغرفة والذين يحق لهم الانتخاب يزيد عن ٢٦ الف تاجر، وستجري الانتخابات في الخامس من شهر كانون الاول المقبل.

وقد بدا المرشحون من خلال الكتل او المستقلين بعقد اللقاءات مع الفعاليات التجارية المختلفة لشرح اهدافهم وتطلعاتهم لمستقبل الغرفة والقطاع التجاري، ولاستقطاب دعم الناخبين.وسيكون الانسحاب متاحا لاي من المرشحين من الان وحتى موعد الانتخابات ومن المتوقع ان ينسحب عدد من المرشحين خلال الاسابيع المقبلة.



وليد الخطيب

## الخطيب يسحب ترشيحه لانتخابات غرفة التجارة

الدستور الاقتصادي – علمت (الدستور الاقتصادي) ان السيد وليد الخطيب عضو مجلس ادارة غرفة تجارة عمان والمرشح لانتخابات الدورة المقبلة ١٩٩٤ – ١٩٩٨ لمجلس ادارة الغرفة قد قرر سحب ترشيحه لهذه الانتخابات.

## افتتاح فرع جديد لبنك الاردن والخليج في الزرقاء

الدستور الاقتصادي – افتتح بنك الاردن والخليج قبل عدة ايام فرعا ثانيا في مدينة الزرقاء، وسيباشر تقديم خدماته المصرفية للجمهور اعتبارا من صباح اليوم الخميس.

## مقاولو الدانمارك يدعون المقاولين الاردنيين للالتقاء بهم

الدستور الاقتصادي – اعلن السيد بيركت رئيس الاتحاد الدنماركي للمعماريين والمهندسين الاستشاريين والسيد فين مورتينسن رئيس اتحاد المقاولين الدنماركي اللذان يتواجدان حاليا في عمان عن ترحيبهما بلقاء ممثلي الشركات الاردنية العاملة في مجالات الانشاءات والمقاولات لبحث امكانيات التعاون بين الشركات الاردنية والدنماركية في مجال المقاولات.ومن الجدير بالذكر ان السيدين كيد ومورتينسن يتواجدان حاليا في فندق الاردن.

طالبوا برفع سقوف التسهيلات الائتمانية

## حالة من الترقب تسود اوساط المتعاملين في السوق المالي

كتب محمد خير الفرح

لم تشهد حركة التداول في سوق عمان المالي امس نشاطا على عكس ما توقع المراقبون والخبراء الماليون من ان السوق المالي سيشهد نشاطا استثنائيا بعد توقيع معاهدة السلام بالاحرف الاولى بين الاردن واسرائيل، وقد تراجع اداء السوق المالي بشكل عام وتراجع عدد الاسهم المتداولة.

وخلال جولة لـ(الدستور) امس في السوق المالي رفض عدد كبير من الوسطاء والمتعاملين الادلاء باي معلومات معللين ذلك بان الوضع العام غير واضح لغاية الان.

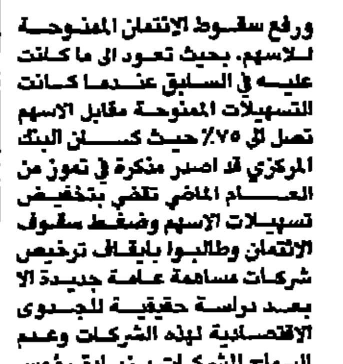
وقال احد المستثمرين الذي طلب عدم ذكر اسمه ان اهم اسباب تراجع اداء السوق يعود الى ارتفاع سعر الفائدة المدينة حيث وصلت الى ١٣٪ وعدم قيام البنك المركزي برفع سقوط الائتمان في البنوك، وارتفاع العائد على سندات التنمية الصادرة من البنك المركزي مما يؤدي الى اتجاه السيولة الى السندات لانها خالية من المخاطرة.

وقال البعض الاخر من المستثمرين ان اسباب تدني وضع السوق المالي يرجع بشكل اساسي الى عدم تدخل المحافظ الكبيرة بالسوق وتركه للافراد الذين يراقبون المستقبل اضافة الى الزيادة الكبيرة في عدد الشركات المساهمة العامة التي طرحت للاكتتاب خلال السنة الماضية والسنة الحالية مما ادى الى توجه المستثمرين الى اصدارات السوق المالي.

وقال مستثمر اخر ان الاسباب الحقيقية وراء تراجع اداء السوق تعود الى عدم وضوح العلاقة بين الاردن وفلسطين اضافة الى عدم رفع العقوبات الاقتصادية عن العراق اكبر المستوردين من البضائع والصناعات الاردنية.

وافاد عدد من المتعاملين والمستثمرين انه وللخروج من المأزق الذي يعيشه السوق المالي الان لا بد من قيام البنك المركزي بالسماح للبنوك المتجاوزة لسقف الائتمان بالعمل بحرية في السوق، ورفع سقوط الائتمان الممنوحة للاسهم، بحيث تعود الى ما كانت عليه في السابق عندما كانت التسهيلات الممنوحة مقابل الاسهم تصل الى ٧٥٪ حيث كان البنك المركزي قد اصدر مذكرة في تموز من العام الماضي تقضي بتخفيض تسهيلات الاسهم وضغط سقوف الائتمان وطالبوا بايقاف ترخيص شركات مساهمة عامة جديدة الا بعد دراسة حقيقية للجدوى الاقتصادية لهذه الشركات وعدم السماح للشركات بزيادة رؤوس اموالها واستخدام الاحتياطات الموجودة لديها.

واقترح بعض المستثمرين ان تقوم الحكومة بالسماح للشركات الاجنبية للشراء في السوق والتملك لانه يعتبر سوقا مفتوحا، وان تقوم الحكومة بنفي موضوع التعديلات الضريبية نفيا قاطعا لاعادة بث الثقة في نفوس المستثمرين وبالتالي السوق المالي، كما يجب ان توعز الحكومة الى الصناديق وخصوصا الضمان الاجتماعي للدخول الى السوق والقيام بعمليات شراء تعيد الثقة للمستثمرين الصغار.





قاعة السوق المالي

## اجتماع الهيئة العامة التأسيسية للشركة الوطنية للالمنيوم الشهر المقبل

الدستور الاقتصادي – تعقد الشركة الوطنية لصناعات الالمنيوم المساهمة العامة المحدودة اجتماع الهيئة العامة التأسيسية الاول في العاشرة من صباح يوم السبت الموافق الخامس من تشرين الثاني المقبل.

وقد وجه السيد هاني الحاج حسن رئيس لجنة المؤسسين الدعوة الى السادة المساهمين لحضور الاجتماع المقرر عقده في قاعة الاجتماعات في غرفة تجارة عمان وذلك للنظر في الموضوعات المدرجة على جدول الاعمال.

وسيتم خلال الاجتماع مناقشة تقرير لجنة المؤسسين وانتخاب مجلس الادارة الاول للشركة.



هاني الحاج حسن

## استقرار سعر الذهب في هونج كونج

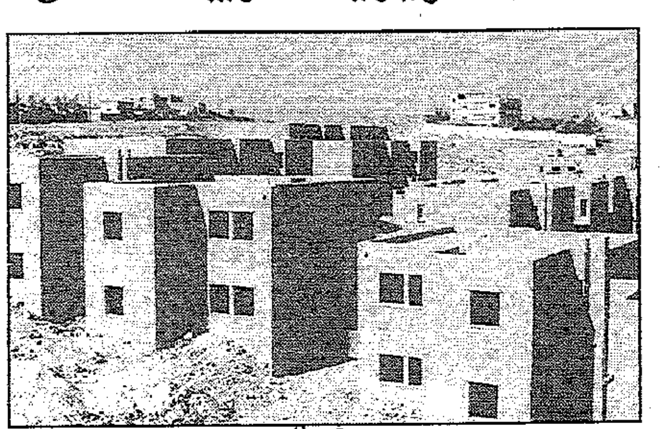
هونج كونج – رويتر:
قال متعاملون انه لم يطرا تغير على سعر الذهب عند الاقفال في هونج كونج امس عما كان عليه عند اغلاق نيويورك بعد تعاملات تحرك فيها السعر داخل نطاق ضيق.

وذهبت عمليات بيع في اواخر المعاملات بمكاسب سجلت في وقت سابق ودفعت بسعر الذهب الى ادنى مستوياته خلال امس وهو ٣٨٨٫٦٠/٣٨٩٫١٠ دولار امريكي للاوقية /الاونصة/ بعد فتح اوروبا. وعند الاغلاق في هونج كونج بلغ السعر ٣٨٨٫٨٠/٣٨٩٫٣٠ دولار وهو نفس سعر الاقفال في نيويورك امس الاول الا انه اقل من سعر الفتح في هونج كونج وهو ٣٨٩٫١٠/٣٨٩٫٦٠ دولار.

# نقابة المقاولين تدعو لحل مشكلة المقاولين غير المصنفين

## مراد: حل المشكلة يوفر فرص عمل جديدة ويزيد ضريبة الدخل

م. محمد مراد



ورش بناء

### ● تلقينا عشرات الشكاوى على مقاولين غير مسجلين
### ● المقاولون الدخلاء نفذوا نصف حجم العمل العام الماضي

كتب المحرر الاقتصادي:

دعت نقابة مقاولي الانشاءات الاردنيين الاجهزة الرسمية المعنية للمساهمة معها في حل مشكلة المقاولين غير المسجلين وتطبيق المادة الثامنة من قانون نقابة مقاولي الانشاءات الاردنيين.

وقال المهندس محمد عيسى مراد نقيب المقاولين ان حل هذه المشكلة يساهم في حل معضلة البطالة كما يساهم في مداخيل ضريبة الدخل، وقال ان النقابة تلقت عشرات الشكاوى من مواطنين ناجمة عن تسورط المواطنين مع مقاولين غير مسجلين.

وقال انه منذ صدور قانون نقابة مقاولي الانشاءات في عام ١٩٨٧ وهذا القانون في بعض بنوده لم يجد طريقة الى التطبيق الفعلي والحازم، وعلى وجه الخصوص المادة الثامنة منه والمادة ٥٠ اللتان تنصان على عدم جواز ممارسة مهنة المقاولات الا من قبل مقاولين مصنفين ومسجلين في النقابة تحت طائلة العقوبة.

ومنذ ذلك الحين والنقابة لا تدخر جهدا في سبيل وقف المتطفلين على مهنة المقاولات عن الاستئثار بنصيب الاسد من حجم العمل، بينما المقاولون المصنفون والمسجلون في النقابة والبالغ عددهم حوالي الف مقاول يعانون من واقع مرير لا يحسدون عليه من تفشي البطالة اثر الركود الاقتصادي العام الذي شهدته المنطقة، عدا عن منافسة الشركات الاجنبية لها التي يتجاوز حجم عملها ضعف حجم عمل المقاول المحلي رغم انهم لا يتجاوزون عدد اصابع اليد الواحدة.

وتبقى المشكلة الاساسية التي تواجه قطاع المقاولات هي المقاولون غير المرخصين والذين يتركز عملهم في قطاع البناء في القطاع الخاص ولغياب الاشراف الفعلي على هذه المشاريع ولغياب الالتزام بالمواصفات والمقاييس الفنية المنعدمة تماما.

#### المشكلة بالارقام

واوضح ان الاحصائيات تشير الى ان مساحة البناء المرخص للسكن عام ١٩٩٣ بلغت حوالي ٣ مليون متر مربع يقدر بـ ٣٦٠ مليون دينار، اما حجم البناء للاغراض الاخرى فقد بلغ حوالي ٤ مليون متر مربع بمبلغ قدر بـ ٤٥٠ مليون دينار.

مبينا ان حوالي نصف حجم العطاءات اعلاه نفذ بواسطة مقاولين غير قانونيين.

وبين ان النقابة قامت بتشكيل قسم التفتيش لتصويب هذه الاوضاع، ويتلقى قسم التفتيش في النقابة عشرات الشكاوى من المواطنين الذين يتورطون في التعامل مع المتطفلين على مهنة المقاولات، ويقومون بعمليات الغش والخداع لصاحب العمل الذي يهرع للنقابة طالبا الحل والمساعدة في الحل بعد ان يكون قد اضاع وقته وجهده وامواله وبالتالي يلجأ الى المحاكم للبت في قضايا كان يغني عنها لو تعاقد مع مقاول مرخص ومسجل في النقابة.

وقال ان معظم المشاكل التي وردت للنقابة تنحصر في سوء التنفذ وعدم التقيد بالمواصفات الفنية للبناء والاختصار في المواد الاولية لتقليل التكلفة او التغيير في التصاميم، ومما يثير الاندهاش انه يوجد منهم جنسيات غير اردنية ولا تتوفر لديهم الخبرة والمعرفة الكافية للمواصفات الفنية والطرق العلمية للبناء، هذا بالاضافة الى منافستهم لابناء الوطن في فرص العمل فهم يعملون على اخراج ثروات البلاد من العملة الصعبة، وكذلك لا يكون لهم عنوان محدد للتعامل معهم.

#### تفعيل المادة ٨ من قانون المقاولات

وقال ان التطورات التي في المنطقة تملي ضرورة الاسراع في اعادة ترتيب بيت المقاولين من الداخل اولا بترتيب الاوضاع الذاتية لهم بما يضمن تثبيت الاقدام في السوق المحلية قبل التفكير بالانطلاق والبحث عن الاسواق الخارجية، وذلك يتطلب تسهيل الاجراءات الادارية والتمويلية والتشريعية والا فالمقاول المحلي سيبقى دوره هامشيا في الداخل والخارج في المرحلة القادمة في ظل السوق الحر والمنافسة الدولية.

وبين انه ومن اجل تحقيق ذلك فعلى الاجهزة المعنية تحمل مسؤوليتها بدعم نقابة المقاولين من اجل تفعيل المادة ٨ من قانون النقابة رقم ١٣ لعام ١٩٨٧ حيث تبين للنقابة ان انجع السبل لحصر اعمال المقاولات في المقاولين المسجلين والمصنفين هي قطع المصدر الاساسي للمخالفة، وذلك بعدم ترخيص البناء الا اذا كان التنفيذ من قبل مقاول مسجل ومصنف، وهذا الامر يمكن النقابة من متابعة التنفيذ من ناحية ويساهم في زيادة مداخيل الدولة الضريبية، كما انه يساهم في الحد من البطالة بتشغيل الايدي العاملة المحلية دون الوافدة وكذلك يعمل على رفع كفاءات العمالة المحلية بالتدريب من خلال العمل في الادارة والمشاريع، وفي هذا الصدد تشير الاحصاءات الى امكانية احلال اكثر من ٣٠ الف فرصة عمل للعمال المحليين بدل الوافدين، كما انه هناك امكانية لتشغيل من ٥٠٠ ـــ ١٢٠٠ مهندس اذا تم تصويب اوضاع المقاولين غير المرخصين.

وقال المهندس مراد ان هذه المؤشرات تستدعي من الاجهزة المعنية ومن المؤسسات الرسمية المساهمة في حل المشكلة كما حصل سابقا مع نقابة المهندسين حين اعطيت صلاحيات تصديق المخططات وختمها للقضاء على فوضى المخططات وربط الترخيص بتصديق النقابة.

واوضح ان نقابة المقاولين تؤكد ضرورة اعطائها نفس الصلاحيات اسوة بنقابة المهندسين وعدم اصدار رخص البناء الا بعد تصديق وختم نقابة المقاولين لها.

#### آلية التطبيق

ترى النقابة ان عدم تحميل المواطن اعباء وتكاليف اضافية يعتبر اساسا لعملية التصديق وذلك يتطلب من المواطن تقديم اتفاق تنفيذ مع مقاول مسجل في حالة التنفيذ الفوري، اما في حالة تأجيل التنفيذ فانه يقدم تعهدا بالتعاقد مع مقاول مصنف ويقوم بابلاغ النقابة فور بدء التنفيذ، ويقوم موظف النقابة المختص بتوضيح وشرح المادة ٨ من قانون النقابة والمادة ٥٠ التي توضح العقوبات الناجمة عن ممارسة المهنة لغير المسجلين بما في ذلك توقيف العمل.

وعلى الجهات المعنية (وزارة البلديات والشؤون القروية والبيئة، وامانة عمان الكبرى) اصدار تعليمات بعدم اصدار اذن اشغال لاي مبنى الا اذا قدم اقرار من مقاول مسجل بالتنفيذ.

وعلى صاحب العمل ان يضع آرمة تبين اسم المشروع واسم المقاول المنفذ والمهندس المشرف ورقم رخصة البناء لتسهيل اجراءات التفتيش.

---

## توقع انتعاش تدريجي للاقتصاد الياباني

طوكيو ـ رويتر: قال بنك اليابان الصناعي انه من المتوقع ان ينتعش الاقتصاد الياباني تدريجيا لينمو اجمالي الناتج المحلي الحقيقي بنسبة ٦ر١ في المئة في سنة ١٩٩٥/١٩٩٦ التي تبدأ نيسان المقبل.

وقالت ادارة الابحاث في البنك انه من المتوقع ان يبقى معدل النمو منخفضا عند ٥ر. بالمئة في سنة ١٩٩٤/١٩٩٥.

وقال مسؤول في البنك في مؤتمر صحفي سنشهد على الارجح تقلبات في السنة المالية المقبلة التي من المتوقع ان تكون فيها خطى الانتعاش ضعيفة.

واضاف قوله انه مع ظهور الاثار الانكماشية لارتفاع قيمة الين فان الاقتصاد سيصل مرحلة من الثبات النسبي في حوالي اب من العام المقبل قبل ان يستعيد قوته الدافعة.

## دعوة لرفع الحواجز التجارية بين الدول الاسلامية

استانبول ـ رويتر ـ دعت منظمة المؤتمر الاسلامي الثلاثاء الى تكثيف الجهود لرفع الحواجز التجارية بين الدول الاسلامية.

وقال حامد الغابد أمين عام المنظمة في رسالة بعث بها الى اجتماع لممثلي القطاع الخاص في الدول الاسلامية «نحن في منظمة المؤتمر الاسلامي نؤيد كافة جهود القطاع الخاص لتطوير التجارة بين الدول الاسلامية. وستساهم أيضا الغرفة الاسلامية والبنك الاسلامي للتنمية باسهامات هامة في مثل هذه الحوافز».

وحث الغابد أيضا الدول الاسلامية وقطاعاتها الخاصة على عدم التخلف عن العالم الذي اخذ خطوة كبيرة نحو تحرير التجارة من خلال التعديلات الاخيرة على الاتفاقية العامة للتعريفات الجمركية والتجارة /الجات/.

وينظم اجتماع ممثلي القطاع الخاص اتحاد غرف التجارة والصناعة التركي والغرفة الاسلامية. وينعقد قبل الاجتماع العاشر للجنة الدائمة لمنظمة المؤتمر الاسلامي للتعاون الاقتصادي والتجاري والذي يبدأ يوم الاثنين القادم في استانبول.

وقد اقيمت منظمة المؤتمر الاسلامي ومقرها المملكة العربية السعودية بهدف تعزيز التعاون الاقتصادي والثقافي بين الدول الاسلامية.

---

### مساعد المدير العام لمؤسسة تنمية الصادرات والمراكز التجارية

# الحديدي: المؤسسة وضعت خطة لتنمية الصادرات وتوسيع الانتشار للمنتجات الاردنية

عمان ـ بترا ـ تضطلع مؤسسة تنمية الصادرات والمراكز التجارية الاردنية بدور كبير في ارتياد الاسواق غير التقليدية وفتحها امام المنتجات الاردنية بغية زيادة حجم الصادرات وتوفير العملات الاجنبية اللازمة لتلبية احتياجات القطاعين العام والخاص وتنمية احتياجات الخزينة من هذه العملات.

وقال السيد فاروق الحديدي مساعد المدير العام للمؤسسة ان المؤسسة فتحت اسواقا جديدة للمصدرين في السنوات الاخيرة مثل الاسواق الاسيوية والامريكية والاوروبية من خلال مراكزها التجارية والمعارض التي تشارك فيها والدراسات التي تعدها لتجاوز الاسواق التقليدية حيث تحولت حركة الصادرات من الدول العربية الى الدول الاوروبية والامريكية والاسيوية.

واضاف في مقابلة مع وكالة الانباء الاردنية ان المؤسسة تركز حاليا على اسواق كوريا الجنوبية واليابان وتتيح الفرصة للمصدرين الاردنيين لارتيادها عن طريق الالتزام بالمواصفات والمقاييس المطلوبة ولاسيما صناعات السجاد والالبسة واملاح البحر الميت كما تقوم بتزويد المصدرين بالمعلومات عن المتغيرات التي تشهدها هذه الاسواق.

وقال ان المؤسسة وضعت خطة لتنمية الصادرات وتحقيق الانتشار الاوسع للمنتجات الاردنية خلال المرحلة المقبلة مبينا ان الخطة تتضمن زيادة عدد المراكز التجارية في الخارج وافتتاح مركزين تجاريين في اوروبا ليكونا بمثابة امتداد للمؤسسة في اسواق اوروبا الشرقية والغربية.

ويذكر ان للمؤسسة عشرة مراكز تجارية في المغرب .. تونس مصر .. ليبيا .. السودان .. اليمن .. سلطنة عمان .. العراق .. موسكو .. وواشنطن.

وتتضمن الخطه التوسع في المشاركة في المعارض المتخصصة وتكثيف الحضور الاردني في المعارض العالميه واستقطاب رجال الاعمال والمستثمرين من الخارج وفتح الاسواق الاردنية امامهم وتشجيع الشركات العالمية الكبرى على الاستيراد من الاردن.

كما تتضمن اقامة معارض صناعية متخصصة في الاردن ودعوة رجال الاعمال العرب والاجانب اليها للاطلاع على الصناعة الاردنية ومدى الجودة التي تتميز بها والتزامها بالمواصفات والمقاييس العالمية المعتمدة.

وقال السيد الحديدي ان المعرض الاردني الاول للصناعات الهندسية والكهربائية سيقام الشهر القادم في اطار خطة المؤسسة الرامية الى التعريف بالصناعة الاردنية والترويج لها وتسويقها موضحا ان المؤسسة تعمل على توفير التسهيلات اللازمة لاستقطاب اكبر عدد من المشاركين من الخارج.

كما تركز على التوسع في شبكة المعلومات المتوفرة لديها وتوسيع عملية ربط المؤسسة بشبكة المعلومات الدولية وتزويد رجال الاعمال والمصدرين والمستوردين في الخارج بكافة المعلومات عن الاردن مشيرا الى ان المؤسسة ارتبطت بمركز المعلومات الاوروبي وشبكته الرئيسة في بروكسل التابع للسوق الاوروبية المشتركة الذي يحتوي على جميع المعلومات الاقتصادية والاستثمارية والتجارية والمالية والبيئية عن مختلف الدول العربية.

وقال ان مركز المعلومات الاوروبي مرتبط مع مراكز المعلومات في جميع دول اوروبا الشرقية والغربية وعدد من دول البحر المتوسط من بينها الاردن والمغرب الامر الذي يوفر للمصدر والمستورد على حد سواء المعلومات الكافية عن الاسواق التجارية في مختلف المناطق واحتياجاتها من السلع بالاضافة الى الانظمة والقواعد التي تنظم عمليات الاستثمار.

وحول المهام التي تضطلع بها المؤسسة بهدف تنمية الصادرات الاردنية قال السيد الحديدي ان من ابرز هذه المهام تنفيذ وادارة البروتوكولات التجارية بين الاردن والدول العربية وتقديم بعض الامتيازات والتسهيلات الجمركية مشيرا الى ان المؤسسة تشرف على تنفيذ البروتوكولات التجارية المبرمة مع كل من المغرب، تونس، ليبيا، مصر، لبنان والسودان.

كما تناط بها مهمة اقامة المعارض التجارية في الخارج سواء في ذلك المعارض الشاملة التي تتضمن عرضا لمختلف المنتجات الصناعية الاردنية او المشاركة في المعارض العالمية مثل معارض دمشق والقاهرة وبرلين وتعمل كذلك على تطوير الصناعات الاردنية عن طريق تقديم خدمات فنية وخدمات استشارية عن طريق خبراء متخصصين او عن طريق موظفي المؤسسة.

وقال ان المؤسسة نفذت اربعة مشاريع كبيرة في مجال تحسين الانتاج وتطويره وخاصة في مجالات صناعة الالبسة والصناعات الهندسية والكهربائية والصناعات التقليدية والحرف اليدوية وصناعات التعبئة والتغليف والطباعة وذلك عن طريق تزويد هذه الصناعات بالخبراء المتخصصين في مختلف المجالات موضحا ان تحسنا كبيرا طرأ على انتاج هذه الصناعات من حيث ملائمتها للمواصفات والمقاييس العالمية.

وعلى صعيد التسويق تقوم المؤسسة باعداد دراسات عن الاسواق الخارجية وبحث امكانية تسويق السلع الاردنية في هذه الاسواق والعمل على ترتيب زيارات لوفود تجارية اردنية للخارج ووفود اجنبية للاردن.

واضاف ان المؤسسة تحتوي على قاعدة بيانات عن الشركات الصناعية الاردنية والانظمة والتشريعات الاستثمارية توفرها لمن يرغب في الخارج كما تزود الشركات الاجنبية بالمعلومات اللازمة عن الصناعات الاردنية وهناك مكتبة متخصصة تحتوي على معلومات تجارية واقتصادية تهم المصدرين والمستوردين من حيث اجراءات الاستيراد والتصدير والشركات المنافسة وتوجيه الشركات الاردنية الى احتياجات الاسواق العالمية.

وقال السيد الحديدي ان حجم الصادرات الاردنية عام ١٩٩٣ بلغ ٦٣٠ مليون دينار ومن المتوقع ان تزداد الصادرات هذا العام بنسبة لا تقل عن ٢٥ في المائة للصناعات التحويلية وبين ١٢ ـ ١٥ في المائة للصادرات الاردنية بشكل عام بما فيها الخضار والفواكه مشيرا الى ان اهم السلع الاردنية المصدرة تتمثل بالالبسة والسجاد والاجهزة الكهربائية ولوازم البناء والادوية واملاح البحر الميت والمنظفات الكيماوية وبعض انواع الصناعات الغذائية.

---

## أملا التوصل لنتائج تفيد الاقتصاد
# نقيب المقاولين يشارك في القمة الاقتصادية في المغرب

الدستور الاقتصادي

يشارك المهندس محمد عيسى مراد نقيب مقاولي الانشاءات الاردنيين في اعمال القمة الاقتصادية الدولية التي ستعقد في مدينة الدار البيضاء في المغرب في نهاية الشهر الجاري وذلك في اطار وفد القطاع الخاص الاردني الذي سيشارك في المؤتمر.

واعرب المهندس مراد عن امله في ان تسفر اعمال المؤتمر عن نتائج ايجابية تنعكس على فعاليات الاقتصاد الاردني واقتصاديات المنطقة بشكل عام بحيث يرتفع معدل النمو الاقتصادي، ويتم انشاء المشاريع الاستثمارية التي تسهم في تشغيل الايدي العاملة ورفع مستويات الدخول، بحيث لا تظل هناك فروقات كبيرة في دخل الفرد بين دولة واخرى من دول المنطقة.

وسيشارك في المؤتمر عدد من المقاولين منهم المهندس هاني ناصر والمهندس موسى الغزلاني والسيد عمر زياد صلاح والسيد حسام الهدهد.

ويضم وفد القطاع الخاص الاردني للمؤتمر السادة عبدالقادر الدويك نائب مدير عام بنك الاسكان، والمهندس سامح المدني مدير عام شركة مناجم الفوسفات والسيد توفيق قعوار نقيب وكلاء الملاحة البحرية والسيد محمد مهدي الفرحان والسيد جواد حديد مدير عام بنك المؤسسة العربية المصرفية / الاردن والدكتور عبدالنور حبايبة والسيد عماد الشماع عضوا مجلس ادارة غرفة صناعة عمان والسيد ميشيل نزال رئيس جمعية الفنادق الاردنية والسيد نضال سختيان والسيد موسى رصاص والسيد هاني الحوراني.

## انخفاض الذهب في سوق كومكس عند الاغلاق

نيويورك ـ رويتر ـ سجلت أسعار الذهب انخفاضا طفيفا عند الاغلاق يوم الثلاثاء في المعاملات الاجلة في سوق كومكس.

وأدت عمليات بيع من جانب بيوت السمسرة ومبيعات محلية الى الضغط على الاسعار في أواخر جلسة التعامل حيث سعى المستثمرون لتصفية مراكزهم الدائنة انتظارا لبيانات الميزان التجاري الامريكي. وبلغ سعر الذهب في عقود ديسمبر كانون الاول عند الاغلاق ٣٠ر٣٩١ دولار للاوقية /الاونصة/ بانخفاض ٨٠ سنتا عن الاغلاق السابق بعد ان جرى التعامل فيه في نطاق ضيق بين ٩٠ر٣٩٢ و١٠ر٣٩١ دولار.

---

### في نشرة المجموعة الاوروبية
# اوروبا تسهم في دعم مسيرة السلام ماليا واقتصاديا

الدستور الاقتصادي:

اشارت النشرة الاخبارية التي تصدرها سفارة المجموعة الاوروبية في الاردن الى دور اوروبا في دعم عملية السلام في المنطقة، حيث قالت ان عملية السلام في الشرق الاوسط تتميز وتتمتع بخصائص تؤهلها لاحداث تاثيرات هي الاكثر عمقا في المنطقة خلال خمسة العقود الماضية.

وقد التزم الاتحاد الاوروبي التزاما قويا بالتحرك باتجاه السلام وساند التزامه السياسي بتطوير التعاون الاقليمي وبمساعدات مالية وتقنية ضخمة لكل من الفلسطينيين في الضفة الغربية وقطاع غزة.

كذلك كان الاتحاد الاوروبي شريكا نشطا في المقومات المتعددة لعملية السلام وعلى الاخص من خلال دوره في مجموعة العمل الخاصة بتطوير الاقليم اقتصاديا وكانت مجموعة العمل المذكورة قد جهزت في تشرين الثاني من عام ١٩٩٣ خطة عمل كوبنهاجن الخاصة بتطوير الاقليم اقتصاديا، وتشتمل الخطة على عدد من المشاريع تم تصميمها بحيث تعزز التكامل الاقليمي. وتركز الخطة بشكل واضح على اعطاء دور للقطاع الخاص اذ ان ذلك يحفز على الاستثمار وقد خصصت المجموعة الاوروبية (٨) ملايين وحدة نقد اوروبية لكي يتم الاسراع في تطبيق خطة العمل وخصوصا ورشات العمل والمساعدات الفنية. علما بان بعض المشاريع هي قيد التنفيذ فعلا الان.

وفور توقيع اتفاقية اوسلو في سبتمبر ١٩٩٣ بين منظمة التحرير الفلسطينية وحكومة اسرائيل اقترحت المفوضية الاوروبية ان يتم تأمين مبلغ (٥٠٠) مليون وحدة نقد اوروبية لدعم الحكم الذاتي خلال فترة خمسة اعوام، على ان يكون نصف هذا المبلغ من موازنة المجموعة الاوروبية والنصف الثاني عن طريق الاقتراض من بنك الاستثمارات الاوروبي.

كذلك وبعد التوقيع وضع مبلغ تسعين مليون وحدة نقد اوروبية قيد التداول في منطقتي غزة واريحا. وتم تمويل المشاريع الجاري تنفيذها من مبلغ ال (٩٠) مليون وحدة نقد اوروبية ومن المخصصات المالية التي قدمتها المجموعة الاوروبية دعما للفلسطينيين في المناطق المحتلة.

وركزت المجموعة الاوروبية على هدفين يكمل احدهما الاخر هما:

اولا: على المدى القصير: التركيز على المشاريع قيد التنفيذ والتي ستعطي ثمارها خلال عامين.

ثانيا: على المدى المتوسط: الاسهام في تطوير المناطق المحتلة اقتصاديا.

ومن هنا كان التركيز على:

١ـ المشاريع قيد التنفيذ القابلة للتوسع بسهولة، والمشاريع هذه تم تحديدها في مجالات الاسكان، والقروض الصغيرة، ومساعدة الاعمال التجارية والمشاريع متوسطة الحجم وازالة القاذورات الصلبة، والمجاري، ومستشفى غزة، ويمكن ان يضاف الى ذلك بسهولة الصفوف المدرسية والمساحات الصناعية التي استثنتها الادارة الاسرائيلية المدنية.

٢ـ على المدى المتوسط تقرر ان تسهم مخصصات المجموعة الاوروبية في تحسين البنية الاقتصادية والاجتماعية التحتية (اسكان، مدارس، مياه، مجاري)

في الوقت نفسه ترى المجموعة الاوروبية ان المشاريع يجب ان تساعد الفلسطينيين في ايجاد الوظائف التي هناك حاجة ماسة لها، وعلى الخصوص في ايجاد بيئة تحتية عصرية نشطة في مجال الاعمال الشخصية الحرة (الاتصالات السلكية واللاسلكية، والمواصلات، والكهرباء والممتلكات الصناعية الخ) من جهة، وايجاد بيئة ملائمة لتطوير الاستثمارات الصغيرة والمتوسطة من جهة اخرى.

---

# الخطوط الجوية الالمانية (لوفتهانزا) تصبح شركة خاصة

بدأت شركة الخطوط الجوية الالمانية (لوفتهانزا) عهدا جديدا كشركة خاصة بعد انتهائها من بيع الاسهم المملوكة للحكومة. واغلقت سجلات زيادة رأس المال وحقوق الاكتتاب للشركة في نهاية الشهر الماضي.

وهناك حوالي خمسة ملايين سهم ذات رهن حكومي قد تم استبدالها في الاسواق الاوروبية بنجاح.

وقامت الحكومة وبنك (درسدنر) بتحديد سعر بيع السهم بمقدار (١٨٨٢) ماركا المانيا وكان معظم المشترين للاسهم من القطاع الخاص، لكي لا يؤثر على من يمارسون حق الاكتتاب، الذين قدموا مبلغ (١٦٠) ماركا المانيا لكل سهم جديد.

## جائزة مجموعة ١٩٩٤

وفازت (لوفتهانزا) بالجائزة الاولى في مؤتمر ادارة النوعية ما بين الشركات الالمانية الـ ١٣ اعترافا بالنتائج التي حققتها في مجال ادارة النوعية. وفي حفل تقديم الجائزة وقالت الجمعية الالمانية المنظمة للمجموعة انه بالرغم من الضغوط التي تعرضت اليها المجموعة فقد تمكنت من التوصل الى نتائج باهرة وارقام تستحق الثناء والتقدير. وقال ان شركة الخطوط الالمانية قد دأبت دوما على تحقيق فكرة النوعية في اعمالها الواسعة النطاق. وتعمل على تدريب كادرها وفقا لعملية توافر النوعية خططها وبرامجها.

ورد على ذلك الدكتور (هايكو لانجه) حاملا الجائزة وقال بأن هذا التقدير سوف لن يزيدنا الا عطاء واصرارا على التزام مبدأ النوعية وسيكون حافزا الى الامام في طريق التقدم.

## تدابير وقائية بخصوص الهند

وتم التأكد من قبل صحة مطار فرانكفورت الدولي بعدم وجود حالات طاعون ما بين القادمين على متن طائرات (لوفتهانزا) من الهند وسيكون هناك أطباء تابعون للخطوط على متن الطائرات القادمة من الهند الى المانيا للحيلولة دون وقوع اي مخاطر.

وسيكون هناك فحص طبي قبيل مغادرة المسافرين لمطار نيودلهي وبومباي الى مطارات المانيا كما توجد مراقبة طبية مستمرة في الجو.

ويتلقى طاقم طائرات (لوفتهانزا) موجزا حول النواحي الصحية الواجب مراعاتها قبيل اقلاعهم الى الهند ويتم تزويدهم بالمضادات الحيوية.

ويشار الى ان الخطوط الالمانية تقوم بـ (١٢) رحلة اسبوعية الى الهند.

---

# بري يحذر من فتنة اقتصادية في لبنان

بيروت /رويتر/ حذر رئيس مجلس النواب اللبناني نبيه بري من فتنة اقتصادية واجتماعية تواجه لبنان وطالب بخطة طوارئ لمواجهتها ودعا الى حماية المنافسة ومكافحة الاحتكار.

وقال بري الذي كان يتحدث في افتتاح الدورة العادية لمجلس النواب اننا نواجه ازمة اقتصادية اجتماعية بدأت باجتياح لعملتنا الوطنية منذ سنوات وتحاول .. التأسيس لفتنة اقتصادية عن طريق احداث اختلالات مؤلمة في نمط حياتنا اليومية ونمط تفكيرنا اضافة الى احباط قوى الانتاج وسحق المزيد من القطاعات.

وكان بري يتحدث في وقت بدأت فيه لجنة وزارية حوارا مع قادة الاتحاد العمالي العام حول مطالب تقدموا بها وتتعلق بزيادة اجورهم ٨٨ بالمئة ابتداء من شهر تموز الماضي نظرا لارتفاع كلفة المعيشة.

وقد بدأت العملة الوطنية بالتدهور امام العملات الاجنبية عام ١٩٨٤ لكنها عادت الى التحسن نسبيا مع تأليف حكومة السيد رفيق الحريري قبل نحو عامين.

وارجع بري الازمة الاقتصادية الاجتماعية الى عدة اسباب بينها الحرمان الاجتماعي والاقتصادي.

وقال ان مواجهة الازمة تتطلب خطة طوارئ اقتصادية وتنمية علاجية بمواجهة المشكلات المباشرة في سوق السلع وسوق الانتاج.

## هبوط الفضة في نيويورك

نيويورك ـ رويتر ـ واصلت أسعار الفضة انخفاضها في سوق كومكس عند الاغلاق يوم الثلاثاء.

وقال أحد المتعاملين انه حدثت عمليات تصفية خفيفة لمراكز دائنة في نهاية اليوم مما أدى الى تنفيذ بعض أوامر البيع بأسعار محددة سلفا.

وبلغ سعر عقود ديسمبر كانون الاول عند الاغلاق ٣٨٢ر٥ دولار للاوقية /الاونصة/ بانخفاض ٣ر٥ سنت. وجرى التعامل في الفضة في نطاق بين ٤٤ر٥ دولار و٣٦٥ر٥ دولار.

---

# موجز اخبار النفط

● **لندن** / خفضت الامانة العامة لمنظمة أوبك تقديراتها لحجم الطلب المتوقع على نفط المنظمة والسحب من المخزونات في الربع الاخير من العام الحالي الى ٢٥ر٧٢ مليون برميل يوميا.

● **لندن** / قال فيليب فيرلجر الاستشاري المتخصص في شؤون النفط ان تأثير الصناديق الاستثمارية التي تتعامل في السلع الاولية على تقلبات اسعار النفط في الشهور الاخيرة كان اكبر من تأثير قوى العرض والطلب.

● **مانيلا** / قالت وكالة حكومية في بيان ان الحكومة الفلبينية تنوي بيع مزيد من الاسهم في شركات النفط والتعدين التي تنازل عنها اصدقاء الرئيس السابق فرديناند ماركوس.

● **لندن** / قال محللون ان أسهم شركات قطاع النفط ما زالت تجذب المستثمرين رغم التذبذبات الحادة في سعر النفط. وقال المحللون في مؤتمر النفط والمال الخامس عشر ان الاجراءات الاخيرة الرامية لخفض التكاليف زادت من الربحية وحسنت مستقبل القطاع على المدى الطويل.

● **بغداد** / قال وزير النفط العراقي صفاء هادي جواد في تصريحات نشرت امس انه اتفق خلال زيارة لروسيا اختتمها امس على بدء دراسات فنية لتنفيذ مشروعات في مجال النفط.

● **لندن** / قال هنري عزام المصرفي البارز في المملكة العربية السعودية ان التمويل لن يعرقل خططا لزيادة طاقة انتاج النفط العالمية بشكل ملموس بحلول نهاية القرن.

● **كيب تاون** / قال محسن يوسف رئيس قسم هندسة التخزين بالهيئة المصرية العامة للبترول ان الهيئة تهدف الى الحفاظ على الاقل على المستوى الحالي لانتاج النفط الخام والذي يبلغ حوالي ٨٧٠ الف برميل يوميا خلال الاعوام القليلة القادمة.

● **تونس** / وقعت المؤسسة الوطنية الليبية للنفط اتفاقات مع ثلاث شركات نفط اوروبية لتطوير واستغلال حقل مرزق النفطي في جنوب غرب ليبيا.

وفي باريس قالت مجموعة توتال الفرنسية للنفط انها حصلت على حصة تبلغ ٣٠ في المئة في مشروع لتطوير حقول نفط في منطقة مرزوق الليبية مع مؤسسة النفط الوطنية الليبية. وستملك شركة ريبسول حصة ٤٠ في المئة في المشروع وتتولى تشغيله بينما تملك شركة او.ام.في. النمساوية حصة قدرها ٣٠ في المئة.

● **كيب تاون** / قال مايكل اولورنفمي المدير التنفيذي لمجموعة شركات خدمات الاستثمار والادارة النفطية الوطنية ان الحكومة النيجيرية تنوي الحد من تدخلها المباشر في صناعات النفط والغاز لافساح المجال بشكل اكبر امام القطاع الخاص.

● **لندن** / قالت وكالة انباء اوبك /اوبكنا/ انه تم تعيين الاقتصادي صدام زابن حسن في منصب المدير العام التنفيذي لمؤسسة تسويق النفط الحكومية العراقية.

● **كيب تاون** / قال وزير النفط والطاقة في الكونجو بنوات كوكيبيني امام مؤتمر النفط الافريقي في ٩٤ ان بلاده تنوي بيع انشطة نقل وتسويق وتوزيع النفط والمنتجات البترولية للقطاع الخاص.

● **دبي** / قالت مصادر في صناعة النفط ان عمان ستمنح في تشرين الثاني المقبل عقودا للتصميم واعمال هندسية تتعلق بمشروع لتصدير الغاز الطبيعي المسال تبلغ تكلفته ستة مليارات دولار.

● **لندن** / قال مسؤول بصناعة النفط في منطقة البلقان ان خط انابيب نفط يمتد عبر البلقان ويهدف الى تفادي التكدس في مضيق البوسفور سيوفر مسارا بديلا للنفط الروسي الى اوروبا.

● **طوكيو** / قالت مصفاة النفط اليابانية تايو اويل انها اشترت اول شحنة من الخام العربي الخفيف الفائق الجودة وهو خام سعودي جديد للتسليم في تشرين الثاني.

● **نيقوسيا** / قال ما شاء الله سالمي زاده مدير شركة الصناعات البحرية الايرانية لشؤون المناطق الجنوبية ان الشركة شيدت منصة بحرية وزنها ٢٠٠ طن للتنقيب عن النفط لاقامتها في الخليج وتبني منصة اخرى وزنها ثمانية الاف طن في بحر قزوين.

● **موسكو** / اوضحت تقديرات لوزارة الوقود والطاقة الروسية نشرتها صحيفة سيفودنيا ان انتاج النفط الروسي سيهبط على الارجح الى ٣٠٧ ملايين طن في عام ١٩٩٤ والى ٢٩٢ مليون طن في عام ١٩٩٥.

● **موسكو** / ذكرت وكالة انباء انفوتك الناطقة بلسان وزارة الوقود والطاقة الروسية ان صادرات النفط الخام الروسية خارج الاتحاد السوفيتي سابقا بلغت ٦ر٦٦ مليون طن في اول تسعة اشهر من العام بزيادة نسبتها ١٢ في المئة عن مستويات العام الماضي.

● **جاكرتا** / قال وزير الدولة الاندونيسي مورديونو ان لاوس طلبت مساعدة اندونيسيا في التنقيب عن النفط وقالت انها تريد الاستفادة ايضا من جاكرتا في التنمية الزراعية.

## العراق يعين مديرا جديدا لتسويق النفط

لندن ـ رويتر ـ قالت وكالة انباء اوبك /اوبكنا/ انه تم تعيين الاقتصادي صدام زابن حسن في منصب المدير العام التنفيذي لمؤسسة تسويق النفط الحكومية العراقية.

ويحل زابن محل فاضل عثمان الذي كان يشغل منصب المدير العام التنفيذي بالانابة منذ مارس اذار ١٩٩١ عندما اصبح رمزي سلمان رئيس المؤسسة في ذلك الوقت نائب الامين العام لاوبك.

لاشراك المواطنين في تحمل المسؤولية

# الكويت قد تبدأ فرض ضريبة على الدخل لتغطية تكاليف الدفاع

الكويت – رويتر – قد تبدأ الكويت التي لم يسبق لها ضرائب على الدخل بالتخلي عن تقليد رعاية الدولة وفرض ضريبة لتغطية تكاليف الدعم الذي حصلت عليه من الدول الحليفة ابان الازمة الاخيرة مع العراق .

وفيما يعتقد البعض ان الكويتيين سيقبلون تحمل بعض اعباء الدعم فان هناك من يقول ان المجتمع الكويتي الذي يملك امتيازات كبيرة سيطالب بان تتحمل الدولة فاتورة الدفاع كاملة .

وقال دبلوماسي غربي //يبدو الوقت مناسبا لهذه التجربة .//

واضاف //ولكنني اعتقد ان العاملين في القطاع العام سيرفعون اصواتهم مطالبين بتعديل فوري لرواتبهم .//

وكانت الولايات المتحدة اسرعت الى دعم الكويت في مواجهة حشود عراقية قرب الحدود الكويتية ونشرت الالاف من جنودها وطائراتها وسفنها الحربية في المنطقة مما ادى الى تراجع القوات العراقية التي سبق لها وان احتلت الكويت سبعة شهور بين عامي ١٩٩٠ و١٩٩١ .

وتوقع مسؤولون امريكيون ان تتراوح تكلفة نشر القوات الامريكية في المنطقة بين ٥٠٠ مليون ومليار دولار .

وقالت الكويت ودول الخليج العربية المتحالفة معها انها ستتحمل معظم التكاليف كما فعلت في حرب الخليج عام ١٩٩١ عندما تحملت الكويت وحدها ٢١ مليار دولار مقابل حصتها في تكاليف عمليتي عاصفة الصحراء ودرع الجزيرة .

وقالت الحكومة الكويتية في نهاية الاسبوع الماضي ان لجنة برئاسة وزير المالية ناصر الروضان تدرس خططا لمساهمة الشعب في تكاليف مواجهة الاستفزازات العراقية ولكن الحكومة لم تقل ما اذا كان سيطلب من غير الكويتيين المقيمين في الكويت المساهمة ايضا .

وكانت الحكومة توقعت عجزا في ميزانيتها للسنة المالية الحالية في حدود ٨ر١ مليار دينار /٩ر٥ مليار دولار/ اي ما يوازي ربع الثروة القومية قياسا الى اجمالي الناتج المحلي .

وقالت صحيفة الوطن ان الحكومة تدرس فرض ضريبة على الدخل بالنسبة للكويتيين لمدة ستة شهور للمساعدة على تغطية تكاليف انتشار القوات الحليفة .

ويعمل معظم الكويتيين في القطاع العام حيث يبلغ اجمالي الرواتب التي تدفعها الحكومة لموظفيها ١ر١ مليار دينار /٧ر٣ مليار دولار/ . ومن شان ضريبة بنسبة عشرة في المئة على الاجور لفترة ستة شهور ان تعود على الحكومة بحوالي ٥٥ مليون دينار /١٨٥ مليون دولار/ .

وطالب احد المعلقين بان تشمل المساهمة الاسماك الكبيرة .

وتساءل عقاب الخطيب في تعليق نشرته صحيفة الرأي العام عن سبب عدم تضمن المشروع الشركات والمؤسسات المالية والبنوك وبصورة ادق الاسماك الكبيرة .

وقال الكاتب الاسلامي عبد الحميد البلالي في صحيفة الانباء ان المواطنين حصلوا على الكثير وقد جاء الوقت ليبدأوا بالعطاء . واضاف ان هذه المساهمة يجب ان تكون تطوعية وليست اجبارية .

وقال الكاتب فؤاد الهاشم انه سيبدأ بنفسه وسيقدم ٧٠ الف دينار /٢٣٥ الف دولار/ وهي قيمة قرض الاسكان الذي خصصته له الدولة .

وقال في اشارة الى العراق ان كل قرش يدفعه الكويتيون يساهم في دفن اطماع //الرعاع// الى الشمال من الكويت وحكامهم .

وتبدو العقبات الكامنة في مشروع مثل هذا في توقعات شعب كانت الحكومة امطرته بهباتها بعد التحرير .

وكانت الحكومة في سعيها لحشد التأييد في بعد حرب الخليج عام ١٩٩١ قد شطبت معظم الديون الاستهلاكية على المواطنين ومنحت موظفي القطاع العام زيادة في الاجور بلغت ٢٥ في المئة اضافة الى اجراءات اخرى انعكست ايجابيا على رفاهية الكويتيين .

واضافت هذه الاجراءات الى تكاليف حرب الخليج وعمقت العجز في الميزانية الكويتية .

# تجارة قطع غيار السيارات تزدهر في بغداد بسبب العقوبات

بغداد – رويتر: تنطلق اصوات الطرق محدثة جلبة عالية من صف ورش على طول شارع الشيخ عمر الملوث بالزيوت .

وبينما تتدهور الاحوال المعيشية في العراق تنشط تجارة قطع الغيار واصلاح السيارات باستخدام ادوات بدائية منتشرة على ارصفة الشارع في وسط بغداد التي كانت تتسم بالرخاء .

يتوقف اكرم ابو علي عن طرق قضيب على سندان ويقول لدي زبائن جدد ... لا يملك الناس نقودا لشراء سيارات جديدة او حتى قطع غيار . ونحاول ادخال تعديلات على السيارات لتواصل السير .

وفي ورشة اخرى كان محمد صاحب يصلح اطارات ممزقة باستخدام الالات ويديه . ويقول ان العمل ليس شديد الصعوبة لكنه يحتاج لصبر .

والعمل بالنسبة له وفير اذ يكلف الاطار الجديد بين ٥٠ الفا و ٦٠ الف دينار /١٠٠ و ١٢٠ دولارا/ اما اصلاح الاطار فيكلف بين ٥٠٠ و ٦٠٠ دينار /دولار واحد/ .

وارتفعت اسعار اجزاء السيارات بصورة جنونية بسبب عقوبات عمرها اكثر من اربع سنوات منعت العراق من استيراد اي شيء باستثناء الغذاء والدواء .

وفي متجر لبيع شاكر لقطع الغيار اخذ رجل ينظر بحسرة الى زجاجة من زيت الفرامل ثم ابتعد قائلا انه لا يملك ثمنها .

وقال شاكر بالنسبة لي العمل افضل من ذي قبل . لكني اشعر بالاسف على من يشترون مني بسبب ارتفاع الاسعار .

ويمضي قائلا اتمنى رفع العقوبات حتى ولو خسرت تجارتي .

ومع ارتشاف قدح من الشاي اخذ يروي كيف كان طيارا بالقوات الجوية واستعاد ذكريات اتصالاته السابقة بسلاح الجو الملكي البريطاني .

وقال بريطانيا دولة عظمى يجب الا تتبع امريكا . انه حال يدعو للاسف .

وتتخذ لندن وواشنطن موقفا متشددا من بغداد في الامم المتحدة التي فرضت عقوبات اقتصادية على العراق عقب غزوه الكويت عام ١٩٩٠ .

وربما تكون السيارات الامريكية الفارهة التي تسير على شوارع بغداد قد سرقت من الكويت خلال الاحتلال .

ويقول بعض السكان ان تدهور حالة السيارات في العاصمة واضح . ويقولون ان كثيرا من السيارات تسير محدثة جلبة او بهيكل شوهته الاصابات او بنوافذ متهشمة كان سيتم اصلاحها سريعا لو كان الوقت غير الذي يعيشونه حاليا .

ويضيف السكان ان سرقات السيارات في زيادة ايضا . ونظرا لان سوق السيارات المستخدمة المسروقة محدودة يتم نهب السيارات للحصول على اجزائها .

وفي شارع الشيخ عمر اخذ صبي عمره ١٤ عاما واسمه علي يتفحص كومة من قطع الخردة . وقام بتحميل عربة خشبية ببطارية وتروس وقطع اخرى من الصلب تبدو بحالة جيدة نسبيا .

وقال انه يمكنه كسب ما بين ٢٠٠ و ٢٥٠ دينارا /٥٠ سنتا/ في اليوم من بيع مثل هذه الاشياء كي يساعد امه الارملة واشقاءه الاربعة خلال هذه الفترة القاسية .

# ايران تهدر ٣٠٪ من المحاصيل الغذائية سنويا

طهران – رويتر – قال مسؤولون ايرانيون في تصريحات ان سوء اساليب التعبئة والتخزين ومشاكل اخرى تعني اهدار نحو ٣٠ في المئة من المنتجات الغذائية في ايران قبل استهلاكها اي ما يكفي لاطعام ١٥ مليون شخص .

ونقلت صحيفة همشهري عن حميد تامزكار المسؤول بوزارة الزراعة قوله حاليا يهدر حوالي ٣٠ في المئة من المنتجات الزراعية للبلاد بعد الزراعة . وهذا تهديد خطير للامن الغذائي للبلاد .

ونسبت الى حسن تايلكابي نائب وزير الزراعة قوله ان المحاصيل المهدرة تكفي لاطعام ١٥ مليون شخص .

وكان المسؤولان يتحدثان في ندوة عن اهدار المحاصيل الغذائية عقدت في وزارة الزراعة بطهران .

وتنفق ايران مليارات الدولارات سنويا على استيراد القمح والسكر والارز ومنتجات اخرى لاطعام سكانها البالغ عددهم ٦٠ مليون نسمة .

في حديث لمدير عام مؤسسة الاقراض الزراعي

# عربيات: ١٦٠ مليون دينار اجمالي القروض المقدمة لدعم المزارعين

## تمويل ٤٥٠ بئرا ارتوازية في المناطق البعلية والمروية

عمان / بترا / كتب حسن عقيل

*تضطلع مؤسسة الاقراض الزراعي بدور هام ورئيسي في دعم الزراعة وتنميتها وتطويرها في الاردن ورفع كفاءة الانتاجية في القطاع الزراعي وزيادة الانتاج وتحسينه والاسهام في رفع معدل دخول المزارعين ورفع مستوياتهم المعيشية من خلال تقديمها القروض الزراعية لهم وتوفير التمويل اللازم لمشاريعهم وانشطتهم الزراعية المختلفة منذ عام ١٩٥٩ وحتى الان .*

محمد عربيات

حقول الزهرة بعد الاتلاف

وقال المهندس محمد عبد السلام عربيات مدير عام المؤسسة في حديث لوكالة الانباء الاردنية ان اجمالي القروض المقدمة للمزارعين بلغ ١٦٠ مليون دينار خلال مسيرتها الدائبة في العمل المستمر لدعم المزارعين منذ نشاتها وعبر خمسة وثلاثين عاما انتفع منها حوالي ١٠٠ الف مزارع في مناطق المملكة وانصبت هذه القروض على المجالات الاستثمارية الزراعية المتمثلة بتحسين واعمار الاراضي الزراعية في المناطق البعلية والمروية حيث تم تمويل عمليات حفر اكثر من ٤٥٠ بئرا ارتوازية استغلت لغايات الانتاج الزراعي بالاضافة الى شراء الاجهزة اللازمة والمعدات لاستخراج المياه ومولدات الطاقة الكهربائية وشبكات الري وخزانات المياه والمباني اللازمة للمشاريع الزراعية . دور المؤسسة في التنمية الزراعية .

واضاف ان للمؤسسة دورا بارزا في تمويل عمليات استصلاح الاراضي الزراعية من اعمال التجريف وتسوية واقامة الجدران الاستنادية وتهيئة الارض للزراعة الامر الذي اسهم في خفض مستوردات الاردن من الخضروات والفواكه خاصة مادة التفاح التي كانت تقدر مستوردات الاردن منها بحوالي ٤٠ الف طن سنويا لتنخفض الى ٥ الاف طن ووفرت من فاتورة المستوردات مبلغا يقدر بحوالي ٧ ملايين دينار سنويا مشيرا الى خفض المستوردات من الفواكه والحمضيات والموز الى نحو ١٦ الف طن عام ١٩٩١ مقارنة مع ٥٠ الف طن عام ١٩٨٢ وقد لعبت المؤسسة دورا في تمويل المشاريع الزراعية الخاصة بزراعة اشجار الفاكهة في منطقة وادي الاردن وزراعة الخضروات من خلال ادخال التقنية الحديثة واستخدام البيوت البلاستيكية وانظمة الري الحديثة بالتنقيط والرشاشات والري بالرذاذ والري المحوري حيث ساهمت في تمويل اكثر من ٧٥ بالمئة من المساحات المزروعة من الزراعة التقليدية الى الزراعة الحديثة الذي ساعد على زيادة الانتاجية للدونم الواحد من الارض المزروعة ورفع كفاءة استخدام مياه الري واصبح الاردن من الدول المصدرة لمعظم الخضار بالاضافة الى توفيرها في السوق المحلية باسعار معقولة ومقبولة لدى المواطن وتخفيض بعض المستوردات كالبطاطا من ٤٠ الف طن عام ١٩٨١ الى الفي طن عام ١٩٩٢ .

واوضح المهندس عربيات انه تم استصلاح ما مساحته ٤٤ الف دونم في منطقة الاغوار الجنوبية للزراعة وتمديد شبكات الري فيها وزراعتها بالاشجار المثمرة والخضروات المكشوفة والمحمية من خلال تمويل المؤسسة لعدة مشاريع زراعية كمجموعات زراعية صغيرة مستهدفة تم تمويلها من قرض الصندوق الدولي للتنمية الزراعية /ايفاد/ حصلت عليه المؤسسة لهذه الغاية .

واشار الى ان القروض التي قدمتها المؤسسة لغايات تحسين واعمار الاراضي الزراعية في المناطق البعلية والمروية في الاردن تقدر بنحو ٧٠ مليونا و ٤٠٠ الف دينار اي ما نسبته ٤٤ بالمئة من اجمالي القروض التي قدمتها المؤسسة حتى الان .

وقال ان المؤسسة ساهمت في تنمية الثروة الحيوانية والدواجن ووفرت التمويل اللازم للكثير من المشاريع بلغت قيمتها ٣٢ مليون دينار شملت تمويل شراء الابقار والاغنام لاغراض التربية والتسمين وبناء الحظائر والمستودعات والمعدات اللازمة لها بهدف توفير اللحوم الحمراء والحليب ومشتقات الالبان بالاضافة الى تمويل مشاريع صناعة الدواجن البياض واللاحم والامهات وادخال التقنية الحديثة في اساليب تربية الدواجن وصناعتها الامر الذي جعل من الاردن دولة في مرحلة ممتازة من الاكتفاء الذاتي من اللحوم البيضاء الى ان وصل مرحلة التصدير لمادة البيض .

ولوضح ان المؤسسة مولت مشاريع زراعية نباتية وحيوانية تحتاج الى الالات والمعدات الزراعية اللازمة حيث قامت بتمويل عمليات شراء هذه الالات والمعدات كالجرارات والحصادات وادوات الرش والمعدات الالية واليدوية بالاضافة الى تمويل مشاريع تصنيع المنتجات الزراعية في مجالات صناعة الالبان ومعاصر الزيتون وقد بلغت القروض المقدمة للمزارعين لهذه الغايات ١٢ مليونا و ٨٠٠ الف دينار واقامة الابنية الريفية في المشاريع الزراعية بهدف توطين العائلات الريفية في المشاريع الزراعية واقامة المستودعات اللازمة لخزن وحفظ مستلزمات الانتاج الزراعي والمعدات الزراعية وبلغت القروض لهذه الغايات حوالي ١٣ مليون دينار .

وقال المهندس عربيات ان المؤسسة قدمت عدة قروض تشغيلية من اجل شراء مستلزمات الانتاج الزراعي وتكاليف العمالة الزراعية شملت شراء البذور والاسمدة والعلاجات والاعلاف وغيرها وبلغت قيمة القروض في هذا المجال ٣٢ مليون دينار حتى الان موضحا ان القروض التي تقدمها المؤسسة تتوزع حسب الاجال الزمنية منها ٧٧ بالمئة كقروض انمائية متوسطة وطويلة الاجل و ٢٣ بالمئة عبارة عن قروض تشغيلية موسمية قصيرة الاجل وهذا يدل على ان المؤسسة تلعب دورا انمائيا مستمرا في القطاع الزراعي لان معظم قروضها تتجه نحو الاستثمارات الرأسمالية في القطاع الزراعي بالاضافة الى انه يتم توزيع القروض حسب المحافظات والمناطق حيث احتلت محافظتا العاصمة والبلقاء المرتبة الاولى ومحافظة اربد المرتبة الثانية والكرك المرتبة الثالثة والمفرق المرتبة الرابعة . كما اخذت المؤسسة في تقديمها للقروض معيار قيمة القرض في توزيعها لهذه القروض حيث ان القروض التي تقل عن ٥ الاف دينار بلغت نسبتها ٦٠ بالمئة واذا ما اضيف لها القروض التي تقل عن ١٠ الاف فان النسبة تصبح ٨٨ بالمئة وهذا يؤكد ان توزيع القروض يسير بوجه افضل لصالح فئة صغار المزارعين .

### مصادر تمويل المؤسسة

وحول مصادر تمويل المؤسسة للقيام بدورها ومسؤوليتها المتميزة والهامة قال المهندس عربيات ... تتمثل مصادر المؤسسة في الوقت الحاضر من تمويلها الذاتي من راسمالها المدفوع والمدور والاحتياطي العام والخاص بالمؤسسة والتحصيلات السنوية من المقترضين وكذلك من مصادر التمويل الخارجية من خلال القروض والتسهيلات الائتمانية المحلية والقروض الخارجية او الدولية العربية والاجنبية مشيرا الى ان الوضع المالي للمؤسسة يتلخص في ان راسمالها المصرح به ٢٤ مليون دينار عام ١٩٩٢ ونطالب الان بمضاعفته الى ٥٠ مليون دينار بعد ان كان ١٢ مليون دينار عام ١٩٨٠ وراسمالها المدفوع ١٧ مليون دينار خلال عامي ١٩٩١ و ١٩٩٣ ومن المتوقع ان يصل الى ٢٤ مليونا في نهاية هذا العام .. اما الاحتياطي العام للمؤسسة فيبلغ ٣ ملايين في عام ١٩٩٣ والقيمة الاجمالية لموجودات المؤسسة بلغت ٧٤ مليون دينار في نهاية عامي ١٩٩٢ و ١٩٩٣ وان قيمة الودائع ٤ ملايين و ٣٠٠ الف دينار حتى نهاية عام ١٩٩٣ ولرصدة القروض القائمة حتى نهاية عام ١٩٩٣ بلغت ٦٧ مليونا و ٧٠٠ الف دينار .

واشار الى ان قيمة القروض الزراعية التي قدمتها المؤسسة عام ١٩٩٤ بلغت ١١ مليون دينار استفاد منها ٤٣٠٠ مزارع لتمويل ٣٧٠٠ مشروع زراعي في مختلف مناطق المملكة وتم صرف هذه القروض في مجالات تحسين واعمار الاراضي البعلية والمروية ومشاريع الثروة الحيوانية والدواجن والتصنيع الزراعي واقامة الابنية الزراعية وشراء مستلزمات الانتاج الزراعي موضحا ان المؤسسة قامت بتحصيل ما قيمته ٧ ملايين و ٧٠٠ الف دينار من اصل /١٣/ مليونا و /٦٠٠/ الف دينار كقروض متحققة على المزارعين ومن المتوقع ان تصل نسبة التحصيلات الاجمالية حتى نهاية هذا العام نحو ٧٤ بالمئة من قيمة القروض المستحقة .

## استصلاح ٤٤ الف دونم في منطقة الاغوار الجنوبية للزراعة

وقال ان المؤسسة اجرت دراسات حول اثار القروض المقدمة على الانتاج والانتاجية الزراعية والمزارعين فجاءت النتائج ايجابية وعالية حيث تم خلالها اجراء تحليل احصائي لمعرفة ما اذا كانت القروض المقدمة من المؤسسة تؤثر على الدخل الزراعي الصافي والانتاج الزراعي فتبين وجود علاقة طردية وقوية وان هناك علاقة ايجابية بين قيمة القروض المقدمة من المؤسسة وكل من الدخل الزراعي والرقم القياسي لاسعار الجملة والرقم القياسي لتكاليف المعيشة وان هناك ارتفاعا بين متوسط الدخل الزراعي في حالتي قبل وبعد حصول فئة صغار المزارعين على القروض تقدر نسبة الارتفاع بحوالي ٥ بالمئة الامر الذي يؤكد الاثر الايجابي للقروض المقدمة لفئة المزارعين الصغار .

وقال ان المؤسسة تتبع في تقديمها القروض الزراعية منهج الاقراض الزراعي المراقب او المشرف عليه الذي يتضمن عمليات جزئية متتابعة ومنسقة من اعمال الدراسات والمراقبة والمتابعة واتخاذ القرارات ويوجد في المؤسسة جهاز للمراقبة والتنفيذ تناط به مسؤولية مراقبة تنفيذ المشاريع الزراعية الممولة من قبل المؤسسة وصرف اقساط القروض ويشمل عمل المراقبة والتنفيذ الاجراءات القانونية الخاصة بتنفيذ السندات والشروط الملحقة بها وابقاء الرهونات والحجوزات التامينية والتاكد من ان القروض تصرف لغاياتها المحددة وبموجب كشوفات ميدانية تتم على المشاريع الزراعية قيد التنفيذ واتخاذ الاجراءات اللازمة على المشاريع المتاخرة او المتعثرة وتقديم التقارير والتوصيات الملائمة بشانها .

وحول الخطة الاقراضية للمؤسسة خلال الفترة المقبلة قال ان المؤسسة تتبنى منهجا مدروسا واسلوب التخطيط في العمل الذي يسهم في وضع التصورات السليمة والمطلوبة للاقراض الزراعي ودوره في التمويل الزراعي في المرحلة المقبلة الامر الذي يمكن من وضع تصور جيد عن التدفقات الاقراضية الخارجية المحتملة وعن طلب الاقراض المحتمل وفي هذا الاطار وضعت المؤسسة خطة لعملها خلال فترة ١٩٩٤ حتى ١٩٩٧ حيث بلغت القيمة الاجمالية للقروض المتوقع تقديمها للمزارعين من المؤسسة خلال هذه الفترة حوالي ٩٨ مليون دينار وهي موزعة وفقا لابعاد مختلفة واخذنا بعين الاعتبار ان الطلب على الاقراض سوف يتزايد في المستقبل المنظور بفعل عوامل ومتغيرات ومستجدات متعددة بالاضافة الى المعطيات المتعلقة بحركة النقد المتوقعة للمؤسسة خلال تلك الفترة .

واشار المهندس عربيات الى ان لدى المؤسسة منظورا لسياسة اقراضية في ظل الظروف والمستجدات الراهنة حيث تقتضي الظروف الاقتصادية في الاردن ذلك ويجب التكيف معها من جميع النواحي الاجتماعية والاقتصادية والبرامج الانمائية والخطط التسويقية .... وقد وضعت المؤسسة التصورات الاولية لهذه السياسة تتمثل في توجيه الاقراض الزراعي بما يتناسب والسياسة الزراعية وتوجيه الاقراض الزراعي نحو انماط الزراعة العائلية او الزراعة المكتفية ذاتيا لغايات الاستهلاك المحلي وتوسيع نطاق حجم الاقراض المقدم للزراعة القائمة والتقليل قدر الامكان من القروض الموجهة لغايات الزراعات الخضرية المروية ذات الفوائض التجارية كالبندورة والخيار والباذنجان وتحويلها لغايات الزراعات الخضرية ذات العجز او المستوردة من الاسواق الخارجية كالبصل والثوم والبطاطا وتوجيه الاقراض نحو تشجيع مشاريع الثروة الحيوانية ومنتوجاتها كالابقار والاغنام والماعز والدواجن والمناحل والمشاريع الزراعية التي توفر مستلزمات الانتاج المحلي كالاعلاف الخضراء والمراعي .

ولوضح ان هذه التصورات تشمل توجيه الاقراض نحو مشاريع استكشاف وتطوير وتحسين مصادر المياه الجوفية والسطحية وابار الجمع وسدود التخزين والبرك وتشجيع مشاريع واعمال تصنيع وتسويق المنتوجات الزراعية واعمال الصيانة والترميم اللازم للانشاءات والتحسينات الراسمالية الدائمة والقائمة في المشاريع الزراعية والزراعات البعلية كزراعة القمح والشعير والعدس مشيرا الى ان المؤسسة تتواءم مع السياسة العامة الزراعية في الاردن وتسهم في دعم المزارعين حيث صدرت عدة قرارات تتعلق باعفاء المزارعين من فوائد القروض المستحقة في الاعوام ١٩٨٥ / ١٩٨٦ / ١٩٩١ وبلغ مجمل الاعفاءات نتيجة ذلك ٨ ملايين و ١٠٠ الف دينار بالاضافة الى شطب مبلغ /١١/ مليون دينار من الفوائد المترتبة على المقترضين من المؤسسة المقدمة منذ ١/١/١٩٨١ تتحمل الحكومة تكلفة هذا الاعفاء وقد شمل ذلك ٥٠ الفا و ٤٠٣ مزارعين وقد تم توزيع هذا المبلغ المشطوب وفقا لاحجام القروض التي قدمت للمزارعين .

وحول برنامج اقراض الاسر الريفية قال المهندس عربيات لقد حظي هذا البرنامج باهتمام بالغ من قبل المؤسسة بهدف تحسين ورفع المستويات المعيشية للاسر الريفية الفقيرة والمحتاجة وتنشيط دور المراة في تنويع مصادر دخل الاسرة في المناطق الريفية خاصة وان الاسر التي تستفيد من هذا البرنامج هي الاسر التي تعيلها امراة لا يتجاوز دخلها السنوي /١٢٠٠/ دينار وليس لها معيل والاسر التي يعيلها معيل ولا يتجاوز دخلها السنوي /١٢٠٠/ دينار موضحا ان اهداف هذا المشروع تتلخص في ايجاد نموذج واقعي لتحويل الاسرة الريفية من مستهلك للمواد الغذائية الى منتج لها ومساعدة الاسر الفقيرة والمحتاجة للحصول على التمويل اللازم للقيام بالمشاريع الزراعية المختلفة وذلك للتخفيف من نسبة الفقر وتحويل هذه الاسر الى اسر منتجة وتنويع مصادر دخل الاسر في الريف وتحسين وضعها الغذائي وزيادة فرص العمل والحد من ظاهرة الهجرة من الريف الى المدينة وغيرها من الاهداف .. وقد بدأت المؤسسة بتنفيذ هذا المشروع في اواخر عام ١٩٩٣ وبداية هذا العام ويتم الحصول على هذه القروض من جميع فروع المؤسسة في المحافظات والالوية بالمملكة وبلغت قيمة القروض المقدمة للاسر الريفية حتى نهاية شهر ايلول الماضي مليونا و ٣٠٠ الف دينار استفاد منها /٧٨٠/ اسرة ريفية من مختلف مناطق المملكة .

### توجهات مستقبلية

واوضح المهندس عربيات ان لدى المؤسسة توجهات مستقبلية تهدف الى خدمة القطاع الزراعي والمزارعين واهمها التوجه نحو تحويل المؤسسة الى بنك زراعي للقيام بجميع الاعمال المصرفية خاصة في مجال ادخال برامج استقطاب وجذب المدخرات الريفية وتعبئتها واستثمارها في مجال تمويل المشاريع الانتاجية وتطبيق صيغ اسلامية في عمليات التمويل الزراعي اضافة الى المنهج الحالي المطبق لدى المؤسسة واستمرارية تعميم ادخال برامج الاقراض المتخصصة الخاصة بالاسر الريفية الفقيرة والفئات العاطلة عن العمل بالاضافة الى التوسع في عمل المؤسسة وفتح فروع جديدة لها خلال عام ١٩٩٥ في عدد من مناطق المملكة وربط كافة الفروع مع المديرية العامة من خلال شبكات حاسوب فرعية مرتبطة بالحاسوب المركزي وفق خطة متوسطة المدى ودراسة امكانية اجراء دراسات للجدوى الاقتصادية والمالية للراغبين في الاستثمار بالقطاع الزراعي .

# اسعار البورصة في العالم

## سعر الذهب يفيد في التكهن باتجاهات التضخم

واشنطن – رويتر: قال الان بليندر نائب رئيس مجلس الاحتياطي الاتحادي /البنك المركزي/ الامريكي ان التغيرات في اسعار الذهب يمكن ان تكون مفيدة في توقع الاتجاهات المستقبلية للتضخم .

وقال بليندر لمجلة انترناشيونال ايكونومي في حديث نشرته في عددها لايلول وتشرين الاول وجدنا بعض القيمة لسعر الذهب كمعيار للتوقع وهو ما اثار دهشتي .

واضاف قوله اذا كان من الممكن التكهن باتجاهات التضخم من خلال سعر الذهب فانني مستعد لمتابعة سعر الذهب ... انا لست مهتما بسعر الذهب في حد ذاته لكن اذا امكني ان استخدم التغيرات في سعر الذهب في التكهن بمعدل التضخم فهذا جيد .

## خسائر محدودة للاسهم اليابانية

طوكيو – رويتر – انخفضت اسعار الاسهم قليلا عند الاغلاق في طوكيو امس بعد تعاملات افتقرت الى الحماس في غياب حوافز قوية تغري على الشراء .

وقضت موجة من عمليات البيع المرتبطة بالمؤشر على اثر عمليات شراء انتقائية من الخارج لاسهم دورية منخفضة السعر واسهم مدعومة بحوافز .

لكن التعاملات افتقرت الى الحماس وامتنع معظم المستثمرين عن المشاركة في التعامل .

وانخفض مؤشر نيكي المؤلف من ٢٢٥ سهما عند الاغلاق في طوكيو امس الاربعاء ٥٣ر١٢٣ نقطة بنسبة ٦٢ر٠ في المئة الى ٨٧ر١٩٨٦٨ نقطة .

وقدر عدد الاسهم المتداولة بنحو ٢٣٠ مليون سهم بالمقارنة مع ٢٦ر٢٥٥ مليون سهم الثلاثاء الماضي .

## استقرار الدولار في طوكيو

طوكيو – رويتر: استقر الدولار مقابل الين والمارك عند الاغلاق في طوكيو امس بعد تعاملات اتسمت بالبطء والخمول .

وكان بنك اليابان المركزي قد تدخل في السوق في بداية التعاملات مما ادى الى رفع الدولار عن المستويات المتدنية التي سجلها في الصباح وكانت اقل مستويات له خلال اليوم .

غير ان التعاملات في جلسة بعد الظهر كانت محدودة ودعمت الدولار طلبات شراء خفيفة من جانب مستثمرين بسعر بين ٤٠ر٩٧/٥٠ر٩٧ ين بينما عرض من جانب متعاملين بين البنوك بسعر بين ٧٠ر٩٧ و ٨٠ر٩٧ ين .

وبلغ الدولار عند الاقفال في طوكيو للساعة ٠٦٣٠ بتوقيت جرينتش امس ٦١ر٩٧ ين بالمقارنة مع ٥٤ر٩٧ ين عند الفتح و ٧٠ر٩٧/٧٥ر٩٧ ين عند الاغلاق في نيويورك امس الاول .

كما بلغ الدولار ٥٠١٥ر١ مارك بالمقارنة مع ٥٠٣٥ر١ مارك عند الفتح و ٥٠٢٠ر١/٥٠٣٠ر١ مارك عند الاغلاق في نيويورك امس الاول .

حول العالم

## مكدونالدز تفتح مطعما في مصر

اوك بروك /الينوي/رويتر/ قالت شركة مكدونالدز لمطاعم الوجبات السريعة انها ستفتتح مطعما في مصر في ٢٠ من اكتوبر ليصبح خامس مطعم لها في الشرق الاوسط . وقالت الشركة التي يوجد مقرها في اوك بروك بولاية الينوي انها تعتزم فتح مطاعم في دولتين اخريين في الشرق الاوسط بنهاية العام .

## زيادة حجم مبيعات التجزئة في بريطانيا

لندن – رويتر: اعلن مكتب الاحصاءات المركزي ان حجم مبيعات التجزئة في بريطانيا زاد بنسبة معدلة موسميا ٥ر٠ بالمئة في شهر ايلول لتصبح الزيادة السنوية ٧ر٣ بالمئة .

وكانت الاسواق تتوقع زيادة مبيعات التجزئة في ايلول ٣ر٠ بالمئة .

واظهرت الاحصاءات التي اذاعها المكتب ان مبيعات الاغذية زادت في ايلول ٣ر٠ بالمئة والملابس والاحذية ٢ر١ بالمئة والسلع المنزلية ٩ر٠ بالمئة اما السلع غير الغذائية فانخفضت ٢ر٠ بالمئة .

وقال المكتب ان متوسط القيمة الاسبوعية لمبيعات التجزئة خلال فترة الخمسة الاسابيع لشهر سبتمبر كانت ٨٨ر٢ مليار استرليني مرتفعة اربعة في المئة عما كانت عليه في نفس الشهر من عام ١٩٩٣ .

## زيادة الانتاج الصناعي الفرنسي

باريس – رويتر: اعلن المكتب الوطني للاحصاءات ان الانتاج الصناعي الفرنسي زاد ٣ر٢ بالمئة في فترة تموز واب معا عما كان عليه في يونيو حزيران .

واظهرت الاحصاءات المعدلة موسميا ان انتاج الصناعات التحويلية زاد في تموز واب ٨ر١ بالمئة عن يونيو . ولم تشمل احصاءات المكتب ارقاما لشهر تموز او اب .

## ٧ر٢ ٪ نسبة التضخم في مصر

القاهرة – رويتر: قال الجهاز المركزي المصري للتعبئة العامة والاحصاء ان اسعار المستهلكين بمصر زادت ٧ر٢ في المئة خلال العام حتى نهاية اب انخفاضا من ٧ر٧ في المئة خلال العام حتى تموز ومن ٠ر١٤ في المئة في نهاية اغسطس عام ١٩٩٣

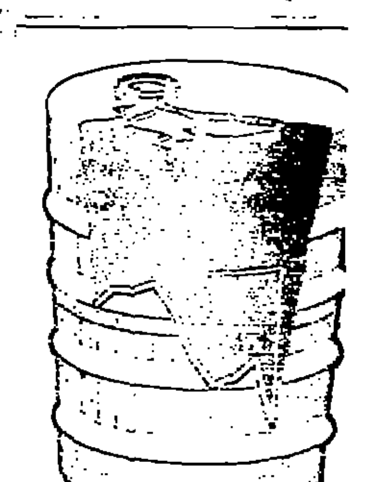
واظهرت الارقام التفصيلية زيادة نسبتها ٢ر١٢ في المئة في اسعار الخضراوات و٧ر٣ في المئة في اسعار الفاكهة خلال اغسطس وان هذه الزيادة كانت العامل الرئيسي في حدوث ارتفاع نسبته ١ر٠ في المئة في مؤشر اسعار المستهلكين في المناطق الحضرية عما كان عليه في يوليو . وفي نهاية مايو ايار هبط معدل التضخم في مصر الى ٦ر٣ في المئة عن الذروة التي بلغها في كانون الاول عام ١٩٨٩ عندما وصل المعدل الى ٥ر٢٨ في المئة .

وقد قالت الحكومة انها تهدف الى خفض معدل التضخم لما يتراوح بين ثلاثة وخمسة في المئة بحلول نهاية ١٩٩٥ .

## رئيس مايكروسوفت لا يعتزم تاسيس شركة سينمائية

ميلانو – رويتر – نفى بيل جيتس رئيس شركة مايكروسوفت كورب انه اجرى اتصالات بالمخرج السينمائي ستيفن سبيلبرج حول انشاء شركة سينمائية جديدة يعتزم سبيلبرج تاسيسها مع شريكين اخرين . وقال جيتس خلال زيارة لميلانو لم نتحدث الى سبيلبرج . ليس هناك شيء مؤكد .

وكانت شركة مايكروسوفت العملاقة لبرامج الكمبيوتر قالت من قبل ان دخول عالم وسائل الاعلام سيكون ركيزة من ركائز تطورها .



# الاسواق المالية الدولية

الدستور بالتعاون مع البنك العربي Arab Bank

## «الدولار الامريكي ضعيف على الرغم من تقلص العجز في الميزان التجاري الامريكي»

في بورصة نيويورك يوم ١٨ / ١٠ سجل سعر صرف الدولار الامريكي استقرارا نسبيا مقابل المارك الالماني وتراجعا معتدلا مقابل الين والفرنك السويسري فيما بقي التعامل هادئا. هذا وما يزال الشعور السائد هنا حيال الدولار الامريكي سلبيا حيث يعتقد العديدون هنا ان سعر صرف الدولار ما زال مرشحا لمزيد من التراجع حاليا ومن جهة اخرى يترقب المتعاملون هنا صدور بعض البيانات التجارية الامريكية حيث ينتظر صدور وضع الميزان التجاري الامريكي عن شهر اب الماضي ويتوقع ان يظهر تراجعا الى ٩,٩ مليار دولار مقابل ١٠,٩٩ مليار دولار الشهر السابق هذا وسجلت حركة اسعار صرف العملات الرئيسية مقابل الدولار في نيويورك ما يلي:

| | مارك الماني | فرنك سويسري | ين ياباني | جنيه استرليني |
|---|---|---|---|---|
| سعر الافتتاح | ١,٥٠٢٠ | ١,٢٤٩٥ | ٩٧,٨٠ | ١,٦١٤٥ |
| اعلى سعر | ١,٥٠٥٥ | ١,٢٥١٥ | ٩٧,٩٨ | ١,٦١٦٠ |
| ادنى سعر | ١,٤٩٩٠ | ١,٢٤٥٢ | ٩٧,٦٠ | ١,٦٠٩٥ |
| سعر الاغلاق | ١,٥٠٢٣ | ١,٢٤٦٤ | ٩٧,٧٠ | ١,٦١٢٥ |

وفي بورصات الشرق الاقصى يوم ١٩ / ١٠ سجل سعر صرف الدولار الامريكي تراجعا هامشيا مقابل المارك الالماني وحافظ على استقراره مقابل الين الياباني في حين بقي التعامل هادئا وحذرا بانتظار صدور البيانات الامريكية.

وكان الدولار قد شهد ارتفاعا معتدلا خلال ساعات التعامل الاولى هنا نتيجة تدخل بنك اليابان المركزي لصالح الدولار مقابل الين مما ادى الى ارتفاعه مقابل عملات اوروبية اخرى ولكنه تراجع عند المساء خلال تعامل محدود وسجلت اسعار الاغلاق ١,٥٠١٥ مارك و ٩٧,٦١ مقابل ١,٥٠٣٥ مارك و ٩٧,٥٤ ين اسعار الافتتاح.

وفي البورصات الاوروبية وحتى ساعات الظهيرة اعلنت الارقام الامريكية حيث اظهر الميزان التجاري عن شهر اب الماضي تقلصا في العجز الى مستوى ٩,٧٤ مليار دولار وهو افضل من التوقعات في حين اظهر تزايد العجز التجاري مع اليابان بنسبة ٢,٤٪ الى ٥,٨٠ مليار دولار وهو اعلى رقم يسجله منذ عام واختلط السوق حيث تأرجحت اسعار صرف الدولار مقابل بعض العملات ما يزيد عن المائة نقطة ثم استقر عند الساعة ١٣,٣٠ غرينتش ليسجل الدولار ١,٥٠١٧ مارك و ١,٢٤٥١ فرنك سويسري و ٩٧,١٠ ين وسجل الجنيه الاسترليني ١,٦١٨٩ دولار.

### اسعار الصرف للدولار الامريكي مقابل العملات

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| مارك الماني | ١,٤٩٨٠ | ١,٤٩٩٠ |
| جنيه استرليني | ١,٦١٩٠ | ١,٦٢٠ |
| فرنك سويسري | ١,٢٤٢٠ | ١,٢٤٣٠ |
| ين ياباني | ٩٧,٣ | ٩٧,٤٠ |
| فرنك فرنسي | ٥,١٤٠٠ | ٥,١٤١٠ |
| جلدر هولندي | ١,٦٨٠٠ | ١,٦٨١٠ |
| لير ايطالي | ١٥٣٠ | ١٥٣١ |

### أسعار بعض العملات الاخرى مقابل الدينار

| العملة | شراء | بيع |
|---|---|---|
| ريال سعودي | ١٨٣,٧ | ١٨٥,٢ |
| درهم امارات | ١٨٧,٧ | ١٨٩,٠٠ |
| دولار استرالي | ٥٠٥,١ | ٥١٤,٢ |
| دولار كندي | ٥٠٨,١ | ٥١٤,١ |
| ريال عماني | ١٧٧٩,٣ | ١٨٠١,٨ |
| دينار بحريني | ١٨١٧,٣ | ١٨٣٦,٥ |
| ريال قطري | ١٨٩,١ | ١٩٠,٦ |

### اسعار العملات الاجنبية

اعلن البنك المركزي الاردني ان اسعار شراء وبيع العملات الاجنبية المبينة ادناه ليوم الاربعاء الموافق ١٩ / ١٠ / ١٩٩٤ هي كما يلي:

| العملة | سعر الشراء بالفلوس | سعر البيع |
|---|---|---|
| دولار امريكي | ٦٩١/٠ | ٦٩٣/٠ |
| جنيه استرليني | ١١١٤/٨ | ١١٢٠/٤ |
| مارك الماني | ٤٥٩/٧ | ٤٦٢/٠ |
| فرنك سويسري | ٥٥٤/٠ | ٥٥٦/٨ |
| فرنك فرنسي | ١٣٤/١ | ٧١٠/٥ |
| ين ياباني / كل مائة | ٧٠٧/٠ | ٤١٢/٣ |
| جلدر هولندي | ٤١٠/٢ | ٤٥/٣ |
| لير ايطالي / كل مائة | ٤٥/١ | |

## اتفاق ينظم دخول العمالة السورية الى لبنان

بيروت ـ رويتر ـ وقع لبنان وسوريا على اتفاق ينظم ولاول مرة دخول الاف العمال السوريين الى لبنان وعملهم فيه.

ويأتي هذا الاتفاق الذي وقعه وزير العمل اللبناني عبد الله الامين ووزير العمل السوري علي خليل وذلك ضمن معاهدة الاخوة والتنسيق والتعاون الموقعة بين البلدين عام ١٩٩١.

وكان الامين قد ابلغ رويتر الاسبوع الماضي ان هذا الاتفاق سينظم لاول مرة دخول العمال السوريين الى لبنان وسيفرض عليهم بموجبه الحصول على اجازات تسمح لهم بممارسة العمل على الاراضي اللبنانية.

ويعمل الاف العمال السوريين في لبنان في حقلي الزراعة والبناء بشكل موسمي كما يعملون في قطاعات اخرى كقيادة سيارات الاجرة وبيع الصحف والخضر وفي المطاعم ومحلات السمانة / البقالة / وبيع الاغذية.

وقال الامين ان من فوائد مثل هذا الاتفاق للبنان انه يبدأ توجيه كيفية حركة التنمية وبالتالي توجيه العمال السوريين الى هذا القطاع الذي سيحتاج الى ايد عاملة بعد ان هاجرت العمالة اللبنانية الى الخارج خلال الحرب.

وقال الامين وهو عضو قيادة حزب البعث العربي الاشتراكي في لبنان الموالي لسوريا ان اي عامل سوري لا يحصل على اجازة عمل سيرحل من لبنان.

ومضى الامين يقول ان هذا الاتفاق الذي ينظم العمالة في البلدين يضمن ان لا يأتي العمال السوريون الى لبنان للعمل في قطاع قيادة سيارات الاجرة وبيع الصحف مثلا لانها قطاعات يعمل فيها اللبنانيون مما يؤدي الى خلق بطالة ومنافسة لليد العاملة اللبنانية.

## تراجع شامل في اسعار الاسهم

عمان / الدستور:

هدأت حركة التعامل بالاسهم خلال جلستي التداول ليوم امس الاربعاء وانخفضت الاسعار بنسب مختلفة. فقد اقتصر التعامل في السوق الرئيسة على مبلغ ٦٤٢ الف دينار، ابرم من خلال ٤٨٨ عقدا وتوزع على ٤٣ شركة مساهمة، الا ان اسهم السوق الموازية بقيت هي المفضلة وحققت حوالي ٣٨٥ الف دينار، ابرم من خلال ٢٨٧ عقدا وتوزع على ١٤ شركة.

كان اكثرها تداولا سهم الشركة العربية للاستثمارات المالية بحوالي ٥٤ الف سهم بقيمة ٨١ الف دينار، يليها الوطنية للصناعات الهندسية ٥٣ الف سهم بقيمة ٨٣ الف دينار، ثم سهم فنادق الشرق الاوسط بتداول مقداره ٤٩ الف سهم بقيمة ١٢٢ الف دينار.

اما الرقم القياسي الذي ترصده «الدستور» فقد اظهر تراجعا في اسعار اسهم البنوك بنسبة ٠,٥٥٪، والتامين بنسبة ٢,١٧٪، الخدمات ١,٧٠٪ والاسهم الصناعية انخفضت بنسبة ١,٢٦٪، كذلك هبطت اسعار اسهم السوق الموازية بنسبة ١,٤٦٪ لتكون محصلة يوم امس انخفاضا بمعدل ١,٢٧٪.

اكثر الاسهم انخفاضا كان سهم العربية للاستثمارات المالية بنسبة ٥,١٪، العقارية الاستثمارية / عقاركو ٥,١٪ والاراضي المقدسة للتامين ٥٪.ومن بين ٥٧ شركة جرى عليها تعامل ارتفع منها سعر ١٣ شركة وانخفض سعر ٣٣ شركة وحافظت ١١ شركة على سعرها.

وفيما يلي جدول يلخص حركة التعامل بالاسهم مبوب على اساس قطاعي:

| القطاع | تعامل | ارتفاع | انخفاض | ثبات | مليون دينار | حصة | مؤشر السوق | مؤشر الدستور |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| بنوك | ١٢ | ٢ | ٨ | ٢ | ٠,٢٢ | ٪٢١,٥ | ٪٠,٢٠- | ٪٠,٥٥- |
| تامين | ٣ | - | ٢ | ١ | ٠,٠٣ | ٪٢,٩ | ٪٠,٧٦- | ٪٢,١٧- |
| خدمات | ٨ | - | ٦ | ٢ | ٠,١٦ | ٪١٥,٣ | ٪١,٦٩- | ٪١,٧٠- |
| صناعة | ٢٠ | - | ١٧ | ٣ | ٠,٢٣ | ٪٢٢,٨ | ٪٠,٧٣- | ٪١,٢٦- |
| المجموع | ٤٣ | ٢ | ٣٣ | ٨ | ٠,٦٤ | ٪٦٢,٥ | ٪٠,٥٠- | ٪١,٢٢- |
| السوق الموازي | ١٤ | ١١ | - | ٣ | ٠,٣٩ | ٪٣٧,٥ | - | ٪١,٤٦- |
| المجموع الكلي | ٥٧ | ١٣ | ٣٣ | ١١ | ١,٠٣ | ٪١٠٠,٠ | ٪٠,٥٠- | ٪١,٢٧- |

نشرة مؤسسة التسويق الزراعي
عن حركة الخضار والفواكه في سوق عمان المركزي
لتاريخ: ١٩/١٠/١٩٩٤

| المحصول | الكمية الواردة لسوق عمان المركزي (بالطن) | وضع العرض والطلب: العرض | الطلب | سعة العبوة كغم ما لم يذكر غيره | سعر المباع للسوق المحلي قرش/للعبوة: اعلى | ادنى | اعلى سعر للمباع للتصدير قرش للعبوة | الاسعار مقارنة باليوم السابق |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| بندورة | ٤٧٧ | كبير | كبير | ٨-٧ | ٣٠٠ | ٦٠ | ٣٣٠ | اعلى |
| خيار | ١١٢ | كبير | كبير | ١٠-٩ | ٢٥٠ | ١٢٠ | - | اقل |
| كوسا | ٣٩ | معتدل | كبير | ٧-٦ | ٢٠٠ | ٨٠ | ١٥٠ | اقل |
| فلفل حار | ١١ | معتدل | معتدل | ٥-٤ | ١٣٠ | ٧٠ | - | اقل |
| فلفل حلو | ١٤ | معتدل | معتدل | ٦-٥ | ١٥٠ | ٧٥ | ٢٠٠ | اعلى |
| باذنجان عجمي | ٥١ | معتدل | كبير | ٨-٧ | ١٤٠ | ٨٠ | ٦٥ | اقل |
| زهرة | ٤٦ | معتدل | كبير | ٩-٨ | ٢٦٠ | ١٠٠ | - | مستقرة |
| فاصوليا مبرومة | ١٧ | قليل | معتدل | ٥-٤ | ٣٢٠ | ٢٠٠ | - | مستقرة |
| بطاطا | ٣١ | معتدل | معتدل | ١٠-٩ | ٣٨٠ | ٣٣٠ | - | اقل |
| جزر | ٥ | قليل | معتدل | كغم | ٢٦ | ١٠ | - | اقل |
| بصل ناشف | ١٣ | قليل | معتدل | كغم | ٤٠ | ٢٥ | - | اقل |
| ثوم | ٣ | قليل | معتدل | كغم | ١٢٥ | ٧٠ | - | اعلى |
| ملفوف | ١١ | معتدل | معتدل | كغم | ٨ | ٤ | - | اعلى |
| ليمون | ٩٢ | كبير | معتدل | كغم | ٢٣ | ١٤ | ١٩٠ | مستقرة |
| ملوخية | ١ | قليل | معتدل | كغم | ١٨ | ١٠ | - | اقل |
| رمان | ٥ | قليل | معتدل | ١٠-٩ | ٣٥٠ | ٢٠٠ | - | اقل |
| تفاح | ١٣٢ | كبير | معتدل | كغم | ٨٥ | ٣٥ | - | اعلى |
| كلمنتينا | ١٨٩ | كبير | كبير | ٨-٧ | ١٨٠ | ١٢٠ | ١٨٠ | اعلى |
| عنب | ١٥ | معتدل | كبير | ٩-٨ | ٤٠٠ | ١٨٠ | - | اقل |

ملاحظات: حركة السوق معتدلة
بلغ سعر البوملي لغاية التصدير ٣٢٠ قرش للعبوة
بلغ سعر الجريب فروت لغاية التصدير ١٨٠ قرشا للعبوة

اسعار الفائدة على ادوات الدين العام
وسعر اعادة الخصم لدى البنك المركزي الاردني كما هي بتاريخ ١٨/١٠/١٩٩٤

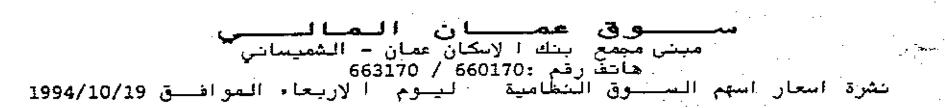
| | |
|---|---|
| سعر اعادة الخصم ومنح السلف | ٨,٥٪ سنويا |
| سعر الفائدة على الاصدار الاخير من سندات التنمية | ٨,٢٥٪ سنويا |
| سعر الفائدة على الاصدار الاخير من اذونات الخزينة لاجل ثلاثة اشهر | ٥,٦٥٪-٦,٩٨٪ سنويا |
| سعر الفائدة على شهادات الايداع بالدينار الاردني لاجل ستة اشهر | ٧,٦٢٥٪ سنويا |
| سعر الفائدة على شهادات الايداع بالدينار الاردني لاجل ثلاثة اشهر | ٧,٣٧٥٪-٧,٥٪ سنويا |
| هامش الفائدة على اتفاقيات اعادة شراء شهادات الايداع | ٠,٥٪ زيادة على اعلى آخر سعر بيعت به الشهادات |

## نشرة نقابة وكلاء الملاحة البحرية

نشرة نقابة وكلاء الملاحه البحريه
ليوم الاربعاء الموافق ١٩ / تشرين اول / ١٩٩٤

| رقم | اسم الباخره | | الوكيل | | تاريخ |
|---|---|---|---|---|---|
| | **البواخر المغادره** | | | | **المغادره** |
| ١- | اومي سكرامنتو | OMI SACRAMENTO | مستلجرة | CHARTERED | ١٩/تشرين اول/٩٤ |
| ٢- | برودنت فنتشرر | PRUDENT VENTURER | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٣- | نانشوا | NANSHUA | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٤- | جامايما-م | JAMIMA-M | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٥- | لميس-ب | LAMIS-B | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٦- | كبيتان ل.س | KAPITAN L.S ** | خطوط كلبر | CLIPPER LINES | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٧- | روزن | ROSEN ** | خطوط ميرسك الملاحيه | MAERSK LINES | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٨- | ايديبي | EDIBEY | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ٩- | ساند وتر | SAND WATER ** | خطوط نيدلويد | NEDLLOYD LINES | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| | **البواخر الراسية** | | | | **تاريخ الوصول** |
| ١- | الازرق | AL AZRAQ ** | الخطوط البحريه الوطنيه الاردنيه | JNSL LINES | ٦/نيسان/٩٢ |
| ٢- | تروبيكانا | TROPICANA | مستلجره | CHARTERED | ٢/اب/٩٢ |
| ٣- | اكسوي ستار | AKSOY STAR | مستلجرة | CHARTERED | ١٠/تشرين اول/٩٤ |
| ٤- | كوتا جاسا | KOTA JASA ** | خطوط باسيفيك العالمية | PACIFIC INTERNATIONAL LINES | ١٤/تشرين اول/٩٤ |
| ٥- | سي فيلوس | C.FILYOS | مستلجره | CHARTERED | ١٥/تشرين اول/٩٤ |
| ٦- | سولارا | SOLARA | مستلجره | CHARTERED | ١٦/تشرين اول/٩٤ |
| ٧- | اسبيروس | ESPEROS | مستلجره | CHARTERED | ١٧/تشرين اول/٩٤ |
| ٨- | فريو اسبانا | FRIO ESPANA | مستلجره | CHARTERED | ١٧/تشرين اول/٩٤ |
| ٩- | والديسلو جاجيليو | WALDYSLAW JAGIELLO | خطوط بولش اوشن | POLISH OCEAN LINES | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ١٠- | ايجل ورلد | EAGLE WORLD ** | خطوط امريكان برزدنت | AMERICAN PRESIDENT LINES | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| ١١- | نازليكان | NAZLICAN | مستلجره | CHARTERED | ١٨/تشرين اول/٩٤ |
| | **البواخر المنتظره** | | | | **الوصول المتوقع** |
| ١- | بلو نايل | BLUE NILE ** | الخطوط البحرية السودانية | SUDAN LINES | ١٩/تشرين اول/٩٤ |
| ٢- | ايران غازي | IRAN GAZI | مستلجره | CHARTERED | ١٩/تشرين اول/٩٤ |
| ٣- | اوبتيجا | OPATIJA ** | خطوط كرواتيا | CROATIA LINES | ١٩/تشرين اول/٩٤ |
| ٤- | سن سن | SUN SIN ** | خطوط بان اوشن | PAN OCEAN LINES | ١٩/تشرين اول/٩٤ |
| ٥- | ميرسك سي | MAERSK SEA | خطوط كوازاكي | KAWAZAKI LINE | ٢٠/تشرين اول/٩٤ |
| ٦- | دينش-ك | DENISH-K | مستلجره | CHARTERED | ٢٠/تشرين اول/٩٤ |
| ٧- | ايريني | IRENE | مستلجره | CHARTERED | ٢٠/تشرين اول/٩٤ |
| ٨- | انترمودال ليفنت | INTERMODAL LEVANT** | خطوط الكونت شيب | CONTSHIP LINES | ٢٠/تشرين اول/٩٤ |
| ٩- | اركيتس داون | ARKITS DAWN | مستلجره | CHARTERED | ٢١/تشرين اول/٩٤ |
| ١٠- | انجليكي-٢ | ANGELIKI-2 | مستلجره | CHARTERED | ٢٢/تشرين اول/٩٤ |
| ١٢- | كوتا جاتي | KOTA JATI ** | خطوط باسيفيك العالمية | PACIFIC INTERNATIONAL LINES | ٢٩/تشرين اول/٩٤ |
| ١٣- | انترمودال ليفنت | INTERMODAL LEVANT** | خطوط الكونت شيب | CONTSHIP LINES | ٣٠/تشرين اول/٩٤ |
| ١٥- | كوتا بيراني | KOTA BERANI ** | خطوط باسيفيك العالمية | PACIFIC INTERNATIONAL LINES | ١١/تشرين اول/٩٤ |
| ١٤- | س. كلتافان | S. KALTVAN | مستلجره | CHARTERED | ٢٧/تشرين ثاني/٩٤ |

** الخطوط البحريه المنتظمه




# سوق عمان المالي

سوق عمان المالي
مبنى مجمع بنك الاسكان عمان - الشميساني
هاتف رقم: 660170 / 663170
نشرة اسعار اسهم السوق النظامية ليوم الاربعاء الموافق 1994/10/19

| خلال آخر 12 شهر: اعلى سعر | ادنى سعر | اسم الشركة | عدد الاسهم المتداولة | حجم التداول بالدينار | سعر افتتاح | اعلى سعر نفذ | ادنى سعر نفذ | سعر اغلاق | التغير بالسعر | عدد عقود |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 201.500 | 174.000 | البنك العربي | 460 | 84070 | 182.750 | 183.000 | 182.750 | 182.750 | – | 14 |
| ت 8.270 | 3.400 | البنك الاهلي الاردني | 4788 | 19268 | 4.060 | 4.060 | 4.010 | 4.030 | .030- | 15 |
| ت 4.190 | 2.820 | بنك الانماء الصناعي | 350 | 1039 | 2.970 | 2.970 | 2.960 | 2.960 | .010- | 2 |
| 6.550 | 4.800 | بنك الاسكان | 3250 | 17255 | 5.300 | 5.310 | 5.300 | 5.300 | – | 4 |
| 3.500 | 2.780 | البنك الاردني الكويتي | 3537 | 10426 | 2.940 | 2.960 | 2.940 | 2.950 | .010+ | 16 |
| ج 2.420 | 1.350 | بنك الاردن والخليج | 2150 | 3655 | 1.720 | 1.700 | 1.700 | 1.700 | .020- | 5 |
| 5.050 | 3.440 | البنك الاسلامي الاردني | 14005 | 51385 | 3.700 | 3.690 | 3.650 | 3.650 | .050- | 35 |
| 4.750 | 3.400 | بنك الاعمال | 3000 | 11100 | 3.750 | 3.700 | 3.700 | 3.700 | .050- | 3 |
| 10.050 | 6.350 | البنك الاردني للاستثمار والتمويل | 100 | 890 | 8.850 | 8.900 | 8.900 | 8.900 | .050+ | 1 |
| 5.070 | 3.130 | بيت المال للادخار والاستثمار للاسكان | 1750 | 5600 | 3.210 | 3.200 | 3.200 | 3.200 | .010- | 3 |
| 2.140 | 1.540 | بنك عمان للاستثمار | 3986 | 6434 | 1.630 | 1.620 | 1.600 | 1.610 | .020- | 17 |
| 2.710 | 1.750 | بنك فيلادلفيا | 5000 | 9442 | 1.900 | 1.900 | 1.880 | 1.880 | .020- | 16 |
| | | مجموع قطاع البنوك | 42504 | 220966 | الرقم القياسي: 158.16 | | | | التغير: -0.20% | 135 |
| + 4.000 | 3.500 | التامين الاردنية | 5000 | 17250 | 3.500 | 3.450 | 3.450 | 3.450 | .050- | 2 |
| 3.880 | 2.450 | الاردنية الفرنسيه للتامين | 4400 | 11458 | 2.600 | 2.620 | 2.600 | 2.600 | – | 10 |
| + 3.410 | 2.850 | الاراضي المقدسه للتامين | 250 | 710 | 2.990 | 2.840 | 2.840 | 2.840 | .150- | 1 |
| | | مجموع قطاع التامين | 9799 | 30029 | الرقم القياسي: 139.35 | | | | التغير: -0.76% | 20 |
| 2.570 | 1.560 | الكهرباء الاردنية | 9342 | 15219 | 1.640 | 1.650 | 1.620 | 1.620 | .020- | 30 |
| 5.950 | 4.380 | العربيه الدوليه للفنادق | 1990 | 10870 | 5.500 | 5.500 | 5.350 | 5.350 | .150- | 9 |
| 4.920 | 2.580 | المحفظة الوطنية للاوراق المالية | 388 | 1034 | 2.700 | 2.680 | 2.670 | 2.670 | .030- | 5 |
| 1.850 | 1.230 | العقاريه الاستثماريه/ عقاركو | 350 | 460 | 1.370 | 1.320 | 1.300 | 1.300 | .070- | 2 |
| 1.280 | .810 | الاردن والخليج للاستثمارات العقاريه | 2650 | 2544 | .960 | .960 | .960 | .960 | – | 5 |
| 2.280 | 1.000 | المركز الاردني للتجارة الدولية | 246 | 274 | 1.130 | 1.130 | 1.130 | 1.130 | – | 4 |
| 2.770 | 1.750 | فنادق الشرق الاوسط والكومودور المتحده | 48700 | 122203 | 2.540 | 2.520 | 2.500 | 2.510 | .030- | 53 |
| 4.190 | 2.570 | العربية الدولية للتعليم والاستثمار | 1250 | 4498 | 3.680 | 3.600 | 3.590 | 3.600 | .080- | 5 |
| | | مجموع قطاع الخدمات | 65016 | 157201 | الرقم القياسي: 137.20 | | | | التغير: -1.69% | 117 |
| 3.300 | 2.590 | مصانع الاسمنت الاردنية | 3984 | 11062 | 2.810 | 2.790 | 2.760 | 2.780 | .030- | 17 |
| 10.910 | 9.160 | مصفاة البترول الاردنيه | 672 | 6366 | 9.550 | 9.500 | 9.400 | 9.500 | .050- | 15 |
| 8.000 | 4.950 | الصناعية التجارية الزراعية/ الانتاج | 531 | 2732 | 5.200 | 5.150 | 5.150 | 5.150 | .050- | 3 |
| 9.160 | 6.170 | العربية لصناعة الادوية | 5869 | 38944 | 6.740 | 6.680 | 6.600 | 6.620 | .120- | 36 |
| 3.530 | 2.000 | الالبان الاردنية | 150 | 300 | 2.000 | 2.000 | 2.000 | 2.000 | – | 1 |
| 4.700 | 2.760 | الاردنية لصناعة الانابيب | 1250 | 3598 | 2.900 | 2.890 | 2.860 | 2.860 | .040- | 6 |
| 3.030 | 2.550 | الغزل والنسيج الاردنيه | 500 | 1305 | 2.670 | 2.610 | 2.610 | 2.610 | .060- | 2 |
| 3.250 | 2.250 | رافيا الصناعية للاكياس البلاستيكية | 500 | 1350 | 2.710 | 2.700 | 2.700 | 2.700 | .010- | 3 |
| 19.270 | 13.170 | دار الدواء للتنمية والاستثمار | 1050 | 16800 | 16.000 | 16.000 | 16.000 | 16.000 | – | 6 |
| 2.660 | .960 | العربيةللاستثمار والتجارة الدولية | 3369 | 3402 | 1.030 | 1.010 | 1.010 | 1.010 | .020- | 5 |
| 10.950 | 6.360 | العربية لصناعة الالمنيوم | 2843 | 19890 | 7.050 | 7.000 | 6.950 | 7.000 | .050- | 13 |
| 1.790 | 1.260 | العربيه لتصنيع وتجارة الورق | 950 | 1330 | 1.440 | 1.400 | 1.400 | 1.400 | .040- | 4 |
| 5.500 | 3.720 | الوطنية لصناعة الصلب | 10200 | 43165 | 4.250 | 4.250 | 4.200 | 4.250 | – | 12 |
| 3.840 | 2.440 | الصناعات البتروكيماوية الوسيطة | 900 | 2393 | 2.710 | 2.660 | 2.630 | 2.660 | .050- | 3 |
| 2.490 | 1.530 | الاردنيه لصناعات الصوف الصخري | 3950 | 6552 | 1.690 | 1.680 | 1.650 | 1.660 | .030- | 10 |
| 1.350 | .760 | الصناعات والكبريت جيمكو | 15050 | 13400 | .900 | .900 | .890 | .890 | .010- | 11 |
| 3.810 | 2.040 | الملفوكيماويات الاردنية | 2000 | 4283 | 2.170 | 2.160 | 2.120 | 2.120 | .050- | 8 |
| 3.650 | 2.510 | المركز العربي للصناعات الدوائيةوالكيماويه | 2200 | 6382 | 2.920 | 2.910 | 2.890 | 2.890 | .030- | 8 |
| 6.100 | 3.950 | العالميه الحديثه لصناعة الزيوت النباتيه | 4150 | 17770 | 4.350 | 4.300 | 4.260 | 4.280 | .070- | 21 |
| 3.280 | 2.190 | الموارد الصناعيه الاردنيه | 12100 | 33391 | 2.800 | 2.780 | 2.750 | 2.750 | .050- | 31 |
| | | مجموع قطاع الصناعه | 72223 | 234425 | الرقم القياسي: 128.39 | | | | التغير: -0.73% | 216 |
| | | المجموع العام | 189542 | 642621 | الرقم القياسي: 144.35 | | | | التغير: -0.50% | 488 |

نشرة اسعار اسهم السوق الموازية ليوم الاربعاء الموافق 1994/10/19

| اعلى سعر | ادنى سعر | اسم الشركة | عدد الاسهم المتداولة | حجم التداول بالدينار | سعر افتتاح | اعلى سعر نفذ | ادنى سعر نفذ | سعر اغلاق | التغير بالسعر | عدد عقود |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1.350 | .820 | المركزية للتجاره العامه والتخزين | 7100 | 6345 | .900 | .910 | .890 | .890 | .010- | 7 |
| .920 | .470 | الشرق الاوسط للتنميه والتجاره | 1500 | 750 | .500 | .500 | .500 | .500 | – | 3 |
| ج 2.040 | 1.300 | الزرقاء للتعليم والاستثمار | 450 | 756 | 1.700 | 1.690 | 1.670 | 1.670 | .030- | 2 |
| .980 | .630 | التسهيلات التجاريه الاردنيه | 22600 | 15142 | .680 | .670 | .670 | .670 | .010- | 17 |
| ج 2.420 | 2.030 | الموحده لتنظيم النقل البري | 24100 | 57161 | 2.410 | 2.400 | 2.300 | 2.370 | .040- | 32 |
| ج 1.680 | 1.520 | العربيه للاستثمارات الماليه | 53678 | 80959 | 1.580 | 1.570 | 1.500 | 1.500 | .080- | 79 |
| ج 2.500 | 1.580 | شركة الدخان والسجائر الدولية | 35200 | 70919 | 2.050 | 2.040 | 2.010 | 2.020 | .030- | 41 |
| ج 1.800 | 1.070 | العربية للمستلزمات الغذائيه والطبيه | 559 | 643 | 1.150 | 1.150 | 1.150 | 1.150 | – | 4 |
| 2.810 | 1.710 | الوطنيه لصناعة الكلورين | 8200 | 17700 | 2.180 | 2.200 | 2.140 | 2.140 | .040- | 13 |
| 2.360 | 1.310 | الشركه الوطنيه للصناعات المتعدده | 18050 | 28710 | 1.620 | 1.600 | 1.580 | 1.590 | .030- | 23 |
| 2.820 | 1.790 | الكابلات الاردنيه الحديثه | 6300 | 13612 | 2.170 | 2.170 | 2.140 | 2.150 | .020- | 9 |
| 3.500 | 2.100 | الزي لصناعة الالبسه الجاهزه | 550 | 1331 | 2.420 | 2.420 | 2.420 | 2.420 | – | 3 |
| 1.850 | 1.240 | الوطنيه للصناعات النسيجيه البلاستيكيه | 5550 | 8508 | 1.560 | 1.560 | 1.520 | 1.520 | .040- | 9 |
| ج 1.620 | 1.400 | الوطنيه للصناعات الهندسيه | 53499 | 82945 | 1.550 | 1.570 | 1.540 | 1.540 | .010- | 45 |
| | | المجموع العام | 237336 | 385479 | | | | | | 287 |

+ : انخفاض سعر الاغلاق عن ادنى سعر نفذ خلال آخر 12 شهر.
ت : توزيع أسهم مجانيه خلال آخر 12 شهر.
ج : الشركة ادرجت خلال آخر 12 شهر.

## روما تؤكد

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

وفي بداية اللقاء قدم السيد مارتينو التهنئة باسم حكومته لجلالة الملك الحسين على الانجاز الكبير الذي تحقق على مسيرة السلام ومن خلال التوقيع بالاحرف الاولى على معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية مؤكدا على ان هذا الانجاز الكبير لم يكن لينجز لولا جهود جلالته وحرصه على تحقيق السلام الشامل والعادل والدائم في المنطقة تمهيدا لبدء مرحلة من التنمية الشاملة التي تعود بالخير والرفاه والحياة الكريمة لشعوب المنطقة التي عانت من تبعات الصراع لعدة عقود.

واكد الوزير الضيف على دعم بلاده لمسيرة السلام وللاردن واستعدادها للاسهام في برامج التنمية التي ستشهدها المنطقة في مختلف مجالات الحياة تعزيزا لمسيرة السلام وتثبيتا لاركان الاستقرار والتنمية في المنطقة.

وحضر اللقاء سمو الامير الحسن ولي العهد. كما حضره من الجانب الاردني بمعية جلالته الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء وسيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي والسيد مروان القاسم المستشار السياسي لجلالته والسيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية والسفير الاردني في روما.

كما حضره عن الجانب الايطالي مدراء الشؤون السياسية والتعاون والتجارة وشؤون الاعلام في وزارة الخارجية الايطالية والسفير الايطالي في عمان.

وكان سمو الامير الحسن ولي العهد قد استقبل في الديوان الملكي الهاشمي السيد انتونيو مارتينو وزير الخارجية الايطالي حيث تناول اللقاء العلاقات الثنائية بين الاردن وايطاليا وسبل تعزيزها وتوسيع افاقها في مختلف المجالات.

كما جرى استعراض عملية السلام وخاصة الانجازات التي تحققت على المسار الاردني الاسرائيلي والتي توجت بتوقيع الاردن واسرائيل بالاحرف الاولى على مسودة معاهدة السلام بينهما.

١
الحسين يامر /اولى/ له تابع

بمناسبة يوم المعلم العالمي ..

وفيما يلي نص الرسالة

بسم الله الرحمن الرحيم

والصلاة والسلام على النبي العربي الهاشمي الامين وعلى اله وصحبه اجمعين

دولة الاخ الدكتور عبدالسلام المجالي حفظه الله

رئيس الوزراء

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته وبعد .... فنبعث اليكم والى الاخوة اعضاء مجلس الوزراء بصادق التحية والتقدير ونحن نرى هذا الوطن العزيز يواجه تحديات العصر الجديد بكل ما يتطلبه من علم ووعي وحزم ولما كنا نتابع افاق التقدم التي يسعى اليها الاردنيون في كل مواقعهم وينجزون ولله الحمد ما يجعل بلدهم في طليعة الدول التي تحقق في التنمية والعلم والتقدم ما يوفر لشعوبها الحرية والكرامة والامن فقد ظل اعتزازنا كبيرا بان المؤسسة التربوية الاردنية التي كانت الى جانب شقيقتها المؤسسة العسكرية قاعدة اساسية من قواعد نهضة الاردن ترفدهما روح المواطنة الصادقة التي عبرت عنها قطاعات المجتمع في ميادين العمل والبناء والصناعة والزراعة .

ومن هنا فاننا نود ان نؤكد دور مؤسسة التربية والتعليم باعتبارها احدى صور الجهد الوطني الاساسي الفاعل في صياغة حاضر الوطن وبناء طاقاته الابداعية لمواجهة ما يشهده العالم من تقدم مذهل في ميادين العلم والتكنولوجيا وهو يخطو نحو عتبة القرن الحادي والعشرين بكل ما يمثله ذلك من حاجة المجتمعات الى الجديد في الرؤى والسياسات والخطط وهذا ممكن فقط بالمزيد من التفكير والتحليل وبناء منظومة علمية ثقافية وطنية تتوافر لها الحرية والدعم وقبل هذا وبعده المعلم من خلال ايمانه برسالته وخلقه الرفيع وكفاءته العالية وقدرته على اداء واجبه الوطني الكبير وهو واجب لا يقتصر على تعليم ابناء الاردن فقط بل يمتد الى ابعد مناطق ارض الامة حيث حمل ابناؤنا المعلمون رسالة تعليم الكلمة الى اقطار شقيقة وتحملوا في سبيل ذلك ما تحملوا من تعب نراه اوسمة تشهد لهم بالرسالة العظيمة التي نهضوا بها من اجل الوطن والامة .

لقد كان اصرارنا متواصلا منذ تولينا سلطاتنا الدستورية على نشر العلم والمعرفة كما ونوعا للنهوض بمستوى الانسان الاردني الذي كان وما يزال اغلى ما نملك ولقد حققت تلك الرؤية في ديمقراطية التعليم اهدافها بحيث اصبح المواطن الاردني يتمتع بمستوى تعليمي وثقافي قل مثيله في المنطقة وظل الركيزة الاولى التي استند اليها الوطن وهو يخوض معارك البناء والحرب والسلام كما نؤكد ان تميز مستوى التعليم قد ظل هدفنا على المدى البعيد لاكساب ابنائنا خبرات وقدرات ومهارات تعينهم على مواجهة عصر جديد صار البقاء فيه للاصلح وهو الاكثر علما والانصع التزاما والاوضح رؤية . لقد كان رفع مستوى التعليم هدفا رئيسا لمؤتمر التطوير التربوي لعام ١٩٨٨ ذلك المؤتمر الذي رعيناه شخصيا واشرف على متابعة تنفيذ مقرراته ولي عهدنا وقرة عيننا صاحب السمو الملكي الامير الحسن حفظه الله وكان من نتاج المرحلة الاولى من عملية التطوير مناهج وكتب جديدة لجميع الصفوف وابنية مدرسية جديدة خفضت بشكل رئيسي نسبة الابنية المستاجرة او التي تدرس على فترتين وتوسع في المرافق التربوية وتقنيات التعليم وتركيز على التعليم المهني ورفع مستواه . واننا اذ نفخر بجهد ابنائنا المعلمين الذين بذلوا كل طاقاتهم وتحملوا المشاق في تنشئة الاجيال وهم ينشرون العلم في البادية والريف والمدينة لا يبالون بشظف العيش وصعوبات الحياة فاننا نعيد التاكيد على ان المعلم هو عماد العملية التربوية وهو الوحيد المؤهل لترجمة فلسفة التربية واهدافها وبناء المواطن القادر على التعامل مع منجزات الحضارة وحاجات الوطن الحالية والمستقبلية ولا بد لذلك من السهر على اعداد المعلم اعدادا جيدا والاستمرار في تاهيله وتدريبه وتحسين شروط عمله وتعزيز دوره والارتقاء بمكانته في المجتمع حتى يكون ذلك حافزا له على الانجاز والابداع .

لقد رعينا المعلم على الدوام .. وكانت المكرمة الملكية بتخصيص خمسة بالمئة من مقاعد الجامعات وكليات المجتمع لابناء المعلمين خطوة في هذا الاتجاه .. واليوم فاننا نرى ان ظروف المعلم المعيشية بحاجة الى رعاية خاصة ليصبح قادرا على القيام بواجبه في جو من راحة البال وطمانينة النفس على حاضره ومستقبل ابنائه .. لذلك فاننا نطلب اليكم والى زملائكم الوزراء دراسة هذا الجانب لتحسين ظروف المعلم بمختلف السبل واولها تخصيص علاوة تعليم تمنح للمعلمين وربط تلك العلاوة بالتاهيل المناسب والتميز في العطاء ... كما نطلب توفير قرض لصندوق اسكان المعلمين بحوالي عشرين مليون دينار تتحمل الحكومة قيمة فوائده حتى تتسع قاعدة الاقراض ويتوافر للمعلم السكن المناسب وهو في مقتبل العمر . لاننا على يقين ان اي تحسين لظروف ابنائنا وبناتنا المعلمين والمعلمات سينعكس على الاداء الوطني في التقدم والتنمية وسيبقون كما عهدناهم الاكثر قدرة على الاداء المتميز عطاء وكفاءة وابداعا ... وهم يديرون مدرسة العلم والديمقراطية والمشاركة ويبنون المجتمع الوطني المعتدل بعيدا عن التطرف والانعزال ويعملون على صقل القيادات القادرة على ادارة دفة المستقبل في جميع المجالات . واننا نقدر الجهود المباركة التي يبذلها الاخوة القائمون على امر التربية والتعليم في هذا الوطن الغالي .. لنبعث اليهم جميعا بصادق محبتنا وعميق تقديرنا معلمين واداريين في كل مواقعهم الممتدة على ثرى هذا الوطن العزيز .

والله يحفظكم ويوفقنا جميعا لما فيه مرضاته انه سميع مجيب

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته .

اخوكم

الحسين

### رد المجالي

و اكد الدكتور عبد السلام المجالي رئيس الوزراء ان مؤسسة التربية والتعليم حظيت على الدوام برعاية جلالة الملك الحسين والاشراف المباشر من سمو الامير الحسن ولي العهد . وقال السيد رئيس الوزراء في رسالة رفعها الى جلالة الملك الحسين ردا على رسالة جلالته التي وجهها للسيد رئيس الوزراء بمناسبة عيد المعلم والتي طلب فيها جلالته من مجلس الوزراء دراسة تحسين ظروف المعلم بمختلف السبل وتخصيص علاوة تعليم له وتوفير قرض لصندوق اسكان المعلمين بحوالي عشرين مليون دينار .. ان مجلس الوزراء يتقدم من جلالتكم بالعرفان والتقدير على هذه المكرمة الملكية السامية لابنائنا المعلمين . وفيما نص الرسالة .. /

بسم الله الرحمن الرحيم

والصلاة والسلام على من لا نبي بعده وعلى اله وصحبه الى يوم الدين .

مولاي صاحب الجلالة الهاشمية الملك الحسين حفظه الله ورعاه وسدد على طريق الخير خطاه

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

تسلمت بالاجلال والتقدير رسالة جلالتكم المؤرخة في ١٤ جمادى الاولى سنة ١٤١٥ هجرية الموافق ١٩ تشرين اول سنة ١٩٩٤ ميلادية . ان هذا الوطن العربي الاصيل الذي تبنونه على عينكم واحة امن واستقرار وخلية نحل من العمل والبناء يقف خلف قيادتكم الهاشمية صفا متراصا لا يخترقه الا الهوله النافي ... يستشرف المستقبل بتوجيهاتكم ورؤيتكم الثاقبة وهو يقدر لجلالتكم رعايتكم النبيلة الابوية لكل العاملين المخلصين الذين يبنون معكم وطن العز والكرامة . ان مؤسسة التربية والتعليم التي حظيت على الدوام برعايتكم والاشراف المباشر من سمو ولي عهدكم الامين تعيش عملية تطوير وتحديث في مختلف المناحي والمجالات لصياغة حاضر الوطن واعداده لمواجهة متطلبات القرن الحادي والعشرين وتحدياته المذهلة في مختلف الميادين وذلك من خلال تطوير المناهج والكتب المدرسية وتوسيع قاعدة التعليم المهني وانشاء الابنية المدرسية المناسبة وتزويدها بالمرافق وتقنيات التعليم المتطورة وتدريب المعلمين وتاهيلهم حتى يكونوا قادرين على حمل رسالتهم المقدسة التي ما توانوا يوما عن حملها في مختلف بقاع الاردن وفي كل ارض عربية كانت بحاجة الى خدماتهم .

ان المعلمين قد بذلوا من الجهد ما حاز على تقدير شعبكم الطيب .. وكان التقدير الاجل تقدير الحسين القائد والمعلم الذي شملهم برعايته على الدوام .. ولم تكن مكرمتكم السامية لقبول ابنائهم في الجامعات الاردنية الا معلما على هذا الطريق الهاشمي .

واليوم يا مولاي ياتي توجيهكم السامي الى حكومتكم بمزيد من الرعاية لهذه الصفوة من جندك في سبيل تحسين ظروف معيشتهم وتوفير الطمانينة لهم في حاضرهم ومستقبلهم وحفزهم على المزيد من عطائهم الموصول لخير الوطن والامة . انني وزملائي الوزراء نصدع بامركم السامي وسنوفر لصندوق اسكان المعلمين قرضا بحوالي عشرين مليون دينار تتحمل الخزينة فوائده لتوفير السكن المناسب للمعلم .. كما ستتقدم الى مقامكم بمشروع نظام يمنح كل معلم علاوة مهنية للتعليم ترتبط بالتاهيل والانجاز المتميز والابداع . ان مجلس الوزراء وهو ينفذ الرغبة الملكية السامية ليتقدم الى جلالتكم بالعرفان والامتنان على هذه المكرمة السامية لابنائنا المعلمين الذين سيبقون عند املكم بناة الاجيال على قاعدة من الاعتدال الذي يصون حاضر الوطن ومستقبله وعلى اساس من الخلق القويم والعلم النافع .

حفظ الله جلالتكم وادامكم رائدا لوطنه وامته ومتعكم بموفور الصحة والعافية .. انه نعم المولى ونعم النصير .

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

خادمكم الامين

الدكتور عبدالسلام المجالي

رئيس الوزراء عمان في ١٤ جمادى الاولى سنة ١٤١٥ هجرية الموافق ١٩ تشرين الاول سنة ١٩٩٤ ميلادية

### ضوء / بقية

الاجتماعي او النظر في الاطر الواسعة له.

ونحن نخلص مما سبق الى ان العنف والتطرف لا يقومان على فلسفة صائبة في التغيير، وانهما، وعلى عكس ما يتوخى منهما اصحابهما في احسن الظن، يفضيان الى مزيد من الخراب والفساد، والى مزيد من التمزق والضياع.

كما ان مما ننتهي اليه كذلك، ان التغيير المعقول لا يكون الا اذا كان القائمون به على معرفة حقة بدين الله وقدرة علمية على فهم احكامه. والا اذا توافرت المبررات الشرعية له، وكان في وفرة من شروطه الموضوعية الكافية، ولم ينتج عنه فوضى او فتنة او اختلال امان. وذلك كله مما لا ينظر اليه المتطرفون بعين، ولا يضعونه في اعتبار.

حاصل الامر ان العلماء المصلحين المتفقهين في الدين هم الاكثر قدرة على الامر بالمعروف والنهي عن المنكر. وان من طبائع الاشياء كما جاء في الاثر الشريف ان المنبت لا ارضا قطع ولا ظهرا ابقى.

### السجن

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

الفلسطينية المتشددة تبنت بين العامين ١٩٨٣ و١٩٨٥ عمليات اغتيال عدد من الدبلوماسيين الاردنيين لكنها نفت تورطها في جريمة الاغتيال هذه.

وما زال لحركة فتح المجلس الثوري المناهضة لرئيس منظمة التحرير الفلسطينية ياسر عرفات عدد من المكاتب في لبنان. وقد تم اغلاق مكاتبها رسميا في دمشق بطلب من الولايات المتحدة.

## ابناء الوطن

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

فيه خير ومصلحة الامة ونبارك مساعي جلالتكم من تعميم الامن والسلام في انحاء الامة العربية وما جاء توقيعكم الا من ايمانكم العميق بان السلام هو اساس الامن ونحن اذ نبارك خطواتكم لندعو المولى عز وجل ان يثبت خطاك ويجعلك داعيا للسلام فانت رجل السلام ونعاهدك يا مولاي على ان نظل مخلصين لك حتى يتحقق الامن على يديك وفي ظل قيادتكم الهاشمية الرشيدة.

وانني لادعو المولى عز وجل ان يؤيدك بنصره فلقد قدمت اليد هدية للشعب الاردني الا وهي توقيعكم على معاهدة السلام واننا لندعو المولى عز وجل ان يسعك بموفور الصحة والعافية حتى تظل راية الاردن عالية خفاقة في ظل قيادتكم الهاشمية الرشيدة.

انه نعم المولى ونعم النصير

المخلص المطران

قاهان طوبليان مطران الارمن في الاردن وعمان.

كما تلقى جلالته البرقية التالية من نيافة المطران شاهية عجميان مطران الارمن في القدس

حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم:

ايده الله ورعاه

بكل الولاء والمحبة نرفع الى مقامكم السامي اسمى واجمل التهاني بمناسبة توقيع جلالتكم على معاهدة السلام التي جاءت من منطلق حرصكم الدائم على تعميم السلام والامن بين ربوع هذه الامة وهذا الشعب الابي ونحن يا مولاي اذ نبارك خطواتكم الجريئة نحو تحقيق الاستقرار لندعو الله العلي القدير ان يجعلك دائما ذخرا لهذه الامة وهذا الشعب الذي يثق كل الثقة بحملكم للمسؤولية العظيمة.

فلقد وعدت ووفيت واهديت شعبك اكبر هدية الا وهي توقيع معاهدة السلام فسر على بركة الله ايدك الله بنصره فنحن معك دائما وابدا ونعاهدك يا مولاي على ان نظل مخلصين لك ما دمت راعيا للخير والسلام، وفقك الله الى ما فيه الخير لهذه الامة وندعو الله العلي القدير ان يسعك بموفور الصحة والعافية حتى تظل راية الاردن عالية خفاقة في ظل قيادتكم الحكيمة. انه نعم المولى ونعم النصير.

مولاي المعظم

المخلص المطران

شاهية عجميان

مطران الارمن في القدس

وتلقى جلالة الملك الحسين البرقية التالية من السيد راكان جميل الفاعور رئيس مجلس ادارة اتحاد المزارعين في وادي الاردن:

مقام حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم.

الديوان الملكي العامر / عمان

مولاي صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم

لانك الحسين الذي لا ينام الا وعيون الاردنيين في امان واطمئنان ولانك الساعي والساقي والرافد لشعبك وامتك التي ظلت فاقتتلت وتجزأت فكنت انت الراعي الذي يحميها من ذئابها ومن هتك عروبتها ودينها ولانك الامين على التاريخ وعلى الارض والعرض والبقاء لهذه الامة ولانك من لا ييأس من المتخلفين وان كثروا ومن الطاعنين بالخلف ولن تجزأوا فانت كمثل من سبقوك من ال هاشم لا تلتفتوا الى الوراء الا شجاعا يصفح عن الضالين.

سيدي ومولاي:

لانك منا وفي كل شيء فينا كما نحن منك ولانك الامين المؤتمن فلا خوف علينا ولن نحزن فنحن المنتصرون بك بعون الله نرضى ما ترضى به لان ازلية وجودنا امتداد لمعجزات انتصارات تاريخ بني هاشم.

ففي مجد العروبة والاسلام كان الهاشميون صناع وجودها ومجدها وبعد الهاشميين ضعفت العروبة وناخ بعيرها فجاءت الثورة العربية الكبرى لتفك عقال بعير هذه الامة منطلقة من بطاح حجاز الهاشميين لتعيد لهذه الامة مجدها وتاريخها مؤكدة ان الهاشميين صناع امة وحماة وطن وناصرو دينهم.

اليكم يا صاحب الجلالة ننتصر ومن غير الحسين يسبق الاخطار والاهوال سينقذنا منها وينقذ امتنا ومن الاردنيين لكم عهد الصادقين العارفين بانكم ما حنيتم رؤوسنا الا لله وحده، فقد مسيرتنا بالعهد والوفاء والتاييد فما خاب من عاهدكم وايدكم والله ناصر بكم امتكم ودينه، مولاي المعظم.

رئيس مجلس ادارة اتحاد المزارعين في وادي الاردن

راكان جميل الفاعور

كما تلقى جلالته البرقية التالية من النائب محمد عودة نجادات نائب بدو الجنوب:

جلالة الملك الحسين المعظم حفظه الله.

الديوان الملكي العامر:

نؤيد ونبارك خطوات جلالتكم نحو السلام العادل والمشرف وفقكم الله ورعاكم.

محمد عودة نجادات

نائب بدو الجنوب

و تلقى جلالة الملك الحسين قائد الوطن برقية تاييد وولاء من الفريق عبدالرحمن العدوان مدير الامن العام فيما يلي نصها:

حضرة صاحب الجلالة الهاشمية الملك الحسين المعظم / حفظه الله ورعاه

بقلوب تنبض بحب الحسين ونفوس تزخر بالوفاء والولاء للقيادة الهاشمية الابية يشرفني يا مولاي ان ارفع لمقامكم السامي باسمي واسم جندكم نشامى الامن العام اسمى ايات الشكر والتقدير والعرفان على جهود جلالتكم الخيرة التي توجتموها بالوصول الى معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل .

مولاي المعظم ...

انها هدية غالية قدمتموها بخالص عطائكم لشعبكم الوفي وللاجيال القادمة تلك هي معاهدة السلام العادل والشامل والدائم المستمدة من قرارات الشرعية الدولية .. السلام الذي اعاد الينا حقنا في المياه والارض والسيادة دون تفريط او مساس بكرامة . فاكنتم يا مولاي لكم موطن الحكمة والقوة والشجاعة والشريف الهاشمي الذي لا يشق له غبار .. المدافع عن حقوق امته وشعبه ليعيش بكرامة وحرية وكبرياء.

مولاي صاحب الجلالة الهاشمية ...

لقد كان لمضاء عزيمة جلالتكم ورايكم السديد في كل مواقف الرجولة والشرف دفاعا عن حق الامة في العيش بامن وسلام وطمانينة الدور العظيم في ارساء قواعد للسلام ثابتة على اساس من العدل .. وكما هي صفحة الهاشميين عبر التاريخ لم يحجب فيها وهج الثورة العربية الكبرى التي لتبلج نورها من بطحاء مكة فسطر التاريخ من عبقها صفحة النصر الاول .

مولاي المعظم ...

نبارك لجلالتكم خطواتكم الشجاعة في مسيرة السلام العادل الذي ضمن حقوق الاردن التاريخية في ارضه ومياهه وسيادته .. واننا ونحن ندرك متطلبات المرحلة القادمة والتي تقتضي منا المزيد من العطاء لنعاهدكم يا مولاي ان نبقى كما عهدتنا الاوفياء للرسالة الحاملين لامانة المسؤولية في مرحلة السلام والملتزمين بالنهج الذي رسمته لنا جلالتكم .. نقف مع البناء في كل موقع ونحافظ على المكتسبات لمواصلة بناء اردن العز والكرامة الذي ارتضوه هاجسنا على الدوام امن الوطن والمواطن ضارعين الى الله العلي القدير ان يحفظكم ويرعاكم ذخرا للوطن والامة العربية ويسدد بالنصر على طريق الخير خطاكم انه سميع مجيب .

مولاي المعظم

الفريق

مدير الامن العام

عبدالرحمن العدوان

## البيت الابيض لا يستبعد عقد لقاء بين الاسد وكلينتون

واشنطن — (اف ب) — لم يستبعد البيت الابيض لقاء بين الرئيس الاميركي ونظيره السوري حافظ الاسد خلال الزيارة التي سيقوم بها بيل كلينتون الى الشرق الاوسط.

وردا على سؤال حول احتمال توقف الرئيس الاميركي في سوريا خلال زيارته الى الشرق الاوسط قالت المتحدثة باسم البيت الابيض دي دي مايرز مساء امس الاول ان "الامور ليست واضحة".

وحول احتمال ان يلتقي كلينتون الاسد اجابت مايرز "لا اريد الدخول في تفاصيل (زيارة الرئيس) لايزال الوقت مبكرا. لا اريد ان اؤكد او انفي شيئا. لا تزال هناك مشاورات".

## مقتل جندي

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

واوضح مصدر في وزارة الدفاع الكويتية لوكالة فرانس برس ان الجندي البحريني وهو في العقد الثالث من العمر قتل امس الاول عندما انطلقت رصاصة بطريق الخطا من رشاش زميل له في الوحدة نفسها واصابته في راسه مما ادى الى وفاته على الفور.

وقال مصدر عسكري اميركي ان جنديا اميركيا اصيب بجروح في رجله امس الاول برصاصة طائشة اثناء تدريب في منطقة ابرق الخنة شمال العاصمة الكويتية. وقد نقل الجندي الى المستشفى للعلاج وليس هناك اي خطر على حياته.

## كلينتون

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

وصباح الجمعة يتوجه الى الكويت ثم الى القاهرة.

وسيكون الرئيس كلينتون ثاني رئيس اميركي يلقي خطابا امام الكنيست بعد جيمي كارتر في كانون الاول ١٩٧٩. يستذكر ان الرئيس ريتشارد نيكسون كان ضيفا على الكنيست لكنه لم يلق خطابا امامه.

وكلينتون هو ثالث رئيس اميركي يزور اسرائيل. وسبقه في العام ١٩٧٤ ريتشارد نيكسون وفي العام ١٩٧٩ جيمي كارتر.

## راي الدستور / بقية

تتمة المنشور على الصفحة الاولى

السلام الاردنية ـ الاسرائيلية الوشيك. ونوطد النفس على الدخول في مرحلة جديدة من حياتنا. فاننا نؤكد على استمرار عزمنا الذي لم يلن في يوم مضى، في التمسك بقيادتنا الهاشمية والسير معها ومن خلفها. واثقين مطمئنين الى كل ما لدى هذه القيادة التاريخية من حكمة وتبصر وشجاعة. والى كل ما لدى شعبنا من طاقة على العمل والعطاء والتقدم.

## شريم

تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

الجانب الاردني بانجاز الاعمال المطلوبة ووضع الاشارات وفي مرحلة لاحقة سيكون هناك عمل مشترك بين الجانبين حيث سيتم توفير استراحات وحمامات ومياه للشرب الا ان موعد التوقيع يوم الاربعاء لم يحدد بعد.

ومن بين المعلومات التي حصلت عليها الدستور ان جلالة الملك الحسين والرئيس الاميركي بيل كلينتون ورئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين سيجلسون على المنصة الرئيسية بحضور خمسة الاف شخصية عالمية وعربية واردنية من بينهم وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف لان روسيا احد راعيي مؤتمر السلام بمنطقة الشرق الاوسط اضافة الى وجود الرئيس الاسرائيلي عيزرا وايزمن.

وزارت "الدستور" موقع العمل حيث ظهرت هناك ورشة عمل متكاملة حيث الاليات والمعدات الثقيلة التي تعمل على مدار الساعة وهناك الفرق الفنية واطقم مختلفة للكهرباء واخرى لازالة الاسلاك الشائكة واخرى لازالة الالغام وغيرها من الفرق الفنية المختلفة.

من جانب اخر يودع المفاوضون الاردنيون والاسرائيليون اليوم الخميس قاعات التفاوض ولن يعودوا لمثل هذه القاعات بهذا الشكل او الحجم او العدد الكبير من المفاوضين والحضور خاصة وان العملية كلها اصبحت تحصيل حاصل ولم يعد هناك حاجة لتواجد كبير او كل المفاوضين دفعة واحدة ولكن ما سيتم هو لقاءات قطاعية من بين الجانبين.

ويؤكد عضو من الوفد الاردني ان سحبا كثيرة تجمعت ولذلك فان هذه السحب ستمطر كثيرا في القريب العاجل بعد ان وضعت المعركة الدبلوماسية اوزارها ويعمل المفاوضون الان على رفع مردودية العلاقات الاردنية الاسرائيلية وترجمة ما تم التوصل اليه الى واقع عملي مدته القصوى تسعة شهور في حين ان حده الادنى ثلاثة شهور بما في تلك التبادل التجاري والاقتصادي والسياحي والمشاريع الاخرى.

من ناحية اخرى اعلن اللواء تحسين شريم رئيس لجنة الاراضي والامن والحدود ان الاوامر صدرت من القيادة العامة ومن رئيس هيئة الاركان المشتركة الى قائد المنطقة العسكرية الجنوبية لتحضير كافة الاعمال والخطط اللازمة لاعادة توزيع قواته في منطقة وادي عربة على الحدود الدولية الجديدة التي سيتم التوقيع عليها.

وبين اللواء شريم ان ذلك يتطلب خططا عسكرية واضحة وجداول زمنية دقيقة ومواقع وتحريك وحدات عسكرية سيتم ذلك بالتنسيق مع الجانب الاسرائيلي لتامين العودة الى الخط الجديد المتفق عليه كحدود دولية بين الاردن واسرائيل التي تحدد لاول مرة وذلك امر مهم جدا لكلا الطرفين.

واضاف ان الاسلاك الشائكة الواقعة الان في وادي عربة ستنتقل الى المواقع الجديدة وستنزل فيها اشياء ولذلك كانت الفترة ثلاثة اشهر بعد ازالة الالغام.

واضاف اللواء شريم ان الفريق الاردني المفاوض في لجنة الاراضي والامن والحدود عمل بصورة متواصلة ومتكاملة ومنذ فترة طويلة لتحديد الاراضي بشكل مناسب حتى نستطيع الحصول على الحق واعادة السيادة الاردنية على الاراضي التي احتلتها اسرائيل بعد عام ١٩٦٧ وخاصة في وادي عربة.

وبين ان الحدود اصبحت واضحة تماما بعد توقيع الاتفاقية بالاحرف الاولى حيث اصبح خط الانتداب البريطاني مع بعض التعديلات الطفيفة هو المحدد والمرجعية لهذه الحدود وان الوثائق ستكون جاهزة قبل يوم الاربعاء القادم ليصار الى توقيعها بشكلها النهائي في الاحتفال الذي سيقام في المعبر الجنوبي.

واكد اللواء شريم ان هذه المنطقة ستكون امنة بشكل كامل كما كانت دائما ولن نسمح لاي عملية تسلل او الاساءة للامن في هذه الحدود حتى لا تتسبب اشكاليات بيننا وبين دولة تم انهاء حالة الحرب معها ونحن على علاقات كبيرة معها خاصة في الشؤون الاقتصادية تتعلق بتطوير الوطن والوادي ولها اثار ايجابية على المواطن بشكل واضح ومباشر.

واشار الى ان الاجراءات الامنية منسقة وستستمر ضمن اطار معاهدة السلام بين الجانبين مؤكدا في الوقت نفسه ان جميع الاراضي عادت الى السيادة الاردنية حيث وضح جلالة الملك الحسين ان كل شبر عاد للاردن وهذا محدد على الخرائط بمختلف المقاييس والخرائط الطوبوغرافية والعسكرية لتصبح حدودا دولية معترفا بها لاول مرة.

وان ما يتم بحثه الان هو مواضيع فنية لتحضير الخرائط وملاحقها لتكون جاهزة قبل التوقيع على الاتفاقية.

وبين ان العلامات الدولية على الحدود والاراضي ستوضع بعد تثبيت مواقع العلامات الدولية على الخرائط والوثائق الرسمية المعتمدة وسيتم تقصير الفترة الزمنية التي حددت اصلا بتسعة اش ولن تصل الى تلك الفترة ولن عملية الترسيم المطلوبة تسعة اشهر ولن تاخذ كامل الفترة.

واشار اللواء شريم ان المفاوضين استعانوا بكافة المراجع المتوفرة كالخرائط البريطانية او العثمانية او الانتداب البريطاني ووضعت من قبل الطرفين حتى يعود الحق الى اصحابه واهله حتى اخر شبر من الاراضي الاردنية.

وفي البحر الميت كان الخط المعتمد الذي جرى عليه بعض التعديلات في منطقة الملاحات حيث سياخذ الجانب الاردني اراضي كاملة اضافة الى اتباع الاساليب الدولية في تحديد الانهر.

اما الدكتور دريد محاسنة فقال ان هناك حديثا حول امكانيات دخول وسائط النقل الاسرائيلية الى الاردن وكذلك الاردنية الى اسرائيل اضافة الى مجالات التعاون في موضوع النقل وحتى يتم ذلك بصورة صحيحة وواضحة لا بد من معرفة التشريعات والقوانين من قبل الطرفين لما يطبق لدى الجانبين فتم يوم امس تبادل مثل هذه النصوص ليتدارسها خبراء الجانبين.

الدكتور منذر حدادين رئيس لجنة المياه قال ان الجانب الاردني اصر على ان ادراج وتثبيت ومشاركة الجانب الفلسطيني في موضوع تنمية اخدود وادي الاردن يمكن ان يكون موطىء قدم لهم يمكن ان يعبر لهم عن سيادة مستقبلية بحيث اضيفت جملة تؤكد امكانية دمج الجانب الفلسطيني في خطة تنمية وتطوير اخدود وادي الاردن في الوقت المناسب ووافقت عليها اسرائيل كما وافق عليها البنك الدولي.

وحول المشروعات التي ستضمنها الخطة والتي ستعرض على مؤتمر الدار البيضاء اكد الدكتور ان تلك المشاريع تتضمن الطرق وسكة الحديد والموانىء.

فهناك طريق تربط بين السلط والشونة الجنوبية واخرى بين كفر هودا ومثلث المصري واربد الشونة الشمالية مرورا بجسر الشيخ حسين وكذلك سكك حديدية بين الصافي والعقبة واخرى بين العقبة وموانىء اسدود على البحر المتوسط.

وتوسيع وتحسين مطار العقبة وبناء جسر الشيخ حسين وتعبيده كنقطة عبور رئيسية وكذلك اقامة طرق من البتراء الى القريقرة الى وادي عربة فالصافي.

وحول المشاريع السياحية اوضح الدكتور حدادين ان هناك متنزه البحر الميت واخر في منطقة العقبة وان ذلك مثبت على الاوراق والملاحق التابعة لتنمية اخدود وادي الاردن وكل هذه الاوراق ستقر من قبل البنك الدولي لتعرض على مؤتمر كازابلانكا بما فيها مشروع قناة البحرين الاحمر والميت والمياه الجوفية في وادي عربةوكذلك اقامة مشاريع طاقة وتحلية المياه وتوقع الدكتور حدادين ان يمول مؤتمر الدار البيضاء الدراسات التي يتم عملها ودراستها وتنفيذها والتي قد يصل كلفتها الى خمسة ملايين دولار وبعد ذلك فان المشروع المقبول سيتم اعتماده والبحث عن تمويل له من مصادر دولية مختلفة.

وتحدث الدكتور حدادين عن امكانية اقامة بنك اقليمي في المنطقة واتفق عليه الطرفان الاردني والاسرائيلي مؤكدا ان النقل الاردني المطروح في مؤتمر كازابلانكا هو هذه الخطة مشيرا الى ان اليابان ابدت استعدادها لتمويل مشروع جسر الشيخ حسين.

وحول المياه التي حصل عليها الاردن اكد الدكتور حدادين ان تلك الكمية وصلت الى ٢١٥ مليون متر مكعب مقسمة على النحو التالي: ٤٥ من نهر اليرموك و ١٠ من بحيرة طبريا وعلى المدى الاوسط ستضيف اسرائيل ٥ مليون متر مكعب من مصادر يبحث عنها الجانبان سوية وكذلك الحصول على مياه من خلال بناء سدين الاول على نهر اليرموك وتحويل فيضان مياه نهر اليرموك الى سد اخر في منطقة النفق شمال وادي اليابس بطاقة ٢٣ مليون م٣ وعلى نهر الاردن حوالي ٢٠ مليون م٣ فيكون استخدام المملكة من نهر اليرموك ما مجموعه ٢١٥ مليون متر مكعب واربعين مليون م٣ من تحلية واستصلاح مياه نهر الاردن والمياه القائمة من فيضانات بعض الاودية ومن مياه بحيرة طبريا المستصلحة.

وعبر الدكتور حدادين عن كامل رضاه مما تم انجازه خلال المفاوضات الاردنية الاسرائيلية وما تمخض عنه من معاهدة استعاد بموجبها الاردن حقوقه السيادية والسياسية على الارض والمياه.

## لقطات

ـ فور وصول الوفد الاسرائيلي لفندق الكورال بيتش دعا الياكيم روبنشتاين رئيس الوفد اعضاء وفده للاجتماع على انفراد ليخبرهم باخر تطورات العملية التي جرت في تل ابيب صباح امس.

ـ قدم الوفد الاردني التعازي للوفد الاسرائيلي على الضحايا الذين سقطوا بعملية امس.

ـ تبادل الدكتور منذر حدادين رئيس لجنة المياه مع نظيره الاسرائيلي النكات والضحكات صباح امس.

ـ اعضاء من لجنتي الحدود الاردنية والاسرائيلية واصلوا اجتماعاتهم داخل قاعات التفاوض وفي صالات الفندق ايضا.

ـ تم ترتيب جولة لعدد من اعضاء الوفد الاسرائيلي ظهر امس داخل مدينة العقبة.

ـ سيطر الرشح على الدكتور فايز الطراونة سيطرة تامة لدرجة ان صوته لم يعد مجلجلا بوضوحه المعهود.

ـ بدات اثار انتهاء المفاوضات على بعض اعضاء الوفدين لتبادلهم الاحاديث والمشاعر الرقيقة في وداع بعضهم بعضا.

ـ تلفزيون الاطفال باسرائيل زار مدرستين للاطفال بمدينة العقبة صباح امس رافقهم في الرحلة عدد من المسؤولين وترجم لهم الزميل غازي السعدي.

ـ تبادل بعض اعضاء الوفدين الاردني والاسرائيلي الهدايا التذكارية بمناسبة انتهاء المفاوضات بين الجانبين.

## اراء / بقية

ان الموقف الراهن يمكن ان يؤدي الى مزيد من الفرقة والتمزق على الصعيد العربي وقد يوفر فرصة جيدة لتصفية وتنقية الاجواء العربية وهذا يعتمد على طبيعة المواقف العربية الراهنة، والتي يبدو انها هذه المرة تصب في تيار الوقوف بصلابة امام اي تطور جديد للموقف من جانب العراق والاقتراب اكثر من الموقف الخليجي والذي ربما وضع الكرة هذه المرة في ملعب هذه الدول لتقوم بمبادرة اكبر ايجابية للتقارب العربي وتنقية الاجواء.

اما على الجانب الاخر من الصورة فان الولايات المتحدة الامريكية في تركيزها المعلن على العراق في تحركاتها السياسية والعسكرية الاخيرة ما زالت ترى في ايران وتعاظم قدراتها العسكرية ونفوذها بعد انهيار الاتحاد السوفيتي وعلاقاتها مع الجماعات الاسلامية الثورية في كافة ارجاء الشرق الاوسط الخطر الاكبر في المنطقة، ومن هذا المنطلق فان التطورات وتداعيات الاحداث الراهنة والمستقبلية قد تظهر رغبة اكيدة لدى الدول الغربية باستغلال البناء المتعاظم لقواتها في المنطقة لفتح الملف الايراني وموضوع الجزر في الخليج لتحجيمها سياسيا وعسكريا وازالة تاثيرها من المنطقة.

## الجولة الثامنة من دوري الأضواء

# القادسية طلق الفوز بالثلاثة والكرمل غرف النقطة بالسلاسة

## عيون رمثاوية تنتظر الأهلاوية والجيل يكمل استعداده لمواجهة الجزراوية

حلف القادسية بالطلاق ليحول بينه وبين الفوز عندما فرط بشلال من الفرص المتدفقة ليتيح المجال امام الكرمل لغرف نقطة ثمينة هي الاولى في سجل هذا الفريق الذي كاد ان يتعرض لخسارة قاسية فيما لو استثمر منافسه سلسلة الفرص.

المباراة التي افتتحت فيها مباريات الاسبوع الثامن من دوري الاضواء جرت على ستاد عمان الدولي وانتهت بالتعادل ١/١.

اليوم يترقب الرمثاوية قدوم الاهلاوية في مواجهة قوية تقام على ملعب مدينة الحسين في الساعة الرابعة.

وفي عمان اكمل الجيل استعداده ليواجه اندفاع الجزراوية في الساعة الخامسة على ستاد عمان الدولي.

### القادسية (١) الكرمل (١)

لم يستمر اندفاع القادسية المبكر والذي سبب القلق للكرمل خاصة وان الهجمات المبكرة اظهرت الخطورة من جراء تقدم ايهاب معالي والعوضات الى جانب مازن ومنير وادم وانكماش الكرمل وتراجع وسطه للدفاع فاستثمر ايهاب توغله من الميسرة ومرر كرة عرضية امام المرمى في الدقيقة (١٠) كان لها مصطفى ادم بالمرصاد ليضعها بثقة داخل المرمى.

الى هنا توقف القادسية وحلف مهاجموه بالطلاق وبدات الرعونة والفرص الهائلة تضيع من انفرادات ادم ومازن فبعضها تكفل الحارس وصفي محمود بردها بجسمه وقدمه ويده وبعضها فضل متابعة خط سيره بجانب القائم ولم يفطن القادسية لنفسه الا عندما نشط البقيعي ورياض وناصر حسين في تنظيم الهجمات وارسال الكرات الطويلة الى محمود سليمان وماجد ابوسرية وناصر حسين ولم تكن هذه الهجمات تحمل في طياتها رائحة الخطورة الا بعد مرور ربع للشوط الثاني من ترهل القادسية في التعامل مع الكرات وتواصل مسلسل اهدار الفرص وعندما تنبه خط وسط الكرمل وعاد البقيعي وناصر ونزار شامخ لمساندة محمود سليمان وماجد ابوسرية وهنا استثمر الكرمل الاندفاع الزائد للقادسية وعرف الواعد نزار شامخ كيف يلدغ الشباك برأسه عندما استقبل كرة ناصر حسين في الدقيقة (٧٣) وسددها برأسه على يمين الحارس والدفاع يتفرج وهنا اشعر القادسية بالحرج وحاول ادراك التعادل واهدر مازن من جديد وتكفل خالد محمد في قيادة فريقه للمحافظة على التعادل.

### الرمثا * الاهلي

اصبح الاهلي بحاجة اكثر للنقاط كون وضعه الحالي على قائمة الترتيب يهدده بالخطر فيما لو استمرت عروض الفريق بصورتها الحالية التي تحتاج للجدية، وفي الوقت نفسه نجد ان التطلعات الكبيرة للرمثا من اجل اللحاق بفرق الصدارة تجعل الامور الفنية في مباراة اليوم تاخذ طابع القوة والندية وهنا يمكن القول ان الجولة ساخنة وتضع الاهلي على مفترق طرق وتوضح للرمثا موقفه الحقيقي بين كوكبة فرق الدوري.

اسلوب اداء الرمثا يعتمد على سرعة نقل الكرات وغزو المواقع الامامية بتنسيق بين الشنايته ورفاقه للتوغل بعدة هجمات لضمان ايصال الكرات الى موفق وبدران ويصاحب ذلك نشاط ملحوظ للخزعلي وبلال يتمثل بضبط حركة الدفاع لعدم التوغل دون مبرر والمحافظة على التوازن وتاكيد الدعم من الاطراف ولكن يعيب هذا الاسلوب تاخير التمرير والمبالغة في الاحتفاظ مما يؤدي الى قطع الهجمات ويتيح المجال امام الاهلي للرد عبر الكرات الطويلة المعاكسة التي يبعدها ماهر وموسى وسمير وحسام من امام مرمى بلال وهنا يتعذب وسط الابيض في سعيه من اجل تنفيذ الواجبات وحفظ التوازن ويتقسم دور نارت وجانتي وخليل الى مؤيد للهجوم لضمان زيادة العدد ومؤيد للدفاع لوقف الزحف الرمثاوي وتبقى المهمة الصعبة تقع على عاتق عامر ووالي وحسام ويسام لحسم الكرات الساقطة امام مرمى الرمثا.

### الجزيرة * الجيل

يعتبر الجزراوية ان المواجهة السهلة مع الجيل هي المفتاح الحقيقي لاقتحام بوابة الكبار والسير معهم جنبا الى جنب ولذلك لا بد من دفع خط الوسط للقيام بعملية غزو يصاحبه التفاضل العددي عندما يتقدم عماد ومهند والصاحب بالكرات وهذا يسهل مهمة مراد حسن ووليد قطافطه في متابعتها والاختراق دون تردد ولكن تاخير تمرير بعض هذه الكرات يجعل خط الدفاع يتقدم زيادة عن اللزوم من الاطراف خاصة بدوي وابو طعيمه ويندفع رياض عزمي الى جانب الصاحب ويبقى خالد وعصام امام مرمى الريشه وفي الجانب الاخر سيحاول الجيل تعديل موقعة على قائمة الترتيب واحراز الفوز الاول لكن هذا يتطلب منه حيوية اكثر في خط الوسط وحفظ توازن بين تحركات شامل وزكريا وربحي ويزادوغ لضمان توفير بعض الكرات الى محمود مصاروه وابو شعيره وهنا يتحمل خط الدفاع الكثير لضمان وقف الهجمات المعاكسة وهذا يمنع عمر حينا ورياض من التقدم للاسناد ويتكفل صلاح النجار وشكري بتنظيف المنطقة الخلفية من المرة الاولى.

○ ادم الواضح في الصورة يسدد برأسه من بعيد.



صراع على الكرة بعيدا عن المرمى

---

## اتحاد الدراجات يستضيف الطواف الالماني

اعد اتحاد الدراجات في جلسته التي عقدها امس برئاسة المهندس عبداللطيف مرعي كافة الترتيبات للاستقبال والمشاركة في الطواف الالماني الاردني والذي سينطلق يوم الاحد القادم من رحاب جامعة اليرموك بحضور السيد فايز العبادي محافظ اربد وعدد من الفعاليات الرسمية وستكون جرش المحطة الثانية فعمان برعاية الدكتور فواز ابوالغنم وزير الشباب ثم الكرك فالطفيلة وصولا بالبتراء فوادي رم وانتهاء بالعقبة وسيبدأ الطواف والذي يقام بدعم مكتب مهنا للسياحة والسفر في عمان وفرانكفورت مبادرة لتشجيع السياحة وتسويقها عبر القنوات الرياضية في الثالث والعشرين من الشهر الجاري وحتى الاول من تشرين الثاني القادم وقد تم تكليف الزميل غازي حداد نائب الرئيس الناطق الاعلامي للاتحاد بتمثيل الجانب الاردني في هذا الطواف والذي يضم واحدا واربعين مشاركا من بينهم ١٨ يحملون درجة الدكتوراة اضافة الى اللاعبين حسين الرواشدة ومحمد ابوعثمان والميكانيكي سمير سعيد من اتحاد الدراجات.

○ وافق الاتحاد على استضافة المهرجان الرياضي العالمي لسباق الدراجات في الشرق الاوسط خلال عبوره الاراضي الاردنية وصولا بالبتراء والذي تنظمه شركة ويكوم الفرنسية.

افاد بذلك الزميل غازي حداد نائب الرئيس الناطق الاعلامي للاتحاد.

---

## الوحدات وشباب الحسين بكرة الناشئين

في نطاق بطولة الناشئين لكرة القدم ولتحت ١٦ سنة يشهد ملعب البتراء في الساعة الثانية والنصف من بعد ظهر اليوم اللقاء الذي يجمع بين فريقي الوحدات وشباب الحسين.

---

## في ختام الجولة الثانية من يد الأولى

# فوز العربي والاهلي.. وتغيب البارجة

اقيمت يوم امس مباراة واحدة بكرة اليد. فاز فيها العربي على السلط ولم تقم المباراة الثانية بسبب نقص العدد في فريق البارحة. وكان الاهلي قد فاز على يرموك الشونة اول امس.

وتاليا تفاصيل المباريات..

### العربي (٣٢) السلط (٢٧)

امتاز ايقاع العربي الهجوم بالسرعة من خلال قدرة صانع العابه حسن بني هاني على قيادة هجمات الفريق الذي حاول التنويع باساليبه الهجومية باعتماده على البحيري في التصويب من خارج المنطقة والتي اسهمت تحركات جمال وموفق فتح الله على الدائرة وانجراف دفاع السلط خلف التقاطعات التي احدثتها تحركات لاعبي العربي في افساح المجال امام ابو الليل والمنسي في ممارسة التصويب ليتقدم العربي ٤/١ ثم يحافظ على تقدمه بفضل براعة موفق فتح الله في قيادة الهجوم الخاطف الذي ضمن العربي للتفوق وترك السلط الذي تسارع ايقاعه الهجومي الذي كان بطيئا وظهر تركيزه واضحا على ضاربه جهاد قليشات او اختراقات لاعبه هاني منتش او اسقاط الكرات للاعب الدائرة عماد تادرس، لكن غايبه الاصرار على الاقتحام من البوابة الامامية والتي احكم العربي اغلاقها بعد ان تناوب جمال فتح الله والمنسي على فرض الرقابة على جهاد وشقيقه علي لينتهي الشوط الاول للعربي ١٣/١١.

وشهد الشوط الثاني اثارة وقوة من كلا الفريقين وخصوصا من جانب السلط الذي بدا ينفذ ايقاعه الهجومي بسرعة اكبر واعطى للاطراف دورا اغفله بالشوط الاول عن طريق محمد الهنداوي الذي كانت مهمته سهلة بالولوج من هناك ليقلص الفارق ٢٣/٢٠ وعاد العربي الذي برز منه جمال فتح الله الذي عاد للقيادة للعاب فريقه واستغل تسرع السلط ليبدأ في تشكيل الهجمات المعاكسة التي اصابت مرمى الزعبي حارس السلط ليتسع الفارق مجددا ٢٨/٢٣ بعد ان سخر لاعبو العربي خبرتهم في تفتيت دفاعات السلط وتحقيق الفوز بالمباراة التي حضرها رئيس واعضاء الاتحاد وجمهور كبير استمتع باداء الفريقين.

مباراة البارحة والارثوذكسي لم تقم بسبب عدم اكتمال صفوف فريق البارحة الذي حضر بستة لاعبين لعلمه بان المباراة ستقام اليوم الخميس وليس امس حسب جدول الدوري لينتظر الحكم الفترة القانونية وينهي المباراة.

### الاهلي: ٤٢ البارحة: ٢٦

عزف الاهلي لحنا شجيا توجه بفوز مضاعف على فريق يرموك الشونة من خلال الاداء الدفاعي المحكم والهجومي الصاعق فكان الافضل على مدار الشوطين ورغم المقاومة التي اظهرها لاعبو يرموك/ش بالشوط الاول الا انه في الشوط الثاني لم يستطع مجاراة لياقة ومهارة وخط [illegible] الذي اعتمد على خطه [illegible] محمد حمارشة، ومحمد [illegible] جميل يقودهم صانع الالعاب عاطف عبدالقادر او بالاضافة طريق الجناحين حسين وموسى او شقيقه عيسى على العاب الدائرة عن طريق عبدالرحمن هاني. وكان المتين الذي شكله هؤلاء الاثر الكبير في ظل قدرة الهجومية التي تركزت من المنطقة عن طريق محمد ابو وحسين البكار وصانع العاب محمد مزاع. وحاول جناحيه مروان نمر الوهيبي والاخير كان اكثر نجاحا. الهجوم الخاطف بفضل اللياقة البدنية العالية مكن لاعبي مضاعفة النتيجة بالشوط مستغلين عدم التغطية بالسرعة المطلوبة وتعدد في دفاع يرموك الشونة البوابة الامامية لتنتهي المباراة الى فارق كبير رصيده الى ٤ نقاط من مباراتين.

من مباراة الاهلي والبارحة

---

## في بطولة ميلاد محمد للرماية

# خورما بطلا للمسدس ستاندرد وخبازة بطلا للمسدس السريع



باسم خورما

اختتمت امس فعاليات اليوم الثاني لبطولة ميلاد سمو الامير محمد للرماية التي ينظمها اتحاد اللعبة بدعم من البنك العربي وقد ظفر باسم خورما ببطولة المسدس ستاندرد بينما ظفر مازن خبازة ببطولة المسدس المركزي.

هذا وستبدأ الساعة العاشرة من صباح اليوم فعاليات التراب والسكيت بمشاركة ٢٢ راميا وتعلن النتائج النهائية لفعاليات يوم امس.

○ المسدس ستاندرد:

الاول: باسم خورما ٥٣٢. الثاني: توفيق الخليل ٥٠٥. الثالث: مازن خبازة ٤٩٧

○ المسدس المركزي

الاول: مازن خبازة ٤٩٧. الثاني توفيق الخليل ٤٨٤. الثالث: باسم خورما ٤٧٥.

---

## بطولة المبارزة التنشيطية

بدأت مساء الثلاثاء الماضي فعاليات البطولة التنشيطية للمبارزة. حيث شارك (٦) لاعبين في بطولة (سيف المبارزة) حيث قام الاتحاد بحرمان اللاعبين الذين لم يسجلوا اسماؤهم مسبقا. ويلتقي اليوم على قمة هذه المسابقة اللاعب حسان القة مع حكم الخالدي. وقد فاز بالمركز الثالث اللاعب اياد مغايرة ورابعا يسري الغصين وخامسا عمر الناطور وسادسا احمد الخالدي. وبدأت امس منافسات (سلاح الشيش) والتي برز منها اللاعبون محمد الصيفي وعامر الناطور وبلال رحال.

---

## بطولة اسيا الكروية للناشئين

# فوز السعودية وقطر على اوزبكستان والصين

فاز المنتخب السعودي للناشئين لكرة القدم على نظيره الاوزبكستاني بستة اهداف مقابل هدف في المباراة التي جرت بينهما بالدوحة مساء امس في اول منافسات المجموعة الاولى لبطولة كاس اسيا للناشئين التي بدات هنا امس. وسجل المنتخب السعودي خمسة اهداف في الشوط الاول واضاف الهدف السادس قبل نهاية الشوط الثاني فيما احرز اوزبكستان هدفه الوحيد في هذا الشوط. وبهذه النتيجة يحصل المنتخب السعودي على اول ثلاث نقاط له في هذه المجموعة.

وتم اختيار اللاعب محرن الدوسري الذي سجل ثلاثة اهداف في هذا اللقاء كاحسن لاعب في المباراة. وفاز المنتخب القطري للناشئين لكرة القدم على نظيره الصيني بهدفين مقابل هدف في المباراة التي جرت بينهما مساء امس في بداية منافسات المجموعة الاولى لبطولة كاس اسيا للناشئين المقامة بالدوحة حاليا وحصل بذلك على اول ثلاث نقاط له في البطولة.

وكان المنتخب القطري قد بادر بتسجيل هدفه الاول الذي احرزه اللاعب محمد سعيد في الدقيقة الثانية من بداية المباراة فيما اضاف عبدالله المزروعي الهدف الثاني للمنتخب في الدقيقة التاسعة من الشوط الثاني وسجلت الصين هدفها الوحيد في الدقيقة ٢٥ من هذا الشوط.

وفاز بلقب احسن لاعب في المباراة الصيني ولنج بي الذي سجل الهدف الوحيد لمنتخبه في هذا اللقاء.

وتقام مباراتان اليوم الخميس في المجموعة الثانية حيث تلتقي البحرين مع كوريا الجنوبية في المباراة الاولى فيما تلعب العراق مع اليابان في المباراة الثانية.

---

## تدريبات المنتخب النسوي لكرة اليد تستأنف الجمعة



فاتن البخيت

قال د. عربي حمودة مدرب المنتخبات الوطنية لكرة اليد ان تدريبات المنتخب النسوي لكرة اليد سوف تستانف اعتبارا من نهاية الاسبوع الحالي بحيث يقام تدريب واحد في الاسبوع الساعة العاشرة صباح كل يوم جمعة في صالة قصر الرياضة بمدينة الحسين للشباب.

ويذكر ان المنتخب الوطني النسوي يتكون من اللاعبات: سهى عواد، تمارا الزيات، سهاد حداد، سهاد عواد، فاتن البخيت، هيفاء عواد، لينا جاسر، رنا اللحام، ليما الجلاد، ربى خوري، نسرين الكردي، فراس الكيلاني، ايمان عوني، لينا حمارنة. واللواتي كن قد لعبن عدة لقاءات مع المنتخب القبرصي وبعض الاندية مؤخرا هناك.

وحول اختيار يوم واحد للتدريب قال ان حجوزات الصالة بسبب ضغط المباريات لمختلف الالعاب ادى الى عدم التمكن من حجز اكثر من يوم واحد على ان تزيد الجرعات التدريبية في حالة فروغ الصالة في بعض الانشطة التي تقام عليها في الوقت الحاضر.

---

## كرة الشباب لتحت ٢٠ سنة

# يرموك عمان يجتاز الجزيرة بجزاء

* لم يحسن شباب الجزيرة استغلال الفرص الكثيرة التي اتيحت لهم فخرجوا خاسرين بهدف مقابل لا شيء امام يرموك عمان في المباراة التي اقيمت يوم امس بين الفريقين في اطار مباريات الدور الثاني من بطولة الشباب بكرة القدم لتحت ٢٠ سنة والتي جرت على ملعب البتراء وانتهى شوطها الاول بالتعادل السلبي رغم الفرص التي اتيحت للمربوع وياسر من فريق اليرموك وعايش وداوود ورمزي والاخير ارتدت كرته من عارضة مهند جبران حارس اليرموك وفي الاخرى سدد بجانب القائم. وفي الشوط الثاني مال الاداء للهدوء فتكفل امجد ابوطعيمه واللحام بابعاد الكرات اولا باول وبرز داود وعساف في قيادة العاب الفريق وزادت فعالية هجوم الجزيرة بمشاركة اليماني فتحمل نادر والخضور وسامر العبه الاكبر في حين وقف جبران في وجه الهجمات الجزراوية فحرمهم من التسجيل. وقبل انقضاء الوقت بخمس دقائق لحق عبداللطيف بكرة امامية ولحظة محاولة اجتيازه لابي طعيمه تعرض للعرقلة فاحتسب الحكم ضربة جزاء تصدى لها وسام الحوساني وسدد على يمين الحارس الذي لمست الكرة يديه واستقرت في الشباك هدف الفوز الثمين وحاول الجزراوية تعديل النتيجة لكن الوقت المتبقي لم يسعفهم.

هذا وسيلعب اليرموك مباراته القادمة مع الحسين/ اربد يوم الاثنين القادم في ملعب البتراء بينما يلتقي الجزيرة بفريق الرمثا يوم الخميس القادم في البتراء ايضا.

---

## قرارات اتحاد الطائرة

فيما يلي ابرز قرارات الاتحاد الاردني للكرة الطائرة التي اتخذها مجلس ادارة الاتحاد في جلسته الاسبوعية برئاسة العميد الركن سلمان المعايطة كما افاد بها الناطق الاعلامي السيد نافذ الساريسي:

– بحث ومناقشة الترتيبات الخاصة بسفر نادي شباب الحسين الى بيروت لتمثيل الاردن في بطولة ابطال الاندية العربية وقد تم ارسال فاكس لسفارة الاردن في بيروت بهدف ارسال مندوب لحضور قرعة البطولة كما تم مخاطبة اللجنة الاولمبية ووزارة الشباب لوضعهم بالصورة وطلبا لدعم المشاركة كما تقرر ايفاد الحكم الدولي عدنان خريسات كمرافق لهذه البطولة بناء على تنسيب لجنة الحكام هذا وقد خاطب الاتحاد اتحاد الاعلام الرياضي لتسمية مرافق اعلامي لهذه البطولة.

– اقرار الترتيبات اللازمة لاقامة دورة الصقل والترقية التي يقيمها الاتحاد للحكام باشراف المحاضر الدولي جعفر نصيب من البحرين ولجنة الحكام وذلك اعتبارا من ١٢/٦/٩٤ ولمدة ثلاثة ايام.

– تم توجيه شكر للمحاضر الدولي محمد النوادي من خلال رئيس الاتحاد البحريني كما تم توجيه شكر للمحاضر الدولي محمد توفيق شهاب الدين من خلال رئيس الاتحاد المصري على جهودهم الخيرة التي بذلوها خلال دورة المدربين الدولية التي عقدت على مدار الاسبوعين الماضيين.

– تم دعوة السيد محمد حمادة رئيس الاتحاد العربي للكرة الطائرة لزيارة الاردن اثناء ذهابه او عودته لحضور بطولة الاندية العربية في لبنان.

---

## بطولات مختلفة للمهندسين في الزرقاء

تحت رعاية رئيس نادي المهندسين م. حسني ابوغيدا ستقام عدة بطولات لبطولة مهندسي الزرقاء في كرة الطاولة والشطرنج والبليارد وذلك في مجمع النقابات المهنية – الزرقاء.

ويأتي هذا النشاط ضمن نشاطات نقابة المهندسين الاردنيين – فرع الزرقاء والتي يقيمها الفرع كل عام ويشارك في هذه البطولة سبعون مهندسا.

---

## بطولة قطر الدولية للتنس

# خروج ثنائي منتخبنا العزوني ونفاع من منافسات الفردي

ضمن منافسات بطولة قطر الدولية السنوية الثامنة لكرة المضرب للشباب والتي تدور رحاها حاليا في مجمع خليفة الدولي للتنس بالدوحة خسر ثنائي منتخبنا فارس العزوني وخالد نفاع في مباريات اليوم الثاني من البطولة.

وكان لعامل الخبرة وفارق الاستعداد الدور الاكبر في خسارة لاعبنا فارس العزوني امام اللاعب الهندي راجان شودري بنتيجة (صفر/٢).

اما خالد نفاع فقد خسر امام اللاعب القطري سلطان خلفان المصنف رقم ١ للشباب في قطر وذلك بنتيجة صفر/٢. على صعيد اخر بدأ ثنائي منتخبنا العزوني ونفاع يوم امس منافسات بطولة الزوجي في هذه البطولة حيث من المقرر ان يكونا قد لعبا مباراتهما الاولى مع ثنائي من المانيا.

---

## اخبار رياضية من الزرقاء

كتب: عزام القدومي

### رد طلب حطين

ردت مديرية شباب الزرقاء الطلب الذي تقدم به رئيس نادي حطين لاستثمار قطعة الارض التابعة للنادي على الشارع المحاذي للمبنى الحالي لعدم اختصاص الهيئة الادارية المؤقتة للنادي والتي جرى تعيينها قبل ثلاثة اشهر تقريبا حيث تتلخص مهام الهيئة المؤقتة بتسيير الامور الروتينية للنادي ولا يقع في باب صلاحياتها اتخاذ القرارات التي تؤثر بصورة حاسمة في مجرى سير الاوضاع فيه لان مثل هذه القرارات من اختصاص الهيئات الادارية المنتخبة.

ومن ناحية اخرى تقيم لجنة الفتيان الايتام التابعة للنادي في تمام السادسة من مساء اليوم الخميس حفلا لتكريم الفتيان المتفوقين دراسيا وفي الانشطة العامة الاخرى والمشاركين في المخيم الصيفي للايتام الذي اقيم في كلية تدريب عمان (معهد ناعور) التابعة لوكالة الغوث هذا العام وسوف يتخلل برنامج الاحتفال عدد من الفقرات الفنية والرياضية وتوزيع الجوائز والشهادات على المكرمين.

### نادي الوحدة بالزرقاء

تقدمت مجموعة من المؤسسين من المهتمين بالحركة الرياضية والشبابية بالزرقاء بطلب لتاسيس ناد جديد تم رفعه لوزارة الشباب من خلال مديرية الشباب في المحافظة اطلق عليه اسم نادي الوحدة وينوي القائمون عليه ايجاد مقر له في منطقة حي معصوم ذات الكثافة الشبابية العالية ومن بين الموقعين على طلب التاسيس عرف السادة علي الصمادي، مروان زهدي، يوسف ابولاوي.

سمير سمرين — فراس الريماوي

### تكريم في نادي الامير علي للصم

يقيم نادي الامير علي للصم في تمام الساعة السادسة من مساء اليوم حفلا تكريميا وداعيا لمشرف النشاط الرياضي ومدربي فريق كرة القدم في النادي السيد سمير سمرين بمناسبة قرب سفره الى عمان للعمل في وزارة التنمية الاجتماعية هناك.

ومن المعروف ان السيد سمرين الذي يشغل موقع منسق انشطة الصم لدى الاتحاد الاردني من مؤسسي رياضة الصم في الاردن ومن الاشخاص الذين اثروا تجربتهم بصورة ملموسة في ميدان خدمة شريحة الصم في البلاد.

### نادي الفاروق.. الى متى؟!!

لا يزال يقبع ملف نادي الفاروق تحت التاسيس في ادراج مقفلة منذ سنتين تقريبا بعد ان استكمل المؤسسون طلب تاسيس النادي حسب الاصول المتبعة وبصورة قانونية وهم ينتظرون بفارغ الصبر ان ينفض صاحب القرار الغبار المتراكم عن هذا الملف ويخرج به الى حيز المتابعة لاستكمال الحصول على الموافقات اللازمة كي يتسنى للقائمين عليه ترجمة اهدافهم في خدمة قطاع الشباب بصورة منهجية كما هو مامول منهم.

### تعزيز طائرة العودة

مع عودة اللاعبين المخضرمين ماجد سنان من هولندا وعزام محمد من كرواتيا وانتظام اللاعب المقاتل سمير سلايمة تكون صفوف فريق الكرة الطائرة في نادي العودة قد تعززت مع وجود نخبة من اللاعبين المميزين الاخرين الذين يشرف على تدريبهم المدربون واللاعبان زيد علاوي واحمد المصري حيث يعتبر فريق الكرة الطائرة في نادي العودة بطل درع الاتحاد الاردني للعام الحالي صاحب الانجازات الاكثر على صعيد الفرق الرياضية في النادي اذ حقق بطولة الدوري الاردني خمس مرات بالاضافة للكاس والدرع وبطولات فئات الناشئين الاخرى التي يشرف عليها حاليا المدرب عبدالحليم مصطفى ويتحمل القسط الاداري الوافر في متابعة شؤون الفريق الاول السيد حسان المصري.

### المجتمع الرياضي

— تماثل للشفاء لاعب المنتخب الوطني ونادي العودة بالكرة الطائرة نضال العراب بعد اصابته بالتواء في منطقة الكاحل.

– عاد للبلاد بعد رحلة طويلة مدتها ثمانية اشهر ونصف قضاها في الولايات المتحدة الامريكية فراس عدنان الريماوي مدير البرامج في لجنة الفتيان الايتام في نادي العودة حيث اشترك في المخيمات الصيفية التي اقيمت هناك وفي برنامج تدريبي لهذه الغاية.

---

## غدا.. بالتنس الارضي

# لقاء ودي يجمع المدينة والسفارة الاميركية

ضمن نشاطات لجنة التنس الارضي بنادي المدينة تقيم اللجنة لقاء وديا بين فريق المدينة وفريق السفارة الاميركية وذلك على ملاعب المدينة بدءا من الساعة العاشرة من صباح يوم غد الجمعة.

وذكر د. روشن ايراني الناطق الاعلامي باسم لجنة التنس بالمدينة ان اللقاء الذي سيتخلله حفل غداء يتضمن نحو ٢٤ مباراة بين الفريقين لفردي الجنسين وزوجي الرجال وزوجي السيدات.

على صعيد اخر يبدأ يوم الاحد المقبل التسجيل لبطولة زوجي الرجال التي ستنظمها لجنة التنس بنادي المدينة.

---

## اليوم تنطلق فعاليات بطولة دار الدواء الكروية

تنطلق اليوم الخميس على ملعب كلية حطين فعاليات بطولة دار الدواء بكرة القدم والتي تقام بمناسبة عيد ميلاد جلالة الملك الحسين ومرور ١٩ عاما على تاسيس دار الدواء.

وتقام مباريات البطولة التي يشارك فيها ١٦ فريقا يمثلون فرق الشركات والمؤسسات والاندية على نظام الدوري المجزأ من مرحلة واحدة وقد قسمت الفرق المشاركة الى اربع مجموعات.

يلتقي في مباراة الافتتاح التي ستقام الساعة ٣،٣٠ من عصر اليوم الخميس فريقا مستشفى البشير ومستشفى ملحس.

---

## اختتام الدورة التدريبية للسلة

اختتمت مساء امس الدورة التدريبية والتحكيمية بكرة السلة والتي اقيمت في مدرسة راية بنت الحسين لمعلمي ومعلمات التربية الرياضية في مديرية تربية الزرقاء الثانية والتي شارك بها (٤٠) معلما ومعلمة شملت تطبيقات عملية على المهارات الاساسية اللعبة وتحكيم المباريات وعرض فيلم تدريبي وفلم تحكيمي.

وقد اشرف على الدورة مشرفو التربية الرياضية غالب بلعاوي ومريم حمايدة ومسؤولة النشاط الرياضي حنان طبيلة.

---

## نشاطات اليوم

تقام اليوم مجموعة من [illegible] الرياضية اهمها:

○ كرة القدم:

☆ الدرجة الاولى – [illegible] الاهلي – س. عمان – [illegible]

– الجزيرة × الجيل – [illegible] س ٥ مساء

☆ الدرجة الثانية [illegible]

– القوقازي × [illegible] الزرقاء – س ٣،٣٠ [illegible]

○ فئة ١٦ سنة:

الوحدات × ش/ [illegible] البتراء – س ٣،٣٠ [illegible]

○ بطولة وزارة [illegible]

– البنك [illegible] الكويتي – كلية [illegible] عصرا

– وزارة الصحة × [illegible] العلم – كلية الحسين – [illegible]

○ الكرة الطائرة:

☆ دوري الدرجة الاولى:

– ش/ الحسين × التعاون – [illegible] الرياضة – س ٣،٣٠ مساء

– الكرمل × العودة – [illegible] الحسن – س ٥ مساء

– البقعة × المجد – صالة [illegible] ٥،٣٠ مساء

○ دوري الشب[illegible]

الحسين × التعاون – صالة [illegible] ٣،٣٠ عصرا – الكرمل × [illegible] صالة الحسن – س ٤ مساء

– البقعة × المجد – صالة [illegible] ٥،٣٠ مساء

○ الرماية: بطولة [illegible] محمد – نادي الرماية [illegible] صباحا

## في اللقاء الفاصل بالكرة لتحديد الصاعد الرابع للاضواء

# القوقازي يبحث عن امجاده والرصيفة لدخول التاريخ من اوسع ابوابه

عندما تشير عقارب الساعة الى الثانية والنصف يطلق الحكم الدولي فهد هاشم صافرة اللقاء الفاصل الذي يجمع بين الجارين فريقي الرصيفة والقوقازي ويقام في الملعب البلدي بالزرقاء لتحديد للفريق الرابع الذي سينال بطاقة الصعود للحاق بفرق سحاب والجليل والبقعة الذين سكنوا الاضواء مبكرا وكان فريقا الرصيفة والقوقازي قد تعادلا بالنقاط وبلغ رصيدهما (١٨) نقطة في بطولة الدرجة الثانية لكرة القدم ولهذا استوجب اقامة مباراة فاصلة ومن هنا يتوقع ان تضيق مدرجات ملعب الزرقاء بالجمهور الكبير الذي سيحتشد لمشاهدة احداث هذا اللقاء المثير.

### الرصيفة × الزرقاء

يا لها من مباراة مثيرة تلك التي تجمع بين القوقازي والرصيفة وكلاهما لن يقبل باقل من الفوز الذي سينقله للاضواء ومن هنا ستطفى الندية والقوة كيف لا وحتى حكم المباراة المقرر يوسف السواركه اعتذر عن قيادتها فاسندت المهمة لفهد هاشم الفريقان يلعبان بنفس الطريقة والاسلوب وتبدو الخطوط متوازنة والقوى بالفريقين متساوية والدليل اللقاء الماضي انتهى بينهما بالتعادل القوقازي الذي يسعى لاستعادة امجاده الماضية والعودة ثانية الى الاضواء فهو يضم بين صفوفه الكثير من الشباب يقودهم المدرب خالد «تيجانا» ويعتمدون على الحيوية التي استخلصوها من اللياقة المرتفعة وسيعطي الفريق اهمية كبرى لمنطقة المناورة التي يشغلها الداود وبدوي والعميلي وياسر في محاولة لبسط نفوذهم عليها وقد يلجاون الى فرض الرقابة اللصيقة على فاروق طلب والبستنجي والسيد للحد من امداد كمال الفحماوي ووائل عقيل وهذا يتطلب من الظهيرين خالد مصطفى والشمري او عادل عدم المغامرة في الواجب الهجومي خاصة وان زيد مسعد ومحمد عقيل يغامران بالاسناد من الاطراف بهدف فك الحصار عن الفحماوي والاخير يجيد زعزعة المدافعين ولن يغفل تحركاته عبدالرؤوف وعادل ورغم القيادة الناجحة لفريق الرصيفة الذي يتولى تدريبه الدولي هشام عبدالمنعم الا ان الثغرة الزائدة تؤثر على الاداء وتربك الصفوف. ولهذا فالهدوء الممزوج بالاداء الرجولي وبالاخص خط دفاعه طلحة والشدفان وحشيش ومنتصر وغير ذلك فسيكون مرمادم عرضة لخطر ايهاب نشات وخالد عطا وكلاهما يجيد اقتناص الاهداف عموما يصعب ترجيح كفة الفريق على الاخر والرصيفة يسعى لدخول التاريخ من اوسع ابوابه والقوقازي العودة الى الاضواء وبالتالي استعادة امجاده، لكن ما نامله مشاهدة مباراة تسودها الروح الرياضية من الجمهور الزرقاوي المتعطش.

فاروق طلب

خالد عطا

### لا تعادل في المباراة

كما هو معروف المطلوب فريق واحد من الاثنين لتحديد هوية الصاعد ولهذا اذا انتهى الوقت الاصلي بالتعادل السلبي او الايجابي يتم التحديد بوقت اضافي على شوطين مدة كل شوط (١٥) دقيقة واذا استمر التعادل يتم اللجوء الى ركلات الجزاء الترجيحية من علامة الجزاء الى ان يفوز احد الفريقين. هذا ما اشارت له تعليمات اتحاد الكرة للموسم الحالي بند رقم (٨).

### حكام اللقاء

يدير اللقاء الحكم الدولي فهد هاشم ويساعده للخطوط محمد حديب وسليمان العرايشة والحكم الرابع القيومي وكانت لجنة الحكام قد اسندت ادارة المباراة للحكم المرشح حديثا للشارة الدولية يوسف السواركه الا انه اعتذر كما علمت الدستور فحل مكانه الدولي فهد هاشم.

---

# وزير الشباب يرعى بطولة درع الاتحاد للريشة الطائرة

برعاية معالي الدكتور فواز ابوالغنم وزير الشباب تنطلق في التاسعة والنصف من صباح يوم غد الجمعة بطولة درع الاتحاد للريشة الطائرة لموسم ١٩٩٤ على صالة مدينة الحسن في اربد. ويشارك في البطولة ستة اندية هي: بيت يافا، المدينة، كفرسوم، سحم، الحرية والخليج.

وستقام البطولة على نظام خروج المغلوب من مرة واحدة، يفوز بالمباراة من يحصل على ثلاثة اشواط من خمسة وتتكون كل مباراة من خمسة القاءات (فردي، فردي، زوجي، فردي، فردي).

وقد اعد الاتحاد برنامجا للقاء الاخير حيث يسبقه عرض للفرق الستة المشاركة ثم كلمة لرئيس الاتحاد وفي نهاية المباراة يسلم راعي البطولة درع الاتحاد للفريق الفائز بها والميداليات للفريقين الفائزين بالمركزين الاول والثاني وسيحتفظ الفريق الفائز بالدرع مدة ثلاث سنوات متتالية او اربع متفرقة.

وستتم في الساعة التاسعة من صباح يوم البطولة اجراءات القرعة بحضور مندوبي الاندية واللجنة الفنية والمسابقات بينما يتولى الاشراف على البطولة عضو الاتحاد السيد رشاد الزعبي.

وكانت اللجنة الفنية والمسابقات اعدت التعليمات الفنية هذا وستعقد لجنة الحكام اجتماعا للحكام المكلفين بادارة اللقاءات على هامش البطولة بحضور السيد حمزة الشقيطي رئيس الاتحاد واعضاء اللجنة يتم خلاله بحث النقاط القانونية ومراجعة بعض مواد القانون لضمان حسن تطبيقه خلال البطولة.

وكان الاتحاد قد شكل في وقت سابق لجنة للطعون من كل من: حسن ابوالراغب، رشاد الزعبي وحكم عام البطولة.

---

# مارتينيز تجتاز الدور الاول في برايتون



برايتون — انجلترا — رويتر: فازت لاعبة التنس الاسبانية كونشيتا مارتينيز في الدور الاول لبطولة برايتون الدولية للتنس.

وفازت مارتينيز المصنفة الاولى في البطولة على الالمانية ويلترود بروبست ٦/٧ و٦/صفر.

وفازت الامريكية باتي فينديك على مواطنتها المصنفة الثالثة في البطولة ماري جو فيرنانديز ٤/٦ و٦/٣ و٦/٢.

وفازت النمساوية بترا ريتر على الالمانية سيلكي فرانكل ٦/٣ و٦/١.

وفازت الامريكية تامي ويتلينجر جونز على مواطنتها المصنفة الثامنة في البطولة تشاندا روبين ٦/١ و٦/٤.

وفازت الفرنسية جولي هالارد المصنفة السابعة في البطولة على البريطانية كلير وود ٦/٣ و٦/٢.

وفازت ايضا الاندونيسية يايوك باسوكي على الاسترالية كريستين رادفورد ٦/٣ و٦/١.

وفازت لاعبة لاتفيا لاريسا نيلاند على البلجيكية سابين ابلمانز المصنفة السادسة في البطولة ٦/صفر و٧/٦.

وفازت الفرنسية ناتالي توزيات على السويدية اسا كارلسون ٧/٦ و٧/٥.

وفازت الامريكية جيجي فيرنانديز على الاسرائيلية انا سماشنوفا ٦/٤ و٦/٢.

وفازت الالمانية ميكي بابل على النمساوية باربارا شيت ٦/٣ و٦/٢.

وفازت التشيكية ميلينا سوكوفا على النمساوية ساندرا دوبفر ٦/٢ و٦/١. وفازت الكندية باتريشا هاي على الجنوب افريقية ايلنا ريناتش ٦/٣ و٦/٣.

### وسانشيز يتخطى الدور الاول في النمسا

فيينا — رويتر: فاز لاعب التنس الالماني مايكل ستيتش في الدور الاول لبطولة النمسا للتنس.

وفاز ستيتش المصنف الثاني في البطولة على الروسي الكسندر فولكوف ٦/٢ و٦/٤.

وفاز ايضا لاعب سلوفاكيا كارول كوسيرا على الالماني بيرنهارد كاربانتشر المصنف الثامن في البطولة ٦/٤ و٦/٢.

وفاز الالماني مارك كيفيل جولنر على التشيكي رادومير فاسيك ٧/٦ و٦/٣. وفاز الالماني ارنيه تومس على الاسترالي والي ماسور ٧/٦ و٧/٦.

وفاز الالماني كارستين براش على السويدي جان ابيل ٦/٣ و٦/٢.

---

## الامير فراس يرعى نهائي دوري الكرة للصم اليوم

تقام اليوم الخميس الساعة الثالثة مساء على ملعب البتراء بمدينة الحسين للشباب مباراة التتويج لبطل دوري اندية الاعاقة السمعية لموسم ١٩٩٤ نادي الامير علي للصم/ عمان.

ويجمع اللقاء البطل والوصيف/ نادي الامير علي للصم/ اربد وبرعاية سمو الامير فراس بن رعد الذي سيسلم كاس البطولة والميداليات اضافة الى كاس لهداف الدوري وافضل لاعب وجميعها مقدمة من شركة زكارنة للخزف.

## نشاطات كشافة العاصمة الاهلية

اقام مكتب الكشافة والمرشدات الاهلية في عمان يوم امس الحفل السنوي الختامي لانشطة صيف عام ١٩٩٤ في مقر مجموعة كشافة عمان الارثوذكسية. وقد تخلل الحفل فقرات كشفية قدمت من المجموعات الكشفية الاهلية المشاركة في الاحتفال وعشاء تقشفي للسنة الثالثة على التوالي وتم ذلك باشراف المدير الاداري للمكتب عمر نوفل.

## وست برومويتش يهزم شيفيلد يونايتد في الدوري الانجليزي

لندن — رويتر: فاز فريق وست برومويتش على فريق شيفيلد يونايتد ١/صفر في الدوري الممتاز الانجليزي لكرة القدم.

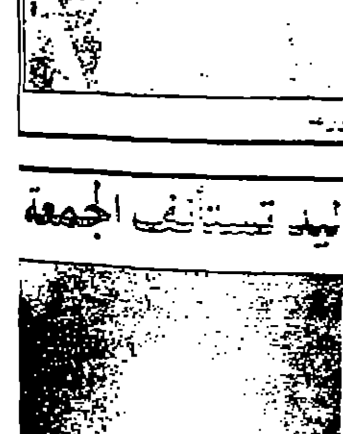
## نهائي بطولة تيسكو الكروية

بمناسبة عيد الجلوس الملكي وضمن بطولة تيسكو يلتقي في الساعة الثالثة من عصر اليوم على ملعب رشيد طليع فريقا تيسكو والاشرفية وسيقوم السيد طلال الحليك مندوب تيسكو بتوزيع الجوائز على الفريقين.

---

## في دوري طائرة الاضواء

# فريقا المقدمة شباب الحسين والعودة يواجهان التعاون والكرمل الفريقين الطامحين لتحسين موقعيهما



الكرمل



شباب الحسين

في اولى مباريات الاسبوع الخامس لدوري الدرجة الاولى للكرة الطائرة اثر التاجيل الاجباري للاسبوعين الثالث ونصف الرابع تقام اليوم مباراتان الاولى تجمع بين شباب الحسين والتعاون في قصر الرياضة والثانية بين العودة والكرمل في صالة الحسن في اربد، وتتميز المباراتان بان الفريقين الطامحين للبطولة يقابلان الفريقين اللذين يسعيان لتحسين مركزيهما على سلم الدوري، وسنلقي الضوء على مباراتي اليوم.

### شباب الحسين × التعاون

يشهد قصر الرياضة الساعة ٣٠ر٤ لقاء شباب الحسين والتعاون ويقوم بادارتها الحكام الدولي عمر سعادة، عيسى شحدة، مصطفى علي، موسى محسن، حتاملة.

يخوض فريق شباب الحسين مباراته الثالثة ورصيده ٦ نقاط حصل عليها اثر فوزه على المجد ٣/صفر، والبقعة ٣/١ وينتظر لمباراة اليوم على انها ضمن استعداده لملاقاة الوحدات والعودة، ومن المتوقع ان يشرك مدربه معظم لاعبي الفريق من اجل اكتساب الخبرة، وسيسند المدرب مهمة الاعداد الى رائد العسود الذي سيعمل جاهدا على تلبية رغبات الضاربين اياد توفيق، محمود ناجي، فواز زهران، حسن حسونة، ناصر كرزون، ووليد العسود، اما فريق التعاون المكافح فسيبذل لاعبوه قصارى جهدهم من اجل خطف الاضواء، واذا خسروا اللقاء سيخسرونه بنتيجة معقولة. ويلعب الفريق اللقاء برصيد نقطتين وبدون اي فوز، وينتظر ان يمثله اليوم محمود غنايم، محمود عودة الله، محمود شيحا، عصمت ابو حليمة، عاهد وصفي، ماجد صبح، بينما يتولى الاعداد فوزي.

### العودة × الكرمل

يستضيف فريق الكرمل نظيره فريق العودة الساعة الخامسة من مساء اليوم في صالة الحسن باربد ويقوم بادارتها الحكام وليد النجار، عيسى الخطيب، مسامح، الكليب، القصاص.

تشير القراءات الاولية الى ان نتيجة المباراة ستكون لصالح العودة الذي يلعب المباراة برصيد ٩ نقاط من ٣ مباريات ويعتبر مباراة اليوم مرحلة تدريبية قبل لقاء العمالقة، ومن المتوقع ان يشرك المدرب معظم اعضاء الفريق المكون من الضاربين زيد علاوي، محمد الخلايلة، احمد المصري، ماجد الياس، فايز الدعجة، فؤاد الرواشدة، بينما يتولى عزام محمد او خليل المصري مهمة الاعداد.

اما فريق الكرمل فيلعب المباراة برصيد ٤ نقاط، ويحرص اليوم على ان يثبت وجوده وليثبت انه ليس لقمة سائغة. وهذا يتوقف على جهود لاعبيه، وينتظر ان يمثله اليوم خالد عبدي (للاعداد) وعوض دريس، شاهر محمود، احمد حسن، جميل ابو الرب للهجوم.

### بطولة الناشئين

وضمن بطولة الناشئين تقام اليوم مباراتان الاولى بين شباب الحسين والتعاون في قاعة رم والثانية بين العودة والكرمل في صالة الحسن.

---

## الالمانية غراف انسحبت من دورة ايسن

ايسن (المانيا) — (ا ف ب) — انسحبت نجمة كرة المضرب الالماني شتيفي غراف المصنفة اولى في العالم من دورة ايسن الالمانية الدولية التي تنطلق الاثنين المقبل.

واوضح بيتر غراف والد شتيفي انها تعاني اوجاعا في ظهرها.

## روسيت يتأهل للدور الثاني في ليون

ليون — فرنسا — رويتر: فاز لاعب التنس السويسري مارك روسيت في الدور الاول لبطولة ليون للتنس المقامة في الصالات المغطاة والتي يبلغ مجموع جوائزها ٦٠٠ الف دولار.

وفاز روسيت المصنف الخامس في البطولة على الفرنسي فابريس سانتورو ٧/٦ و٦/١.

وفاز الامريكي ماليفاي واشنطن المصنف الثامن في البطولة على البريطاني جيريمي بيتس ٦/٧ و٦/٢ و٦/٤.

---

# المجالي يرعى حفل تخريج دورة الدفاع عن النفس



رعى العقيد سامي المجالي امين عام اتحاد الشرطة الرياضي صباح امس حفل تخريج دورة الدفاع عن النفس لاقسام النجدة والتي انعقدت في الاتحاد الرياضي للشرطة ولمدة شهرين تلقى المشاركون فيها تدريبات مكثفة لرفع اللياقة البدنية واستخدام المهارة في التخلص من المواقف الصعبة وزيادة ثقة الشخص بنفسه وكافة حركات الدفاع عن النفس وقام العقيد المجالي بتوزيع الشهادات على المشاركين وفي نهاية الحفل تحدث المجالي الى المشاركين وحثهم على بذل مزيد من الجهد في وحداتهم والاستفادة من الدورات في مجال عملهم الميداني للمحافظة على سمعة جهاز الامن العام والرقي به الى الامام باستمرار حتى نصل الى هدفنا الرئيسي، وهو حفظ النظام والامن وبث الطمانينة والسكينة في نفوس المواطنين خصوصا وان قسم النجدة هو الاكثر اختلاطا وقربا من المواطنين وانهى المجالي حديثه معربا عن سعادته لما وصل اليه المشاركون من كفاءة تدريبية عالية.

## اليوم نهائيات الريشة والطائرة لطلاب عمان الاولى

يرعى السيد غازي المومني مدير التربية والتعليم لعمان الكبرى الاولى في الساعة التاسعة من صباح اليوم المباريات النهائية لبطولتي الريشة الطائرة للمرحلتين الثانوية والاساسية لمدارس المديرية وكذلك المباراة النهائية لبطولة الكرة الطائرة للمرحلة الثانوية والتي تجمع بين فريقي كلية الحسين ومدرسة عمر بن الخطاب الشاملة والتي ستقام في صالة مدرسة سكينة بنت الحسين.

اما بطولة الريشة الطائرة للمرحلة الثانوية فقد وصل للنهائي مدرسة توفيق ابوالهدى ومدرسة عكا في حين وصل للفردي اليوبيل الذهبي ورشيد طليع. وفي بطولة المرحلة الاساسية فقد وصل لنهائي الفردي مدرسة طارق بن زياد ومدرسة طلحة اما الزوجي فسيلعب بالنهائي يعقوب هاشم واليوبيل الذهبي.

---

### كأس الاتحاد الاوروبي بكرة القدم

# نيوكاسل يهزم اتليتيك بيلباو ومدريد يتعادل مع دينامو موسكو

## هدف متأخر أنقذ يوفنتوس ومارسيليا يخسر بهدفين امام سيون

لندن — رويتر: فاز فريق نيوكاسل يونايتد الانجليزي على فريق اتليتيك بيلباو الاسباني ٣/٢ في مباراة الذهاب في كاس الاتحاد الاوروبي لكرة القدم.

وبهذه النتيجة تعززت امال اتليتيك بيلباو في البقاء بالبطولة حيث يخوض مباراة العودة التي ستجري بعد اسبوعين بدفعة معنوية كبيرة بالهدفين اللذين احرزهما خارج ارضه.

وكان الفريق الانجليزي الذي يتصدر الدوري الانجليزي دون هزيمة قد تقدم بثلاثة اهداف مقابل لا شيء قبل اقل من ساعة من بداية المباراة.

واحرز الاهداف اللاعبون رول فوكس وبيتر بيردسلي من ضربة جزاء واندي كول ليضمن نيوكاسل نتيجة المباراة.

ولكن لاعب اتليتيك بيلباو خوسيه انجيل سيجانيا احرز الهدف الاول لفريقه ثم اضاف اللاعب الاحتياطي الذي شارك في المباراة جونزالو سوانسيس الهدف الثاني لاتليتيك. وجاء الهدفان في العشرين دقيقة الاخيرة من المباراة ليتجدد امل الفريق الاسباني في المنافسة في البطولة.

واعرب خافيير ايروريتا مدرب فريق بيلباو عن سعادته بالنتيجة بعد نهاية المباراة.

وقال حتى بعد اصابة مرمانا بهدفين في الشوط الاول كنت اعلم اننا نلعب جيدا.. يتحتم علينا احراز هدف اخر على ارضنا والامر صعب ولكن فرصتنا جيدة اذا لعبنا بنفس الطريقة التي لعبنا بها الليلة.

وقال كيفن كيجان المدير الفني لنيوكاسل بعد الساعة الاولى من المباراة انتهى الامر.

ولكننا كنا ساذجين واخطانا في النصف ساعة الاخيرة من المباراة... واسعدنا الحظ لان المباراة لم تنته بالتعادل ٣/٣.

وفي اطار مباريات كاس الاتحاد الاوروبي لكرة القدم تعادل فريق ريال مدريد الاسباني الفائز بالبطولة في عامي ١٩٨٥ و١٩٨٦ مع فريق دينامو موسكو الروسي ٢/٢ في مباراة حضرها ٧٠٠٠ متفرج بالرغم من درجات الحرارة المنخفضة التي وصلت الى حد التجمد في العاصمة الروسية.

وتقدم ريال مدريد بهدف في الدقيقة ٢١ احرزه اللاعب الاسباني ساندرو وامتنع الفريقان عن التهديف حتى الدقيقة ٦٥ عندما عندما احرز اللاعب الروسي ايجور سيموتينكوف هدف التعادل.

وتقدم فريق دينامو موسكو في الدقيقة ٦٩ بهدف احرزه اللاعب ديمتري تشيريشيف ولكن بعد اربع دقائق تمكن ريال مدريد من التعادل بهدف احرزه اللاعب زامورانو.

وفي بودابست فاز فريق باير ليفركوزن الالماني الفائز بالبطولة في عام ١٩٨٨ على فريق كيسبست هونفيد المجري.

واحرز اللاعب ماركوس مونخ الهدف الاول لفريقه في الدقيقة ١٦ ثم اضاف البرازيلي باولو سيرجيو الذي يلعب للفريق الالماني الهدف الثاني في الدقيقة ٨١.

ولكن فريق بروسيا دورتموند الالماني انهزم ٢/١ من فريق سلوفان براتيسلافا السلوفاكي في سلوفاكيا.

وتقدم دورتموند بهدف احرزه اللاعب اندرياس مولر في الدقيقة ١٨ ولكن اللاعب السلوفاكي ستيفان رومنك احرز هدفي فريقه في الشوط الثاني ليفوز بالمباراة.

وتعادل ممثل المانيا الثالث في البطولة كايزرسلاوترن مع فريق اودينسي الدنمركي ١/١ على ارضه.



ريال مدريد ودينامو موسكو

ومن بين الفرق الفرنسية الاربع المشاركة في البطولة لم يفز سوى فريق نانت. وفاز نانت على فريق تيكستيلشيك كاميشين الروسي المتواضع ٢/صفر بهدفين احرزهما المهاجم نيكولاس كوبيك.

ولكن فريق مارسيليا انهزم في سويسرا ٢/صفر امام فريق سيون كما فاز فريق جي.كيه.اس كاتوويس البولندي على فريق بوردو الفرنسي ١/صفر. وتعادل الفريق الفرنسي الرابع وهو فريق كان مع فريق ادميرا واكر النمساوي ١/١.

وتعادل نابولي الايطالي في مباراة صعبة مع بوافيستا البرتغالي ١/١ في البرتغال.

وتقدم الفريق البرتغالي بهدف احرزه اللاعب البوليفي ايروين سانشيز المعروف باسم بلاتيني والذي شارك في نهائيات كاس العالم في الشوط الاول وتعادل اللاعب بينيتو كاربون لنابولي في الشوط الثاني.

كما تعادل فريق لاتسيو الايطالي ايضا مع تريليبورج السويدي بدون اهداف بعد ان الغى الحكم هدفا للفريق السويدي للتسلل في الشوط الثاني.

وفاز فريق ترابزونسبور التركي على فريق استون فيلا الانجليزي ١/صفر بعد ان لعب الفريق الانجليزي بهدف التعادل خارج ارضه ولكن مهاجم الفريق التركي اورهان كاينك استقبل كرة مرفوعة من زميله حامي مانديرالي من ضربة ركنية بضربة راس قوية عجز حارس استون فيلا عن صدها في الدقيقة ٧٦.

وبدا الفريق التركي المباراة بشكل جيد ولكن في منتصف المباراة سيطر فيلا على المباراة بعد ان نجح في خلخلة الدفاع والسيطرة على نصف الملعب. ولم ينجح فيلا في استغلال الفرصة التي سنحت له للتقدم في الدقيقة ١١ من المباراة عندما صوب المهاجم الانجليزي جوي ويتيفجهام قذيفة من على بعد ستة امتار صدتها العارضة.

ولكن استون فيلا يامل ان يحقق نتيجة طيبة في مباراة العودة باستغلال خبرته في المباراة.

وفاز ايضا يوفنتوس الايطالي على ماريتيمو البرتغالي ١/صفر بهدف احرزه اللاعب فابريزيو رافانيلي في الدقيقة ٧٨ من المباراة.

# الاخوان و«حماس» و٣ احزاب تعارض معاهدة السلام مع اسرائيل

عمان ـ الدستور ـ اصدرت جبهة العمل الاسلامي بيانا امس حول توقيع معاهدة السلام الاردنية الإسرائيلية، رفضت فيه هذه المعاهدة وكل ما يترتب عليها من التزامات.

وقالت الجبهة ان السلام مع اسرائيل لا يمكن ان ينشأ او يستقر مع بقاء الاحتلال للارض والمقدسات، وان السلام لا تصنعه المعاهدات وانما تجسده استعادة الحقوق والمقدسات.

وحذرت الجبهة مما وصفته بالغزو الصهيوني الثقافي والاقتصادي والسياسي ودعت الى تعبئة الجهود لمواجهة مخاطره ومقاومة مشروع اسرائيل العظمى الذي يعمل العدو على ترسيخه وجعله حقيقة واقعة ـ حسب ما ورد في البيان ـ كما اصدرت جماعة الاخوان المسلمين بيانا مماثلا رفضت فيه ابرام اي صلح ما دامت اسرائيل مستمرة في سياستها ضد الشعب الفلسطيني، وفي التوسع والعدوان. واكدت الجماعة تمسكها بموقفها الرافض لكل اشكال التطبيع مع اسرائيل.

واصدر حزبا حشد والوحدة بيانا باسم قيادتهما الموحدة نددا فيه بمعاهدة السلام، وقال البيان انه على الرغم مما يعتري اتفاقيات الدفاع المشترك وقرارات ومراسيم جامعة الدول العربية فان عقد المعاهدات مع اسرائيل وفتح الابواب امامها للنفاذ الى المنطقة العربية وانهاء المقاطعة العربية ستضر بمصالح الامة ومستقبلها.

واعلن الحزبان رفضهما للمعاهدة وما جاء فيها ودعوا الى عدم اقرارها دستوريا.

وحملت حركة «حماس» امس على اتفاق السلام بين الاردن واسرائيل، وزعمت انه يتناقض مع الحقوق الفلسطينية والعربية، واعلنت انها ترفض المعاهدة وانتقدت السرعة في توقيع المعاهدة وابرامها، زاعمة انها تستهدف الضغط على المسارات العربية الاخرى من اجل تحقيق التقدم في المفاوضات.

## دمشق تأسف لضعف الفعل الاوروبي في السياسة الدولية

دمشق ـ (اف ب) ـ اعربت صحيفة البعث الناطقة باسم الحزب الحاكم في سوريا امس عن اسفها ل "ضعف الفعل" الاوروبي في السياسة الدولية واعربت عن الامل في ان تراها تلعب "دورا فاعلا وواقعيا".

وكتبت البعث "ارتضت اوروبا لنفسها ان تبقى تابعة في جميع ما يختص القضايا المؤثرة على السلام الدولي حتى تلك التي لها تأثير مباشر على القارة الاوروبية نفسها".

واضافت "كثيرا ما تمنى العرب لاوروبا ان تأخذ دورها وان تعي الابعاد الخفية وراء سياسة استيعابها او ابتلاعها او تحييدها كليا".

وكان الرئيس السوري حافظ الاسد قد اعرب اثناء استقباله وزير الخارجية الايطالي انطونيو مارتينو الاثنين الماضي عن الامل في ان يلعب الاتحاد الاوروبي دورا "فاعلا".

## اضراب الصحف احتجاجا على اغتيال صحفيين

# الجزائر: مقتل ٢١ اسلاميا وثلاثة اجانب

الجزائر / وكالات الانباء: اعلنت اجهزة الامن الجزائرية امس ان ٢١ اسلاميا مسلحا قتلوا في الجزائر على ايدي قوات الامن بين الاحد والثلاثاء خلال عمليات متفرقة.

واوضحت ان ١٥ اسلاميا مسلحا قتلوا امس الاول على ايدي قوى الامن ١١ من بينهم بالقرب من البليدة (جنوب العاصمة) واثنان في سوق اهراس (اقصى شرق الجزائر) واثنان في جيجل (شرق).

وتابعت ان خمسة اسلاميين قتلوا في تيبازا (غرب).

وقتل اسلامي يوم الاحد على ايدي قوات الامن ايضا بالقرب من الميلة (شرق).

وصادرت قوى الامن خلال هذه العمليات ١٨ رشاشا و٧ بنادق صيد ومسدسين رشاشين ومدفعي هاون من صنع يدوي وقنبلتين يدويتين.

واظهرت حصيلة غير رسمية انه مع مقتل الاسلاميين ال ٢١ يصل عدد الاسلاميين المسلحين الذين قتلوا على ايدي قوات الامن منذ الاول من تشرين الاول الجاري الى ١١٥ شخصا.

وقالت وزارة الخارجية الايطالية ان ثلاثة عمال اجانب قتلوا في الجزائر امس.

وقالت الوزارة ان القتلى هم ايطالي وفرنسي وصومالي. وقالت انهم قتلوا على مسافة نحو ٧٠٠ كيلومتر الى الشرق من الجزائر العاصمة بأحد حقول النفط، وقال متحدث باسم الوزارة ان احدا لم يعلن بعد مسؤوليته عن الحادث.

وكانت مجموعة مسلحة هاجمت الحقل المذكور مساء امس الاول واضرمت النار في منشآته. واجبر الموظفون الجزائريون على مغادرة المكان تم قتل افراد المجموعة التقنين الفرنسي والايطالي.

وتابعت ان اي جهة لم تعلن مسؤوليتها عن الهجوم.

على صعيد اخر بدأت ثماني صحف جزائرية يومية امس اضرابا لمدة ثلاثة ايام احتجاجا على مقتل صحفيين في الجزائر.

وقتل ١٧ صحفيا على الاقل في الجزائر منذ ايار عام ١٩٩٣ في هجمات تلقي السلطات باللوم فيها على الاسلاميين المتشددين.

وقال رؤساء تحرير في بيان يعلن الاضراب «تطول قائمة شهداء حرية الصحافة يوميا. وسيهلك معظم المحررين بهذا المعدل».

ومن بين الصحف التي اضربت عن العمل ست صحف خاصة بارزة ناطقة باللغة الفرنسية وهي الوطن وليبرتيه ولوماتان وسوار دالجيري ولاتريبيون ولوبينيون وصحيفتان ناطقتان باللغة العربية وهما صحيفة الخبر وصحيفة الحياة.

ودعت الصحف الى الاضراب بعد ان قتل مسلحون الصحفي طيب بوطرفيف بالرصاص يوم الاحد الماضي خارج منزله بالقرب من الجزائر العاصمة.

وطالبت جماعة دولية تراقب حرية الصحافة في العالم الجزائر امس بزيادة الحماية للصحفيين في البلاد الذين اصبحوا هدفا لمتشددين اسلاميين.

وايدت جماعة صحفيين بلا حدود في رسالة للرئيس الجزائري الامين زروال اضرابا للصحف الجزائرية يستمر ثلاثة ايام احتجاجا على الافتقار الى الاهتمام بالجرائم التي ترتكب ضد الصحفيين.

ويعد الصحفيون ومسؤولو الحكومة والفنانون والمعلمون والمثقفون من ضمن الاهداف الرئيسية للمتشددين الاسلاميين الذين يسعون الى تحويل الجزائر الى جمهورية اسلامية.





### اخبار اجرائي صادر عن دائرة اجراء صويلح في القضية الاجرائية ٣٢ ب / ٩٤

الى المحكوم عليه مظفر مظهر سليمان الجندي واخر مكان اقامه له صويلح الكمالية يجب عليك ان تؤدي في خلال شهر اعتبارا من تاريخ هذا الاعلان الى المحكوم لها شركة مناف مجذوب مبلغ ٢١٥٦ دينار والرسوم والمصاريف واتعاب المحاماة وذلك تنفيذا للاعلام الصادر من محكمة بداية حقوق عمان رقم ٩٣/٧٣٩ واذا انقضت المدة ولم تؤد الدين فتضطر دائرة الاجراء لمباشرة المعاملات التنفيذية اللازمة بحقك.

مامور اجراء صويلح

## في ذمة الله

### نعي فاضلة

تنعى عائلة النمر وعموم آل الحواشين وآل العامر وعشيرة بني نمرة واقرباؤهم وانسباؤهم بمزيد من الحزن والاسى

**الحاجة فاطمة سعيد النمر «ام عمر»**

ارملة المرحوم الحاج حسن فرج النمر والدة الدكتور عمر والحاج عثمان والمهندس تيسير والمربية عائدة والمهندسة عربية التي انتقلت الى رحمته تعالى مساء الاربعاء الموافق ١٩/١٠/١٩٩٤ عن عمر يناهز السبعين عاما قضتها في اعمال البر والتقوى.

وسيشيع جثمانها الطاهر من مسجد الشهيد جبل التاج بعد صلاة ظهر اليوم الخميس الموافق ٢٠/١٠/١٩٩٤ الى مثواه الاخير في المقبرة الاسلامية سحاب.

تقبل التعازي للرجال في منزل ولدها الحاج عثمان النمر وللنساء في منزل الفقيدة الكائنين في جبل التاج شارع الشهيد ممر رقم (٤) قرب بقالة ابو غوش.

انا لله وانا اليه راجعون

برقيا: آل النمر ـ ص.ب. ٧٠١٦ عمان

بسم الله الرحمن الرحيم

(يا ايتها النفس المطمئنة ارجعي الى ربك راضية مرضية فادخلي في عبادي وادخلي جنتي) صدق الله العظيم

### نعي فاضل

تنعى عشيرة الغنانيم/ عباد بمزيد من الحزن والاسى وفاة فقيدهم الغالي

**سعيد فياض القاسم الغنانيم**

**والد كل من فارس وفايز وفوزي**

الذي وافته المنية صباح يوم امس الاربعاء عن عمر يناهز ٥٠ عاما وقد شيع جثمانه الطاهر الى مثواه الاخير يوم امس الاربعاء.

تقبل التعازي للرجال والنساء في منزل والد الفقيد الكائن في قرية قصيب/ ناحية العارضة

### نعي فاضلة

عشيرة هديب من الدوايمة في الضفتين ينعون بمزيد الحزن وعميق الاسى فقيدتهم المرحومة

**الحاجة مريم محمود احمد هديب**

التي انتقلت الى رحمته تعالى في الظاهرية/ الخليل عن عمر يناهز ١٠٠ عام.

تغمدها الله بواسع رحمته واسكنها فسيح جناته.

تقبل التعازي في منزل شقيقها الحاج موسى محمود احمد هديب الكائن في مخيم حطين قرب جامع عمر بن الخطاب.

### نعي فاضله

آل عبدالهادي في الاردن وفلسطين والخارج ينعون ببالغ الحزن والاسى فقيدتهم الغالية المرحومة الحاجة:

**فضيلة بدر عبدالهادي**

**والدة كل من أحمد وزاهد ومحمد**

التي انتقلت الى رحمته تعالى يوم الثلاثاء الموافق ١٨/١٠/٩٤ عن عمر يناهز ٩٠ عاما رحمها الله رحمة واسعة واسكنها فسيح جناته.

تقبل التعازي للسيدات في عمان بمنزل المرحوم سهيل عبدالهادي الكائن في شارع الامير محمد ـ قرب دارس سمير الرفاعي ايام الجمعة والسبت والاحد صباحا ومساء.

بناتها: دلال، رابعه، سمر

### نعي فاضل

ينعى المهندس موسى الحوارات رئيس مجلس قروي جريش والعزب والبويب/ البلقاء وكافة اعضاء المجلس زميلهم المرحوم

**سعيد فياض الغنانيم (ابو فارس)**

**رئيس مجلس قروي قصيب**

داعين المولى القدير ان يتغمد المرحوم بواسع رحمته وان يلهم اله وذويه وكافة عشيرة الغنانيم الصبر والسلوان.

### نعي فاضل

آل القيمري داخل المملكة وخارجها ينعون بمزيد من الحزن والاسى فقيدهم الغالي

**جميل محمد عثمان القيمري**

عن عمر يناهز ٥٥ عاما

سيشيع الجثمان من مسجد القيسية بوادي عبدون بعد صلاة ظهر يوم الخميس ٢٠/١٠/١٩٩٤. وسيتم الدفن بمقبرة القيمرية بوادي عبدون/ حي القيسية.

تقبل التعازي للرجال في منزل شقيقه ابو غالب القيمري بوادي عبدون وللنساء في منزل المرحوم بوادي عبدون/ حي القيسية ولمدة ثلاثة ايام.

انا لله وانا اليه راجعون

### نعي سيدة فاضلة

آل بصلات الحجاوي وآل ابو عودة واقرباؤهم وانسباؤهم في الضفتين والخارج ينعون بمزيد الحزن والاسى فقيدتهم المرحومة

**بهية راشد حسن ابو عودة**

**زوجة محمد مصطفى شناعة الحجاوي**

التي انتقلت الى رحمته تعالى يوم امس في عوجان عن عمر يناهز ٥٠ عاما وسيشيع جثمانها الطاهر الى مثواه الاخير بعد صلاة عصر اليوم من مسجد سعد بن معاذ في جبل الامير حسن ومن ثم الى مثواها الاخير في المقبرة الهاشمية بالزرقاء.

تقبل التعازي في منزل زوجها الكائن في عوجان ولمدة ثلاثة ايام اعتبارا من اليوم.

### نعي فاضلة

قلقيلية ـ آل جعيدي واقرباؤهم وانسباؤهم في فلسطين والاردن والخارج ينعون ببالغ الحزن والاسى فقيدتهم الغالية المرحومة

**الحاجة فاطمه درويش الغول**

**زوجة الحاج عبدالرحيم جعيدي «ابو يحيى»**

التي انتقلت الى رحمته تعالى عن عمر يناهز ٨٠ عاما.

تقبل التعازي اليوم وغدا ٢٠، ٢١/١٠ للرجال في ديوان اهالي قلقيلية الهاشمي الشمالي اخر خط ١٥. وللنساء في منزل صهرها خالد عبدالله جعيدي الكائن في النزهة دخلة حلويات مشوار.

### نعي شاب

ناصر عيسى، نائل علي، ايمن سليمان وجميع الاصدقاء ينعون ببالغ الحزن والاسى وفاة صديقهم الغالي المرحوم

**منصور عبدالله صالح منصور**

ويتقدمون من اهل الفقيد وعموم آل منصور بأحر التعازي واصدق المواساة.

رحم الله الفقيد رحمة واسعة واسكنه فسيح جناته.

### نعي وجيه فاضل

تحتسب عشيرة الشبول في بلدة الشجرة عند الله تعالى فقيدها الغالي المرحوم الحاج المختار

**منصور احمد الشبول**

**والد المحامي حابس وحاتم وشقيق محمود ومحمد الشبول «ابو صلاح»**

الذي وافاه الاجل فجر امس عن عمر يناهز التسعين عاما قضاها في اعمال البر واصلاح ذات البين.

تقبل التعازي في منزل شقيقه محمد الشبول «ابو صلاح» الكائن في بلدة الشجرة بجانب مدرسة الذكور الثانوية. برقيا آل الشبول

### قداس وجناز نصف السنة

يقام في تمام الساعة الواحدة من ظهر يوم غد الجمعة الموافق ٢١/١٠/١٩٩٤ في كنيسة البشارة للروم الارثوذكس بالعبدلي قداس وجناز نصف السنة عن راحة نفس الفقيد الغالي الماسوف على شبابه المرحوم

**الدكتور فريد سليمان عبدالله خليل ابوسليمان**

فآل خليل وحنا واقرباؤهم وانسباؤهم يدعون الاهل والاصدقاء ومحبي الفقيد لحضور هذا القداس والجناز راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة دعوة خاصة لكل منهم.

لا اراكم الله مكروها بعزيز لديكم

«الرب اعطى والرب اخذ فليكن اسم الرب مباركا»

### قبول تعازي

ينعى آل عودة والعبيدي والخروبي وابو ليل والحاج واقربائهم وانسبائهم بالضفتين والخارج بمزيد من الحزن والاسى المرحوم

**سمير احمد عودة**

**لفتا ـ القدس**

تقبل التعازي للرجال في جمعية لفتا للعمل الخيري الكائنة في جبل الحسين شارع الرازي وللنساء في منزل ابن عمه عبدالرحمن عودة الكائن في المدينة الرياضية شارع (٤) مقابل عمارة الياسمينة وذلك يومي الخميس والجمعة.

انا لله وانا اليه راجعون

**انا لله وانا اليه راجعون**

---

دائرة اجراء عجلون

الرقم ٣٣٥/٩٩٤ اجراء

الموافق ١٩/١٠/١٩٩٤

اعلان بيع بالمزاد العلني للمرة الثانية ولمدة ثلاثين يوما

يعلن للعموم بانه مطروح للبيع بالمزاد العلني كامل القطعة رقم ٦١ حوض رقم ٣ الزعترة من اراضي عجلون العائدة للمدين حنا الاسعد الايوب لقاء دين الدائن نجيب السعد الريضي والبالغ مايتان واثنان وسبعون دينارا والرسوم ومساحة هذه القطعة ١٦ دونما و٨٦٥ مترا وتقع هذه القطعة في منطقة الزعتر وطبيعتها وعرة وصخرية وتنحدر من الشرق الى الغرب وهي خالية من اية اشجار مثمرة او اية انشاءات وقدر الخبير الفني ثمن هذه القطعة بمبلغ وقدره ثمانية الاف واربعماية واثنان وثلاثون دينارا و٥٠٠ فلسا فعلى من يرغب الشراء عليه مراجعة دائرة اجراء عجلون خلال اوقات الدوام الرسمي مصطحبا عربونا عشرة بالمئة من قيمة الارض وذلك لمدة ثلاثين يوما من تاريخ نشر هذا الاعلان بالصحف المحلية.

مامور اجراء عجلون

### ورقة الاخبار

صادرة من قبل دائرة اجراء عمان

رقم الاضبارة ١٤٠٢/٩٤.

اسم المحكوم عليه وشهرته ومحل اقامته: فؤاد سليم خوري.

رقم الاعلام وتاريخه ومحل صدوره: ١٠٨٦/٩٤ تاريخه ٥/٦/١٩٩٤ صادر من محكمة بداية حقوق عمان.

الاعلام المحكوم به: ٨٥٠ دينار والرسوم والمصاريف واتعاب المحاماة.

يجب عليك ان تؤدي في ظرف ثلاثين يوما اعتبارا من تاريخ تبليغك هذا الاخبار الى دائرة اجراء عمان مبلغ ٨٥٠ دينار المحكوم به بموجب اعلام الحكم المبين رقمه وتاريخه اعلاه واذا انقضت هذه المدة ولم تؤد الدين المذكور او لم تبين تسوية التادية فتضطر دائرة الاجراء لمباشرة المعاملات التنفيذية اللازمة قانونا بحقك.

مامور اجراء عمان

محكمة صلح حقوق الموقر

رقم الدعوى: ١٠٠/٩٤

القاضي

محمد بك المجاولة

### مذكرة دعوة

اسم المدعى عليهم وشهرتهم ومحل اقامتهم

٠١ يوسف عبدالمالك محمد العبادي

٠٢ وليد محمد مصطفى العدوان

٠٣ خلفة سالم سليم العبيد

مجهولين مكان الاقامة

يقتضي حضوركم لمحكمة صلح حقوق الموقر يوم السبت الواقع ٢٢/١٠/٩٤ الساعة العاشرة صباحا للنظر في الدعوى التي اقامها عليكم ارشيد العطنان الوراد واخرون وكيلهم المحامي محمد ابو هويدي فاذا لم تحضروا ولم ترسلوا وكيلا عنكم فان الحكم الذي سيصدر في الدعوى يعتبر بمثابة الوجاهي.

### اعلان بيع اثاث بالمزاد العلني صادر عن محكمة صويلح الشرعية

يعلن للعموم بانه تقرر بيع الاثاث المدون تفاصيله بادناه والعائد لتركة المرحوم مطر احمد مصطفى مطر بالمزاد العلني في بيته الواقع في ضاحية الرشيد/ قرب سوبرماركت مرام.

وذلك في يوم السبت ٢٢/١٠/١٩٩٤ الساعة الثانية عشرة فعلى من يرغب بالشراء عليه التواجد في الوقت والمكان المقررين ومن لا يعرف البيت حسب العنوان المذكور عليه التواجد في هذه المحكمة قبل فتح المزاد العلني بنصف ساعة للذهاب الى المكان علما بان جميع الرسوم والمصاريف يتحملها المشتري وعليه صار هذا الاعلان حسب الاصول تحريرا في ١٠/٥/١٤١٥هـ وفق ١٥/١٠/١٩٩٤.

قاضي صويلح الشرعي

زياد صبحي ذياب

١ ـ طقم كنب اردني لون بيج وبني ثمانية مقاعد، ٢ ـ كنب حفر خشب ايطالي عشرة مقاعد، ٣ ـ طربيزات وسط عدد ٢ وصغيرة عدد ٦ خشب، ٤ ـ مدفاة غاز رومو عدد ٢، ٥ ـ ثريا ٣ شمعات ايطالي، ٦ ـ زاوية خشب مناظر رفوف عدد ٢، ٧ ـ سجادة ٥ر٢ × ٥ر٣ بجيكي عدد ٢، ٨ ـ مناظر حائط مع بيت قرآنية عدد ٥، ٩ ـ ساعة حائط، ١٠ ـ تحف وزهريات وشمعدان فخار وطفايات سجائر، ١١ ـ ستائر وكول ومجمل نظام امريكي عدد ٢، ١٢ ـ غرفة سفرة خشب امريكي طاولة وست كراسي وبوفيه حفر وديلسوار مع مرآة، ١٣ ـ تلفزيون ناشونال ٢٠ بوصة، ١٤ ـ فيديو ناشونال ٣ نظام، ١٥ ـ ساعة حنط منظر، ١٦ ـ ستائر قماش عادي عدد ٣، ١٧ بيات نية مناظر حائط عدد ٣، ١٨ ـ سجادة صوف ٢×٣، ١٩ ـ سجادة اردنية ـ ر١ × ٥ر٢ ـ اطقم شاي صيني وقهوة وكاسات مختلفة، ٢٠ ـ سخان قهوة سادة عدد ٣، ٢١ ـ سجادة ممر ٥ر١×٨٠سم عدد ٣، ٢٢ ـ ماكنة خياطة قديمة نوع الفراشة غير صالحة، ٢٣ ـ فرن غاز نوع كليم ايطالي، ٢٤ ـ ثلاجة ريجيدير ٢٣ قدم، ٢٥ ـ راديو انترناشونال مع مسجل، ٢٦ ـ خلاط مع عصارة نوع سانيو ـ فلتر ماء، ٢٧ ـ ادوات مطبخ مختلفة ـ طناجر وصحون وملاعق وشوك وسكاكين، ٢٨ ـ بوفيه زجاجي للكاسات والفناجين وغيرها، ٢٩ ـ غرفة نوم حفر خشب ايطالي، ٣٠ ـ ثلاجة فريجيدير بابين ٢١ قدم، ٣١ ـ سجادة اردني ٥ر١×٢، ٣٢ ـ سجادة صوف دوي عدد ٢ مخطط، ٣٣ ـ ستارة قماش عدي، ٣٤ ـ مكنسة كهربائية نوع سانيو، ٣٥ ـ غسالة حوضين ناشونال ـ بويلر كهرباء، ٣٦ ـ تلفزيون ناشونال ٢٠ بوصة ملون ـ سرير مفرد مع كمودينو، ٣٧ ـ سجادة اردنية ٥ر١ × ٢، ٣٨ ـ سجادة صوف ٢×٥ر٢، ٣٩ ـ جهاز تلفون عدد ٢، ٤٠ ـ ساعة حائط، ٤١ ـ حرامات صوف عدد ٨، ٤٢ ـ مخدات قطن واسفنج عدد ٨، ٤٣ ـ مروحة سانيو طاولة، ٤٤ ـ كراسي بلاستيك ساميا عدد ٦، ٤٥ ـ تريلا بضائع صغيرة تجر خلف السيارة من عجلتين، ٤٦ ـ مطبخ قديم خشب غير صالح، ٤٧ ـ غسالة اطفال بلاستيك عاطلة، ٤٨ ـ مكنسة كهرباء هوفر غير صالحة، ٤٩ ـ فرن غاز كليم خمسة عيون غير صالح، ٥٠ ـ فرشات عدد ٤ ضغط ـ ٢ سبرنج و٢ اسفنج، ٥١ ـ ستائر معدنية عدد ٤، ٥٢ ـ غاز اسطوانة صغير سفري، ٥٣ ـ سطل زبالة بلاستيك عدد ٢، ٥٤ ـ رديتر سيارة نوع مرسيدس، ٥٥ ـ مرآة حائط عدد ٢، ٥٦ ـ حمالة سيارة سلة مرسيدس، ٥٧ ـ طشت مع منخل + قناديل كاز، ٥٨ ـ عدة حديقة كريك وفاس ومنشار، ٥٩ ـ اطارات سيارة مستعملة، ٦٠ ـ سلم معدني المنيوم، ٦١ ـ طرمبة رش مبيدات، ٦٢ ـ كرسي صغير مع سلتين قش.

اجراء المزار الجنوبي

الرقم ٩٢/٩٤

التاريخ ١٢/١٠/٩٤

اعلان بيع للمرة الاولى صادر عن دائرة اجراء المزار الجنوبي بالقضية الاجرائية المتكونة بين المحكوم له خالد سليمان الحلحولي والمحكوم عليه محمد خلف محمد الطراونة

يعلن للمحكوم بانه قد تقرر بيع اموال المحكوم عليه محمد خلف الطراونة المتكونة من حصصه في قطع الاراضي رقم (٢) حوض (٢٦) المزار وهذه القطعة تقع غربي بلدة المزار قرب الجوزه وعليها انشاء مكون من غرفة وخزان ماء وعليها اشجار مثمرة صغيرة واسلاك شائكة وكذلك قطعة الارض رقم حوض ٢٧ من اراضي المزار القطعة تقع الى جنوب بلدة الجوزه وهي ارض زراعية ويقطع عليها مجموعة من الاشجار وكذلك القطعة رقم ٥ حوض ٦ ارض ام حماط القطعة ارض زراعية وتزرع موسم واحد شتوي علما بان القيمة الاجمالية للحصة في القطع اعلاه وما عليها من انشاءات وغراس فقد قدرت يوم وضع اليد عليها بمبلغ سبعة الاف ومئتين وسبعة وخمسون دينار و٥٦٠ فلس فعلى من يرغب في الشراء مراجعة دائرة الاجراء في المزار الجنوبي اثناء الدوام الرسمي ولغاية ثلاثون يوما من اول من ايام النشر والذي ينتهي به المزاد الساعة الواحدة من ظهر اخر يوم مصطحبا معه عربونا قيمته ١٠٪ من قيمة التقدير الاجمالي علما بان رسوم الدلالة و النشر على من يرسو عليه المزاد.

مامور اجراء المزار الجنوبي

نوف الطراونة

### فقدان شهادة اسهم

نعلن نحن احمد وعبدالرحمن عبدالله عباس عن فقدان شهادة اسهمنا الصادرة عن شركة مصفاة البترول الاردنية (رقم الاشتراك ٣ ـ ١٠٣٨) والتالي بيانها.

(رقم الشهادة ١٠٣٨) (عدد الاسهم ٢٠٠) ارقامها المميزة (١٤٥١١٣ـ١٤٥٣١٢).

يرجى ممن يجدها اعادتها الى مكتب الشركة الكائن في شارع ابو بكر الصديق / الدوار الاول جبل عمان وله جزيل الشكر.

محكمة الحقوق بداية عمان

رقم الدعوى ٢١٢٨/٩٤

### مذكرة دعوة

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته امينة صالح مصطفى ابو القفص

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق بداية عمان يوم الثلاثاء الواقع ٢٥/١٠/٩٤ الساعة ٩،٣٠ صباحا للنظر في الدعوى الحقوقية التي اقامتها عليك نعمه محمد وليلى ابراهيم.

محكمة الحقوق صلح عمان

رقم الدعوى ١٦٩٥/٩٤

القاضي/ اسماعيل بك ابو الراغب

### مذكرة دعوة

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته حسين نزار عمر يبلغ بالنشر في صحيفتين محليتين.

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق صلح عمان يوم الاربعاء الواقع ٢/١١/٩٤ الساعة ٩ للنظر في الدعوى الحقوقية التي اقامها عليك خالد وديع الحلواني.

محكمة الحقوق بداية عمان

رقم الدعوى ٣٢٣٤/٩٣

### مذكرة دعوة

القاضي سليمان القلاب

اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته عبدالرحمن محمد داود يبلغ بالنشر في صحيفتين يوميتين محليتين.

يقتضي حضورك لمحكمة حقوق عمان يوم السبت الواقع ٢٢/١٠/٩٤ الساعة ٩،٣٠ صباحا للنظر في الدعوى حقوق التي اقامها عليك عبدالحكيم محمود الهندي وكيله المحامي محمد الحمصي.

**للملك الانسان الأب الكبير**
**كل الشكر والامتنان**

ال التل في الاردن وخارجه يرفعون الى مقام

**جلالة الحسين المعظم**

خالص ايات الشكر والامتنان وصادق التكبير والاكبار لتفضله بتعزيتهم ومواساتهم بفقيدهم الغالي المرحوم

**صالح يوسف التل**
**ابو مجدي**

مبتهلين للباري عز وجل ان يحفظ جلالته ويرعاه وان يمد في عمره ممتعا بالصحة والعافية ليبقى راعيا للأسرة والمسيرة ، انه تعالى سميع مجيب الدعاء .

**للحسن المعظم شكرنا وامتناننا**

ال التل في الاردن وخارجه يرفعون الى مقام صاحب السمو الملكي

**الأمير الحسن ولي العهد المعظم**

خالص شكرهم وامتنانهم وعميق تقديرهم واكبارهم لتفضله بمواساتهم وتعزيتهم بفقيدهم الغالي المرحوم

**صالح يوسف التل**
**ابو مجدي**

متضرعين الى العلي القدير ان يحفظ سموه ممتعا بالصحة والعافية وان يصونه ويرعاه ليظل سندا للحسين ومصدرا لعطاء الخير في ظل القائد المفدى ، انه تعالى سميع مجيب الدعاء .

**لشعبنا خالص الشكر وثبات الوفاء**

ال التل الذين ادمت قلوبهم الفاجعة المفاجئة وهزت وجدانهم سياط الردى القاسي يتقدمون بشكر لا يوصف وامتنان لن يزول للأخوة الافاضل الذين شاركوهم ذلك كله ساعة سارعوا الى مدينة الحسين الطبية ليكونوا في موكب الوداع وليشاركوا في تشييع الجثمان الطاهر الى مثواه الاخير ثم تدفقت جموعهم الكريمة الى ديوانهم في اربد معزية مواسيه كما تواصلت برقياتهم ومهاتفاتهم وكلمات النعي في الصحف تفيض بانبل مشاعر الدفء والمحبة مما خفف احزانهم وحسرتهم على الفقيد الغالي المرحوم

**صالح يوسف التل**
**ابو مجدي**

وال التل اذ لايجدون في هذا الموقف الا ترجمة صادقة لوفاء شعبهم الاردني العزيز في مختلف انحاء الوطن كما لم يجدوا في تعزية الاشقاء في السفارات العربية الا صورة الخلق العربي الاصيل والاخاء القومي الراسخ فانهم ليبتهلون الى المولى القدير ان يحفظ كل منهم وان لا يريهم مكروها بعزيز والله على ايفائهم خير الثواب والاجر قدير ، راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة شكر خاص لكل منهم وليحفظهم المولى دوما ذخرا للاصالة ومصدرا لكل خير ومكرمة وهو حسبنا ونعم الوكيل .

**شكر وتقدير وعرفان الى**
صاحبي السمو

**الامير فيصل وسمو الاميرة عالية الفيصل**

آل طنوس واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والخارج يتقدمون بوافر الشكر وعظيم الامتنان والتقدير الى:

**سمو الامير فيصل**
**وسمو الاميرة عالية الفيصل**

بمواساتنا وتعزيتنا بفقيدنا الغالي المرحوم:

**جورج سليمان طنوس**

مما كان له اطيب الاثر في نفوسنا والتخفيف من مصابنا الاليم، ونسأل الله تعالى ان يحفظ ويمد في عمر سموهما في ظل صاحب:

**الجلالة الملك الحسين المعظم**

**شكر وتقدير وعرفان الى**
**صاحبي السمو الامير رعد بن زيد كبير الامناء وسمو الاميرة ماجدة**

آل طنوس واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والخارج يتقدمون بوافر الشكر وعظيم الامتنان والتقدير الى:

**سمو الامير رعد بن زيد وسمو الاميرة ماجدة**

لتفضل سموهما بالحضور شخصيا الى بيت العزاء ومواساتنا بفقيدنا الغالي المرحوم:

**جورج سليمان طنوس**

مما كان له اطيب الاثر في نفوسنا والتخفيف من مصابنا الاليم ونسأل الله تعالى ان يحفظ ويمد في عمر سموهما في ظل صاحب:

**الجلالة الملك الحسين المعظم**

**شكر وتقدير وعرفان الى**

**سيادة الشريف زيد بن شاكر**
رئيس الديوان الملكي العامر

آل طنوس واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والخارج يتقدمون بوافر الشكر وعظيم الامتنان والتقدير الى:

**سيادة الشريف زيد بن شاكر**

بمواساتنا وتعزيتنا بفقيدنا الغالي المرحوم:

**جورج سليمان طنوس**

مما كان له اطيب الاثر في نفوسنا والتخفيف من مصابنا الاليم.

**شكر وتقدير وعرفان الى**
صاحبي السمو الامير

**علي بن نايف وسمو الاميرة وجدان**

آل طنوس واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والخارج يتقدمون بوافر الشكر وعظيم الامتنان والتقدير الى:

**سمو الامير علي بن نايف**
**وسمو الاميرة وجدان**

بمواساتنا وتعزيتنا بفقيدنا الغالي المرحوم:

**جورج سليمان طنوس**

مما كان له اطيب الاثر في نفوسنا والتخفيف من مصابنا الاليم ونسأل الله تعالى ان يحفظ ويمد في عمر سموهما في ظل صاحب:

**الجلالة الملك الحسين المعظم**

**شكر وتقدير وعرفان**

آل طنوس واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والخارج يتقدمون بوافر الشكر وعظيم الامتنان لكل من واساهم بفقيدهم الغالي المرحوم:

**جورج سليمان طنوس**

سواء كان ذلك في تشييع الجثمان او الحضور الى بيت العزاء او ارسال البرقيات والاكاليل وبدل الاكاليل او الاتصال الهاتفي او النعي بالصحف.
ويخصون بالشكر دولة رئيس مجلس الوزراء ودولة رئيس مجلس الاعيان ومعالي نائب رئيس الوزراء واصحاب المعالي والسادة الوزراء والاعيان والنواب السابقين والحاليين وعطوفة مدير عام الدفاع المدني وضباط الامن العام والمخابرات العامة والسفراء ورجال الدين وشيوخ العشائر ومدراء البنوك والشركات والمؤسسات التعليمية والخيرية والاطباء والصيادلة والمهندسين وكافة افراد العائلة الاردنية الواحدة، راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة شكر خاص لكل واحد منهم

**لا اراكم الله مكروها بعزيز.**

## في ذمة الله

**للمواسيات كل شكر وامتنان**

الحاجة مريم التل «ام ملحم» وفاديه محمد الشريده وشقيقات الفقيد وزوجات اشقائه وكريماتهم وعماته وبنات اعمامه وجميع نساء آل التل وبناتهم يتقدمن بصادق الشكر وعميق الامتنان وبخالص العرفان بالجميل للاخوات الفاضلات اللاتي هرعن الينا من مختلف مناطق الوطن بقلوب تنبض بالحب والمودة للتعزية والمواساة بالفقيد الغالي المرحوم

**صالح يوسف التل**
**ابو مجدي**

فكان لمواساتهن الصادقة وتعازيهن الكريمة كما كان لكلمات النعي في الصحف كبير الاثر في تخفيف احزاننا وبلسمة جراحنا ولن ننسى ما حيينا موقف جيرة الاخيار في ضاحية الحسين واسكان ابو نصير قدوة الوفاء ومثال النخوة واننا اذ نبتهل الى المولى القدير ان يجزيهن عنا اكرم الجزاء واوفاه لنرجوه تعالى ان لا يريهن مكروها وان يحفظهن مصدرا للاصالة والوفاء انه سميع مجيب .

من آمن بي وان مات فسيحيا

**نعي فاضلة**

آل نشيوات واقرباؤهم وانسباؤهم في الاردن والمهجر ينعون بمزيد من الحزن وعميق الاسى وفاة المرحومة

**هدى مزيد سليمان نشيوات**

شقيقة المرحوم عودة والمرحوم نقولا والياس وفيليب والمرحومة فدوى ووداد ونهاد التي انتقلت الى الامجاد السماوية ظهر يوم امس الاربعاء عن عمر يناهز ٥٩ عاما. هذا وسوف يصلى على جثمانها الطاهر في تمام الساعة الثالثة من بعد ظهر اليوم الخميس الموافق ٢٠/١٠/٩٤ في كنيسة المقبرة في ام الحيران، ومن ثم سيوارى الجثمان مثواه الاخير.
ملاحظة: تقبل التعازي للرجال في قاعة كنيسة القديس بولس (الانجيلية الاسقفية العربية) في جبل الاشرفية قرب دير السريان وللنساء في منزل شقيقها فيليب الكائن في جبل الاشرفية / حي الارمن.

برقيا: ص.ب ٩١٠٤٣٧ عمان ـ جبل اللويبدة

بسم الله الرحمن الرحيم

**عزاء آل الجعبري**

بعد عودة الاهل من الضفة الغربية، يتقبل آل الجعبري التعازي بوفاة المغفور له

**سماحة الشيخ سليمان الجعبري**
**مفتي القدس الشريف**

وذلك يومي السبت والاحد ١٧، ١٨/ جمادى الاولى/ ١٤١٥هـ الموافق ٢٢، ٢٣/١٠/١٩٩٤م في جمعية خليل الرحمن الخيرية/ حنو الصويفية اعتبارا من الساعة العاشرة صباحا.
رحم الله الفقيد الجليل رحمة واسعة واسكنه فسيح جناته.

**انا لله وانا اليه راجعون**

من آمن بي وان مات فسيحيا

**قداس وجناز الثالث والتاسع والاربعين**

يقام في تمام الساعة الثانية عشر من ظهر يوم غد الجمعة الموافق ٢١/١٠/١٩٩٤ في كنيسة دخول السيد الى الهيكل للروم الارثوذكس بالصويفية، قداس وجناز الثالث والتاسع والاربعين عن راحة نفس الشاب المرحوم

**جريس عازر دبور**

فآل الفقيد واقرباؤهم وانسباؤهم يدعون الاهل والاصدقاء للاشتراك معهم في هذا القداس والجناز، راجين اعتبار هذه الكلمة بمثابة دعوة خاصة لكل منهم.
لا اراكم الله مكروها بعزيز لديكم

**نعي فاضلة**

نور وعامر وعلاء وعمر ودينا سمير السكر ينعون بمزيد من الحزن والاسى الجدة المرحومة

**الحاجة فاطمه رويلي العبيدات**

ويتقدمون من الوالدة والاخوال زهير ومنصور ومحمد ومحمود وعماد وخلف شيحان العبادي وجميع الخالات باصدق مشاعر العزاء. تغمد الله الفقيدة بواسع رحمته واسكنها فسيح جناته والهم اهلها وذويها جميل الصبر والسلوان.

**انا لله وانا اليه راجعون**

بسم الله الرحمن الرحيم
«من المؤمنين رجال صدقوا ما عاهدوا الله عليه فمنهم من قضى نحبه ومنهم من ينتظر وما بدلوا تبديلا». صدق الله العظيم

**نعي مناضل**

بقلوب مؤمنة بقضاء الله وقدره ينعى اهالي بيت جبريل عامة وعشيرة الحموز خاصة بمزيد من الحزن والاسى المناضل المرحوم

**جابر عثمان الحموز**
**(أبوعثمان)**

الذي انتقل الى جوار ربه يوم امس بعد مسيرة نضالية وتضحيات كبيرة وتفاني في خدمة القضية الوطنية العادلة للشعب الفلسطيني. رحم الله الفقيد واسكنه فسيح جناته.

**انا لله وانا اليه راجعون**

ملاحظة: تقبل التعازي في منزله الكائن في القويسمة ـ مقابل البريد ـ قرب سكة الحديد.

**نعي شاب**

القباب/ آل منصور ينعون بمزيد من الحزن وبالغ الاسى وفاة فقيدهم الغالي المرحوم

**الشاب منصور عبدالله صالح منصور**
**شقيق صالح ومحمد وطارق**

الذي انتقل الى رحمته تعالى يوم الثلاثاء ١٨/١٠/١٩٩٤ عن عمر يناهز ٢٤ عاما وقد تم تشييع جثمانه الطاهر الى مقبرة الهاشمية.
تقبل التعازي في منزل والده الكائن في عوجان ـ طرق ياجوز ـ اسكان الامير طلال خلف مسجد الاسكان.

بسم الله الرحمن الرحيم
«كل نفس ذائقة الموت وانما توفون اجوركم يوم القيامة» صدق الله العظيم

**نعي شيخ فاضل**

ينعى آل العبوشي وانسباؤهم في الضفتين فقيد الامة الاسلامية خادم العلم الشريف فضيلة الشيخ المرحوم

**عبدالرؤوف عارف قاسم العبوشي**
**«ابو محمد»**

الذي انتقل الى الرفيق الاعلى صباح يوم الاربعاء ١٠١٩/٩٤ عن عمر يناهز ٨٨ عاما قضاها داعيا في سبيل الله وفي اصلاح ذات البين.
رحمه الله رحمة واسعة واسكنه فسيح جناته.
تقبل التعازي في منزل الفقيد الكائن في الزرقاء شارع الامير نايف قرب مسجد عبدالله ابن رواحة. برقيا ٥٠٢٠

**نعي فاضلة**

رابطة ابناء عراية تنعى بمزيد الحزن وبالغ الاسى المرحومة

**الحاجة فضيلة بدر عبدالهادي**
**«ام احمد»**

ويتقدمون من آل الفقيدة وذويها باصدق مشاعر العزاء والمواساة راجين الله ان يتغمد الفقيدة بواسع رحمته ورضوانه ويلهمهم من بعدها جميل الصبر والسلوان.

**تعزية**

الرفاق اعضاء القيادة المركزية لحزب البعث العربي التقدمي وكافة الرفاق اعضاء الحزب وخاصة الرفاق في منطقة مادبا يتقدمون من الرفيق محمد منصور الحيصة وال الحيصة الكرام باحر التعازي والمواساة بوفاة المرحوم

**منصور عواد الحيصة**

له الرحمة ولهم من بعده طول البقاء

**نعي شاب**

بمزيد من الحزن والاسى ينعى آل ابو غوش من عمواس ابنهم البار المرحوم

**احمد حسن شعبان ابو غوش**

عن عمر يناهز ٣٠ عاما.
الذي وافته المنية صباح يوم الاربعاء في مدينة رام الله.
تقبل التعازي في منزل عمه صبحي شعبان ابو غوش بيادر وادي السير قرب مسجد اسامة بن زيد.

## إنا لله وإنا إليه راجعون

## ردود الفعل الايجابية تتوارد على توقيع معاهدة السلام

# الاشادة بشجاعة الحسين وحرصه على السلام الشامل في المنطقة

عواصم ـ الوكالات: ذكرت وكالة الانباء اليمنية الرسمية امس ان اليمن رحب بمعاهدة السلام الاسرائيلية الاردنية التي تم التوقيع عليها بالاحرف الاولى الاثنين الماضي واعرب عن الامل في ان يمهد الطريق امام سلام شامل في الشرق الاوسط.

واعرب مجلس الوزراء اليمني عن امله في ان تشكل معاهدة السلام بين اسرائيل والاردن "خطوة اخرى على طريق التوصل الى سلام شامل ودائم وعادل في الشرق الاوسط" مشددا على "حق الشعب الفلسطيني في اقامة دولته الوطنية المستقلة على ترابه الوطني وعلى ضرورة انسحاب اسرائيل من كافة الاراضي العربية المحتلة بما فيها هضبة الجولان (السورية) وجنوب لبنان".

ورحبت العديد من الشخصيات الفلسطينية داخل الخط الاخضر بمعاهدة السلام الاردنية ـ الاسرائيلية التي وقعت بالاحرف الاولى.

وقال السيد ابراهيم نمر حسين رئيس بلدية شفا عمرو ورئيس اللجنة القطرية لرؤساء السلطات المحلية العربية ان السلام «كان على الدوام مطلبا اساسيا للجماهير العربية داخل الخط الاخضر التي ناضلت من اجله» واضاف «نحن نبارك كل خطوة يتفق عليها طرفا النزاع وعلى اساس ان ياخذ كل انسان حقوقه كاملة».

واعرب عن امله في ان يعم السلام منطقة الشرق الاوسط باسرها وقال «لقد جربنا الحروب وعدم الاستقرار ونريد ان نجرب السلام في الشرق الاوسط وما يجلبه من رفاهية وامن واستقرار» واشار الى ان الجماهير الفلسطينية داخل الخط الاخضر «كانت دوما متعطشة للسلام».

وقال الدكتور احمد الطيبي مستشار رئيس منظمة التحرير الفلسطينية ياسر عرفات «نحن نؤيد مبدا السلام العادل والشامل» واضاف «كل خطوة تاتي في هذا الاتجاه وتستند على اعطاء كل الاطراف حقوقها هي خطوة في الاتجاه الصحيح».

وقال رامز جرايسي رئيس بلدية الناصرة ان الغالبية العظمى من المواطنين العرب في اسرائيل دعموا مسيرة السلام منذ بداياتها في مؤتمر مدريد واضاف «جهدنا كان طوال الوقت منصبا من اجل تحقيق سلام عادل وشامل في المنطقة».

واشار الى انه «من هذا المنطلق ننظر بايجاب الى كل تقدم والى كل خطوة اضافية الى الامام في المسيرة السلمية على ان تكون خطوة باتجاه اكمال المسيرة حتى الوصول الى السلام الشامل» موضحا ان «السلام لا يكون دائما الا اذا كان سلاما شاملا». ورحبت تركيا بتوقيع مسودة معاهدة السلام الاردنية الإسرائيليه بالاحرف الاولى.

واعربت الحكومة التركية في بيان اصدرته امس عن املها بان تضع المعاهدة حدا للصراع الذي دام ٤٦ عاما وان تشكل حجر اساس مهما وجديدا في عملية السلام في الشرق الاوسط ونموذجا للتقدم على المسارات الاخرى. واعرب البيان عن اعتقاد تركيا بان كل خطوة ايجابية في عملية السلام سوف تسهل التوصل الى السلام والاستقرار في المنطقة مشيرا الى ان تركيا ستستمر في بذل جهودها دون كلل لانجاح العملية السلمية في المنطقة.

ورحبت الهند بالتوقيع بالاحرف الاولى على مسودة معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل. وقال الناطق الرسمي لحكومة الهند في بيان اصدره امس ان هذا الحدث التاريخي ذو اهمية عظيمة ويستحق كل التقدير كما ان المعاهدة بحد ذاتها هي نتاج المبادرات الجريئة لجلالة الملك الحسين والسيد اسحق رابين رئيس وزراء اسرائيل في تحديد مسار السلام في المنطقة.

واضاف يقول ان المعاهدة تنمي الامال بحلول سلام شامل وعادل في منطقة غرب اسيا والذي سيكون فاتحة عهد من الاستقرار والازدهار في المنطقة. واعرب عن تاييد الهند والتي لها علاقات صداقة تاريخية مع المنطقة لمسيرة السلام بقوة معربا عن امله في ان تمثل معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية بداية جديدة وتسهم في الوصول الى تسوية كافة القضايا التي تسببت في النزاع بالمنطقة في العقود الماضية.

ورحبت الدنمارك بالتوقيع بالاحرف الاولى على مسودة معاهدة السلام الاردنيه الاسرائيلية وقالت انها حدث تاريخي مهم في منطقة الشرق الاوسط.

وقال نائب وزير الخارجيه الدنماركي هنريك فولك ان الشجاعة التي تحلى بها جلالة الملك الحسين هي الدافع والمحرك الرئيسي لهذا الحدث التاريخي معربا عن تهاني الدنمارك لشعب وحكومة المملكة الاردنية على هذا الانجاز.

وقال في حديث خاص لوكالة الانباء الاردنيه ان الحدث التاريخي الاردني الاسرائيلي يفتح الطريق للتوصل الى معاهدات سلام اخرى في نطاق مسيرة السلام الشاملة في الشرق الاوسط مضيفا ان الاردن قدم مثالا يحتذى به لمسارات التفاوض الاخرى بين اسرائيل والدول العربيه.

واكد ان الدنمارك ستسعى من خلال الاتحاد الاوروبي الى رفع الدعم الاوروبي للمسيرة السلمية سواء على الصعيد المالي او السياسي مؤكدا ان هذا الموقف نابع من الموقف الرسمي الدنماركي منذ انطلاقة مؤتمر مدريد.

ورحبت الصحف الامريكية والبريطانية الصادرة امس بتوقيع معاهدة السلام بالاحرف الاولى بين الاردن واسرائيل واعتبرتها الحجر الاساس لبناء سلام حقيقي ودائم في الشرق الاوسط.

ونشرت الصحف مقتطفات من كلمة جلالة الملك الحسين ورئيس وزراء اسرائيل اسحق رابين والمؤتمر الصحفي المشترك وتقارير وتعليقات صحفية تشيد بالحدث المهم وردود فعل الاسرائيليين والاردنيين اضافة الى نشرها مضمون الاتفاقية التي سيتم التوقيع عليها في السادس والعشرين من الشهر الجاري كما احتل هذا الحدث صدر الصفحات الاولى.

وقالت صحيفة واشنطن بوست في افتتاحيتها ان التوقيع على معاهدة السلام بالاحرف الاولى بين الاردن واسرائيل ادخل المنطقة في مرحلة جديدة واكدت ايضا انه مهما حصل من احداث في المنطقة لا يمكن ان تبطىء الخطوات الثابتة لعملية السلام.

وقالت صحيفة نيويورك تايمز الامريكية ان السلام بين الاردن واسرائيل سيساعد على تسوية سلمية بين سوريا واسرائيل في القريب.

ونشرت الصحيفة تقريرا ورسومات بيانية عن استهلاك المياه السنوي لكل من الاردن واسرائيل والضفة الغربية وغزة بشكل عام وللاشخاص في هذه المناطق بشكل خاص ومقارنة ذلك باستهلاك المياه في الولايات المتحدة الامريكية.

وقالت الصحيفة ان التوقيع بالاحرف الاولى على الاتفاقية يعتبر اهم حدث في عملية السلام في المنطقة منذ اتفاق ايلول ١٩٩٣ بين منظمة التحرير الفلسطينية واسرائيل مشيرة الى انه وبعد ٤٦ عاما من حالة الحرب بين البلدين فان مشكلة المياه والارض قد انتهت بعد التوصل الى توقيع المعاهدة.

واكدت الصحيفة انه ولاهمية الحدث فان الرئيس الامريكي كلينتون سيقطع حملة حزبه الديمقراطي الانتخابية لزيارة الشرق الاوسط وحضور التوقيع على معاهدة السلام التاريخية بين الاردن واسرائيل.

وفي لندن كان التوقيع على المعاهدة بالاحرف الاولى الموضوع العالمي الرئيسي في الصحافة البريطانية حيث اعتبرت صحيفة / الفاينتشال تايمز / في افتتاحيتها هذا الحدث الحجر الاساس والاكثر اهمية في عملية السلام في الشرق الاوسط. وقالت الصحيفة .. والان وبعد هذا الحدث المهم فهناك احساس كبير بان العملية السلمية غير قابلة للنقض مؤكدة ان التوقيع بالاحرف الاولى على المعاهدة اسهم في تدعيم العملية السلمية في المنطقة.

## استقبل وفد الغرفة التجارية الاميركية المصرية

# الحسين يعرض الفرص الكبيرة للتنمية والتعاون في ظل السلام العادل والشامل في المنطقة

عمان / بترا / استقبل جلالة الملك الحسين في الديوان الملكي الهاشمي امس وفدا يمثل الغرفة التجارية الامريكية المصرية حيث قدم اعضاء الوفد التهنئة لجلالته على الانجاز الكبير الذي تحقق في الايام القليلة الماضية وذلك بالتوقيع بالاحرف الاولى على مسودة اتفاقية السلام الاردنية الاسرائيلية.

وقد اكد جلالة الملك الحسين على ضرورة تطوير الامكانيات واغتنام جميع الفرص للتعاون وبما يعود بالمنفعة على البلدين الشقيقين ومن خلال تبادل الخبرات والتجارب مع اطراف اخرى على غرار ما هو قائم بين القطاع الخاص الامريكي والمصري من خلال غرفة التجارة الامريكية المصرية.

واشار جلالته الى الفرص الكبيرة للتنمية والتعاون التي سيتيحها تحقيق السلام الشامل والعادل في المنطقة وبما يمكن شعوب المنطقة من اطلاق طاقاتها وامكاناتها وتوجيهها باتجاه التنمية [...] الحياة الامنة الكريمة للجميع.

وقد ابدى اعضاء الوفد [...] للتعاون بين غرفة [...] الامريكية المصرية وغرفة [...] الاردنية من خلال تفعيل [...] وخاصة في ميادين القطاع [...]

وحضر اللقاء سيادة [...] زيد بن شاكر رئيس الديوان [...] الهاشمي والسيد مروان [...] المستشار السياسي لجلالة [...]

# برقية شكر وتقدير للحسين من لاجئي يوغوسلافيا في كرواتيا

عمان ـ بترا: تلقى جلالة الملك الحسين برقية شكر وتقدير من عدد من اللاجئين في يوغسلافيا السابقة على موقف افراد الكتيبة الاردنية الاولى الموجودة في كرواتيا لحمايتهم واستعدادهم في كل لحظة لتقديم اي مساعدة لتسهيل وضعهم الصعب. وفيما يلي نص البرقية:

بسم الله الرحمن الرحيم

جلالة الملك الحسين المعظم ..
الشعب الاردني الصديق العزيز
اعزائي...

بدون أمل ... وبدون مسكن .... وبدون اعز الاعزاء ... وبدون وطن .. وبدون اي شيء تركنا وطننا المحتل حتى ننجوا بحياتنا للبحث عن مكان صغير نجد به الحرية تحت الشمس ..لن مصيبتنا مفجعة بعد سنتين ونصف من الحرب لاول مرة نجد انفسنا على ارض محررة تحت حماية افراد الكتيبة الاردنية الاولى وبعد مكوث ١٦ ستة عشر يوما تحت ظل افراد الكتيبة الاولى لاول مرة نشعر بالحرية والامن وهم يعملون من حولنا بعيون ساهرة وصاحية .. صاحبة دفء وانسانية ..مثلها كمثل الدواء الشافي على الجرح المؤلم العميق.

هذه المعاملة الانسانية اللطيفة تركت في انفسنا اطيب الاثر لاننا لم نشعر بهذا الشعور منذ زمن بعيد في وطننا الذي اجبرنا على تركه. لن ننسى ابدا هذا الاهتمام واللطف والصدق والصراحة التي قابلنا بها افراد هذه الكتيبة الاردنية واستعدادهم في كل لحظة لتقديم اي مساعدة لتسهيل وضعنا الصعب وجعل اقامتنا بينهم مقبولة وسهلة

ونحن منذهولون جدا باهتمامهم بصغارنا ومسنينا والمعاقين منا وجميع من يحتاج الى مساعدة وبكل صراحة اعتبرناهم جيشنا الذي يدافع ويحافظ علينا ولمرة اخرى نعبر عن اجمل الشكر لهم.

هنيئا لجلالة الملك الحسين المعظم والشعب الاردني الصديق هذا الجيش وهؤلاء الجنود بانسانيتهم ولطفهم وشهامتهم وانضباطيتهم العالية التي تستحق كل الشكر [...]

من اعماقنا نشكركم اجمل الشكر ونتمنى لكم ان تتحقق جميع رغباتكم في حياتكم وشكرا.

ومع اطيب تمنياتنا الصادقة لكم.

التوقيع
لاجئو بني لوكا / بيردور / بوس سانسكا / غرابشتا / بوس سان سكي لوقي في يوغوسلافيا السابقة.

# رسالة تهنئة للحسين من ميجر بمعاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية

عمان / بترا / تلقى جلالة الملك الحسين رسالة من السيد جون ميجر رئيس الوزراء البريطاني اعرب فيها عن تهنئته الحارة بالتوقيع بالاحرف الاولى على معاهدة السلام التي وقعت يوم الاثنين الماضي بين الاردن واسرائيل.

وفيما يلي نص الرسالة:

اود ان اعرب لجلالتكم عن تهنئتي الحارة بالتوقيع بالاحرف الاولى على معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل.

لقد حققت شجاعتكم وقيادتكم ورؤيتكم انجازا تاريخيا يمثل خطوة اخرى نحو الطريق الى سلام شامل في المنطقة.

انني امل ايضا ان يؤدي التوقيع على المعاهدة الى علاقات اوثق بين مواطني البلدين قريبا وان توضح الاتفاقية للجميع الفوائد التي يحملها السلام.

# برقيتا شكر وولاء للحسين من رئيسي محكمتي التمييز والعدل العليا

عمان ـ بترا: تلقى جلالة الملك الحسين برقية شكر وولاء من القاضي علي النعسان رئيس محكمة التمييز هذا نصها:

الى صاحب الجلالة الهاشمية الملك الحسين بن طلال المعظم حفظه الله ورعاه

يشرفني ان ارفع لمولاي رائد العدالة اسمى ايات الشكر والعرفان لما احطتموني به من نبيل الرعاية وكريم الشمائل وما تفضلتم به من سديد النصائح وصائب التوجيه. باسمي وباسم زملائي قضاة المملكة الاردنية الهاشمية نؤكد لجلالتكم اننا على صادق العهد ماضون وعلى السعي الجاد المخلص الدؤوب لنشر العدالة باسم جلالتكم في ربوع الاردن الغالي... وسنبقى الامناء على حمل رسالة الحق التي عهدتم بها الينا مجددين عهد الولاء والاخلاص لشيخ ال هاشم ومعتزين بثقتكم الغالية وضارعين للعلي القدير ان يديم على جلالتكم نعمة الصحة وطول العمر انه سميع مجيب الدعاء.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

علي النعسان رئيس المجلس القضائي / رئيس محكمة التمييز

كما تلقى جلالة الملك الحسين برقية مماثلة من القاضي خليف السحيمات رئيس محكمة العدل العليا هذا نصها .... الى مولاي صاحب الجلالة الهاشمية الملك الحسين المفدى ايده الله ورعاه نحمد الله الذي انعم علينا بقيادة هاشمية وضعت نصب اعينها بان العدل اساس الملك.. ورعيتم هذا المبدا وكرستموه لينعم به ابناء اسرتكم الوفية ومثالا يحتذى به وامنية يحلم بها كل من لم تتح له فرصة العيش في هذا البلد المطمئن الامن. يشرفني يا مولاي باسمي وباسم زملائي قضاة [...] الاردنية الهاشمية ان ارفع [...] السامي ايات محكمات من [...] والتقدير والشكر على ما [...] به من كريم عنايتكم [...] شمائلكم النابعة من [...] هاشمية اصيلة لا يطالها [...] سواكم. اننا يا مولاي على [...] العهد وصادق الوعد خلف [...] على الدوام لاعلاء [...] والعدالة باسم جلالتكم [...] شعبكم الوفي.

نبتهل اليه تعالى ان [...] بالصحة ويمن عليكم بطول [...] انه مجيب الدعاء.

والسلام عليكم
ورحمة الله وبركاته

خليف السحيمات
رئيس محكمة العدل العليا

## امام جلالة الحسين

# النعسان والسحيمات يؤديان اليمين القانونية



عمان ـ بترا ـ ادى القاضي السيد علي النعسان اليمين القانونية امام جلالة الملك الحسين في الديوان الملكي الهاشمي امس بمناسبة تعيينه رئيسا لمحكمة التمييز.

كما ادى اليمين القانونية امام جلالة الملك الحسين القاضي السيد خليف السحيمات بمناسبة تعيينه [...] لمحكمة العدل العليا.

وحضر اداء القسم سيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي والسيد مروان القاسم المستشار السياسي لجلالة الملك والسيد هشام التل وزير العدل.

# السرور يحصد اصوات ٤ كتل ومستقلين وطبيشات يتحزم بالاسلاميين واليساريين

كتب ماهر ابوطير: اعلن النائب جمال الخريشا رئيس كتلة الجبهة الوطنية الاردنية عن قرار الجبهة الرسمي المتضمن دعم النائب سعد هايل السرور في انتخابات رئاسة مجلس النواب التي ستجري يوم السبت المقبل.

وقال الخريشا في تصريح رسمي: لقد اجتمعت كتلة الجبهة الوطنية الاردنية، بنوابها العشرة صباح يوم امس الاربعاء، واتخذنا قرارا بالوقوف مع النائب سعد هايل السرور، ودعمه في انتخابات رئاسة مجلس النواب.

وبهذا امسى النائب سعد هايل السرور يتمتع بدعم الجبهة الوطنية الاردنية، كتلة العمل الوطني، كتلة الاخاء البرلماني، التجمع النيابي الديموقراطي، وبعض النواب المستقلين ويبدو الرقم المتوقع الذي سيحوز عليه السرور في انتخابات رئاسة مجلس النواب ما بين ٤٣ ـ ٥٠ صوتا، الا اذا حدث تطور مفاجىء بشأن السيد النائب عبدالرزاق طبيشات.

وقد جرت اتصالات مكثفة ما بين النواب يوم امس، وهي مرشحة للاستمرار حتى صباح يوم السبت المقبل والاتصالات لا تتجاوز حدود ممارسة الضغوطات لحشد المناصرين لكل فريق من الفريقين المتنافسين على مقعد رئيس مجلس النواب، وبقدر صعوبة تغيير مواقف النواب النهائية بشأن المرشح الذي سيتم دعمه، الا ان البعض يحاول فعل ذلك.

اما وضع المرشح النائب عبدالرزاق طبيشات فيراه البعض حسنا برغم تحزمه بالنواب الاسلاميين واليساريين، الا ان البعض يرى امكانية اخذه لاصوات من كتل ثانية، وهذا مجرد احتمال تحسمه انتخابات الرئاسة المقبلة.

حتى الان وعلى ضوء موازين القوى الظاهرة تبدو كفة النائب سعد هايل السرور هي الراجحة والاقوى في هذا الصدد الا ان الاتصالات الجارية واللحظات الاخيرة ـ قد ـ تؤدي الى اختلاف الصورة، وهو امر احتمالي مربوط بخطة كل مرشح داخل المجلس ومدى اثمار اتصالاته، واتصالات المناصرين له.

## في اتصال هاتفي اجرته معه (الدستور)

# الشيخ عابدين: اتلقى التعليمات من الاردن فقط ولا انازع اي جهة حول خدمة المقدسات

عمان ـ الدستور: اكد الشيخ عبدالقادر عابدين مفتي القدس انه لا يتلقى اوامره لا من السلطة الفلسطينية ولا من السلطة الاسرائيلية فهو مكلف من الحكومة الاردنية وتعليمات قيادتها فقط هي ملزمه لعمله.

واشار الشيخ عابدين ان قضية تعيين مفت من قبل السلطة الفلسطينية لا تؤثر على قيامه بعمله بل تخلق توترا لخدمة القدس والمقدسات الامر الذي يستدعي اجراء مشاورات بين القيادتين الاردنية والفلسطينية لتسوية الموقف.

واضاف الشيخ عابدين في اتصال هاتفي مع «الدستور» انه بالنسبة لي ليس هنالك اية اشكالية للقيام بعملي فانا مكلف من قبل الحكومة الاردنية ولا انازع اي جهة حول هذا الموضوع، وهذا المنصب هو اساسا يخدم الشعب والقدس والمقدسات.

وبين الشيخ عابدين ان اوامر السلطة الاسرائيلية والفلسطينية غير ملزمة لي فانا اتلقى التعليمات من الحكومة الاردنية ومن اصحاب القرار فيها مؤكدا ان اي قرار يحقق الاستقرار للمقدسات والقدس يجب ان يتخذ على اعلى المستويات بين الجانب الاردني والفلسطيني.

### مقتل اربعة اشخاص بحادث تحطم طائرة في طاجيكستان

دوشنبه ـ رويتر ـ قال متحدث باسم حرس الحدود امس ان طاقم طائرة هليكوبتر من اربعة ملاحين قتلوا عندما تحطمت الطائرة في طاجيكستان بالقرب من الحدود الافغانية. وقال المتحدث ان طائرة هليوكبتر الروسية طراز ام. اي ـ ٨ التابعة لحرس الحدود تحطمت الليلة قبل الماضية ويجري تحقيق في اسباب الحادث. وطبقا لاتفاق ثنائي تم التوصل اليه العام الماضي تشارك القوات الروسية في حماية حدود طاجيكستان من محاولات تسلل الثوار معارضين هزموا خلال حرب اهلية عام ١٩٩٢.

# وضع نظام جديد للخدمة المدنية ونظام للعلاوات وآخر لموظفي المؤسسات المستقلة

عمان ـ من يحيى الجوجو: قرر الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء تشكيل لجنة برئاسة الدكتور محمد الذنيبات وزير الدولة لشؤون التنمية الادارية / رئيس مجلس الخدمة المدنية وعضوية السادة وزير العمل ووزير العدل ورئيس ديوان الخدمة المدنية وعلي الهنداوي المستشار في ديوان التشريع وحلمي السرايبي المستشار القانوني في رئاسة الوزراء وقاسم عبده سكرتير ديوان التشريع وعبدالوهاب الطراونة مدير الرقابة في وزارة التربية والتعليم وذلك لوضع نظام جديد للخدمة المدنية وذلك بهدف سد الثغرات الموجودة في النظام الحالي.

كما قرر الدكتور الذنيبات تشكيل لجنة فنية لاعادة النظر في نظام العلاوات برئاسة السيد عبد شخاتبه امين عام ديوان الرقابة والتفتيش الاداري وعبدالرحمن العجلوني مدير عام الموازنة والدكتور عوني هلسة نائب مدير معهد الادارة العامة والسيد صالح عبيدات مدير التوظيف في ديوان الخدمة المدنية.

كما قرر الدكتور الذنيبات تشكيل لجنة اخرى برئاسة محمد عبدالسلام عربيات مدير عام مؤسسة الاقراض الزراعي والسيد علي جدوع مدير عام صندوق التنمية والتشغيل اضافة الى مديرعام صندوق تنمية المدن وذلك لوضع نظام لموظفي المؤسسات المستقلة.

هذا وسيتم قريبا اعادة النظر في اسس وقواعد انتقال الموظفين بعد ان قدمت لجنة مشكلة من مندوبين عن ديوان الرقابة والخدمة المدنية تصورها الذي سيعرض على مجلس الخدمة المدنية قريبا لمناقشته تمهيدا لرفعه الى مجلس الوزراء لاقراره.



## في لقاء بين طلال الحسن ومارتينيو

# بحث تنمية العلاقات الاردنية الايطالية بجميع المجالات خاصة الاستثمار والسياحة

عمان / بترا / التقى السيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية امس السيد انطونيو مارتينو وزير الخارجية الايطالي في وزارة الخارجية بحضور اعضاء الوفدين من الجانبين الاردني والايطالي ورحب السيد الحسن بالوزير الضيف وعبر عن تقدير الحكومة الاردنية لمواقف الحكومة الايطالية الايجابية نحو الاردن وقيادته.

وقال ان العلاقات الاردنية الايطالية تميزت بالتعاون والتفاهم وتتطلع في ضوء المرحلة الراهنة التي تشهد تطورا في مسيرة السلام في منطقة الشرق الاوسط الى تنمية العلاقات على جميع الاصعدة مع ايطاليا خاصة في مجال الاستثمار والسياحة. واضاف السيد الوزير ان معاهدة السلام مع اسرائيل اعادت للاردن جميع حقوقه في الارض والمياه واوجدت مناخا طيبا في المنطقة سينعكس ايجابيا على المفاوضات القائمة بين دول المنطقة واسرائيل. من جانبه اعرب الوزير الايطالي عن تاييد حكومة بلاده والشعب الايطالي لتوقيع معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل واكد ان بلاده تولي في سياستها الاقتصادية التعاون مع دول المنطقة خاصة الاردن وبهذا الخصوص فان حكومة بلاده بصدد الانتهاء من دراسة الجدوى الاقتصادية لمشروع شق قناة البحرين / الاحمر / الميت / ومن جهة ثانية فقد ايد الوزير المبادرة الاردنية لعقد اجتماع لرجال الاعمال الايطاليين والاردنيين لتطوير العلاقات التجارية بين البلدين.

هذا وغادر عمان مساء امس انتونيو مارتينو وزير الخارجية الايطالي بعد زيارة رسمية للاردن استغرقت يومين قابل خلالها جلالة الملك الحسين وسمو الامير الحسن ولي العهد والدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء وعدد من المسؤولين. وقال السيد مارتينو في تصريح لوكالة الانباء الاردنية ان زيارته للاردن تزامنت مع لحظة تاريخية هامة تشهدها العملية السلمية موضحا انه نقل لجلالة الملك الحسين ولسمو الامير الحسن ولي العهد ولكبار المسؤولين الذين قابلهم تقدير الحكومة الايطالية للدور الهام الذي يقوم به الاردن في عملية السلام في المنطقة.

واضاف انه تبادل مع المسؤولين الاردنيين الاراء حول مستقبل عملية السلام والدور الذي يمكن ان يقوم به الاتحاد الاوروبي في هذا المجال اضافة الى العلاقات الثنائية بين الاردن وايطاليا والتزام ايطاليا بدعم وتنفيذ عدد من المشروعات في الاردن.

## زيادة التبادل التجاري بين البلدين

# وفد نمساوي يصل عمان اليوم

عمان ـ الدستور ـ يصل الى عمان اليوم الخميس وفد تجاري نمساوي برئاسة د. فريتز لانغر مدير دائرة الشرق الاوسط في غرفة التجارة الفيدرالية في النمسا في زيارة للاردن تستغرق يومين ويضم الوفد ممثلين لثلاثة عشرة شركة نمساوية كبيرة ويتطلع اعضاء الوفد الى لقاء رجال اعمال اردنيين.

وتعتبر زيارة الوفد التجاري النمساوي للاردن هي الرابعة من نوعها منذ اندلاع ازمة الخليج عام ١٩٩٠ وتعكس الاهتمام المتزايد لرجال الاعمال في النمسا بالسوق الاردني.

ومن بين المنتوجات النمساوية التي قد تكون محط اهتمام رجال الاعمال في الاردن، الصناعات الفولاذية والالكترونية واجهزة ومعدات لمصانع الاسمنت، ومواد كيماوية ومنظفات واصباغ بلاستيكية وقطع غيار للمعدات الصناعية والانشائية ومواد كيماوية لصناعة الورق وخطوط توزيع للمياه والغاز.

تعكس الصادرات النمساوية الى الاردن ديناميكية تطور الصناعات النمساوية ففي عام ١٩٩٣ كانت نصف الصادرات عبارة عن معدات صناعية وفي عام ١٩٩٤ ارتفع حجم هذه الصادرات لاسيما شحنات المواد الكيماوية والمواد الاخرى اللازمة للصناعة.

لا تزال الصادرات الاردنية للنمسا محدودة فعلاوة على شحنات الخضروات هنالك احتمال لزيادة صادرات الملابس وكانت النمسا قررت البدء منذ مطلع عام ١٩٩٥ في تخفيف نسبة [...] التي كانت تفرضها على [...] من الواردات ويتعين على المصدرين الاردنيين الاستفادة من [...] باعتبارها بوابة لاوروبا الشرقية خاصة وان الشركات النمساوية مستعدة للتشجيع المنتوجات الاردنية في اوروبا الشرقية.

وسيغادر الوفد [...] النمساوي الاردن يوم [...] الى قطاع غزة [...] اتصالات مع [...] مناطق الحكم الذاتي [...]

### استقبل وفد مجلس الجمعيات اليهودية الامريكية

# الحسين: نسعى لسلام شامل في المنطقة بكاملها

## المستقبل يعد بالكثير.. وهذا تتويج لسنواتي وكفاحي

عمان ـ بترا: اكد جلالة الملك الحسين ان الاردن يسعى لتحقيق سلام شامل ودائم ومشرف في المنطقة تحرص عليه جميع شعوبها وتحافظ عليه ويؤدي الى بزوغ فجر جديد ويفتح ابوابا جديدة تماما كما يفتح قلوبنا وعقولنا لبعضنا البعض. جاء ذلك في كلمة وجهها جلالته لوفد مجلس الجمعيات اليهودية في الولايات المتحدة الامريكية الذي استقبله جلالته في الديوان الملكي الهاشمي بعد ظهر امس.

وعبر جلالته في بداية اللقاء عن سعادته بلقاء الوفد وقال.. ارحب بكم فيما بيتنا كاصدقاء وامل ان زيارتكم الى هنا ستكون زيارة تذكرونها.. انا شخصيا سارتبطها بالاحداث العظام التي تجري في هذه المنطقة من اجل الشعوب التي ستاتي بعدنا من اجل مستقبلهم ..من اجل حياة تتصف بالامن والكرامة والسلام والوعد والازدهار واقتراب الشعوب من اجل بناء وتحقيق ما هو حق لهم.

وقال جلالته.. امل انه مع كل ما تمكنا من تحقيقه لان انا ورئيس الوزراء رابين اردنيين واسرائيليين ان لا تكون فقط تقدم للاجيال القادمة فرصة من اجل عيش حياة حرمنا منها منذ فترة طويلة ولكن ان ما حدث وما سيحدث مستقبلا سيكون الهاما ومثالا للاخرين.. نحن فعلا نسعى من اجل سلام شامل في المنطقة بكاملها ولشعوبها.. السلام الدائم الذي تحتفله الشعوب وتحرص عليه.. السلام المشرف.

واضاف جلالته يقول.. بالنسبة للاردن واسرائيل تعلم انه كانت هناك جهود علينا دعمها من قبل اصدقاء في ارجاء العالم من الولايات المتحدة واماكن اخرى.. ولكننا نعتز بحقيقة ان الانجاز الكبير فيما بعد اعلان واشنطن كان انعكاسا لتصميم شعبينا على الوصول الى نهاية ناجحة ولقد وصفت في واشنطن مشاعري بان التجربة كانت اشبه بالحلم. طوال حياتي حلمت بالوقت الذي استطيع فيه المساهمة وبشكل ذي معنى من اجل الشعب الذي ننتمي اليه من اجل مستقبلهم وامنهم وحقوقهم. كانت تجربة واشنطن اشبه بالحلم بين ما كان المرء يحمله في قلبه ولنفسه ولفترة طويلة من الوقت وبنفس الوقت حقيقة مشاهدته وهو يحدث ..وقد قطعنا شوطا طويلا منذ ذلك الحين وكان هناك العديد من المتشككين.. ولكن الحقيقة انه وبوقت قياسي اقتربنا من هدفنا وهو الان في متناول ايدينا. نشكر جميع اصدقائنا في انحاء العالم لدعمهم ودفء مشاعرهم ولايماننا باننا سنصل لا محالة الى هذا الهدف الغالي.

واعرب جلالته عن اعتقاده انه سيتطلب بعض الوقت للناس ليعتادوا على حقيقة اننا قد توصلنا الى هدفنا. واكد جلالته ان المستقبل يعد بالكثير وبالنسبة لي فان هذا تتويج لسنواتي وكفاحي. وقال لقد دعا الاردن دوما وبالحاح الى سلام شامل وعادل ودائم.. تاريخيا.. وخلال فترة حياتي حدثت كوارث تبعتها قرارت مجلس الامن ٢٤٢ و٣٣٨ وقبلنا كل مبادرة للتحرك نحو اقامة السلام في المنطقة.

وقال جلالته منذ عام ١٩٧٤ نبينا رغبة لاخوتنا الفلسطينيين وهي التي كانت رغبة عربية شاملة ايضا بان يتسلموا مسؤولياتهم ويتحدثوا بانفسهم وان نواصل مساعدتهم.. ودعمهم باي طريقة ممكنة وقدر استطاعتنا.. بما في ذلك الذهاب لمدريد وتوفير مظلة لوفد مشترك الى واشنطن عندما علمنا باتفاقية اوسلو وما تبعها. وقال جلالة الملك الحسين.. بعد اللقاء الاسرائيلي الفلسطيني في واشنطن صادقنا على جدول الاعمال الذي وضعناه مع الحكومة الاسرائيلية بالنسبة للمواضيع التي يجب معالجتها وبدانا بالعمل على جدول الاعمال.. وما نشهده هنا خلال ايام وهو التوقيع على الاتفاقية لاحقا للتوقيع بالاحرف الاولى قبل فترة قصيرة.. وسوف يبزغ بذلك فجر جديد.. وفتح ابواب جديدة.. ولن نفتح قلوبنا وعقولنا لبعضنا البعض.

وقال جلالة الملك الحسين اعتقد ان شعبينا في نهاية الامر جميعا احفاد سيدنا ابراهيم ولدينا القدرة والامكانيات لبناء امر نستحقه جميعا.

واعرب جلالته عن شكره للهدية التي تلقاها من الوفد وهي عبارة عن حمامة السلام وقال.. لقد حملنا حمامة السلام دائما في قلوبنا وشاهدناها دائما تحلق في سمائنا ولكنها هناك الان ليس حقيقة فقط ولكن كرمز نعترف به جميعا ...بان كلكم انني اتمنى لكم وقتا طيبا هنا.. نلتقي على اتصال وان اراكم قريبا بمشيئة الله وان تنقلوا لاصدقائنا جميعا اصدق مشاعرنا وامانينا وتقديرنا لدعمهم واعتزازنا بصداقتهم. وكان السيد بل شوور رئيس منظمة النداء اليهودي العالمي قد القى كلمة اعرب فيها عن شكره العميق لجلالة الملك الحسين ولرئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين لشجاعتهما وتفانيهما في اقامة حقبة جديدة من السلام والتعاون. وقال... نشارك جلالتكم الامل بان يكون علم ١٩٩٤ معروفا للابد بانه العام الذي كان عتبة السلام ونؤكد لكم اننا سننقل لجاليتنا ما عرفناه من كرم الضيافة هنا وسنشجع الاخرين على مشاهدة الاردن بانفسهم. وقال... يشرفني تقديم هدية نيابة عن مجلس الجمعيات اليهودية في الولايات المتحدة مع امتناننا لجهودكم من اجل السلام شامل ان تلهمكم حمامة السلام هذه بينما تواصلون للسير قدما نحو السلام في الشرق الاوسط حتى يستطيع جميع سكان المنطقة التمتع بالعيش بسلام فالامور المتشابهة فيما بيننا اكثر من الخلافات ويريد جميع الاباء السلام من اجل اطفالهم. ثم قامت السيدة غارفنكل نائبة رئيس منظمة النداء اليهودي العالمي بتقديم الهدية لجلالة الملك الحسين باسم اعضاء الجمعية والقت كلمة اشادت فيها بجهود جلالة الملك الحسين السلمية وقالت ان الاباء كلهم يريدون السلام والامن لاطفالهم. وحضر اللقاء سيادة الشريف زيد بن شاكر رئيس الديوان الملكي الهاشمي والسيد مروان القاسم المستشار السياسي لجلالة الملك وعدد من مستشاري جلالته.

### استعرض مع الوزير الايطالي عملية السلام والعلاقات الثنائية

## المجالي: نرجو ان يطلع الناس على نص المعاهدة قبل أن يصدروا تصريحاتهم وتعليقاتهم بشأنها



عمان / بترا / استقبل الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء في مكتبه بدار رئاسة الوزراء صباح امس السيد انطونيو مارتينو وزير الخارجيه الايطالي بحضور السيد طلال سطعان الحسن وزير الدولة للشؤون الخارجية.

وتم خلال اللقاء تبادل الراي بين السيد رئيس الوزراء والضيف الايطالي تناول مجمل زيارته للمنطقة واهمية لستمرار مسيرة السلام فيها خاصة بعد توصل الاردن واسرائيل الى مسودة معاهدة السلام باعتبارها خطوة كبيرة تعزز من امال تحقيق السلام العادل والشامل في المنطقة.

كما استعرض الدكتور المجالي مع السيد مارتينو العلاقات الاردنية الايطالية وسبل دعمها وتعزيزها خاصة في ضوء تطورات عملية السلام وتطلع ابناء المنطقة والجوار في اوروبا الى تعاون لوسع يشمل كافة الميادين الاقتصادية والاستثمارية والعمرانية ويؤدي الى تحقيق المصالح المشتركة التي تربط منطقة الشرق الاوسط باوروبا. وصرح السيد رئيس الوزراء عقب اللقاء للصحفيين بان معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية جاءت كثمرة لجهد ثلاث سنوات من العمل الشامل وفي نفس الوقت هناك قناعة لدى الطرفين بان في السلام الجميع رابح وليس هناك رابح وخاسر وقد يكون هنا الربح ماليا او معنويا او انيا او متاخرا ولكنا ربحنا وتوصلنا الى ما نريد.

وردا على سؤال حول تصريحات الرئيس السوري المتعلقة بالاتفاقية قال السيد رئيس الوزراء لقد سمعنا بعض الملاحظات بهذا الشان و لا اعتقد ان نص الاتفاقية بالكامل بين يدي الناس لاننا لم نفعل ذلك الى الان وفي بعض الاحيان تصدر تصريحات دونما الاطلاع على الاشياء وارجو ان ياتي الوقت الذي يمكن فيه ان يرى الناس ما ورد في معاهدة السلام وبالتالي يصدرون تصريحاتهم حسب ذلك.

## د. عبد المنعم يناشد الدول المانحة والصديقة اعادة بناء مؤسسات التعليم الفلسطينية

عمان ـ من كمال زكارنة: قال الدكتور عبدالله عبدالمنعم الوكيل المساعد في وزارة التربية والتعليم في سلطة الحكم الذاتي الفلسطيني عضو الوفد الفلسطيني المشارك في ندوة (التعليم للجميع) والتي تعقدها منظمة الامم المتحدة للاطفال / اليونيسيف ان الظروف التعليمية في الاراضي الفلسطينية صعبة للغاية فهناك نقص في عدد الغرف الصفية وخاصة في قطاع غزة والصفوف مكتظة بمعدل ٤٤ طالبا للغرفة.

وهناك نقص في المرافق المدعمة للانشطة التربوية التي تكاد تكون منعدمة مثل المختبرات والمكتبات وغرف التربية الفنية وغرف التدبير المنزلي وكذلك المساحات الرياضية قليلة جدا والتجهيزات الرياضية ايضا قليلة وهذا كله يجعل التربية تركز على تلقين الطلاب المعلومات والمعارف دون الاهتمام بالجوانب التربوية الاخرى كالمباريات المختلفة.

كما ان تعيين المعلمين المؤهلين تربويا تشكل عائقا امام التطوير التربوي حيث كان الاحتلال لا يهمه اختيار المعلمين المؤهلين تربويا وانما كان يختار افرادا لا تنطبق عليهم شروط التدريب بهدف تخريب وتدمير التعليم.

ولحل هذه المشكلة اكد الدكتور عبدالمنعم ان وزارة التربية والتعليم سوف تعمل على اعادة تدريب وتاهيل المعلمين اكاديميا ومهنيا وتربويا وهذا يلقي عبئا كبيرا على الوزارة.

واضاف الدكتور عبدالله عبدالمنعم ان الاحتلال وضع في مناصب وظيفية عليا اشخاصا غير مناسبين لشغل هذه المناصب بهدف تعطيل عملية التربية والتعليم والنزول بها الى ادنى مستوى.

وهنا يحتم على وزارة التربية والتعليم اعادة النظر بالهيكلية الوظيفية لبعض الموظفين الذين تم تعيينهم من قبل الاحتلال.

وعن المصاعب الاساسية التي تواجه التعليم الاساسي في فلسطين قال الدكتور عبدالمنعم هناك عدة مصاعب منها قلة عدد المباني المدرسية والمرافق التابعة له، والازدياد الكبير في عدد الطلبة الملتحقين في سن الدراسة نتيجة تزايد عدد السكان ونتيجة لعودة اعداد كبيرة من المشتتين الى ارض الوطن بناء على الاتفاق الفلسطيني الاسرائيلي، وضعف الامكانات المادية المتاحة بالنسبة للطموحات والاهداف التي وضعتها وزارة التربية، وكذلك توحيد المناهج بين الضفة الغربية وقطاع غزة في المرحلة الانتقالية وبناء مناهج فلسطينية فيما بعد المرحلة الانتقالية وهذا يحتاج الى وقت طويل ومال وخبرات. وهذه من اكبر التحديات التي تواجه السلطة الفلسطينية. وندرة الاجهزة والمواد والادوات التي تسهم في توفير بيئة تعليمية مناسبة.

واضاف الدكتور عبدالمنعم ان الشعب الفلسطيني رغم ضعف امكانياته بدأ يسهم ببناء المدرسة وتقدم كثير من المتبرعين المحليين لبناء بعض الصفوف والبعض الاخر تبرع بالاجهزة ندعم للتعليم وتطوير ومساعدة السلطة الفلسطينية. لكن هذا الجهد محدود ويطالب الفلسطينيون الدول المانحة والدول الغنية والصديقة بمد يد العون لاعادة بناء مؤسسات التعليم الفلسطينية وتزويدها بكل ما يلزمها من امكانات من اجل تحسين وتطوير ادائها.

## الملكة نور تفتتح معرض مشروع نساء بني حميدة للنسيج



عمان/ بترا/ افتتحت جلالة الملكة نور الحسين في دارة الفنون مساء امس معرض مشروع نساء بني حميدة للنسيج.

واطلعت السيدة سهى شومان جلالتها على محتويات المعرض الذي يشتمل على منتوجات نساء بني حميدة من المنسوجات المحلية التقليدية واعمال اخرى مستوحاة من النماذج التقليدية مصممة بلغة عصرية.

وحضر افتتاح المعرض سمو الاميرة وجدان علي وسمو الاميرة ماجدة رعد والسفيرة النرويجية في عمان ومدير مشروع بني حميدة ومدير مؤسسة عبد الحميد شومان ويستمر المعرض حتى الثالث والعشرين من الشهر الجاري حيث يستقبل الزوار من الساعة العاشرة صباحا وحتى الثامنة مساء في مقر الدارة في جبل اللويبده.

## مغادرة مجموعة جديدة من قوات الامن للمشاركة في حفظ السلام في رواندا



عمان/ بترا / غادرت عمان متوجهة الى رواندا مجموعة جديدة من قوة الامن العام للمشاركة في قوات حفظ السلام الدولية.

واكد الفريق عبد الرحمن العدوان مدير الامن العام الذي كان في وداع المجموعة اننا اصبحنا في جهاز الامن العام مطلبا للمشاركة في قوات حفظ السلام الدولية لدى هيئة الامم المتحدة لما نتمتع به من قدرات وكفاءات شرطية متميزة واخلاق عالية. ولما اضطلعنا به من دور انساني في بث السلام في ربوع الدول التي تتنازعها الحروب. وخاطب الفريق العدوان افراد المجموعة بقوله: كونوا كما هي النظرة لكم، والعهد بكم، الرجال الاوفياء المخلصين، القائمين بالواجبات المناطة بكم حتى تظلوا المرآة التي تعكس الصورة المشرقة لاردننا وقيادته الهاشمية الحكيمة. وحضر حفل توديع البعثة اللواء نجيب البطاينة مساعد مدير الامن العام للعمليات والتخطيط والتدريب.

### استقبلت الدكتور احسان الشريف

عمان / بترا / استقبلت جلالة الملكة نور الحسين في مكتبها امس الدكتور احسان الشريف المشارك في مؤتمر السرطان الذي سيختتم اعماله بالجامعة الاردنية اليوم.

وعرض الدكتور الشريف على جلالتها مشروعا رائدا لربط المستشفيات الاردنية بارقى المستشفيات الدولية ذات السمعة الممتازة وذلك عن طريق اتصالات هاتفية مباشرة بكلفة معقولة جدا من شانها تخفيف تكاليف العلاج على المواطنين الذين يقصدون المستشفيات المحلية للعلاج.

واثنت جلالة الملكة نور على هذه الفكرة الرائدة مؤكدة اهميتها في رفع مستوى الخدمات الصحية في الاردن وتقديم خدمة علاجية متقدمة ومتطورة للمحتاجين لها باقل كلفة ممكنة وعلى ارقى ولرفع المستويات العلاجية العالية.

### جريمة قتل في عجلون

عجلون ـ من علي الفضاه: وقعت يوم امس جريمة قتل في بلدة عرجان بمحافظة عجلون راح ضحيتها (ا.د.ا) البالغ من العمر ٥٨ عاما حيث وجد مقتولا على الطريق المؤدي الى مزرعته في البلدة.

وفور الابلاغ عن الحادث توجه العقيد عبد السلام الجعافرة مدير شرطة المحافظة والمدعي العام والمختبر الجنائي الى موقع الجريمة حيث بوشر التحقيق بالحادث.

### مصرع ٨٤ شخصا بحادث غرق عبارة في بنغلادش

داكا ـ ا.ف.ب ـ افادت حصيلة جديدة نشرتها السلطات المحلية امس ان ٨٤ شخصا لقوا مصرعهم اثر غرق عبارة الاحد الماضي قبالة السواحل الجنوبية الشرقية لبنغلادش وعلى متنها ١٦٥ راكبا.

وكانت العبارة تنقل عددا من الركاب يفوق بكثير طاقتها المقدرة بسبعين راكبا. وتم توقيف مالك العبارة صغير لوله اثناء محاولته الهرب الى مرفأ شيتاغونغ.

## مارتو: صياغة اتفاقية تجارية اردنية اسرائيلية والاتفاق على منح معاملة تفضيلية للاردن

العقبة / بترا / قال الدكتور ميشيل مارتو نائب محافظ البنك المركزي / رئيس لجنة الاقتصاد والتجارة والبنوك في المفاوضات الاردنية الاسرائيلية ان اللجنة بحثت على مدار اليومين الماضيين موضوع الاعداد لصيغ التعاون الاقتصادي المستقبلي بين الجانبين.

واضاف في حديث خاص لوكالة الانباء الاردنية ان اللجنة بدات بوضع المبادىء والاسس التي ستحكم العلاقات التجارية الثنائية بين الاردن واسرائيل حيث اتفق من حيث المبدأ على ان تمنح اسرائيل معاملة تفضيلية للاردن ومزايا تتناسب والفروقات القائمة بين البلدين من حيث الحجم الاقتصادي مثلا بالدخل القومي ومستوى دخل الفرد والمستوى التكنولوجي وحجم الاستيراد والتصدير.

واشار الى ان الصادرات الاسرائيلية الخارجية تبلغ اكثر من عشرة اضعاف الصادرات الاردنية في حين تصل المستوردات الاسرائيلية الى ستة اضعاف المستوردات الاردنية.

واوضح الدكتور مارتو ان المادة السابعة من مشروع معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية تتناول قضايا التعاون الاقتصادي في مجالات التجارة والبنوك والاستثمار والعمل وان هذه المادة تنص على التوصل الى اتفاقيات حول هذه الموضوعات خلال ستة شهور بعد ابرام معاهدة السلام بشكلها النهائي.

وقال ان لجنة الاقتصاد والتجارة والبنوك تعمل على صياغة اتفاقية للتجارة تعنى بتطوير العلاقات التجارية بين الجانبين واقامة منطقة تجارة حرة خلال مدة لا تقل عن عشر سنوات تقوم خلالها اسرائيل بتحرير القيود عن الصادرات الاردنية بتسارع اكبر مما يقدمه الاردن في المقابل وذلك لمنح الصناعات الاردنية القدرة على المنافسة في السوق الاسرائيلية وتوفير حماية كافية للصناعات الاردنية في مواجهة منافسة السلع الاسرائيلية وذلك في اطار التحرير التدريجي للتجارة بين البلدين.

واضاف ان الاتفاقية التجارية تهدف الى تحقيق التوازن المطلوب في العلاقات التجارية بين البلدين والتركيز على السبل والوسائل التي من شانها تحقيق ذلك.

واشار انه تم الاتفاق على وضع الية توفر امكانية مراجعة الاتفاقية في حال ظهور اختلالات في الميزان التجاري بين البلدين.

وبين الدكتور مارتو انه تم الاتفاق ايضا على ان تشتمل الاتفاقية على ازالة العوائق الادارية غير الجمركية من قبل اسرائيل لتسهيل انسياب الصادرات الاردنية الى اسرائيل.

وقال انه اتفق على صياغة الاتفاقية التجارية الثنائية بين الاردن واسرائيل على نحو يخدم امكانية اقامة منطقة تجارة حرة اقليمية.

واوضح ان اللجنة التي تضم ممثلين عن البنك المركزي الاردني ووزارات المالية / الجمارك والصناعة والتجارة والتخطيط ستعمل بالتنسيق مع مختلف الفعاليات والقطاعات الاقتصادية في الاردن على تحقيق الاهداف المتوخاة.

## حادث بين الشرطة الفرنسية ودبلوماسي كويتي

باريس ـ (اف ب) ـ اعلنت الشرطة الفرنسية امس ان حادثا وقع بين رجالها واحد الملحقين بسفارة الكويت في باريس.

وقالت النقابة المستقلة للشرطة ان الحادث وقع السبت الماضي في باريس عندما ارتكب الدبلوماسي مخالفة خطيرة لقانون السير استوجبت تدخل ثلاثة من رجال الشرطة.

واعربت النقابة عن استيائها من تصرف الدبلوماسي الذي امتنع حسب قولها عن الامتثال لاوامر رجال الامن.

وفي المقابل ذكر مصدر دبلوماسي في سفارة الكويت ان ثلاثة من رجال الشرطة انقضوا على الملحق الذي فضلت عدم الكشف عن اسمه لانه لم يتوقف عند اشارة الضوء الاحمر.

واضاف المصدر ان احدهم سدد له ضربة على الكتف فيما عمد آخر الى سحبه من سيارته التي تحمل لوحة دبلوماسية وصفعه ثم جره حتى سيارة الشرطة حيث تم اصدار محضر مخالفة بحقه.

ورفعت السفارة الكويتية شكوى الى وزارة الخارجية الفرنسية.

وحصل الدبلوماسي الكويتي على شهادة طبية تشير خاصة الى اصابته بكدمات حديثة العهد في خده الايسر. وتم فتح تحقيق في الحادث.

## سباحة امريكية تصل العقبة من ايلات بحرا



العقبة ـ الدستور ـ تمكنت السباحة الامريكية لين كوكسي للمسافة من طابة الى ايلات الى العقبة سباحة تعبيرا عن تاييدها لمباحثات السلام الجارية في العقبة حيث وصلت الى فندق اكواماريا الساعة ١١.٣٠ من صباح امس الاول يرافقها زورق مساند.

وذكرت السباحة العالمية لين كوكسي للدستور انها قامت بهذه الرحلة التي تزيد مسافتها عن ٧كم تعبيرا عن فرحتها بتوقيع معاهدة السلام بين الاردن واسرائيل ايذانا ببدء مرحلة السلام والرفاه لشعوب الشرق الاوسط ولدعم المفاوضات الجارية في مدينة العقبة وتعبيرا عن دعم شعوب العالم جميعا لهذه المرحلة الجديدة التي عانت حروبا كثيرة بين شعوب الشرق الاوسط مهد الديانات والحضارات في العالم.



# سفير روسي جديد في بغداد يسعى لبناء جسور الثقة مع العراق

بغداد - رويتر: أكثر الاجانب شعبية في بغداد الاسبوع الحالي هو نيكولاي كارتوزوف السفير الروسي الجديد الذي اصبحت بلاده ابرز نصير لقضية العراق في مجلس الامن الدولي.

قدم كارتوزوف اوراق اعتماده الجمعة الماضي واصطحب وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف لمقابلة الرئيس العراقي صدام حسين.

ومنذ ذلك الوقت انغمس في دوامة محادثات مع كبار المسؤولين العراقيين ومنهم عزت ابراهيم نائب رئيس مجلس قيادة الثورة.

وتشيد الصحافة الرسمية العراقية بجهود روسيا كل يوم على الرغم من ان مساعي كوزيريف باعتباره وسيطا بشان تخفيف العقوبات قوبلت برفض من الولايات المتحدة.

وقال وزير الصناعة العراقي حسين كامل حسن للصحافة العراقية ان الرئيس صدام حسين امر بتطوير العلاقات مع روسيا بسبب المردود الايجابي الذي ستعود به هذه العلاقات على كلا الطرفين.

وكان العراق صديقا قديما للاتحاد السوفيتي وشريكا تجاريا ومشتريا للسلاح حتى غزو الكويت عام ١٩٩٠ الذي جلب عليه عقوبات تجارية شاملة فرضتها الامم المتحدة ولا زالت مطبقة تصيب اقتصاده بالشلل وتشكل صعوبات كبرى للشعب العراقي.

وبالرغم من ان السفارة السوفيتية /الروسية الان/ ظلت مفتوحة من خلال قائمين بالاعمال فان قدوم كارتوزوف غير مسبوق بدعاية تقريبا يشغل منصبا ظل شاغرا منذ حرب الخليج.

واعتبرت الصحافة الروسية تعيين السفير الجديد اشارة الى ان روسيا تريد علاقات ادفأ مع العراق.

وقال كارتوزوف للصحافة العراقية روسيا تجاهد لرفع الحظر وتخفيف معاناة الشعب العراقي وصون سيادة العراق وسلامة اراضيه.

وقال انه يأمل ايضا في شغل الفراغ الموجود في العلاقات الروسية العراقية في المجالات الاقتصادية والصناعية والتجارية.

وتنتظر روسيا مع انتهاء العقوبات صفقات تجارية جذابة ووعدا بان يرد العراق ديونا تقدر بما يصل الى ثمانية مليارات دولار.

● عراقيات ينتظرن الحصول على دواء في صيدلية احد مستشفيات بغداد (أ.ف.ب)

## صحيفة سعودية تهاجم روسيا

دبي - رويتر: هاجمت صحيفة سعودية امس روسيا لاقتراحها رفع الحظر النفطي المفروض من جانب الامم المتحدة على العراق خلال ستة اشهر.

ونقلت وكالة الانباء السعودية عن صحيفة البلاد قولها ان من حق روسيا ان تسعى نحو اقرار السلام بالمنطقة ولكن عندما يكون الهدف من وراء هذا السعي الحثيث رفع العقوبات المفروضة على العراق فان الامر يحتاج وقفة.

واضافت الصحيفة بعد كل الجرائم البشعة التي ارتكبها صدام ضد شعبه وضد الكويتيين.. فمن غير المعقول وغير المقبول ان يعلن وزير الخارجية الروسي بسهولة أن على مجلس الامن ان يرفع الحظر النفطي عن العراق. وقالت الصحيفة ان على المجتمع الدولي ان يتصدى لاهداف روسيا الرامية الى اعادة العالم الى الدخول في ثلاجة الحرب الباردة والاستقطاب الدولي.

# لبنان: قانون ينظم عمل محطات الاذاعة والتلفزيون الخاصة

بيروت - رويتر: اقر مجلس النواب بعد ظهر امس قانونا ينظم لاول مرة عمل مئات الاذاعات ومحطات التلفزيون الخاصة في لبنان منهيا انفراد الاعلام الرسمي في هذا المجال.

ويوجد في لبنان اكثر من ١٥٠ محطة اذاعة خاصة وما يزيد على خمسين محطة تلفزيون من هذا النوع نشأ اكثرها نتيجة الحرب التي مرت على لبنان.

وبعض هذه الاذاعات والتلفزيونات ينطق بلسان احزاب سياسية.

وكانت الحكومة اللبنانية قد حظرت على التلفزيونات والاذاعات الخاصة بث الاخبار والموضوعات السياسية بعد انفجار وقع في كنيسة خلال شهر فبراير شباط الماضي حفاظا على السلم الاهلي «لكن مجلس النواب امر في ١٤ يوليو تموز الماضي الحكومة بان ترفع حظرها الى حين اقرار قانون ينظم عمل تلك الاذاعات والتلفزيونات.

وستستمر الاذاعات والتلفزيونات في العمل الى حين تقديم طلبات جديدة الى الحكومة تكون منسجمة مع القانون الذي اقره المجلس النيابي اليوم بعد نقاش استمر اكثر من ١٥٠ دقيقة واقره بالاجماع.

وبموجب القانون الجديد فان على الاذاعات والتلفزيونات الخاصة عدم بث كل ما من شانه «ان يودي الى ترويج العلاقة مع العدو الصهيوني» كما نص القانون على ان تلتزم التلفزيونات والاذاعات الخاصة «احترام الشخصية الانسانية وحرية الغير وحقوقهم والطابع التعددي للتعبير عن الافكار وموضوعية بث الاخبار والاحداث والمحافظة على النظام العام وحاجات الدفاع الوطني ومقتضيات المصلحة العامة.»

واعطى القانون لوزير الاعلام حق وقف المؤسسة التي ترتكب مخالفات عن البث مدة اقصاها ثلاثة ايام في حال كون المخالفة تجري لاول مرة وفي حال تكرار المخالفة يوقف مجلس الوزراء المؤسسة المخالفة عن البث ما بين ثلاثة ايام وثلاثين يوما.

وبموجب القانون النيابي لا يحق لشخص واحد طبيعي او معنوي تملك اكثر من عشرة في المئة من اسهم الاذاعة او التلفزيون كما لا يحق له تملك اسهم في اكثر من مؤسسة تلفزيونية او اذاعية.

والى جانب ذلك تخضع التلفزيونات والاذاعات الخاصة بموجب هذا القانون لنصوص قانون المطبوعات الذي يسري على الصحف في حال ارتكابها مخالفات لهذا القانون. و يمنع هذا القانون الاخبار التي من شانها اثارة النعرات الطائفية كما يمنع التعرض للرؤساء الروحيين ورؤساء الدول العربية.

# «الاهرام»: الاسلاميون خططوا لاختطاف نجيب محفوظ واحتجازه كرهينة للافراج عن زعمائهم

القاهرة - رويتر: ذكرت صحيفة الاهرام امس ان المتشددين الاسلاميين الذين طعنوا الكاتب المصري نجيب محفوظ كانوا ينوون اختطافه واحتجازه كرهينة مقابل الافراج عن زعمائهم المعتقلين.

وقالت الصحيفة ان تحقيقات نيابة امن الدولة العليا مع المتشددين الذين القي القبض عليهم عقب محاولة اغتيال محفوظ طعنا امام منزله يوم الجمعة الماضي كانوا يريدون اختطافه داخل سيارة اجرة. الا ان تأخر بعض المتهمين في احضار السيارة حال دون تنفيذ عملية الاختطاف مما دفع ناجي محمد مصطفى الذي تقول الشرطة انه ينتمي الى الجماعة الاسلامية الى التعجل وطعن محفوظ بمدية.

وذكرت الصحيفة ان التحقيقات اوضحت ان خطة الاختطاف //تضمنت القاء أكبر كمية من العبوات الناسفة على سيارات الشرطة والاهالي الموجودين بالمنطقة لتامين وتغطية عملية الاختطاف.//

والقت الشرطة القبض على مصطفى مع ستة اخرين في وقت متأخر من مساء السبت الماضي بعد يوم من الهجوم الذي تعرض له محفوظ الذي اصبح اول عربي يفوز بجائزة نوبل للاداب في عام ١٩٨٨.

واصيب مصطفى بجروح في تبادل لاطلاق النار مع الشرطة اثناء الغارة التي شنتها الشرطة والتي قتل فيها باسم خليل احد المتشددين الاخرين الذي تقول الشرطة انه العقل المدبر وراء الهجوم.

ونقلت الصحيفة عن مصطفى قوله ان العملية تمت بناء على تكليف من قيادات المتشددين بالخارج.

واجريت لمحفوظ /٨٢ عاما/ عملية جراحية لانقاذ حياته في مستشفى الشرطة القريب من منزله.

ونسبت الصحيفة الى الدكتور محمد الحسيني نائب مدير مستشفى الشرطة قوله انه من المتوقع ان يخرج محفوظ من غرفة الرعاية المركزة اوائل الاسبوع القادم. واكد ان حالته الصحية مستقرة ومطمئنة.

وقد منعت الشرطة امس الاول مجموعة من المثقفين من القيام بمسيرة احتجاجا على الاعتداء على محفوظ.

وتقاتل الجماعة الاسلامية منذ عام ١٩٩٢ للاطاحة بالحكومة المصرية واستهدفت في حملتها سياسيين ورجال شرطة وسياحا ومثقفين علمانيين. وقتل نحو ٤٦٨ شخصا كما اصيب ٨٠٠ اخرين.

# (مجاهدي خلق) تتهم ايران بمهاجمة احدى قواعدها في العراق

بغداد - رويتر: قالت جماعة مجاهدي خلق الايرانية المعارضة امس الاربعاء ان افرادا من الحرس الثوري الايراني هاجموا احد معسكراتها في العراق لكن الهجوم لم يسفر عن سقوط قتلى او جرحى.

واضافت الجماعة قولها في بيان سلم للصحفيين الاجانب في بغداد ان الحرس تسللوا قرب قاعدة اشراف وهي قاعدة رئيسية لمجاهدي خلق في العراق تبعد ٧٥ كيلومترا عن الحدود الايرانية.

وقال البيان ان الحرس الثوري اطلق ٢٩ قذيفة مورتر صاروخية من موقع يبعد ثمانية كيلومترات جنوب شرقي المعسكر.

واضاف قوله ان مجاهدي خلق ردوا على اطلاق النار واجبروا المهاجمين على الفرار.

ولم يرد تاكيد مستقل للبيان لكن مسؤولي الجماعة في بغداد قالوا انهم مستعدون لمرافقة الصحفيين الاجانب الى الموقع.

وقال البيان انه لم تصب اي قذيفة المعسكر.

ويوجد لجماعة مجاهدي خلق ولجناحها العسكري «جيش التحرير الوطني» عدة قواعد داخل العراق قرب الحدود الايرانية.

وجاء الهجوم وهو الاول الذي ترد تقارير عنه منذ ايار ١٩٩٣ قبل ايام فقط من زيارة مقررة لوفد ايراني الى بغداد.

وكان طارق عزيز نائب رئيس الوزراء العراقي قد اجتمع مع وزير الخارجية الايراني علي اكبر ولايتي الشهر الماضي في احدث جهود لاصلاح العلاقات بينهما في اعقاب الحرب العراقية الايرانية التي استمرت ثماني سنوات.

وجعلت ايران من حد بغداد لنشاطات مجاهدي خلق شرطا لتحسين العلاقات مع العراق.

## شاحنات تنقل مساعدات غذائية ودوائية لشمال العراق

بغداد - (اف ب) - توجهت امس الى منطقة كردستان العراقية غير الخاضعة لسيطرة السلطة المركزية في بغداد ثماني شاحنات محملة باكثر من مئتي طن من المساعدات الغذائية والادوية.

واوضح رئيس جمعية الهلال الاحمر العراقية سعدون خليفة ان المساعدات التي تشمل زيت الطعام والارز والعدس مقدمة من الاتحاد الدولي لجمعيات الصليب والهلال الاحمر. وستوزع حمولة الشاحنات على نحو ٢٥٠ الفا من السكان الاكراد العراقيين.

وهذه هي المرة الثانية في غضون اسبوعين التي ترسل فيها مساعدات الى كردستان عبر بغداد منذ سحب العراق موظفيه الرسميين من المحافظات الشمالية اثر الانتفاضة الكردية التي تلت حرب الخليج في ١٩٩١.

وكان صندوق الامم المتحدة لرعاية الطفولة (يونيسيف) اعلن في الثاني من تشرين الاول الحالي انه سينقل قرابة مليوني كتاب مدرسي قدمتها بغداد الى الشمال لتوزع على نحو ٦٠٠ الف طالب في كردستان.

## البحرين ترسل مزيدا من المقاتلات الى الكويت

المنامة - رويتر - ارسلت البحرين امس مزيدا من المقاتلات الى الكويت للانضمام الى قوات التحالف الدولي المحتشدة هناك في مواجهة العراق. وقالت وكالة انباء الخليج ان هذا التحرك يجدد التعاون بين البلدين لصيانة حدود الكويت وحمايتها من اي اخطار. ولم تذكر الوكالة عدد المقاتلات التي ارسلت ولكن قالت انها ترافقها طائرات هليوكبتر عسكرية وتملك البحرين ٢٤ طائرة مقاتلة. وكانت البحرين ارسلت في الاسبوع الماضي مجموعة من المقاتلات والسفن الحربية الى الكويت في اعقاب الحشد العسكري العراقي في منطقة الحدود مع الكويت.

# بالادور: فرنسا لن ترضخ للامر الواقع وتحتفظ لنفسها بحرية الاختيار في العراق

باريس - رويتر: حذرت فرنسا بطريقة مبطنة امس من مغبة القيام بعمل عسكري امريكي منفرد ضد العراق وقالت انه بينما تؤيد باريس الدول المتحالفة في حرب الخليج فانها ستحتفظ لنفسها //بحرية الاختيار.

وادلى رئيس وزراء فرنسا ادوار بالادور بهذا التعقيب في تصريحات في اجتماع الحكومة الاسبوعي تتعلق بازمة تحركات القوات العراقية قرب الحدود مع الكويت.

وقال نيكولا ساركوزي المتحدث باسم الحكومة ذكر رئيس الوزراء ان فرنسا تعطي اهمية كبيرة لاحترام القانون الدولي وتنفيذ قرارات مجلس الامن لكن يجب الا نسمح لاحد في أي ظروف ان يواجهنا بالامر الواقع.

ونقل المتحدث عن بالادور قوله يجب على فرنسا ان تدعم حلفاءها وان تقف الى جوار حلفائها وأن تؤيد تنفيذ قرارات الامم المتحدة لكن يجب ان تحتفظ لنفسها بحرية الاختيار.

وقال وزير الخارجية الفرنسي الان جوبيه يوم الاثنين الماضي ان قرار مجلس الامن الذي صدر يوم السبت وطالب بانسحاب القوات من جنوب العراق لا يعطي لواشنطن حق القيام بعمل عسكري دون التشاور مع الامم المتحدة.

وفي الاسبوع الماضي اغضب وزير الدفاع الفرنسي فرانسوا ليوتار واشنطن عندما قال ان العراق لم ينتهك قرارات الامم المتحدة. وقال ان الحشد العسكري الامريكي في الكويت له اسباب منها السياسة المحلية الامريكية.

وقال مسؤولون فرنسيون انه بينما تعكس تصريحاته الشكوك الفرنسية الا ان توقيتها لم يكن ملائما.

# الرئيس اليمني يبدأ مساعيه لاعادة بناء المؤسسة العسكرية

صنعاء - (ا ف ب) - اعلن مصدر رسمي امس ان الرئيس اليمني علي عبد الله صالح عقد اجتماعا لقيادة وزارة الدفاع والقوات المسلحة لبحث قضية اعادة بناء المؤسسة العسكرية بعد اكثر من ثلاثة اشهر على انتهاء الحرب الاهلية في اليمن.

واضاف المصدر ان وزير الدفاع اليمني العميد عبد الملك السياني ورئيس هيئة الاركان العقيد عبد الله علي عليوه شاركا في الاجتماع الذي تناول "القضايا المتصلة باعادة بناء القوات المسلحة وتحديثها".

يشار الى انه لم يتم دمج هذه القوات المسلحة منذ توحيد اليمن في ايار ١٩٩٠. وكان النزاع بين شطري اليمن ادى الى نشوب حرب اهلية مطلع ايار الماضي بين الشمال والجنوب انتصرت فيها القوات الشمالية التابعة للرئيس صالح في السابع من تموز الماضي.

ويسعى الرئيس صالح الذي تم التجديد له في الاول من الشهر الحالي لمدة خمس سنوات اخرى الى تحقيق وحدة القوات المسلحة "على اسس علمية وطنية".

واوضح المصدر ان الاجتماع الذي عقد امس الاول تناول ايضا "جهود تطبيق القوانين التي تنص على تحريم الحزبية في القوات المسلحة والامن".

يشار الى ان القوات الجنوبية كانت على ارتباط عضوي بالحزب الاشتراكي اليمني الحزب الوحيد الحاكم سابقا في اليمن الجنوبي والذي ضعف نتيجة هروب ابرز قادته الى الخارج بعد انهزامهم في الحرب الاهلية التي شهدتها اليمن في ايار الماضي.

# ايران ترفض عرض خلافها مع الامارات بشأن الجزر على محكمة العدل الدولية

نيقوسيا - رويتر: قال وزير الخارجية الايراني على اكبر ولايتي في تصريحات نشرت امس ان ايران تعارض احالة نزاع مع دولة الامارات العربية المتحدة بشأن ثلاث جزر خليجية الى محكمة العدل الدولية.

ونقلت صحيفة طهران تايمز عن ولايتي قوله في حديث //هذه مشكلة بين ايران والامارات العربية المتحدة وليس من حق طرف ثالث التدخل.//

وقالت الصحيفة التي تصدر باللغة الانجليزية ان ولايتي اعلن تحديدا معارضة ايران لمقترحات عربية باحالة النزاع بشأن جزر ابو موسى وطنب الكبرى وطنب الصغرى الى محكمة العدل الدولية في لاهاي.

وكان وزير الخارجية السعودي الامير سعود الفيصل قد وجه هذه الدعوة في كلمة امام الجمعية العامة للامم المتحدة منذ اسبوعين. وتتولى السعودية حاليا الرئاسة الدورية لمجلس التعاون الخليجي.

وقال ولايتي بشأن الجزر الثلاث التي تقع بالقرب من ممرات الملاحة الرئيسية للنفط قرب مدخل الخليج //جزيرة ابو موسى جزء لا يتجزأ من ايران.// وتخضع هذه الجزر لسيطرة ايران منذ عام ١٩٧١.

وكان شاه ايران الراحل قد عقد اتفاقا مشتركا لادارة جزيرة ابو موسى مع حاكم الشارقة العضو في دولة الامارات قبل ارسال قواته الى الجزر عشية انسحاب بريطانيا من الخليج في عام ١٩٧١. ولم يعقد مثل هذا الاتفاق بشأن جزيرتي طنب الكبرى وطنب الصغرى.

# انفجار قنبلة امام وزارة الشؤون الدينية العراقية

بغداد - رويتر: ذكرت محطة تلفزيون محلية ان قنبلة احدثت انفجارا قويا عند مقر وزارة الشؤون الدينية في العاصمة العراقية امس وان عدة اشخاص اصيبوا بجروح فيما يبدو.

واضافت المحطة قولها ان الانفجار وقع صباح امس. وعرضت المحطة صورا لعدة اشخاص ينقلون الى سيارات اسعاف ولكن لم ترد تقارير رسمية عن عدد المصابين. واصيبت منازل قريبة من الوزارة باضرار.

ولم تلق المحطة التي يديرها عدي ابن الرئيس العراقي صدام حسين مسؤولية الانفجار على اي جهة.

وكان ثلاثة اشخاص قد اصيبوا وقتل شخص واحد في انفجارات مماثلة في بغداد العام الماضي.



## اليمن يسعى لحل متوازن لازمة الخليج

عدن /رويتر/ دعا اليمن امس الى ايجاد حل لاحدث ازمة بحيث يضمن للكويت استقلالها ويرفع العقوبات عن العراق.

ونقل راديو صنعاء عن وزير الاعلام محمد سالم باسندوه قوله بعد اجتماع للحكومة ان اليمن حث جميع الاطراف على التوصل الى اتفاق لانهاء الازمة التي نجمت عن تحركات القوات العراقية بالقرب من الحدود الكويتية.

وقال باسندوه نقلا عن بيان للحكومة ان الاتفاق يجب ان يضمن للكويت استقلالها وسيادتها والا تتعرض في المستقبل لاي تهديدات او مخاطر.

واضاف ان الاتفاق يجب ان يضمن امن العراق وسلامة اراضيه ورفع العقوبات التي فرضتها عليه الامم المتحدة.

## القاهرة: مقتل ثمانية عناصر «متطرفة» بالصعيد

القاهرة - (ا ف ب) - ذكر مصدر من الشرطة ان ثمانية عناصر متطرفة قتلوا مساء امس الاول خلال اشتباك مع الشرطة في محافظة المنيا بالصعيد. واوضح المصدر نفسه ان المتطرفين الثمانية اطلقوا النار على رجال الشرطة الذين جاءوا لاعتقالهم في قرية قريبة من بلدة ملوى (المنيا). وردت الشرطة فاردتهم قتلى.

ومما يذكر ان اعضاء تنظيم "الجماعة الاسلامية" السري الذي رسخ وجوده في اسيوط انتقلوا الى محافظة المنيا منذ شهرين.

## «نجحنا في جعل العالم اكثر امانا»
# كلينتون يقر الاتفاقية النووية بين الولايات المتحدة وكوريا الشمالية

○ كلينتون يتحدث للصحافة حول الاتفاق النووي مع كوريا الشمالية (أ.ف.ب)

واشنطن - رويتر: اقر الرئيس الامريكي بيل كلينتون الاتفاقية النووية بين الولايات المتحدة وكوريا الشمالية واعلن انها ستؤدي الى تطهير كوريا من الاسلحة النووية وانها لا تعتمد على الثقة لمنع بيونغ يانغ من صنع اسلحة نووية.

وقال كلينتون امس الاول الصحفيين في البيت الابيض ليعلن ما بدا انه نصر اخر في سلسلة انتصارات في السياسة الخارجية.. من العراق الى هايتي.

وابلغ الصحفيين ان ادارته نجحت في جعل العالم اكثر امانا.

ودعا «وافقت كوريا الشمالية على تجميد برنامجها النووي الحالي وقبول التفتيش الدولي لكل المنشات القائمة.»

ومضى قائلا «هذه الاتفاقية تمثل الخطوة الاولى على الطريق الى جعل شبه الجزيرة /الكورية/ خالية من الاسلحة النووية. وهي لا تعتمد على الثقة وانما ستسعى الوكالة الدولية للطاقة الذرية الى التحقق من الالتزام بها.»

وذكر كلينتون انه اصدر اوامره للسفير الامريكي روبرت جالوتشي بتوقيع الاتفاق في جنيف يوم الجمعة المقبل.

وبموجب الاتفاق ستلغي كوريا الشمالية برنامجها النووي الذي يشتبه الغرب في انه يخفي محاولة لانتاج بلوتونيوم يستخدم في الاسلحة النووية وذلك في مقابل تمويل ائتلاف تتزعمه الولايات المتحدة لعملية تحول بيونغ يانغ الى تكنولوجيا جديدة اكثر امانا لانتاج الطاقة النووية.

## «طالما ان يلتسين في السلطة»
# كوزيريف: لا عودة للحرب الباردة

نيويورك - (ا ف ب) - اكد وزير الخارجية الروسي اندريه كوزيريف امس الاول في نيويورك ان العلاقات الروسية الامريكية طيبة وان "لا خطر لحرب باردة جديدة على الاقل طالما ان ادارة يلتسين في الكرملين".

وقال كوزيريف الذي دعته جامعة كولومبيا ليتحدث عن العلاقات الروسية الامريكية ان الحرب الباردة يرجع مصدرها الى عدم توافق النظام الشيوعي مع الديموقراطية وان روسيا الجديدة "حليف طبيعي للديموقراطية في العالم". وقال في معرض حديثه عن المشكلة التشريعية ان ثمة "مخلفات" للحرب الباردة بين موظفي ادارتي البلدين "وليس من السهل ان تختفي". واضاف قائلا "في الولايات المتحدة تصف القوانين روسيا بانها بلد شيوعي وهذه مشكلة لا يمكن حلها بين عشية وضحاها لان ذلك يتطلب عملا تشريعيا". وقال "وسيكون من الاصعب خلق نوع جديد من الشراكة بين البلدين اي تعاون يومي" في الوقت الذي يشهد العالم انماطا جديدة من الصراعات مثل تلك التي خلقتها "القوميات الجديدة المندفعة". واضاف "ان ليس هناك رد فوري على هذه الصراعات".

واشار كوزيريف الى النزاعات في يوغوسلافيا السابقة والصومال وافغانستان فقال ان طاجيكستان يمكن ان تصبح افغانستان اخرى "اي بلدا مفككا تماما تتقاتل فيها الجماعات المتناحرة وهذا سيكون مصدر عدم استقرار بالاضافة الى تهريب المخدرات وبالطبع مشاكل اللاجئين".

### هل حرف
تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

لاسباب صحية، مع تغيير بعض الكلمات في الرسالة يشير الى ان المصري غادر لانجاز بعض اعماله الخاصة ويرفقته احد الشركاء!

### المانية حاولت

تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

بعد ان غادرت من صويلح الى المطار وسارعتوا الى اخبار الاب الذي قام بدوره بابلاغ الشرطة.

ويذكر ان الطفلين يبلغان من العمر ٤و٥ سنوات ويحملان الجنسية المزدوجة الاردنية والالمانية.

### المجالي
تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

الطراونة رئيس الوفد الاردني لمباحثات السلام في تعقيب على حادث الانفجار الذي وقع امس في تل ابيب.. ان الموقف الاردني ضد مثل هذه الاعمال التي لا تخدم احدا.. وتزيد من التوتر في المنطقة.

واعرب في مقابلة مع الاذاعة الاسرائيلية عن امله في ان تنتهي مثل هذه الاعمال وان تكون عملية السلام هي الاساس مؤكدا ان عملية السلام اصبحت ناضجة لدرجة ان هذه الامور لن تؤثر عليها وستستمر المسيرة لتحقيق الحل العادل والشامل والدائم في المنطقة.

### المحطة الاخيرة
تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

واحزابه وقواه.
على من الحق..؟

لا يجوز التلاوم الآن، فلقد سبق السيف العذل، والحق بالتاكيد هو على النظام العربي كله، وعلى القطرية التي تأصلت في القلوب والنفوس، ليس منذ بدأت عملية السلام بمسارات مختلفة وكل مسار يزاحم الاخر على قلب «العريس» الاسرائيلي بل منذ نشأت الدولة العربية القطرية وأخذ المشوهون من مثقفينا وسياسيينا يتحدثون عن ادب سوري، واردني، وعراقي.. الخ، وعن مصالح خاصة ليبية ولبنانية واردنية وفلسطينية.

والآن ما العمل..؟

لا يغير الله ما بقوم حتى يغيروا ما بأنفسهم، ولقد ثبت ان القطرية والاقليمية حولت ضمائرنا الى فحم غامق السواد، وسوف تكون الطامة اخطر مما نتصور اذا بقيت الاطراف العربية تتعامل مع باقي ما تبقى من عملية السلام ومع نتائجها بالاساليب السابقة وبضيق الافق الذي اوصلنا الى ما نحن عليه.

لكن هل فات الاوان، واصبحت الامور «قالج لا تعالج»..؟

لم يفت الاوان بعد، وبامكان قادة المنطقة من العرب ان يتداركوا الامور، بعد ان ارتطمت رؤوسنا جميعنا بجدار كهف الضبع، الذي كان يسحبنا وراءه، وان يتداعوا لقمة مصارحة وتفاهم، وان يغيروا المسار قبل ان نغرق في متاهات مشروع الشرق الاوسط الجديد المطروح والذي سيفرض علينا وفق مصالح الاخرين، اذا لم نتدارك امورنا كعرب.

### بلا عنوان
تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

* نواب جبهة العمل الوطني والكتلة الوطنية تناولوا طعام الغداء سويا ظهر يوم امس.

* خلافات فلسطينية اسرائيلية عميقة حول التكاليف المالية لمعبري رفح واريحا فقد قدرت دراسة اسرائيلية التكلفة بـ ٢٥ مليون دولار في حين قدرها خبراء فلسطينيون بحوالي خمسة ملايين دولار فقط.

### مع الحياة و الناس
تتمة المنشور على الصفحة الاخيرة

والبرامج الخاصة تعقيبا وتحليلا على هذا الحدث الكبير.

ونحن هنا لا نود ان نوجه اللوم الى رؤساء التحرير او مديري الاعلام الرسمي الذين كانوا بالضرورة المهنية المجردة، اكثر شعورا بالالم والحزن من اي مواطن آخر، تبدى له مثل هذا المشهد الذي ينطوي على مفارقة فارقة في الذهنية الاعلامية السائدة لدى كلا الجانبين الموقعين على الاتفاقية، في عصر الغت فيه ثورة الاتصالات الحديثة مسافات المكان والزمان، وحولت هذا العالم الكبير الى قرية صغيرة.

ذلك اننا ندرك على وجه اليقين انه كانت هناك ليلة امس الاول نسختان من مسودة الاتفاقية، واحدة بحوزتنا والثانية بحوزة الجانب الاسرائيلي، وان صحافتنا المحلية التي صدرت في صبيحة اليوم التالي كانت خالية من اي اشارة لمضمون هذه الاتفاقية، فيما كانت نظيرتها الاسرائيلية قد صدرت في التوقيت ذاته متضمنة معلومات شبه وافية عن اهم ما جاء في مسودة المعاهدة، مما جعل وكالات الانباء العالمية تتسابق في نشر تلك البنود اعتمادا على المصادر الصحافية الاسرائيلية فقط.

وايضا فاننا نعلم ما يعلمه الجميع بان مقر ادارة مؤسسة الاذاعة والتلفزيون لدينا كان اقرب بكثير الى موقع الحدث السياسي الكبير، من موقع ادارة محطة الاذاعة او التلفزيون الاسرائيلي. وان مهندسي النقل والمصورين والمذيعين الاردنيين كانوا يتواجدون في المكان على نحو اكثر مما كان عليه الحال لدى الجانب المقابل الذي لم يعز مراسليه وسيلة لنقل الحدث حتى بالاعتماد على وسيلة ثانوية جدا مثل النقل عبر الهاتف.

اذن اين يكمن الخلل، وعلى من تقع مسؤولية هذا التقصير الفادح عن مواكبة نظيرنا الاسرائيلي، حتى لا نقول مواكبة روح هذا العصر الذي يسمى بحق عصر ثورة الاتصالات الالكترونية السريعة؟ هل هو لدى المراسلين الصحافيين لدينا ممن يشعرون بالاسى عند اجراء مثل هذه المقارنة المؤلمة؟ ام هو لدى مسؤولي الاذاعة والتلفزيون عندنا ممن اضرت بصورتهم المهنية مثل هذه الاخفاقات القاسية؟

ان الموضوعية والحس العميق بفداحة التقصير هما اللذان يمليان علينا تحميل هذه المسؤولية الى التوجه (Attitude) ذي الصبغة المحلية المحضة الذي يعتقد انه يخاطب دائرة تلفزيونية مغلقة في عصر الاقمار الصناعية، وتحميلها كذلك الى الذهنية (Mentality) التي لا تقدر الرأي العام حق قدره، وتدفعه دفعا الى التوجه الى مصادر المعلومات الاجنبية، المتاحة تماما الآن، لتكوين قناعاته، بل وحتى تشكيل صورته عن نفسه طبقا لتلك المصادر.

وهكذا فان هذه الواقعة الاعلامية المؤسفة، يجب ان تكون درسا بليغا لنا في المستقبل الذي يدق الابواب بقوة، وان تكون محطة للمراجعة الذاتية العميقة، لتبديل ذلك التوجه وتحديث هذه الذهنية التي تنتمي الى مرحلة ولت الادبار الى غير رجعة، سيما وان استحقاقات المرحلة التي ازفت فعلا، تقتضي تطوير كل مناحي الحياة لدينا، وزيادة قدرتنا على المنافسة في كل الاتجاهات، بما في ذلك التنافس في مجال الاعلام بكل وسائله، خصوصا مع اعلام قوي وفعال لا نستطيع ادارة الظهر له ابدا.

## رابين قطع زيارته للندن.. عرفات عرض المساعدة في تعقب المنفذين

# مقتل واصابة ٧٠ اسرائيليا في انفجار بحافلة وسط تل ابيب

## اغلاق الضفة والقطاع حتى اشعار اخر.. و«حماس» تبنت العملية

تل ابيب - وكالات الانباء - .. «طارت الحافلة في الهواء واطاح الانفجار بسقفها. بينما كان صراخ الجرحى يملأ المكان.. عويلا رهيبا».

بهذه العبارة وصف احد شهود العيان المشهد الناجم عن انفجار قنبلة داخل حافلة اسرائيلية في وسط تل ابيب. في واحدة من اعنف الهجمات في تاريخ اسرائيل.

وقال اخر: ان الانفجار ادى الى تقطيع اوصال بعض القتلى وان الحافلة اختفت تماما وكأنها تحللت».

وادى الانفجار الذي وقع في الحافلة وسط المركز التجاري المعروف باسم ويزينغوف الى مقتل (٢٢) واصابة «٤٨» اخرين. جراح «٤» منهم خطيرة جدا وميؤوس من حالتهم.

واتصل مجهولون قالوا انهم يتحدثون باسم «حماس» بمحطات اذاعة اسرائيلية وفلسطينية ليعلنوا مسؤولية حركة المقاومة الاسلامية عن الانفجار.

واعلنت كتائب عز الدين القسام الجناح العسكري لـ «حماس» مسؤوليتها عن الانفجار باسم «مجموعة مرج الزهور». عندما بثت عناصر من كتائب القسام اعلانا من مكبرات مسجد فلسطين في غزة قالت فيه ان «كتائب عز الدين القسام - مجموعة مرج الزهور تعلن مسؤوليتها عن انفجار تل ابيب».

وفي اتصال هاتفي مع الاذاعة الاسرائيلية قال متحدث مجهول ان «مبعدي حماس في جنوب لبنان يعلنون المسؤولية عن هذا الهجوم».

ونقل الراديو عن المتحدث قوله «انه يريد ان يشكر حكومة اسرائيل التي ابعدتهم الى لبنان حيث تدربوا على المقاومة».

ومضى المتحدث قائلا للراديو «نحن نعرف كيف نشن هجمات وسنشن هجمات اخرى».

لكن حسين ابو كويك احد زعماء حماس في رام الله نفى اعلان المسؤولية باسم المبعدين.

وقالت مصادر اسرائيلية ان منفذ عملية تفجير الحافلة في وسط تل ابيب هو يحيى عياش الذي تصفه اسرائيل بانه اخطر مطاردي «حماس» في قطاع غزة.

وتقول اسرائيل ان عياش وهو من اهالي قرية رافات القريبة من نابلس هو مهندس السيارات المفخخة في مجموعات عز الدين القسام العاملة في الضفة الغربية، وتحمله مسؤولية عمليتي العفولة والخضيرة في شهر ايار الماضي.

وقد ابعد عياش مع نحو ٤٠٠ فلسطيني اخرين الى جنوب لبنان في كانون الاول ١٩٩٢ بتهمة التعاطف مع «حماس»، وجرى وضعه في قائمة المطاردين المطلوب القاء القبض عليهم للسلطات الاسرائيلية بعد عودته من جنوب لبنان مع بقية المبعدين.

وتحمل الحافلة التي استهدفها الانفجار رقم «٩٠». ودعا الجنرال الاسرائيلي ايغال بسلر المسؤول عن مكافحة الارهاب جميع سائقي الحافلات الاسرائيلية الى ايقافها فورا والبحث عن قنابل قد تكون وضعت داخلها.

وقطع رئيس الوزراء الاسرائيلي زيارته الى لندن وعاد الى اسرائيل مطالبا الزعيم الفلسطيني ياسر عرفات بالتحرك ضد حماس في قطاع غزة الذي يتمتع بالحكم الذاتي.

وقال رابين لراديو هيئة الاذاعة البريطانية «بي بي سي» لدى ابلاغه بالانفجار «انه نبأ سيء للغاية.. وهو استمرار من جانب اعداء السلام والجماعات الارهابية الاسلامية المتطرفة، حماس والجهاد الاسلامي».

واغلقت السلطات الاسرائيلية الاراضي المحتلة «حتى اشعار اخر». كما امرت العمال الفلسطينيين الذين يعملون في اسرائيل بالعودة الى منازلهم. فيما دان عرفات الهجوم وقال ان «اعداء السلام هم الذين نفذوه»، مضيفا ان «الدفع بعملية السلام وتقويتها هو جزء اساسي من الرد على اعمال المتطرفين الهادفين الى افشال عملية السلام».

وفي حديث خاص لوكالة «فرانس بريس» قال عرفات الذي بدا عليه الغضب الشديد «انني اقدم باسم الشعب الفلسطيني وباسمي شخصيا اصدق التعازي لعائلات واقارب الضحايا الابرياء».

وقال وزير الخارجية الاسرائيلي شمعون بيريز انه تلقى مكالمة هاتفية من عرفات قدم فيها تعازيه وعرض تقديم المساعدة في تعقب مرتكبي الهجوم.

واضاف بيريز: ان عرفات اتصل بمبادرة شخصية دون ان يطلب احد منه ذلك.

واستطرد قائلا «انني اقدر له هذا».

ودند فلسطينيون ومسؤولون في سلطة الحكم الذاتي الفلسطيني وجهة نظر عرفات التي تدين الهجوم.

فقد قال ياسر عبدربه مسؤول الاعلام في هيئة الحكم الذاتي «انه عمل مريع.. ونحن نعرب عن اسفنا وتعازينا».

وقال نبيل شعث عضو السلطة الفلسطينية ان هذا الحادث لا يستحق الا ادانة شديدة.

وصرح بان السلطة الفلسطينية ستبذل كل ما بوسعها لوقف العنف.

ودان احمد الطيبي مستشار عرفات عملية الانفجار. وقال في تصريح للاذاعة الاسرائيلية «لقد صدمت بهذا الاعتداء البغيض. ليس هنالك افظع من قتل الابرياء وهو عمل يجب ان يدان».

ودان ايضا الهجوم بعض مواطني غزة لكن لاسباب عملية اخرى. فقد بادر الجيش الاسرائيلي باغلاق القطاع والضفة الغربية المحتلة وقطع بذلك اي اتصال خارجي بين مليوني فلسطيني والعالم الخارجي.

وتساءل احمد جعباص (٤٢ عاما) عما اذا كانت «حماس» قادرة على توفير فرص عمل بديلة للفلسطينيين تمكنهم من الاستغناء عن اسرائيل.

واضاف قائلا انه يدين كل العمليات العسكرية فهي تقطع رزق العمال الفلسطينيين وتؤدي الى اغلاق القطاع.

غير ان محمد سعيد البالغ من العمر ٢٠ عاما قال ان الامر يعتمد على اين تقع الهجمات واستطرد قائلا انه لا يمانع ان يفعل المقاتلون ما يحلو لهم بعيدا عن قطاع غزة.

ودعا رابين فور وصوله تل ابيب الى اجتماع طارىء لحكومته، في حين قال بيريز في الكنيست «اننا عازمون جميعا على استخدام كافة الوسائل للعثور على الاشخاص الذين يرتكبون مثل هذه الاعمال الشنيعة ومعاقبتهم».

وكرر بيريز من جديد عزم حكومته «على متابعة عملية السلام» وقال «اننا نتفاوض بالتحديد لتجنب وقوع مثل هذه المجازر في المستقبل».

وطالب روني ميلو رئيس بلدية تل ابيب بمنع دخول العمال الفلسطينيين من قطاع غزة. وقال في هذا الصدد «اننا ضد وجود اسرائيل في غزة لكن لا نريد ان تاتي غزة الى تل ابيب».

وطالب الرئيس الاسرائيلي عايزر وايزمان في خطاب الاسرائيليين المحافظة على رباطة جاشهم. وقال «يجب الا يسمح الشعب الاسرائيلي لاعدائه بتحقيق اهدافهم يجب ان نقاوم الذين يريدون اغتيال كافة فرص السلام».

وجاء في برقية لوكالة فرانس بريس ان عناصر التحقيق الاولى اظهرت ان راكبا فلسطينيا وضع العبوة في الباص وغادره قبل انفجارها.

وقدرت اوساط اسرائيلية زنة العبوة بـ«١٠» كيلوغرامات. واشارت التقارير الى ان حافلة ثانية وعددا من المخازن والمقاهي المجاورة تضررت من الانفجار.

وافاد احد الشهود «لقد دوى انفجار هائل في الحافلة تطاير على اثره ركابها» واضاف «رايت امرأة وقد انفصل راسها عن جسدها. كان منظرا مريعا».

وروى شاهد اخر وقد بدت عليه علامات التأثر «لدراع ما حصل لي. رايت فجأة القتلى والجرحى من حولي على الطريق وفي المقاهي. وقد وصلت فرق الانقاذ في غضون عشر دقائق».

وادى الانفجار الى تطاير سقف الحافلة كليا وتناثرت قطع من الحديد الملطخة بالدماء في قطر يتجاوز الخمسين مترا حول مكان الانفجار.

وقال احد المصورين الذي اعتاد تغطية انفجارات سابقة «انني لم اشاهد ابدا مثل هذه الاضرار».

وعلى صعيد ردود الفعل. فقد وصف كلينتون الحادث بانه «يثير ضمير العالم». وقال ان مرتكبيه هم اعداء للسلام.

وفي بيان اصدره البيت الابيض قال كلينتون كان الحادث وقع في الوقت الذي يحدث فيه تقدم حقيقي نحو السلام في الشرق الاوسط.

وقال كلينتون ان «الارهابيين الذين ارتكبوا هذا العمل هم اعداء لهذا السلام واعداء لكل من يعملون من اجل خلق مستقبل افضل لشعوب المنطقة».

واضاف ان «اعمال العنف التي يقومون بها تهدف الى تدمير امال الشعب الفلسطيني مثلما هي موجهة بالتاكيد الى شعب اسرائيل. ويجب الا يسمح لهم بان ينجحوا».

ودعا كلينتون الزعماء في الشرق الاوسط وفي انحاء العالم الى ادانة هذا العمل «والتاكد من عدم وجود ملاذ او تاييد للمسؤولين عنه».

وقال «معا سنضمن ان وعد السلام الذي عملنا من اجله طويلا قد تحقق».

وفي باريس، وصف ريشار دوكيه المتحدث باسم الخارجية الفرنسية الحادث بانه «اعتداء جبان».

وقال دوكيه ان فرنسا تعبر عن حزنها وتعاطفها مع عائلات الضحايا.

وفي الفاتيكان دان البابا يوحنا بولس الثاني «هذا العنف المؤسف» واعتبره «ماساة لا معنى لها».

ووجه البابا رسالة «تضامن وصلاة» الى السلطات المدنية والدينية الاسرائيلية معربا عن «الامل الشديد في ان ينتصر الترام السلام على كل العوائق والاستفزازات».

وفي لندن اتصل رئيس الوزراء البريطاني جون ميجور بنظيره الاسرائيلي خلال وجوده في لندن معربا عن «استنكاره» للحادث.

وقال بيان اصدره مجلس الوزراء البريطاني ان ميجور تحدث هاتفيا مع رابين ونقل اليه اعمق مشاعر التضامن مع الجرحى وعائلات الضحايا.

وقال ميجور ان «هذا العمل الحاقد الذي تبنته حماس لا يجب الا ان يزيد من تمسكنا الجماعي بنجاح مسيرة السلام».

ومن فيينا، وجه الرئيس النمساوي توماس كليستيل برقية تعزية الى وايزمان واصفا الحادث بانه «عمل ارهابي فظيع». معربا عن امله بان «لا يحقق هذا الامر الفظيع اهدافه.. اي وقف مسيرة السلام».

واعلنت وكالة انباء الشرق الاوسط الرسمية ان الرئيس المصري حسني مبارك بعث برقية تعزية الى رابين وكذلك ادان الامين العام للامم المتحدة بطرس غالي بشدة امس الحادث بوصفه «عملا ارهابيا وحشيا» معربا عن امله في الا يؤدي الى افساد المفاوضات بين اسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية.

وقال بيان اصدره المتحدث باسم الامم المتحدة ان «الامين العام فزع لعلمه بحادث انفجار حافلة للركاب الاسرائيلية» وهو يدين باشد العبارات «هذا العمل الارهابي الوحشي ويقدم تعازيه لاسر الضحايا».

وفي باريس دانت ممثلة فلسطين ليلى شهيد عملية تل ابيب، مشيرة الى ان مثل هذه الحوادث ستستمر مع الاسف طالما لم يتم احراز تقدم في المفاوضات السياسية.

وقالت ان خير وسيلة لمواجهة المعارضين للتفاوض هي في «ان نثبت للغالبية من الناس التي تساندنا حتى الان ان السلام ممكن وانه يجب ان نتحرك بطريقة اسرع».

الى ذلك، هاجم اثنان من العرب اسرائيليين امس بمدي وجرح جندي اسرائيلي في احد الهجومين في القدس الغربية.

كما اشتبك شبان فلسطينيون في نابلس ورام الله مع القوات الاسرائيلية.

وذكرت اذاعة الجيش الاسرائيلي ان فلسطينيا هاجم قبل ظهر امس في الشطر الغربي من مدينة القدس جنديا اسرائيليا بالسلاح الابيض.

وقالت ان الجندي اصيب بجروح وصفت بانها طفيفة.

وتقول الشرطة الاسرائيلية انها اعتقلت مواطنا عربيا على ذمة التحقيق، فيما يبدو ان المهاجم تمكن من الفرار.

وقال متحدث باسم الشرطة الاسرائيلية ان مواطنا عربيا اعتقل ظهر امس عقب محاولة طعن اسرائيليين في منطقة «بتاح تكفاه - ملبس».

واشار المتحدث الى ان العربي هو من سكان قرية برقين في الضفة الغربية وقال انه عثر بحوزته على السكين التي حاول استخدامها في محاولة الهجوم.

● مشهدان من مشاهد الرعب التي اعقبت الانفجار الضخم في تل ابيب امس

(ا.ف.ب)

### فريج: وفد فلسطيني يزور الاردن في اليومين القادمين

بيت لحم - قدس برس: قال الياس فريج (وزير) السياحة والاثار في السلطة الفلسطينية لـ (قدس برس) ان وفدا وزاريا رفيع المستوى سيقوم في غضون اليومين القادمين بزيارة الى الاردن لاجراء مباحثات مع المسؤولين الاردنيين. ولم يوضح فريج طبيعة هذه المباحثات.

ويذكر ان وفدا فلسطينيا كبيرا برئاسة ياسر عبد ربه (وزير) الثقافة والاعلام قام في الاسبوع الماضي بزيارة للاردن واجرى مباحثات مستفيضة مع المسؤولين الاردنيين.

### حماس تنفي الاعلان عن تبنيها للعملية من قطاع غزة

غزة - قدس برس - قال مصدر مسؤول في حركة المقاومة الاسلامية حماس ان الحركة تؤكد ما تناقلته وسائل الاعلام حول تبنيها هجوم تل ابيب.

وقالت الحركة في تصريح لمصدر مسؤول فيها رفض الكشف عن نفسه انها تؤكد ان الاعلان عن تبني العملية لم يتم مطلقا من قطاع غزة.

وقال مراقبون في قطاع غزة ان تاكيدات الحركة تاتي في محاولة منها لتجنب احراج السلطة الفلسطينية في قطاع غزة.

### عشراوي: لا يوجد اي مبرر

القدس المحتلة - قدس برس - قالت الدكتور حنان عشراوي الناطق الرسمي السابق للوفد الفلسطيني لمحادثات السلام مع اسرائيل ان الهجوم الذي استهدف حافلة اسرائيلية في مدينة تل ابيب غير مبرر ومرفوض.

واضافت لا يوجد اي مبرر لاستهداف مدنيين ابرياء في هذه الاعمال.

واشارت عشراوي التي ترأس الهيئة العليا للدفاع عن حقوق الانسان الى ان هذه الاعمال مرفوضة وهي لا تؤدي الى شيء سوى المزيد من المعاناة.

---

خيمت عليها اصداء عملية تل ابيب

## اختتام جولة المحادثات بشأن الانتخابات الفلسطينية

## الجانبان تبادلا «المقترحات»، ولم يتوصلا الى اي قرارات

القاهرة - وكالات الانباء: خيمت اصداء عملية تل ابيب على محادثات اليوم الاخير من جولة المحادثات الفلسطينية - الاسرائيلية بشأن الانتخابات الفلسطينية.

وقالت منظمة التحرير بعد اعلان حركة المقاومة الاسلامية (حماس) مسؤوليتها عن الانفجار انه يمكن لكل الفلسطينيين المشاركة في الانتخابات المقبلة لمجلس الحكم الذاتي لكن «شرط التعبير عن مواقفهم بطرق ديمقراطية».

واعلن الوفد الفلسطيني في بيانه انه لم يتم التوصل الى اتفاق مع اسرائيل حول شروط المشاركة في الانتخابات وان اسرائيل تعارض مشاركة الذين يدعون الى القضاء عليها ويقومون بالدعاية العنصرية او يرفضون اعلان المبادىء الموقع في ١٣ ايلول ١٩٩٣.

وقالت المتحدثة الفلسطينية زهيرة كمال في حديث ادلت به الى الصحافيين «نحن نعتبر انه من حق الجميع المشاركة في الانتخابات على الاساس الديموقراطي». وتكون بذلك قد عادت عن التصريحات التي ادت بها اول امس وقالت فيها انه يمكن لانصار عملية السلام فقط المشاركة في الانتخابات.

لكنها اضافت انه لا يمكن «لبرنامج اي حزب ان يتضمن تمييزا دينيا او قوميا او عرقيا». وردا على سؤال لمعرفة ما اذا كانت تتوجه بحديثها هذا الى حركة المقاومة الاسلامية حماس قالت انه يتعين على هذا التنظيم تحديد موقفه.

وتابعت ان قانون الانتخابات يجب ان يطبق على الجميع وان يكون ديموقراطيا.

وصرحت المتحدثة باسم الوفد الاسرائيلي حاني جيشورون ان «المفاوضات ستستمر» في موعد لم يحدد بعد وذلك رغم الانفجار الاكثر دموية في تاريخ اسرائيل الذي وقع امس في تل ابيب.

ومضت تقول «اننا بحاجة الى وقت لقراءة كل الوثيقة» التي قدمها الفلسطينيون حول هيكلية مجلس الحكم الذاتي و«سنرى متى سنكون مستعدين» لاستئناف المفاوضات.

واكدت كمال من جهتها ان المفاوضات «ستستانف يوم الاثنين».

وقالت ان الاعلان عن وقوع انفجار في حافلة وسط تل ابيب «اثر على الوضع» وساهم في التسريع في اختتام الجلسة.

وقالت المتحدثة الاسرائيلية حاني جيشورون ان الجانبين لم يجريا محادثات متعمقة بسبب الانفجار.

وقالت للصحفيين «كل شيء يسير حسب الخطة - وبالطبع نحن في غاية الحزن ويؤلمنا كثيرا ما حدث في تل ابيب .. وفي بداية المحادثات ندد الفلسطينيون بالهجوم».

واضافت «بالأمس كان المناخ مثاليا. لكننا اليوم نشعر بالحزن.. وليس لذلك علاقة بأولئك الفلسطينيين الذين يجلسون».

وقالت جيشورون ان الجانبين لم يتوصلا الى اي قرارات في هذه الجولة الثالثة من المحادثات. وقدم الفلسطينيون للاسرائيليين ورقة بها مقترحات بشأن المجلس الانتخابي الذي لم يتفق عليه الجانبان حتى الان.

واضافت جيشورون انها ليس لديها موعد لاستئناف المحادثات في القاهرة لكن زهيرة كمال عضو الوفد الفلسطيني قالت ان الجانبين ربما يجتمعان مرة اخرى يوم الاثنين مثلما يفعلون دائما.

وعندما سئلت جيشورون عما اذا كانت المحادثات ستستمر قالت «نعم حتى الان. لست رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين. ولا اعرف ما سيقوله».

وقالت زهيرة كمال «لا وقف للمحادثات ولذلك يمكننا افتراض ان المحادثات ستعود الى روتينها المعتاد. ولم يعقد اي من الطرفين مؤتمرات صحفية مثلما يحدث عادة في نهاية كل جولة».

واضافت «كانت هذه الجولة قاصرة على تبادل الاوراق التي تم اقتراحها في الجولة السابقة بشأن بنية المجلس الانتخابي. وستعود الان الى القيادة الفلسطينية للتعرف على رأيها في هذا الشأن».

وقال المفاوض الفلسطيني صائب عريقات في بيان ان الفلسطينيين لم يوافقوا على مطالب اسرائيلية بمنع اشتراك جماعات معارضة فلسطينية مثل حماس في الانتخابات او على طلب اسرائيلي بتشكيل لجنة فلسطينية اسرائيلية لتراقب عن كثب اهلية الناخبين.

وقال عريقات «جميع الفلسطينيين الذين تبلغ اعمارهم ١٨ عاما او اكثر لهم حق التصويت وجميع من تبلغ اعمارهم ٣٠ عاما او اكثر من حقهم الترشيح».

### رابين ترأس اجتماعا طارئا لقادة اجهزة الامن الاسرائيلية

القدس المحتلة - قدس برس - قالت مصادر اسرائيلية مطلعة ان رئيس الوزراء وزير الدفاع الاسرائيلي اسحق رابين الذي هبطت طائرته مساء امس في مطار اللد قاطعا زيارته للعاصمة البريطانية لندن في اعقاب الانفجار في تل ابيب توجه على الفور الى مقر وزارة الدفاع في تل ابيب حيث ترأس اجتماعا طارئا ضم رؤساء اجهزة الامن والمخابرات والشرطة والجيش والموساد وعدد من كبار الوزراء وذلك لدراسة الخطوات التي سيتم اتخاذها على ضوء الانفجار في تل ابيب.

وذكرت المصادر المقربة من اجهزة الامن الاسرائيلية في تقرير بثته اذاعة الجيش مساء امس ان رابين سيتخذ قرارات حاسمة تتضمن توجيه ضربة شديد لحركة حماس مشيرة الى ان هذه الضربة تستهدف الحركة في الضفة الغربية وليس قطاع غزة.

واعربت المصادر عن تقديرها بان الاجراءات المرتقبة ضد حماس لن تشمل قرارا بتنفيذ عملية ابعاد لقادة وناشطي الحركة.

---

## وايزمان رفض التحدث مع عرفات (تعاقدنا مع شخصية غير ملائمة)

القدس المحتلة - قدس برس: رفض رئيس الدولة العبرية عيزرا وايزمان امس التحدث مع رئيس السلطة الوطنية ياسر عرفات عندما اتصل به الاخير ليعرب له عن تعازيه.

وقالت الاذاعة الاسرائيلية ان عرفات اتصل هاتفيا بوايزمان اثناء قيام المسؤول الاسرائيلي بزيارة الجرحى في مستشفى ايخليوف في مدينة تل ابيب. ونسبت الاذاعة لافير شامير مكتب وايزمان القول ان الاخير رفض التحدث مع عرفات (لانه منشغل بعيادة الجرحى).

وقال الرئيس الاسرائيلي عقب جولته في المستشفى (اذا ما استخلصنا العبر فاننا سنتوصل الى نتيجة هي اننا تعاقدنا مع شخصية غير ملائمة) في اشارة الى السيد عرفات.

واضاف وايزمان الذي بدا عليه الغضب (نحن سنغير هذه الشخصية. او انه سيتغير تلقائيا. او ان الوضع سيتغير) - حسب تعبيره -.

ودعا المسؤول الاسرائيلي الى (اعلان حرب) ضد حركة المقاومة الاسلامية (حماس) التي اعلنت مسؤوليتها عن الهجوم. وقال (علينا ان نخوض معركة قاسية ضد تلك العناصر).

واضاف انه يتوجب على اسرائيل توجيه (ضربة الى النقاط الاكثر حساسية واذا بالنسبة لحركة (حماس)، مشيرا الى ان (الجهات الامنية والسياسية هي التي ستقرر طبيعة هذه الضربة).

## القدومي: اسرائيل تريد احتواء المناطق الفلسطينية مشروع السلطة الوطنية مغامرة قد تنجح او تفشل

ابوظبي / رويتر / نقل عن فاروق القدومي رئيس الدائرة السياسية لمنظمة التحرير الفلسطينية امس قوله ان مقاومة اسرائيل ستستمر ما دامت اسرائيل تحتل اراضي في غزة والضفة الغربية.

وكان القدومي الذي رفض العودة الى منطقة الحكم الذاتي في غزة واريحا مع رئيس منظمة التحرير ياسر عرفات يتحدث في مقابلة نشرتها امس صحيفة «الاتحاد» التي تصدر في ابوظبي.

وقال القدومي «اسرائيل لا تريد السلام اسرائيل تريد ان تحتوي المناطق الفلسطينية ولاتريد ان تنسحب منها».

واضاف «ما دامت هذه المناطق محتلة فالعمليات ستستمر بها وليس هناك من مجال للقول بان العمليات ستقف لان من حق الشعب ان يقاوم الاحتلال وهذا امر طبيعي».

وتزامن نشر المقابلة مع انفجار قنبلة في حافلة وسط تل ابيب.

وقال القدومي في اجابة عن سؤال حول اسباب رفضه الانضمام الى القادة الفلسطينيين الذين عادوا الى غزة واريحا «مشروع السلطة الوطنية مغامرة يمكن ان تنجح كما يمكن ان تفشل. وجودنا في الخارج يعطينا مساحة واسعة للحركة السياسية والعمل بعيدا عن الضغط والابتزازات الاسرائيلية ولان نوضح للعالم ان اسرائيل لا تريد السلام ونؤكد على ضرورة استمرار الانتفاضة».

وقال القدومي «لن اعود ما دام هناك رقابة على المعابر وما دامت الارض محتلة».

واضاف «ما زالت هناك مشاكل ومازالت امامنا نضالات طويلة لنصل الى سلام عادل ودائم على اساس الشرعية الدولية».

وقال القدومي ان سلطة الحكم الذاتي الفلسطينية ستواصل مواجهة مصاعب الى ان يتم تحقيق تقدم في مجال التنمية الاقتصادية.

واضاف ان الدول المانحة تعهدت بدفع مليارى دولار «ودفعت ٦٠ مليونا فقط».

وطالب القدومي باخراج اسرائيل من عداد الدول المانحة قائلا «ان وجود اسرائيل من ضمن الدول المانحة يعوق صرف الاموال. كل مرة تجتمع الدول المانحة تحاول اسرائيل ان تدس قنبلة سياسية تفجر بها الاجتماع».

واضاف: نحن لسنا بحاجة الى وجودها ولا الى منحها ولا حتى اوانها التي تقدمها للعالم.

---

بعد اجتماعين سادهما حوار ساخن وكلمات حادة

## دول اعلان دمشق تطالب العراق بتنفيذ قرارات الامم المتحدة والاعتراف دستوريا بسيادة الكويت

القاهرة - الدستور - الوكالات - طالبت مصر وسوريا ودول مجلس التعاون الخليجي الست العراق امس بالانصياع لجميع قرارات الامم المتحدة بشأن الخليج واتخاذ خطوات دستورية للاعتراف بسيادة الكويت وحدودها اعترافا كاملا وموثقا وغير مشروط.

وفي اجتماع طارىء في القاهرة اكد وزراء خارجية الدول الثماني التي يجمعها اعلان دمشق التزام دولهم بالتنسيق والتعاون فيما بينها. ولم يذكر وزراء الخارجية في بيان رسمي صدر بعد اجتماعهم شيئا عن خطط لاعطاء مصر وسوريا دورا عسكريا في الخليج مقابل دعم اقتصادي من الدول الخليجية.

وقال البيان اكد الوزراء اهمية مواصلة التنسيق والتعاون فيما بين دول اعلان دمشق وفقا للاهداف التي تضمنها لما يحققه ذلك من ضمان الامن والاستقرار في هذه المنطقة ويستجيب للتطلعات التي تعلقها شعوبهم على هذا التعاون والتنسيق. وشجب الوزراء تحركات القوات العراقية قائلين انها تهدد الكويت والمنطقة باكملها وتنتهك القانون الدولي وقرارات الامم المتحدة.

وقالوا في بيانهم: طالب الوزراء العراق بالاعتراف الكامل وغير المشروط بسيادة الكويت وحدودها اعترافا موثقا وفقا للقنوات الدستورية ومقترنا بالضمانات الدولية الواردة في القرار ٨٣٣ لسنة ١٩٩٣.

واضاف البيان قوله انه يجب على العراق ان يفرج عن كافة الاسرى والمحتجزين من الكويتيين وغيرهم. وقال البيان ان الوزراء يطالبون العراق بان ينفذ كافة قرارات مجلس الامن ذات الصلة بعدوانه على دولة الكويت باعتبارها وحدة قانونية مترابطة كما يطالبون مجلس الامن بان يتخذ الاجراءات الكفيلة بتنفيذ تلك القرارات. وقال الوزراء انه يجب الحفاظ على سلامة العراق ووحدة اراضيه لكن تخفيف العقوبات وعودة الشعب العراقي الى الحياة الطبيعية مرهون بتغيير سلوك النظام العراقي وتنفيذه الكامل للاجراءات التي نصت عليها قرارات مجلس الامن. وعقد وزراء الخارجية لكل من مصر وسوريا والسعودية والكويت والامارات وسلطنة عمان وقطر والبحرين جلستي عمل قبل اختتام اعمال المؤتمر وساد حوار ساخن حول مجموعة نقاط من اهمها محاولات او نوايا تقييد دور اعلان دمشق والذي بقيت حركته بطيئة جدا وعلى هامش الاهتمامات باستثناء المناسبات الطارئة التي تستدعي الحديث عنه وطالبت مصر وسوريا بضرورة تفعيل دور مجموعة دمشق ورفض تهميش التحرك العربي. وطرحت مصر مشروعا يقتضي ايجاد حل شامل لقضية الامن في الخليج واكد وزير الخارجية المصري على ان القدرة العربية تستطيع ان تدعم الكويت وان كانت هي صاحبة القرار في الدفاع عن نفسها، واوضح عمرو موسى ان امن الخليج هو جزء من الامن القومي العربي وان هذا الامن من الضروري ان يكون وفقا لاتفاق ميثاق يصدق عليه داخل جامعة الدول العربية، وان مصر تفضل ان يكون امن المنطقة العربية نابعا منها ولتشارك فيه كل دول المنطقة بدلا من القوى الاجنبية.

وصرحت مصادر مصرية مسؤولة عقب الاجتماع ان مصر وسوريا قد ابدتا غضبهما من غياب التنسيق بين دول اعلان دمشق الامر الذي ادى الى شبه تجميد لهذا الدور مقابل التهافت والاسراع الى قوى تحالف خارجية. وطالب وزراء خارجية مصر وسوريا بضرورة الاعلان عن موقف محدد تجاه اعلان دمشق واكد وزير خارجية مصر ان المطلوب اعادة تقييم لمضمون ودور وآلية عمل «اعلان دمشق». واضافت المصادر ان ورقة العمل التي تقدمت بها الكويت خلال الاجتماع طالبت بتوفير كافة الضمانات بشأن عدم تكرار العراق لتهديداته. وان الكويت تقبل حل الازمة بالطرق السلمية في حال توافر هذه الضمانات. وقد اعاد وزير خارجية الكويت التاكيد على ان الكويت ومنطقة الخليج لا يمكن ان تعيش في سلام طالما بقي صدام حسين في الحكم. واوضحت المصادر ان موقف مصر كان محددا بان تكون السياسات الدفاعية نابعة من المنطقة العربية وان تتولاها الدول العربية جميعها وليس القوى الاجنبية ومن منطلق شمولية الامن القومي ووجود ترابط بين مختلف جوانبه مع الاحترام الكامل للحقوق السيادية لكل دولة عربية ولا بد ان يكون هناك انسجام وتكامل بين الامن الوطني والامن القومي. وبمعنى ان يكون الامن العربي الجماعي له الافضلية على التدخل الاجنبي. وقد اشارت الكويت والسعودية الى ان حالة الوضع العربي الراهن هي التي فرضت الاستعانة بالاتفاقيات الامنية مع بعض القوى الكبرى وان المرحلة الحالية تؤكد على عدم قدرة الدول العربية تولي الدفاع عن نفسها.

وافادت المصادر ان موقف كل من الامارات وقطر كان اقرب الى ما طالبت به مصر وسوريا وخاصة فيما يتصل باهمية دور مجلس اعلان دمشق على ما عداه من ادوار خارجية تحت اي ظروف وفي ظل اية ازمة طارئة. وكذلك باستثمار موافقة العراق على الاعتراف بالكويت لانهاء قضية التوتر ورفع المعاناة عن الشعب العراقي.

واكدت المصادر: ان دعوة مصر لعقد اجتماع طارىء لدول اعلان دمشق جاءت باعتبار ان مصر ترأس حاليا دورة (دول الاعلان) ومسؤوليتها تفرض عليها الدعوة لمناقشة اولا الوضع الحالي وما الت اليه دور اعلان دمشق ومستقبل التحرك بناء على مضمون ميثاق الاعلان.

## على الدرب

### هزة غربال

● جورج حداد

○ هلّلويا.. هلّلويا...
مبارك المجد الآتي باسم الحل!!

* * *

○ الى متى تظل الاكثرية الساحقة التي يسمونها الشعب، عابرا مجهولا في لعبة مصيره؟!!

* * *

○ لا السياسة المفروضة علينا، ولا العوامل المرضية التي نتمسك بها، ونشكو منها، يجوز او.. يصح ان تكون في منطلقات سعينا، لانتصار النهضة!

* * *

○ اليهودية.. ديانة اليهود، ولكنها.. بالوقت نفسه، مرض نفسي، يتجاوز اتباعها، ليشمل كل ذي نهج اخلاقي انحطاطي!!

* * *

○ شرط اعتبار النضال الاقليمي (يسمونه.. الوطني!)، صيغة نضالية ضرورية وايجابية، ان يكون مرتبطا بالمصير القومي!!.

* * *

○ الارادة غير.. الرغبة. هي الميزة التي اختص بها الانسان، بعد العقل!.
الارادة.. ميزة الانسان، في استمراره الطبيعي، لتحقيق ناموس الحياة، في الارتقاء والتقدم و.. التفوق على عوامل الطبيعة!!

* * *

○ اذا كانت الحياة، عند ابناء الحياة، (وقفة عز فقط)، فإنها.. عند ابناء العيش، وقفة اعتزاز، على ركام الحيلة، وأكداس القنص والنهب و.. العطاءات!!.




## اضواء

### جوهر السلام

● طاهر العدوان

جميع الشعوب العربية وفي طليعتها الشعبان الاردني والفلسطيني يتوقون للسلام، لان السلام امل وحياة واستقرار، ولان السلام نقيض الموت والضحايا والبطالة والفقر.

نحن العرب قدمنا اضعاف اضعاف ما قدمه الاسرائيليون من ضحايا على ساحة الصراع، ولذلك فان السلام بالنسبة لنا ولشعوبنا هو هدية لانه يوقف شلال الدم. لقد دمرت آلة الحرب الاسرائيلية للعرب من المدن والقرى اضعاف اضعاف ما دمر لاسرائيل، بل ان ما دمر لها هو نقطة في بحر خرائبنا وانقاض مدننا وقرانا خلال عقود الصراع الطويلة، ولذلك فان السلام يعني بالنسبة لنا جميعا بناء وتعميرا ولذلك نريد السلام اكثر من الطرف الاسرائيلي.

لقد تاخرت عملية السلام نصف قرن ليس لان العرب هواة حروب وطلاب هزائم عسكرية وازمات اقتصادية، تاخرت عملية السلام لان العرب يؤمنون بان القضية الفلسطينية هي جوهر السلام مثلما هي سبب الحرب والصراع، ولان الاسرائيليين رفضوا دائما حل هذه القضية التي عانت منها شعوب المنطقة ودفعت الكثير في سبيلها.

بعد اوسلو اعتقدنا ان انقلابا قد حدث في الفكر الاسرائيلي وان السلام الفلسطيني قد بدأ يرى النور، ولهذا تقاطرت الانظمة العربية على سكة مدريد وسكك المفاوضات المختلفة، غير ان قيادة اسرائيل ما ان بدأت تجمع حصاد السلام من العواصم العربية حتى بدأت في خنق امل السلام الفلسطيني، فوضعت انصار السلام في قفص غزة واريحا، واستمرت في الابقاء على المعتقلات والسجون الى ان تمادت في شروطها الاخيرة الداعية الى فرض نوع الديمقراطية وطريقة الانتخابات على الشعب الفلسطيني. في هذا السياق يجب النظر لعملية تل ابيب وقبلها لعملية بيرنيالا والقدس، فاذا واصل الاسرائيليون خنق السلام الفلسطيني عبر اجراءات جديدة مثل حصار القطاع ودفع الفلسطينيين الى ساحة حرب اهلية في غزة فان السلام الفلسطيني لن يرى النور وهذا يعني ان عملية السلام كلها ستكون في مهب الرياح. كل شعوب المنطقة تتطلع الى السلام لكن جوهر السلام فلسطيني وجوهر السلام هو ان تسارع اسرائيل بالانسحاب من الضفة الغربية وان نفرج عن المعتقلين وان تتصرف مع الشعب الفلسطيني باحترام، وعكس ذلك يعني ان الافق سيظلم بشدة.

### اعتقال سارقي الاغنام السورية

دمشق — رويتر: القت قوات الامن القبض على لصين ينتميان لعصابة سرقت ١٨٤ راسا من الغنم من عدة مناطق في شمال شرق سوريا قدر ثمنها بحوالى مليون ليرة سورية / حوالى ٢٣٫٨٠٠ دولار/٠ وقالت مصادر امنية امس ان سرقات الاغنام وقعت في ١٧ قرية في ريف مدينتي الحسكة ودير الزور وان عناصر الامن تلاحق ثلاثة لصوص فارين من افراد العصابة.

## آراء

### التصعيد الاخير في الخليج حسابات الارباح والخسائر

● سليمان نصيرات

لقد تسارعت الاحداث في الآونة الاخيرة بطريقة دراماتيكية في منطقة الخليج، حيث اصبح الوضع على شفير المواجهة العسكرية، وذلك اثر تحريك العراق لجزء من قواته باتجاه منطقة جنوب العراق، في اعقاب تهديد ضمني بانه اذا لم تخفف العقوبات المفروضة عليه فانه سيترك كافة الابواب مفتوحة لكسر الحصار المفروض منذ اربع سنوات بعد امتثاله لكافة قرارات الامم المتحدة الصادرة بحقه.

لا شك ان لكافة الاطراف المتورطة في ازمة الخليج الثانية اهدافها المعلنة والسرية، وان اي اجراء لاي طرف فانه بلا شك سيخضع للدراسة من ذلك الطرف لمعرفة كلفة الارباح والخسائر المتحققة عنه وكيفية استغلاله من قبل الطرف الاخر او ردود فعله عليه، ان اية حسابات خاطئة لاي طرف ستستغل من قبل الاطراف الاخرى لفرض مزيد من القيود والضغوط والحاق خسائر جديدة به كنوع من العقاب ليكون ذلك رادعا لاي اجراء مماثل مستقبلا.

لاشك ان تحركات القوات العراقية او تهديداته الضمنية لا تدخل في حساباتها امكانية دخول اخر للكويت باي حال من الاحوال. فآثار الصدمة السابقة والفشل والخسائر والحصار السياسي والاقتصادي والعسكري ما زالت ماثلة للعيان ويكتوي بنارها الشعب العراقي. وعلى ذلك فماذا كانت تهدف القيادة العراقية من التصعيد المفاجىء الاخير ان المحلل للموقف يمكن ان يصل الى ان القيادة السياسية في العراق قد وضعت في حساباتها في الجانب الايجابي تحقيق ما يلي:

١. محاولة تحريك الموقف السياسي الذي بدأ يأخذ طابعا روتينيا وهو الاجتماعات الدورية لاعضاء مجلس الامن ومن ثم الموافقة التلقائية على استمرار العقوبات والحصار، وذلك من خلال احداث موقف سياسي ضاغط على القيادات السياسية للاعضاء الدائمين في مجلس الامن الدولي وذلك بجر المنطقة الى حافة الهاوية في ظروف غير مواتية كالسابق لا سياسيا ولا اقتصاديا كتمويل حشودات وحرب جديدة غير مبررة.

٢. احداث مزيد من الضغوطات على الموقف المالي للدول الخليجية والتي اصبحت تعاني من وضع مالي غير مريح ومديونية بسبب ازمة الخليج الثانية وتدني اسعار النفط ومشترياتها من الاسلحة، فالحشد الراهن سيكلف اكثر من (١٥٠٠) مليون دولار شهريا.

٣. دفع العراق مرة اخرى الى واجهة الاحداث في المنطقة واظهار انه لا يزال قادرا على تحريك او تصعيد او تغيير مجريات الاحداث في هذه المنطقة، وبالتالي فهو قادر على تهديد امن واستقرار دول الخليج او تعكير صفو التسوية السلمية في المنطقة.

ربما تكون هذه بعضا من الامور التي اخذتها القيادة السياسية في العراق في الحسبان عندما فكرت في اجراءاتها الاخيرة، ولا شك ان الاطراف الاخرى تستطيع ان تستنتج وتحلل اهداف القيادة السياسية في العراق، وذلك لاحباطها ومنعها من قطف اي ثمار ايجابية منذ ذلك. وعلى هذا فان الاطراف الاخرى ستعمل على توظيف هذا الموقف لصالحها، ففي العرف السياسي او العسكري بامكانك ان تبدأ بالحدث في الوقت الذي تريده ولكنك لا تستطيع ان تنهيه في الوقت او الشكل الذي تريده وخاصة اذا كان ميزان القوى غير متكافىء، وعلى ذلك فمن المتوقع ان تفتح امريكا لها ثغرة في الموقف التصعيدي الاخير وتوظيف هذه الثغرة لاحداث مكاسب جديدة لها بالاضافة لما حققته سابقا في حرب الخليج الثانية وزيادة حجم الخسائر والمعاناة في الجانب العراقي من خلال عدد من الاجراءات والتي منها:

١. توجيه ضربة جوية بعد تكامل عناصر الحشد الجوي للقوات العراقية او البنية الاقتصادية التحتية بذريعة منع مثل هذه الاجراءات التصعيدية مستقبلا.

٢. تحديد منطقة عازلة ما بين الحدود الكويتية والعراقية يمنع فيها تواجد اي قوات مدرعة او مدفعية بعيدة المدى وذلك من خلال محاولة استصدار قرار جديد من مجلس الامن الدولي او بناء على موقف منفرد تبادر فيه امريكا وبريطاني الابلاغ عن تحركات القوات العراقية لاغراض التدريب او التبديل لمراقبين دوليين في المنطقة.

٣. استغلال امريكا للموقف والاصرار على استمرار الحصار وتشديده، من خلال الايحاء بان الخطر العراقي لا يزال ماثلا ومحتملا ولم ينته كما كان يظن البعض، وان انتهاء هذا الخطر مرتبط ببقاء القيادة السياسية الحالية في العراق.

ومن جانب اخر فعلى الرغم من حسابات التكاليف على التصعيد السياسي والاقتصادي فربما تستفيد او تستغل بعض دول الخليج الموقف الراهن لتحقيق الامور التالية:

١. توفير فرصة جيدة لتحييد او قمع المعارضة الموجهة للوجود الغربي في المنطقة من خلال اظهار ان التهديد العراقي لا يزال موجودا وبالتالي فان التواجد الغربي ضروري ومبرر.

٢. محاصرة او تحييد اية توجهات ديمقراطية بحجة الظروف والاوضاع الامنية والتهديدات الخارجية والتي يجب ان تعطى الاولوية.

البقية ص ١٧

## وقفة

### للسلام ثمن يجب ان يدفع

● حمادة فراعنة

* باستثناء الفلسطيني الذي فقد ارضه وسيادته ويسعى لاسترجاعهما، لن يستطيع احد ان يمنح الاسرائيلي الامن والاستقرار والطمأنينة.

فقد وقعت مصر اتفاقية السلام بانهاء حالة الحرب وتطبيع العلاقات مع اسرائيل وها هو الاردن يمنح اسرائيل الاعتراف الدبلوماسي وانهاء حالة الحرب ويعمل على تطبيع العلاقات وازالة اسباب الصراع باستعادة المياه والارض وتوقيع مسودة معاهدة السلام، ومع ذلك لم تتوقف ولن تتوقف دورة العنف بين الاسرائيليين والفلسطينيين الا اذا استعاد الفلسطيني حقه في الحياه والكرامة والسيادة.

لقد وجهت اتفاقية اوسلو ضربة حادة عنيفه للحلم الفلسطيني وللاطماع التوسعية الاسرائيلية فانهت مشروع تحرير كامل التراب الوطني الفلسطيني مثلما انهت مشروع اسرائيل الكبرى على كامل الارض الفلسطينية ولذلك توصل الجانبان الفلسطيني والاسرائيلي الى تسوية تاريخية قدم فيها ومن خلالها الفلسطيني تضحيات كبيرة في الارض وفي السياسة ومع هذا يماطل الاسرائيلي في تنفيذ احكام الاتفاقية والتعجيل بانهاء دورة العنف والموت والخراب لتبدأ دورة الامل والحياة والبناء.

الاسرائيلي يماطل مستغلا ظروف ومآسي الفلسطيني واكثر من هذا يعمل على ابتزازه وابتزاز السلطة الوطنية التي تمر باسوأ احوالها مع انها ما زالت وليدة تحبو متمسكة بالامل والمستقبل.

على الاسرائيلي ان يفهم جيدا ان هناك ثلاثة عناوين للفلسطيني وليس عنوانا واحدا اسمه غزة واريحا.

هناك العنوان الاول واسمه الضفة والقدس والقطاع وضرورة الانسحاب الاسرائيلي الكامل عنها ليستطيع ان يعيش الفلسطيني فيها وعلى ارضها مملوءا بالكرامة والعزة والهوية والسيادة والسلطة الوطنية الفلسطينية مثل باقي البشر وخلاف ذلك لن يكون هناك الامن والاستقرار والطمأنينة ولن تتوفر للاسرائيلي.

والعنوان الثاني هم فلسطينيو المنافي فاذا لم يعودوا لارض فلسطين لمن يشاء منهم وان يحصل على التعويض العادل لمن لا يرغب في العودة، فلن تحل قضية الصراع طالما هناك لاجئين يتطلعون للعودة.

والعنوان الثالث هم فلسطينيو المنطقة المحتلة عام ١٩٤٨ فاذا لم يكن الفلسطيني مشاركا في السلطة ويشعر انه مواطن من الدرجة الاولى كالاسرائيلي ويتمتع بكافة حقوق المواطنة على ارضه الفلسطينية في اللد ويافا وحيفا والمثلث والجليل والنقب، اذا لم يكن كذلك واذا لم يحصل الفلسطيني على مثل هذا الحق لن تستقر التسوية ولن تنجح ولن تتوقف دورة العنف.

عملية تل ابيب درس للاسرائيلي، لعله يستعجل في التوصل لتسوية حقيقية مع الفلسطيني تسوية تملك من المصداقية ما يجعل من الفلسطيني متمسكا بها مدافعا عنها لا تسوية خجولة تعطيه باليد اليمنى لتاخذ روحه وسيادته وارضه في اليد اليسرى. فهل يفهم الاسرائيلي الدرس ويدرك ان السلام له ثمن يجب ويجب ان يدفعه.

## ضوء

### فلسفة التغيير.. بين التطرف والاصلاح

● فؤاد الخلفات

كيفما نظرنا الى التطرف فهو مرفوض عقلا وشرعا، وان كثيرا من الخوارج المحدثين ليتنكبون الطريق السوي ويسقطون في الفتنة، ويجرون معهم الامة كلها الى ما لا تحمد عقباه بسبب غياب كثير من الحقائق عليهم، وبسبب ان معظمهم لا يعلمون احكام الخروج على ولاة الامر، ولم يكن ذلك، وفي اية احوال يكون. ان الحماسة غير المشفوعة بالفقه هي اقرب سبيل الى الجهالة، وذلك ما ينبغي ان نرده عن انفسنا بكل ما نملك من ارادة الاصلاح، وبكل ما يعمر قلوبنا من اشفاق على اجيالنا. ولعل مما نراه جديرا بالنظر في هذا السياق ان نبين جملة من الاحكام والشروط الواجب الاخذ بها حتى يكون لنا التوازن الاجتماعي الذي نريد، وحتى نكون على بينة ولا يكون امرنا فرطا:

من ذلك انه لا يجوز درء الشر بما هو اكبر منه، ولا يجوز الخروج على ولي الامر اذا ترتب على ذلك فساد كبير، او اختلال للامن وظلم للناس! ولا يجوز ذلك ابتداء ما لم يكن هناك كفر بواح منه، وما لم تتوافر اسباب القدرة على التغيير دون ضرر بالعامة.

ومنه ان الحماسة والغيرة لازالة المنكر غير مقبولة عند مخالفة الشرع، وانه يجب السمع والطاعة في الانظمة العامة التي يضعها ولي الامر ولا تخالف الشرع مثل انظمة المرور والجوازات، وان من يرى ان له حقا في تجاوزها فهو مفسد في الارض وفعله باطل منكر.

ومنه انه لا يجوز قتل المشرك المستأمن، فما بالك بالمؤمن المستوطن، وانه لا يجوز قتل العصاة او التعدي عليهم. بل يحالون الى القضاء.

واذا كنا نأتي بهذا كله مجملا دون بيان طرق الاستدلال اليه، فلان غايتنا هذا ليست الدرس الفقهي الخالص، بل النظر العام في الاصلاح

البقية ص ١٧

## آفاق

### الكل رابحون

● علي الصفدي

الكل رابحون بعد ان وصلت مسيرة السلام الى ذروة نجاحها بانجاز معاهدة السلام الاردنية ــ الاسرائيلية التي ستكون حجر الزاوية لسلام شامل يعم منطقة الشرق الاوسط بأسرها، ويحمل معه الامن والطمأنينة والاستمرار كأرضية صلبة للتنمية والبناء والتقدم.

والكل رابحون في اعتماد خيار السلام وخوض غماره والذي لا خيار مناسب سواه في الظروف الاقليمية والدولية الراهنة، فمفهوم السلام ينطوي على الحرية والمساواة واحقاق الحق وتثبيت العدل لكل طرف من الاطراف المعنية. فعلى الصعيد الاردني تحقق الربح بنجاح الحسين القائد بتخطي عتبة السلام وترسيخ المبادىء الثابتة المستندة الى الشرعية الدولية ضمن اعلان واشنطن الذي تم التوقيع عليه في الخامس والعشرين من شهر تموز الماضي، والذي شكل منعطفا تاريخيا على طريق السلام الحقيقي ليس بين الاردن واسرائيل فحسب بل بين العرب واسرائيل لما انطوى عليه من مبادىء اكدت حق البلدين والتزامهما بالعيش بسلام مع بعضهما البعض وكذلك مع باقي الدول ضمن حدود آمنة ومعترف بها، كما اكدا على احترامهما واعترافهما بسيادة كل دول المنطقة ووحدة اراضيها واستقلالها السياسي.

وانطلاقا من المبادىء الواضحة في اعلان واشنطن نجح الاردن واسرائيل في التوقيع بالاحرف الاولى على مسودة المعاهدة الاردنية الاسرائيلية في السابع عشر من الشهر الجاري كانجاز جديد اسفر عن نتائج هامة في مقدمتها كما ذكرت في مقال سابق التخلص والى الابد من مخططات التوسع الاسرائيلي على حساب الاراضي الفلسطينية والعربية، والقضاء على ارض اسرائيل وحدودها المتحركة بحجة ضمان امنها الحيوي الذي نادت به كتلة الليكود المتطرفة، وكذلك سقوط مؤامرة الوطن البديل في الاردن التي تبناها اليمين الاسرائيلي المتطرف، فبعد ان اعترفت اسرائيل من خلال المعاهدة بحدود الاردن الآمنة والواضحة المعالم كما اعترفت من قبل بالكيان الفلسطيني على اراضي غزة والضفة الغربية من خلال اتفاق اوسلو، انتهت تماما اساليب الاطماع التوسعية وصيغ حل المشكلات على حساب الاخرين.

ومن شأن المعاهدة الاردنية - الاسرائيلية تنشيط مسارات السلام الفلسطينية والسورية واللبنانية مع اسرائيل ودفع الاطراف العربية لاستعادة كامل حقوقها وضمان امن حدودها والحفاظ على وحدة اراضيها والتفرغ بعد انجاز الاتفاقات الثنائية للعمل الجماعي العربي ووضع صيغة لحل جميع القضايا المشتركة تحقيقا لمبدأ شمولية السلام في المنطقة. وستؤدي المعاهدة على الصعيد المحلي الى توجيه الطاقات الاردنية للتطوير والبناء الداخلي، والتفرغ لاحداث نهضة شاملة تعم الوطن في سائر الميادين اقتصاديا وتعليميا وصحيا واجتماعيا وثقافيا، والعمل على عصرنة التشريعات والقوانين واصلاح الجهاز الاداري وتحويل الاردن الى قاعدة اقليمية هامة للنشاط الاستثماري والزخم التجاري والصناعي.

وستدرك شعوب المنطقة يوما بعد يوم مدى النجاح الذي تحقق عن طريق السلام، وستنعم بثمار نتائجه، ولن يكون هناك خاسر من السلام اذا تأسس على قيم الحرية والحق والعدل، بل كما قال الحسين فان الكل رابحون.

## اخبار غير سياسية

### التدخين وسرطان البنكرياس

واشنطن - اف ب: افادت مجلة المعهد الوطني لمكافحة السرطان في الولايات المتحدة امس الاربعاء ان المدخنين يواجهون مخاطر الاصابة بسرطان البنكرياس اكثر بمرتين من غيرهم. وافادت دراسة نشرتها المجلة وشملت ٢٧٠٠ شخص بينهم ٥٢٦ مصابين بسرطان البنكرياس، وهو شكل لا يمكن علاجه عمليا من اشكال السرطان، ان التبغ يسبب ٢٧ ٪ من حالات الاصابة بسرطان البنكرياس كما ان المخاطر ترتفع مع ارتفاع مدة الادمان على التدخين.

وهكذا فالذين يدخنون لاربعين عاما تبلغ نسبة المخاطر لديهم ١١٠ ٪ في حين تتراجع مخاطر الاصابة بنسبة ٣٠٪ للذين يتوقفون عن التدخين لكن هذا التحسن لا يطرأ الا بعد ١٠ سنوات على الاقل من اخر سيجارة.

وسرطان غدة البنكرياس الواقعة خلف المعدة والتي تفرز انزيمات وهرمونات -بينها الانسولين- ضرورية لعملية الهضم، هو شكل خطير جدا من اشكال السرطان. ويبلغ متوسط مدة البقاء على قيد الحياة للمصابين ثلاثة اشهر كما ان الاعراض التي تؤدي الى الكشف عنه محدودة.

ويموت سنويا اكثر من ٢٥ الف اميركي بسرطان البنكرياس ويمكن تفادي ٦٧٥٠ من هذه الوفيات لولا التدخين وفق دراسة المعهد الوطني لمكافحة السرطان.

### تايلند تخصص صندوق بريد لتلقي مجوهرات سعودية مسروقة

بانكوك - رويتر: خصصت شرطة تايلاند صندوق بريد خاصا ترسل اليه اي قطع من المجوهرات التي سرقت من قصر في المملكة العربية السعودية قبل خمسة اعوام.

وشكلت السلطات التايلاندية فريق شرطة خاصا الاسبوع الحالي لتعقب المجوهرات التي تقدر قيمتها بنحو ٢٠ مليون دولار والتي سرقها خادم تايلاندي من قصر سعودي كان يعمل فيه عام ١٩٨٩.

وتقول السعودية ان السارق فر بالمجوهرات الى تايلاند واعتقل عام ١٩٩٠ الا ان ٧٠ في المئة من المجوهرات فقدت اثناء تحفظ الشرطة التايلاندية عليها.

وقالت الشرطة امس ان اي شخص متورط في هذه القضية بوسعه ان يرسل المجوهرات المسروقة الى صندوق البريد الجديد دون ان يكشف عن هويته.

ووجهت السلطات التايلاندية الاتهامات بالفعل الى اكثر من ١٢ ضابط شرطة بالتورط في قضية سرقة المجوهرات السعودية.

### مصر لا تفكر في منع ختان البنات

القاهرة ــ رويتر: قالت صحيفة الاخبار اليومية المصرية امس الاربعاء ان علي عبد الفتاح وزير الصحة المصري قال انه لا يفكر في مشروع قانون لمنع ختان البنات كما تردد في مؤتمر الامم المتحدة للسكان.

وقال عبد الفتاح انه يفكر في قصر مزاولة هذه العملية على المستشفيات حيث يقوم به الاطباء //لتوافر كافة الضمانات// ولتفادي الاخطاء.

ولا يوجد قانون يمنع ختان البنات في مصر ولكن اجراء هذه الجراحة ممنوع في المستشفيات الحكومية والعيادات. وتتعامل معظم السيدات مع قابلات او حلاق الصحة لختان بناتهن.

وتعتقد ناشطات في مجال حقوق المرأة ان الحكومة لا تريد تجريم الختان لانها لا تريد اغضاب العلماء المسلمين المنقسمين حول هذا الموضوع.

ويصر البعض ان الختان من الاعراف الاسلامية ويقول البعض الاخر بضرورة منعه لان اضراره تفوق منافعه.

### اعـــلان

يعلن لاطلاع العموم في بلدة جرينة ان لجنة التنظيم اللوائية في محافظة مادبا قد قررت بقرارها رقم (٢٥٠) تاريخ ١٤/٩/١٩٩٤م الموافقة على قرار لجنة التنظيم المحلية لبلدية جرينة رقم (١٣٠) تاريخ ١٧/٨/١٩٩٤م المتضمن تعديل مسار الشارع التنظيمي المار من القطعة رقم (٤٩) حوض رقم (١) حنو الكفير من اراضي بلدة جرينة كما هو مرسم على المخطط المعد لهذه الغاية وايداع اعلانه للاعتراض لمدة شهرين اعتبارا من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين ويجوز لذوي العلاقة تقديم اعتراضاتهم والتزاماتهم الى لجنة التنظيم المحلية في بلدية جرينة خلال المدة القانونية مرفقة بالمخططات التوضيحية والاوراق الثبوتية اللازمة.

تحريرا في ١٤/٩/١٩٩٤م

عبدالقادر الهباهبة
محافظ مادبا
رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية

### اعلان دعوة عطاءات

اولا: تعلن مؤسسة التدريب المهني عن طرح العطاءات التالية:

| رقم العطاء | اسم العطاء | ثمن نسخة العطاء |
|---|---|---|
| ٩٤/٣٩ | اخشاب | (٢) دينارين |
| ٩٤/٤٠ | اخشاب | (٢) دينارين |
| ٩٤/٤١ | مواد حديدية | (٢) دينارين |
| ٩٤/١/١٨ | لوازم ومواد مطبعية | (٢) دينارين |
| ٩٤/٢/١٨ | لوازم ومواد مطبعية | (٢) دينارين |

ثانيا: دعوة العطاءات هذه مفتوحة للموردين المحليين فقط
ثالثا: يمكن للمناقصين من الافراد العاديين والاشخاص الاعتباريين الحصول على وثائق العطاء المذكورة مقابل الثمن المبين باعلاه من قسم اللوازم بمؤسسة التدريب المهني الدوار الثامن بيادر وادي السير - عمان بالقرب من مديرية مشاغل وزارة الاشغال العامة والاسكان.
رابعا: يمكن للراغبين بالمشاركة بالعطاءات الحصول على معلومات اوفى من قسم اللوازم بمؤسسة التدريب المهني ص.ب (١٤١١٠٤) بيادر وادي السير.
عمان تلفون (٨٦١٤٦٢ - ٨١٧١٨١) لـ الاطلاع على وثائق هذه العطاءات بالقسم المذكور.
خامسا: يجب ان ترفق بجميع العروض كفالة اشتراك او شيك تامين مصدق بنسبة (٥٪) من قيمة العرض.
سادسا: يجب تقديم العروض الى قسم اللوازم بمؤسسة التدريب المهني قبل الساعة الثانية عشر من يوم الاثنين الموافق ٣١/١٠/١٩٩٤ ولن ينظر باي عرض يقدم بعد هذا الوقت والتاريخ.

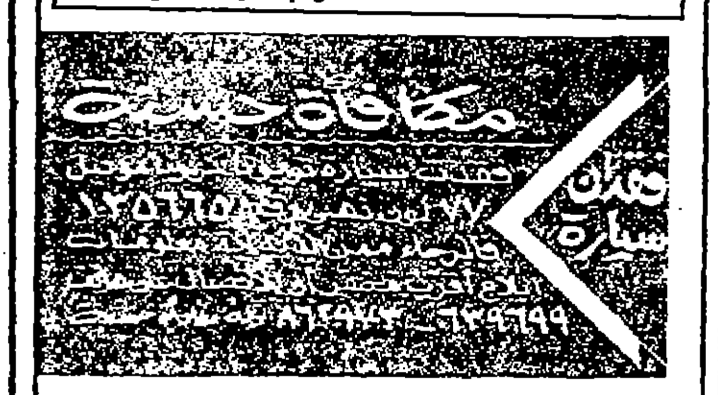
المدير العام
د. احمد عطوان



تعلن مؤسسة زهرة الوليفي للتسويق عن انهاء خدمات المندوب العامل لديها وهو السيد / رشيد منصور محمد عبد القادر، حيث لم يعد له اي علاقة بالمؤسسة المذكورة اعلاه سواء فيما يختص بالتسويق والتحصيل وكافة الاعمال التجارية الاخرى.

### اعلان صادر عن مراقب الشركات

يعلن مراقب الشركات في وزارة الصناعة والتجارة بان محكمة بداية عمان قد قررت في قضيتها رقم ٩٣/٢٤٣٨ بتاريخ ٣١/٥/١٩٩٤، تصفية الشركة الناصرية للمشاريع الهندسية والمسجلة في سجل الشركات ذات المسؤولية المحدودة تحت الرقم ١١٩٩ بتاريخ ٧/٧/١٩٨٣. تصفية اجبارية وتعين المحامي الاستاذ مامون شحيبر مصفيا لها.
يرجى ممن له علاقة بذلك مراجعة مصفي الشركة على العنوان التالي: عمان/ شارع الملك حسين/ بناية العودة هاتف (٦٥٠٩١١) (٦٤٩١١٥).
مراقب الشركات/ سعيد حياصات










### فـقـدان
**شركة بيطار وزريقات للأدوات الصحية والتدفئة المركزية**

تعلن للسادة الكرام انها فقدت من دفتر القوائم التالية ارقامها: ٧٦٣٥ - ٧٦٣٦ - ٧٦٣٧ - ٧٦٣٨ - ٧٦٣٩ التي تقع بين التواريخ ٢٨/٤/٩٤ الى ٤/٥/٩٤ من الدفتر المروس باسمها والذي تبدأ ارقامه من ٧٦٠١ الى ٧٦٥٠ المفروض ان تلك الفواتير ذوات النسخ الثلاثة لكل منها نظيفة لم تجري على متناهية مبيعات.
الرجاء ممن يعثر عليها او احدها ان يعيدها لشركتنا بعنواننا او ليتصل بأحد الهواتف ٨٦٢٩٠٠ الصويفية ٦١٠٤٣٠ جبل الحسين ٨٢٩٠٥٥ خلدا ام السماق الشمالي // مع خالص الشكر والمحبة

### اعلان للمرة الاولى

تعلن بلدية جرش عن طرحها عطاء تأجير مخزن رقم/ ٦ الواقع تحت مبنى البلدية بطريقة المزاد العلني ضمن الشروط الخاصة الموجودة في البلدية.
على الراغبين دخول المزاد التواجد بدار البلدية الساعة التاسعة من صباح يوم الاربعاء الواقع في ٢٦/١٠/١٩٩٤م
تحريرا في ١٩/١٠/١٩٩٤م
ملاحظة: اجور الاعلان على من يرسو عليه المزاد.

رئيس لجنة بلدية جرش
عبدالغني العبداللات





### مذكرة دعوة

محكمة الحقوق صلح جرش
رقم الدعوى ٩٤/٢٠١
اسم المدعى عليه وشهرته ومحل اقامته: محمد الحاج انيس من سكان عمان سابقا ومجهول مكان الاقامة حاليا.
يقتضي حضورك لمحكمة حقوق صلح جرش يوم السبت الواقع ٢٩/١٠/٩٤ الساعة ٨,٣٠ صباحا للنظر في الدعوى التي اقامها عليك محمد عطية زايد وكيله المحامي احمد حسين اليعقوب.

## مع الحياة والناس

### حدث سياسي كبير وتقصير اعلامي فادح

○ عيسى الشعيبي

كان ثقيلا على النفس وموجعا للقلب، ان تبدو الصحف الاسرائيلية بمثابة المصدر الوحيد المتاح لنا لمعرفة اهم بنود مسودة المعاهدة الاردنية ـ الاسرائيلية، سيما وان كل ما نشرته صحفنا المحلية حول بنود هذه المعاهدة، يوم امس، قد جاء اعتمادا على ما كانت قد نشرته الصحف الاسرائيلية في اليوم التالي مباشرة على توقيع هذه المعاهدة.

وفاقم من حدة الشعور بمثل هذا الالم والغبن، ان التلفزيون والاذاعة لدينا كانتا يوم توقيع المعاهدة في قصر الهاشمية غائبتين عن مثل هذا الحدث الهام لحظة حدوثه، وذلك في الوقت الذي كان فيه كل من التلفزيون والاذاعة الاسرائيليين يقطعان برامجهما الاعتيادية، ويتسابقان عبر الهاتف او غيره على نقل الوقائع التفصيلية لهذا الحدث التاريخي ثم يواصلان البث، بعد ذلك، من خلال الندوات

البقية ص ٢٤

## المفاوضات تختتم اليوم وبدء التحضير لمراسم توقيع المعاهدة

# شردم : قواتنا تعيد انتشارها على حدودنا الجديدة

## حصتنا من المياه ٢١٥ مليون م٣ .. ومشاريع نقل وسياحة مشتركة



ـ حديث بين الطراونة وروبنشتاين

ـ استمرار العمل في المعبر الشمالي (تصوير: خليل مزرعاوي)

العقبة ـ من حمدان الحاج ـ بدأ العد التنازلي للتحضير لمراسم توقيع معاهدة السلام الاردنية الاسرائيلية بشكلها النهائي والتي ستقام في وادي عربة وبالتحديد بمنطقة المعبر الجنوبي الذي يربط ما بين العقبة وايلات.

وقد باشرت القوات المسلحة الاردنية بتسهيل المنطقة وتعبيد الموقع ووضع الاسلاك الشائكة المحيطة بالموقع حيث سيكون المكان الذي يبلغ طوله ١٢٠ مترا وعرضه كذلك ١٢٠ مترا جاهزا ومعدا تماما بحلول يوم الاحد المقبل.

ويقع مكان الاحتفال على الحدود الاردنية الاسرائيلية بينما سيقوم

البقية ص ١٧

## المحطة الاخيرة

### ما العمل!!

● صالح القلاب

كان جارحا وقاسيا، ولكن معه كل الحق، عندما قال رئيس الوزراء الاسرائيلي اسحق رابين في لندن امس الاول، ان اسرائيل لا تستطيع اجبار العرب على التنسيق في ما بينهم، وان الدول العربية دول مستقلة وهي تعرف مصالحها وانها هي التي اختارت التعاطي «معنا» بصورة منفردة وكل دولة على حدة.

على من الحق..؟

الحق على الاطراف العربية جميعها بدون استثناء، فلقد دخلت «معركة» السلام مشتتة كما دخلت الحرب في العام ١٩٤٨ وكما دخلت حرب حزيران العام ١٩٦٧، وكما تعاملت مع نتائج حرب تشرين الاول العام ١٩٧٣.

«الكل يقلع شوكه بنفسه»، هذه العبارة قالها وزير في احد اجتماعات وزراء خارجية دول الطوق التي ثبت انها كانت تعبر تعبيرا حقيقيا عن المثل الشعبي الشائع «قلوب مختلفة ورؤوس مؤتلفة»، ولقد اتبعت هذه النصيحة كل الاطراف العربية بدون استثناء اللهم باستثناء لبنان اعانه الله واعان اهله ودولته

البقية ص ٢٤

## الطراونة : اعمال التفجير لا تخدم احدا ولا تؤثر على عملية السلام

# المجالي : نؤمن بحق الشعوب في مقاومة الاحتلال لكننا ندين الارهاب وخاصة ضد المدنيين

عمان ـ الدستور ـ بترا ـ قال الدكتور عبدالسلام المجالي رئيس الوزراء ان الاردن يقف ضد اي اعمال ارهابية اينما كانت ومن ضمنها الانفجار الذي وقع في حافلة اسرائيلية بتل ابيب امس واستهدف المدنيين.

واوضح السيد رئيس الوزراء في تصريحات للصحفيين امس حول هذا الحادث اننا في الاردن كنا دائما وليس اليوم فقط ضد الاعمال الارهابية اينما كانت خاصة تلك الموجهة ضد المدنيين.

واكد اننا نؤمن بحق الشعوب باخذ حقوقها ومقاومة الاحتلال، ولكننا ضد قتل المدنيين ونحن ضد الارهاب.

من جانبه قال الدكتور فايز

البقية ص ٢٤

## المانية حاولت سرقة طفليها الاردنيين

عمان / الدستور : حاولت سيدة المانية متزوجة من اردني خطف طفليها والهرب بهما الى المانيا صباح امس ولكن رجال الامن العام اوقفوا سفرها بعد ان تبلغوا بمضمون الشكوى من والد الطفلين.

وكانت الزوجة الالمانية قد تركت رسالة الى زوجها الذي كان في عمله، ولكن اهل الزوج علموا بذلك

البقية ص ٢٤

## هل حرف بيان المصري حول انسحابه من معركة الرئاسة؟

عمان ـ الدستور: لم يثر البيان المحرف الذي تم توزيعه ونسبه الى السيد طاهر المصري اي ردود فعل داخل مجلس النواب.

واعتبر نواب عديدون ان تغيير بعض الكلمات في بيان المصري الاصلي، لا يؤثر على الصورة فالمصري انسحب من المعركة وايا كان السبب وراء ذلك فالنتيجة هي انسحابه.

وكانت جهات غير معلومة قد وزعت رسالة السيد طاهر المصري الموجهة منه اساسا الى النواب المستقلين التي يعلن فيها سفره مع زوجته للخارج

البقية ص ٢٤

## بلا عنوان

* ترددت بعض الاسماء المرشحة لمنصب اول سفير اردني في اسرائيل من بينها الدكتور ابراهيم بدران السفير بوزارة الخارجية والمنسق للمفاوضات الاردنية مع اسرائيل، والدكتور منذر حدادين رئيس الجانب الاردني في لجنة المياه المشتركة.

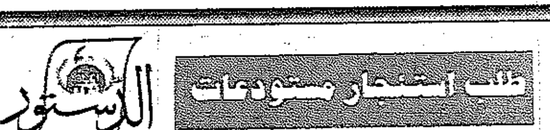
* عدد من الوزراء ـ النواب زاروا يوم امس مجلس النواب ومن هؤلاء محمد الذويب والدكتور هاشم الدباس.

* الامين العام لمجلس الامة السيد حكم خير بذل جهودا ملحوظة بشأن الاعلاميين وتأمين حضورهم لجلسة افتتاح مجلس الامة.

البقية ص ٢٤













الدستور تصدر عن الشركة الاردنية للصحافة والنشر

المدير العام سيف الشريف | رئيس التحرير المسؤول د. موسى زيد الكيلاني

عنوان الجريدة: شارع الجامعة الأردنية - الرمز البريدي / الدستور ٥٩١ - ١١١١٨ عمان - الأردن

ADDRESS: UNIVERSITY ST, P.O.Box: 11118 - 591, Amman - Jordan

هاتف - مقسم ١٠ خطوط TEL: 664153 / TEL: 686121
تلكس TLX: 21392 MEDIA JO
فاكس التحرير Fax: (EDIT.) 667170
فاكس الاعلان Fax: (ADV.) 685810

الاشتراكات: ٦٠ دينارا سنويا او ما يعادلها يضاف اليها اجرة البريد للمشتركين بالخارج - مكتب المدينة ص.ب ٦٢٣٣٠٩

الاعلانات: يراجع بشأنها وكالات الاعلان المعتمدة او مكتب اعلانات الدستور - شارع الملك حسين - قرب سينما زهران - هاتف ٦٣٨٣٢٨